

శ్రీ పూర్ణము

పాఠ

వాసిష్ఠ రామాయణము

అను

శ్రీ యోగ వాసిష్ఠము.

(తాత్పర్య ప్రకాశికయును ఆంధ్రానువాదసహితము.)



౨

మహర్షివల్మీకి ప్రణీతము.

ఉత్తరార్థము.

అనువాదకుడు :— శ్రీ పూర్ణానంద.

సు

సంపాదకులు:

శ్రీ వ్యాసాశ్రమము, (వచ్చేడు P. O., చిత్తూరుజిల్లా.)

1941

గలకర వ.వి.

విజయవాడ

ఓమ్.

విషయానుక్రమణిక.

నిర్వాణప్రకరణము (పూర్వార్థము)

సర్గ.	విషయము.	పుట.
30.	శివపూజోపాఖ్యానమున చేత్యోన్ముఖ చిద్విచారవర్ణనము	2171
31.	మనఃప్రతిపాదనము	2184
32.	దేహపాత విచారము	2192
33.	ద్వైతైక్య ప్రతిపాదనము	2200
34.	శ్రీపరమేశ్వరోపదేశము	2207
35.	మహాదేవుని పూజ్యసీమాంతర్వకథనము	2212
36.	పరమేశ్వర వర్ణనము	2216
37.	నియతినృత్య వర్ణనము	2220
38.	బాహ్యపూజనము	2225
39.	దేవార్చనవిధివర్ణనము	2229
40.	దేవతాతత్త్వవిచారము	2238
41.	జగన్నిధ్యాత్వ ప్రతిపాదనము	2241
42.	పరమాత్మాభిధానము	2249
43.	విశ్రాంతి వర్ణనము	2254
44.	చిత్తసత్తా సూచనము	2259
45.	బిల్వోపాఖ్యానము	2263
46.	శిలాకోకోపదేశము	2268
47.	స్పర్శనోపదేశము	2274
48.	ప్రహ్లాదాత్మప్రతిపాదనము	2279
49.	సంస్కృతివిచారయోగము	2283
50.	అక్షసంపేదన విచార యోగోపదేశము	2288

త్రి ం శ : స ర్గ : .

[చితః సర్వాత్మతా సర్వభోక్తృభావేన సంస్థితః
యథా జీవదశాంప్రాప్తా చిత్తచ్ఛాప్యత్ర వర్ణ్యతే.

చిత్తుయొక్క సర్వరూపత్వ, సర్వభోక్తృభావముల స్థితి, ఆ చిత్తు జీవదశనెట్లు బొంది
నదియు యిందు వర్ణింపబడినది.]

ఈశ్వర ఉవాచ:—

ఏవం సర్వమిదం విశ్వం పరమాత్మైవ కేవలమ్

బ్రహ్మైవ పరమాకాశమేష దేవః పరః స్మృతః.

1

ఈశ్వరుడు:— ఇట్టి విశ్వమంతయును కేవలపరమాత్మస్వరూపమై వెలయుచున్నది.

మఱియు, పరమాకాశరూపియగు బ్రహ్మమే పరమదైవమని జెప్పబడుచున్నాడు.

తదేతత్పూజనం శ్రేయస్తస్మాత్సర్వమవాప్యతే

తదేవ సర్గభూః సర్వమిదం తస్మిన్వ్యవస్థితమ్.

2

ఈ దేవతయొక్క పూజయొక్కటియే మంగళకరము; దీనివలననే అన్నియును లభింపగలవు.

ఈ దేవతయే అన్నిటికిని ఆధారభూతమై వెలుగుచున్నది.

అకృతి మమనాద్యస్తమద్వితీయమఖణ్డతమ్

అబహిః సాధనాసాధ్యం సుఖం తస్మాదవాప్యతే.

3

ఈ దేవతాపూజవలన కలుగు సుఖము, బహిఃసాధనానిరపేక్షము. ఈ సుఖమునుబోలు
సుఖము మఱియొక్కటిలేదు. ఈ సుఖమునకు దెంపులేదు.

ప్రబుద్ధస్త్వం మునిశ్రేష్ఠ తేనేదం తవ కథ్యతే

నాతిదేవార్చనే యోగ్యః పుష్పధూపచయో మహాన్.

4

మునిశ్రేష్ఠా ! నీవు ప్రబుద్ధుడవై తత్త్వజ్ఞానమును బొందితివి; అందువలననే నేను నీకీ విష
యమును జెప్పచున్నాడను. ఈ పరదేవతను బూజించుటకు పుష్పధూపముల ప్రయోజనము లేదు.

అవ్యుత్పన్నధియో యే హి బాలపేలవచేతసః

కృతిమార్చానుయం తేషాం దేవార్చనముదాహృతమ్.

5

అవ్యుత్పన్నబుద్ధులును, బాలునివలె కోమలచిత్తులును, ఆతత్త్వజ్ఞులును నగు వారికొఱకే
కృత్రిమ - దేవార్చన విధింపబడినది.

శమబోధాద్యభావే హి పుష్పద్వైర్వార్చయన్తి హి

మిత్యైవ కల్పితైరేవమాకారే కల్పితాత్మకే.

6

తత్త్వజ్ఞానము, శమదమాది గుణసంపత్తి లేకున్ననే జనులు మిథ్యాకల్పితములగు పుష్ప
ధూపముల సేకరించి, మూర్తికల్పన నొనరించి, దేవతార్చన నొనర్చుచున్నారు.

స్వసంకల్పకృతైః కృత్వా క్రమైరర్చనమాదృతాః

బాలాః సంతోషమాయాన్తి పుష్పధూపలవార్చనైః.

7

సోఽస్యాం విచిత్రచేష్టాయాం ప్రకాశిన్యాం చ తద్వశామ్
తత్స్వరూపనిబద్ధాయాం పుర్యామాస్తే మునీశ్వర. 23

మునీశ్వరా ! విచిత్రచేష్టయుక్తమును, ప్రకాశమంతమును నగు ఈ దేహపురి, అతని
స్వరూపమువలన నిలబడియున్నది; అతడిందు నివసించుచున్నాడు.

శరీరావసథాయాం చ చలాయాం తత్ప్రసాదతః
సోఽస్యాం గహనకోశాయాం హృద్గుహాయాం గుహేశ్వరః 24

అయన, శరీరగుహగహనమును, పంచకోశసమన్వితమును నగు బుద్ధిగుహయందు గుహేశ్వ
రుడై వెలయుచున్నాడు.

మనఃషష్ఠేంద్రియాచారసత్తాతీతామలాత్మనః
తస్య సంవ్యవహారార్థం సంజ్ఞా చిదితి కల్పితా. 25

శిష్యోపదేశార్థమై, అతనికి షష్ఠేంద్రియమగు మనస్సునకుఁగూడ అతీతమగు నిర్మల - చిత్
అను సంజ్ఞయొసఁగబడినది.

స ఏవ చిన్మయః సూక్ష్మః సర్వవ్యాపీ నిరజ్జనః
ఇమం భాస్వరమాభాసం కరోతి న కరోతి చ. 26

అతడు చిన్మయుడు, సూక్ష్ముడు, సర్వవ్యాపి, నిర్లేపుడు. అతడే ఈ రూపములనన్నిటిని
ప్రకాశింపజేయుచున్నాడు; మరయు, ప్రకాశింపజేయకున్నాడు.

సా చిదత్యంతవిమలా జగదర్థం జగత్త్రియామ్
ఇమాం రజ్జాయతి ప్రాజ్ఞ రసేనేవ మధుర్లతామ్. 27

ప్రాజ్ఞుడా ! అత్యంతనిర్మలస్వరూపమగు ఆ చిద్వస్తువే, వసంతము రసమునొసగి తరువుల
రంజింపఁజేయునట్లు, జగత్సిద్ధికై ఈ జగత్త్రియలనన్నిటిని ఒనర్చుచున్నది.

చారవో యే చమత్కారాశ్చితశ్చితి యథాస్థితమ్
చమత్కర్వంతి కిల తే తేన కేచిన్నభోభిధాః. 28

దీనియందున్న చైతన్యస్ఫూర్తియను సుందరమగు శక్తి బయటకు వెలువడి, నానావిధ
నామరూపభేదముల నొనర్చుచున్నది.

కేచిజ్జీవాభిధానాశ్చ కేచిచ్ఛితాభిధానకాః
కేచిత్కలాభిధానాశ్చ కేచిద్దేశాభిధానకాః. 29

కేచిత్త్రియాభిధానాశ్చ కేచిద్ద్రవ్యాభిధానకాః
కేచిద్భావవికారాదిజాత్యైచిత్యాభిధానకాః. 30

ప్రకాశాభిధానాః కేచిత్కేచిచ్ఛైలతమోభిధాః
అర్కేన్ద్రాద్యభిధాః కేచిత్కేచిద్వక్షాభిధానకాః. 31

ఈ నామ - రూపభేదములలో నొకదాని పేరు ఆకాశము, మఱియొకదాని పేరు జీవుడు
ఇంకొకదాని పేరు చిత్తు; ఇట్లే దానికి మఱి కలా, చిత్తము, క్రియ, ద్రవ్యము, అను పేర్లున్నవి.

యోగ్యతావైచిత్ర్యముల ననుసరించి, భావము, వికారము, ప్రకాశము, శైలము, తమస్సు, చంద్రుడు, ఇంద్రుడు, యక్షుడు, మున్నగు పేర్లు కలుగుచున్నవి.

నిరిచ్ఛస్వస్వభావేన వసంతేన యథాజ్కురః.

తన్యతే తద్వదేవేయం జగల్క్ష్మీశ్చిదాత్మనా.

32

వసంతఋతువు నిరిచ్ఛస్వభావకమైనను, అంకురోత్పాదనమొనర్చునట్లు, ఈ చిదాత్మ గూడ జగల్క్ష్మీని విస్తరింపజేయుచున్నాడు,

చిదేవాసు సమగ్రాసు సర్వదైవైకికైవ హి

త్రైలోక్యమౌభిధిసంస్థాసు శరీరజలజాలికా.

33

త్రైలోక - సాగరముల యథార్థస్థితి నన్వేషించిచూడ, ఒక చిత్ - జలములు మాత్రమే యగుపడగలవు; ఇవియే దాని శరీరము.

శరీరపఙ్క-జభ్రాంతమనోభ్రమరసం భృతామ్

ఆస్వాదయతి సంకల్పమధుసత్తాం చిదీశ్వరీ.

34

చిద్రూపిణియగు ఈశ్వరి శరీర - పంకజవనమున పరిభ్రమించు చిత్తభ్రమరసందితమగు సంకల్ప - మధువు నాస్వాదించుచున్నది.

ససురాసురగన్ధర్వం సశైలార్ణవకం జగత్

చితి స్థితం ప్రవహతి జలావర్తే జలం యథా.

35

సురాసుర గంధర్వ శైలసాగర సమన్వితమగు ఈ జగత్తు, సుడిగుండమునందలి నీటివలె, చిత్సత్తయందుండియే ప్రవహించుచున్నది.

బన్ధచిత్తమయాచారచారుచఙ్కరచక్రికమ్

సంసారచక్రం చిచ్ఛక్రే భ్రామ్యతి భ్రమభాజనమ్.

36

భ్రమసుగూర్చు ఈ సంసారచక్రము చిచ్ఛక్రమునబడి తిరుగుచున్నది బంధహేతువులును, చిత్తమయములునునగు కర్మత్వభోక్తృత్వ వ్యవహారములే ఈ సంసారచక్రముయొక్క సం చలనములు.

చిచ్ఛతుర్భుజరూపేణ జఘానాసురమణ్డలమ్

కాలో జలదఖణ్డేన సాయుధేన యథాఽఽతపమ్.

37

వర్ష ఋతువు ఇంద్రధనుస్సు, వజ్రయుక్తమగు మేఘశకలమునుబూని సూర్యాతపమును బోనడచునట్లు, ఈ చైతన్యమే చతుర్భుజ - విష్ణురూపమును ధరించి శార్ఙ్గదానాయుధముల ధరించి అసురుల వధించుచున్నది.

చిత్త్రినేత్రతయా బ్రహ్మస్వప్నశీతాంశుచిహ్నయా

గౌరీకమలినీవక్త్రపద్మవత్పుతతాం గతా.

38

బ్రహ్మజ్ఞా! ఈ చైతన్యమే, పృషథవాహనుడును, త్రినేత్రుడును, చంద్రశేఖరుడును నగు రుద్రరూపమున, గౌరీ ముఖ - కమల - భృంగమగుచున్నది.

విష్ణోః పద్మాలితామేత్య చిద్ధ్యానాధీనమానసా

త్రయీ నలిన్యాః సరసిం ధత్తే పైతామహీం స్థితిమ్.

39

ఈ చైతన్యమే చిద్ధ్యానమొనర్చుచు, విష్ణు - నాభీకమల - భ్రమరమై, వేదపద్మముల
కాకరమగు మహాసరోవరరూపమగు బ్రహ్మ - శరీరమును చాల్చుచున్నది

చిత్తోబ్రహ్మన్విచిత్రాణీ శరీరాణిహ భూరిశః
పత్రాణీవ తరోర్హేమ్ని కేయూరాదిక్రియేవ చ. 40.

బ్రహ్మజ్ఞా! ఈ చిత్తునకు, వృక్షమున కనేక పర్ణములును, హేమమునకు కేయూరాది వికార
ములును ఉన్నట్లు, పెక్కు శరీరములున్నవి.

చిత్సమస్తసురాసీకపరివన్దితపాదయా
త్రైలోక్యచూడామణితాం ధత్తేవాసవలీలయా. 41

ఈ చిత్తే, సమస్తదేవతావందితపాదుడును, త్రైలోక్యచూడామణియును నగు ఇంద్ర
రూపమును ధరించుచున్నది.

చిత్సుభాసురతామేత్య త్రైలోక్యోదరడమ్బరే
పతత్యుదేతి సంయాతి స్వాత్మన్యేవాబ్ధివారివత్. 42

ఈ చిత్తే, త్రిలోకమధ్యమున సముద్రజలములవలె లేచిపడు సూర్యరూపమున బ్రకాశిం
చుచు ఉదయాస్తమయముల నందుచున్నది.

చిచ్ఛద్వికా చతుర్దిక్షు అవభాసం వితన్వతీ
వికాసయతి నిఃశేషభూతసత్తాకుముద్వతీమ్. 43

ఈ చిత్ - చింద్రికయే నలుదిక్కుల ప్రకాశమును వెదజల్లుచు, జీవ - చైతన్యమును కలు
వలను వికసింపజేయుచున్నది.

చిద్దగ్ధణమహాలక్ష్మీ ప్రౌఢగత్ప్రతిబిమ్బితమ్
గృహ్లాత్యనుగ్రహేణాంతః స్వగర్భమివ గర్భిణీ. 44

గర్భిణి గర్భమును ధరించునట్లు, ఈ చిత్తే దర్పణ - సంపదను గైకొని, జగత్ప్రతిబింబ
మును గ్రహించుచున్నది.

చిచ్ఛతుర్దశభూతానాం మణ్డలాని మహాన్తి చ
భూతీకరోతి వారిశ్రీః సముద్రస్వమివామ్బుధిః. 45

జలశక్తియే జలరూపమున సముద్రమై దానికి స్వరూపమును గల్పించునట్లు, ఈ చైతన్యమే
చతుర్దశభువనములకు ఆస్తిత్వమును గల్పించుచున్నది.

విచిత్రాలోకకుసుమా ఘనసంకల్పపల్లవా
వ్యోమకేదారికారూఢా సత్తైఘ్నఫలశాలినీ. 46

జీవజాలరజఃపుష్పవాసనారసరజ్జితా
సంవేదనత్వగ్వలితా చిత్తేహంకలికాకులా. 47

అతీతాసంఖ్యత్రిజగత్కేసరోజ్వలరూపిణీ
అనారతస్పన్ధమహావిలాసోల్లాసహాసిని, 48

సర్వదుపర్వపదుషా జడశైలాదిగుల్మకా
విగ్రహగ్రన్థివలితా మూలాగ్రపరివర్తితా. 49
చిల్లతేయం వికసితా వేలవం సదసద్వపుః
విచిత్రం దృశ్యకుసుమం పరామర్శాసహం బహు. 50
అనయేహ హి సర్వత్ర చ్ఛాయాచ్ఛమివ జన్యతీ
మన్యతే తన్యతే వస్తు గీయతేక్రియతేఽపి చ. 51

ఈ చిత్రే ఆకాశ - క్షేత్రమున, విచిత్ర తేజఃపుంజములను కుసుమములను, సంకల్పములను
ఘనపల్లవములను, సత్తలను ఫలములను, సదసత్తులను దృశ్యకుసుమములను గల్పించు లతయగుచున్నది;
ఈ దృశ్యకుసుమములు విచారాసహములు, అనగా విచారమునంబడి నలిగిపోవుచున్నవి. జీవులీ చిల్లతా
పరాగములు. వాసనారసమున ఈ లత రంజితమైనది. సవికల్ప - జ్ఞానవల్క్లముల నిది కప్పబడి
యున్నది చిత్ర - యత్నములను మొగ్గలతో నిది నిండియున్నది. దీన, గతములును, అసంఖ్యాకము
లును నగు త్రిశగత్కింజల్కములున్నవి. ఇయ్యది, అనవరతము స్పందవిలాసముతో శోభిల్లుచున్నది.
ఋతు - పర్వములతో నిది కఱకుబారినది. జడములగు శైలాది పదార్థములు దీని మూలములు. దీని
యందటనిట, చతుర్విధప్రాణులను గ్రంథులున్నవి. దీని సర్వాంగములు ప్రవృత్తియను ఆవరణతో
గప్పబడియున్నవి. ఈ చిల్లతయే నలువైపుల చంద్ర సూర్యప్రభవలె, దృశ్యకుసుమముల వికసింప
జేయుచున్నది. ఈ మహా - చిత్రే సర్వత్ర వస్తువుల గల్పించి, తదభిమానమునుగూర్చి తత్రప్రసిద్ధిని
గలిగించుచున్నది.

మహాచితానయా నిత్యం భాసన్తే భాస్కరాదయః
దేహాః స్వదన్తే చ మిథ సత్సచ్చిజ్జడవిభ్రమైః. 52

ఈ మహాచైతన్యమువలననే భాస్కరాదులు బ్రకాశించుచున్నారు. జడములగు దేహము
లీ చైతన్యమహిమవలననే లోకులకు బ్రయోజకములగుచున్నవి.

చితా చావర్తవర్తిన్యా సిద్ధాన్యేవ ప్రవృత్తతి
జగజ్జాలరజోలేఖా తత్సత్తా దృశ్యదేహినీ. 53

జగత్సమూహములను ధూళిరేఖ చైతన్యసత్తవలననే దృశ్యదేహమును ధరించి, తన్ను
చైతన్యమునుండి వేరుగ భావించుకొని నృత్యమొనర్చుచున్నది.

చిత్సర్వం జగదారమ్భమిమం ప్రకటయత్యలమ్
త్రైలోక్యదీపకశిఖాదీపో వర్ణాశ్రయం యథా. 54

ప్రదీపము గృహమునందలి వస్తువులనన్నిటిని బ్రకాశింపజేయునట్లు, త్రైలోక్యదీపశిఖయగు
చైతన్యమే ఈ జగత్తునందలి కార్యములనన్నిటిని బ్రకాశింపజేయుచున్నది.

చిచ్ఛన్ద్రబిమ్బే విమలే శశవత్ప్రాప్య సంగమమ్
సర్వత్ర లక్ష్మితామేతి పదార్థ శ్రీరగద్గతా. 55

చైతన్యమే జాగతికపదార్థముల ఆకారమునువహించి, చంద్రమండలమునందలి కళింకము
వలె సర్వత్ర పరిలక్ష్మితమగుచున్నది.

చిద్రసాయననేకేన పదార్థపటలావలీ

రూపమేతి ఫలంచైవ ప్రావృట్సిక్తేవ సల్లతా.

56

పదార్థపటలము చిద్రసాయననేకమున, వర్షసలిల - సిక్తములగు నుందరలతలవలె, పెం పొంది నామరూపముల ధరించుచున్నది.

చిచ్ఛాయయైవ సర్వస్య జాడ్యం సమ్యగుదేతి చ

సర్వస్యస్య శరీరస్య గృహస్యేవ తమఃస్వీహ.

57

ఈ విత్ - ఛాయయే, గలహమధ్యమునందలి అంధకారమువలె, సకలపదార్థముల జడ తనుగూడ కల్పించుచున్నది.

చిచ్ఛమత్కృతయో దేహే న భవేయురిమా యది

త్రైలోక్యగేహః స్వక్వైతే న స్పృశేయుః కిలాకృతిమ్.

58

త్రిలోకస్థితములగు శరీరజాలముల చిచ్ఛాయయే తొలగినయెడల, అవి తమ స్వర్గ యోగ్యత్వమునుగూడ కోలుకొని బోవుచున్నది.

చిదాకాశప్రకాశేఽస్మిన్సంకల్ప శిశుధారిణీ

క్రియాకులసద్గురేహగృహే స్ఫురతి చఞ్చలా.

59

చైతన్యసహాయ్యమున బ్రకాశితమగు ఈ దేహగృహమున, క్రియయను కులవధువు సంకల్ప- శిశువును ఒడిలో నిడికొని, ఒప్పారుచున్నది.

చిదాలోకం వినా కస్య రసనాగ్రే స్ఫురన్నపి

కథం కదా ప్రకటతామేతి దృష్ట్యః క్వవా రసః.

60

చైతన్యసంపర్కములేకున్న, జిహ్వగతమైనను వస్తువుయొక్క ఆస్వాదమును అనుభవింప జాలము. ఏతద్వ్యతిరిక్తముగ - నెవ్వరును గాంచియుండలేదు,

శృణ్వజ్ఞ స్వాజ్ఞశాఖోఽపి కున్తలాలిలతోఽప్యలమ్

చిన్మజ్జనం వినా దేహవృక్షః క ఇవ రాజతే.

61

వత్సా! వినుము. హస్తపాదాది - శాఖాసమన్వితమును, కేశజాల - లతాసమన్వితమును నగు ఈ దేహ - తరువు అంతరమున చైతన్యమే లేకున్న బ్రకాశింపజాలదు.

వర్ధితే విలుతత్యత్తి చిచ్ఛరాచరకారిణీ

చిదేవాస్తీతరన్నాస్తి చిన్మా త్రమిదముత్థితమ్.

62

జన్మస్థితిలయములనందుచు చరాచరముల శోభిల్లునదంతయు చైతన్యమే; అదిగాక వేరొం డు లేదు. అందుండియే అన్నియును కలుగుచున్నవి.

శ్రీవసిష్ఠ ఉవాచ:-

ఇత్యుక్తవాంస్తథా త్ర్యక్షః సుధాంశుస్వచ్ఛయా గిరా

పునః పృష్టో మయా రామ సుధాంశుస్వచ్ఛయా గిరా.

63

శ్రీ వసిష్ఠుడు:- రామా! భగవంతుడగు త్రిలోచనుడు చంద్ర - సుధామయ నిర్మలవచన ముల ఇట్లు నుడువ, నేనాయనను చంద్రసుధామధురవచనముల, మరల నిట్లు ప్రశ్నించితిని.

యది సర్వగతా దేవ చిదస్త్యైకా తదాత్మకః
తదయం చావనిస్సారమయానేవ న చేతతి.

64

దేవా ! ఇదంతయును చిదావ్యస్తమైన, యీ శరీరము మరణమూర్ఛాసమయముల, నేత్ర విహీనమగు మృణ్మయప్రతిమవలె చేష్టావిహీనమగుచున్నదేమి ?

అయం చిత్వాత్పురా భూత్వా చిద్దీనః సంప్రతి స్థితః
ఇతీయం కల్పనా లోకే ప్రత్యక్షానుభవా కథమ్.

65

‘ఇయ్యది పూర్వము చైతన్యవంతమై, తరువాత తద్రహితమగుచున్నది’ — అను కల్పన లోకమున నేల ప్రత్యక్షమగుచున్నది ?

ఈశ్వర ఉవాచ:—

శృణ్వేతదఖిలం బ్రహ్మన్యదా పృష్టం వదామితే
మహానయం త్వయా ప్రశ్నః కృతో బ్రహ్మవిదాంవర.

66

ఈశ్వరుడు:— బ్రహ్మజ్ఞా ! నీవడిగినదానిని జెప్పచున్నాడను, వినుము. బ్రహ్మ విచ్ఛేష్టా ! నీవు అడిగినది చాల దొడ్డప్రశ్న.

చిదస్తి హి శరీరేహ సర్వభూతమయాత్మికా
చలోన్ముఖాత్మికైకా తు నిర్వికల్పా పరా స్మృతా.

67

ఈ శరీరమున ఏ సర్వభూతమయమగు చిత్తు విరాజిల్లుచున్నదో, అయ్యది ద్వివిధము. ఇంద్రాకటి, విజ్ఞానమయశబ్దనాచ్యమగు కర్తృభోక్తృస్వభావయుతము; రెండవది కూటస్థమగు నిర్వి కల్పచైతన్యము.

సంకల్పబుద్ధా సైవాంతః స్వయమన్యేవ సంస్థితా
సంకల్పితేతరవరా దాఃశీల్యం స్త్రీ యథా గతా.

68

ఈ చైతన్యమే సంకల్పబలమున తన్ను జీవునిగ భావించుకొని, పతివ్రతయగు స్త్రీ స్వప్న మున నుపపతిని గల్పించుకొని దుశ్శీలయగు అన్యయువతియగునట్లు, అన్యవిధమును బొందుచున్నది.

స ఏవ హి పుమాన్కోపాద్యధేహాన్య ఇవ క్షణాత్
భవత్యేవం వికల్పాజ్ఞా చిత్స్వరూపాన్యతాం గతా

69

శాంతుడును, సుశీలుడునునగు పురుషుడు, క్రోధకాలుష్యమున రాక్షసుడగునట్లు. ఈ చైతన్యమే సంకల్పకళంకమున జీవభావమునందుచున్నది.

వికల్పకల్పితా బ్రహ్మాంశ్చిత్స్వరూపపరిచ్యుతా
జాడ్యం క్రమాద్భావయన్తి ప్రయాతి కలనాపదమ్.

70

బ్రహ్మజ్ఞా ! వికల్పకలుషితమగు చిత్తే నిజస్వరూపభ్రష్టతనంది, క్రమముగ తన్ను జడమని భావించుకొనుచు, స్వకల్పనాబలముననే, సవికల్పకబుద్ధికి విషయమగుచున్నది.

చిత్స్వయం చేత్యతామేతి సాకాశపరమాణుతామ్
శబ్దబీజాత్మికాం పశ్చాద్వాతతస్మాత్త్రగామినీ.

71

దేశకాలవిభాగాంతా తన్మాత్రనలితాక్రమాత్
జీవో భూత్వా భవత్యాశు.బుద్ధిః పశ్చాదహం మనః. 72

మనస్తస్యం సముపాయాతా సంసారమవలంబ్యతే
చణ్డాలోఽస్మీతి మననాచ్ఛణ్డాలత్వమివ ద్విజః. 73

సంకల్పితాప్రబోధేన జాడ్యా విశ్వప్రబోధినీ
శబలం రూపమాసాద్య సంకల్పాద్యాత్యనారతమ్. 74

అనస్తసంకల్పమయీ జాడ్యసంకల్పపీవరా
చిజ్జాడ్యాన్మోదమాయాతి పయః పాషాణతామివ. 75

ఈ చిత్రే ఆకాశయంతమగు పరమాణురూపమును, శబ్దస్పర్శాది భోగ్యరూపమును బొంది, మాయోపలక్షిత చైత్యమునకు విషయమగుచున్నది. శిదప, సమిష్టి - ప్రాణమగు హిరణ్యగర్భరూపమును బొందుచున్నది. తరువాత, పంచీకృత - నూత్నిరూపములతోగూడి సప్తద్వీపాది దేశవిభాగమును, నిమేషాది కాలవిభాగమును బొందుచున్నది. అనంతర మయ్యగియే ప్రాణమునుధరించి, జీవత్వమును బొంది, మనోబుద్ధుల బొందుచున్నది. మనోభావమునందిన చిత్రే, బ్రహ్మాణుడు చండాల భావనవలన చండాలత్వమును బొందునట్లు, యీ సంసారభావమును బొందుచున్నది. ఈ బ్రహ్మచైతన్యమే అజ్ఞానశబలితమగు రూపమును ధరించి, శరీర, జీవరూపముల సంకల్పించుకొని, తత్సంపర్కమున సర్వజ్ఞత్వమునుగోలుపోయి, భోగసంకల్పముల మాటిమాటికి సంసారియగుచున్నది. అనంత సంకల్పమయమగు యీ చిత్రే, జడ - సంకల్పమున స్థూలభావమును ధరించి, అతిశీతలత్వమున నీరు పాషాణమగునట్లు, మోహమును (శరీరమును) బొందుచున్నది.

తతశ్చిత్తం మనోమోహా మామేతి విహితాభిధా
జాడ్యం నిపుణమాశ్రిత్య సంసారే జాయతే మునే. 76

మునీ! అప్పడీ చిత్రే, చిత్తము, మనస్సు, మోహము, మాయ మున్నగు నామముల బొందుచున్నది. ఇట్లేతీరుగ నియ్యది సంసారమున జన్మించుచున్నది.

మోహమాన్ద్యముపాయాతా తృష్ణా నిగడపీడితా
కామక్రోధభయోపేతా భావాభావాతిపాతినీ. 77

త్యక్తానస్తనిజాభోగా వ్యవచ్ఛేదవికారిణీ
దుఃఖదావానలాతప్తా శోకాశివకృశాశయా. 78

ఇయమస్మీతి భావేన శూన్యేన వికలీకృతా
దేహమాత్రగృహీతాస్థా పరం దైన్యముపాగతా. 79

మగ్నా మోహమహాపజ్కే జ్ఞేరేవ వనదన్తినీ
భావాభావలతాదోలా పరిలోలశరీరకా. 80

అసారాపారసంసారవికారవ్యవహారిణీ
తాపోపతప్తహృదయా రాగతేజోనురజ్జితా. 81

నిజయాధపరిభ్రష్టా మృగీవావశతాం గతా
ఆవిర్భావోదితాకారా తిరోభావేఽస్తమాగతా. 82

స్వసంకల్పోపయాతాసు భీతా సంభ్రమదృష్టిషు
పలాయతే వాప్యన్యాసు వేతాలేష్వివ బాలికా. 83

ఉష్ణేవ మధురం బిన్దుం వాఙ్మతే భావితం సుఖమ్
అవాస్తరపరిభ్రష్టా దోషాద్దోషం పతత్యధః. 84

ఇట్లు, మోహగ్రస్తమగు చిత్తే, తృష్ణ - శృంఖలానిపీడితమై, కామక్రోధాదిభయభీతమై, భావాభావగ్రస్తమగుచున్నది. అప్పుడది తన అనంతత్వమును గోలుపోయి పరిచ్ఛిన్నమగుచున్నది; దుఃఖదావాచలదగ్ధమును, శోకాశుభవ్యాకులమునునై 'నేనీ ప్రత్యక్షదుఃఖమోహోది స్వభావుడను' అని భావించుకొనును. అప్పుడయ్యది శరీరమును నమ్మి, ఎనలేని దీనతను బొందును, దాని శరీరము భావాభావముల దోహాయమానమగును. జరాజీర్ణమగు వనహస్తీవలె, మోహపంకమున గూఢకొనిపోయి, లేవ నసమర్థమగును. అపారసంసారవికారమున నద్దాని హృదయ ముత్తప్తమగును; రాగద్వేషములకు వశమగును. యూధభ్రష్టమగు హరిణమువలె దీనత్వమును బొందును. ఆగమాపాయముల సుఖదుఃఖముల బొందును. బాలిక స్వసంకల్పితుడగు బేతాళునిగాంచి పరుగిడునట్లు, స్వసంకల్పితమగు ఆపదలగాంచి భయపడి, పరుగిడును కంటకలోలుపమగు ఉష్ణి, నింబాది తిక్తఫలముల మధురములని భావించి వాంఛించునట్లు, తుచ్ఛములును విషయములునునగు సంసారవిషయముల నయ్యది అప్పుడు వాంఛించును, చిత్తు ఇట్లు దోషజాలముల జిక్కుకొని, అధఃపతనము నందుచున్నది.

పరం వైషమ్యమాయాతి సంకటాత్సంకటం గతా
దుఃఖాద్దుఃఖం నిపతితా విపదో విపది స్థితా. 85

నానానర్థగణోపేతా చేష్టాపరవశాశయా
కష్టాత్కష్టమనుప్రాప్తా పరితాపానుతాపిసి. 86

క్రమాదాబద్ధవైదగ్ధ్యాద్వైదగ్ధ్యాజముపాగతా
విచిత్రబన్ధనిర్మాణపరాక్రమపదం గతా. 87

సర్వతః శఙ్కతే భీతా ప్రాణాత్యయముపాగతా
క్షీణతోయేవ శఫరీ వివర్తనపరాయణా. 88

బాల్యే వివశసర్వార్థా యశావనే చిన్తయా వృతా
వార్ధకేఽప్యతిదుఃఖార్తా మృతా కర్మవశీకృతా. 89

జాయతే స్వర్గనగరే నాగీ పాతాలకోటరే
ఆసురీ దైత్యవివరే సరస్త్రి వసుధాతలే. 90

రాక్షసీ రాక్షసాధారే వానరీ వనకోటరే
సింహీ గిరీన్ద్రశిఖరే కిన్నరీ కులపర్వతే. 91

విద్యాధరీ దేవగిరౌ న్యాలీ చ వనగర్తకే
లతా తరా ఖగీ నీడే వీరుత్సానా వనే మృగీ. 92

ఇట్లు సంకటములబడి విమన్నత నందును, ఒకటితరువాత మఱియొకటిగా దుఃఖముల విపత్తులబడి, బహుశమగు అనర్థకమున జిక్కుకొనును. ఇట్లు జడావస్థను జిక్కుకొని, నరకాదిలోకముల కఱిగి, విశేషకష్టముల ననుభవించును. మనుష్యజన్మను బొందియు, చిన్నప్పటినుండి వ్యవహారకాశలమును సంపాదించి, చాతుర్యముతో బంధహేతువులగు ధనపుత్రాదుల గూర్చుకొన పాటుబడును. మోక్షోపయోగమగు వివేకము దుర్లభమగును. విపత్సరంపరల జిక్కుకొని, అందఱి సంశయమునకు గారణమగును. పిదప, మృత్యుసమయమురా, అల్పజలముల జిక్కుకొనిన చేపవలె, విలవిల తన్నుకొని మరణించును. బాల్యమసమగ్ధతలోను, యౌవనము చింతలలోను, వార్ధక్యము దుఃఖములోను గడువ, దుఃఖార్తుడై మరణించును; అతడు ముక్తిని బడయజాలడు. కర్మవైచిత్ర్యము ననుసరించి, స్వర్గమున అప్పరస, పాతాళమున నాగకన్య, దైత్యభవనమున అసురి, భూతలమున మానవి, రాక్షసాలయమున రాక్షసి, వనమధ్యమున వానరి, గిరిశిఖరమున సింహి, కులపర్వతమున కిన్నరి, సుమేరుపర్వతమున విద్యాధరి, అరణ్యమున క్రూరజంతవు, వృక్షమున లత, నీడమున విహంగము, పర్వతసానువున లత, అరణ్యమున మృగమై జన్మించును.

శేతే నారాయణోఽమృతౌ ధ్యానీ బ్రహ్మపురేఽబ్జః

కాంతాగతో హరః శైలే స్వర్గే సురవరో హరిః.

93

దినం కరోతి తీక్ష్ణాంశుర్వర్ష త్యమ్బుధరో జలమ్

కరోతి శ్వసనం సంవిత్సపర్వతమహూదధిమ్

94

ఋతుచక్రం ప్రవహతి సహసా కాలమణ్డలమ్

దినరాత్రితయోపైతి తేజస్తిమిరతాం క్రమాత్.

95

క్వచిద్భీజరసోల్లాసాత్ క్వచిత్పాషాణమానినీ

క్వచిన్నదీ రసవతీ క్వచిత్కుముదవిస్తృతిః.

96

క్వచిత్ఫలావలీపాకైః క్వచిత్కాష్టానలాదిభిః

క్వచిచ్ఛైత్యహిమద్వారి క్వచిత్ఫాది న కించన.

97

క్వచిదుజ్జ్వలితాకారా క్వచిత్కష్టా శిలా క్వచిత్

క్వచిన్నీలాధ హరితా క్వచిదగ్నిః క్వచిన్మహీ.

98

సర్వాత్మత్వాత్సర్వగత్వాత్సర్వశక్తిత్వయోగతః

సర్వాత్వాదేవందూపైవ ఖాదవ్యచ్ఛైవ సా పరా.

99

చిచ్ఛిరోతి యథాత్మానం యేన యత్ర యదా యదా

తత్తథానుభవత్యమ్బుస్పంద్యాద్వీచ్యాదితాం యథా.

100

ఈ చైతన్యమే నారాయణుడై సాగరమున శయనించుచున్నాడు. బ్రహ్మపురమున కమలయోని బ్రహ్మయై ధ్యానవిరతుడైయున్నాడు. కైలాసమున త్రిలోచనుడై అర్ధనారీశ్వరరూపమున వెలయుచున్నాడు. స్వర్గమున సురరాజగు ఇంద్రుడైయున్నాడు. ఈ చైతన్యమే సూర్యుడై, దినమును గల్పించుచున్నాడు. మేఘమై వర్షమును గుఱిపించుచున్నాడు. వాయురూపమున వస్తువుల నన్నిటిని గదిలించుచున్నాడు. ఈ చైతన్యమే సంవత్సర - చక్రము, యుగములు, ఘనస్వంతరములై

ప్రవహించుచున్నది. ఈ చైతన్యమే తేజోతిమిగరూపములగు దినరాత్రుల గల్పించుచున్నాడు. ఒక చోట వృక్షాదుల బీజరూపముగను, రసస్వరూపముగను విలసిల్లుచున్నాడు. మఱియొకచోట పానాణ స్వరూపమున వెలయుచున్నాడు. ఇతరత్ర రసవతులగు నదీ స్వరూపమునను, వికసిత కుముదరూపము నను, పక్వఫలసమూహరూపమునను, కాష్ఠ - వహ్నిస్వరూపమునను, శీతలమగు జలస్వరూపమునను, ఆకాశాదిరూపమునను, శూన్యరూపమునను, ఉజ్వల - ఆకృతిని వహించియు, కఠిన శిలారూపమును దాల్చియు, నీలహరిశవర్ణములదాల్చియు, అగ్నిరూపమునను, భూమిరూపమునను ఈ చైతన్యమే ప్రకాశించుచున్నది. ఈ చైతన్యము సర్వమయము, సర్వగామి, సర్వశక్తిమంతమునగుటవలన నిన్ని విధముల బ్రకాశించుచున్నది; అయ్యది ఆకాశముకంటెగూడ నిర్లిప్తము, ప్రైశస్తువులనుండి భిన్నము నీరు స్పందించి, తరంగాదిరూపముల ధరించునట్లు, యీ చైతన్యమెచ్చట ఏరూపమున వివర్తమునంది, తన్నేరూపమున భావించుకొనుచున్నదో, అయ్యది ఆతీరుగనే అనుభవగోచరమగుచున్నది.

హంసీ క్రౌఞ్చీ బకీ కాకీ సారసీ తురగీ వృకీ

బకీ బలాకా హరిణీ వానరీ కిన్నరీ శునీ.

101

వటికా పిఙ్గలీ శాలీ మక్షికా భ్రమరీ శుకీ

ధీః శ్రీహ్రీః ప్రీతీ రతిశ్చ శమ్భరీ శర్వరీ శశీ.

102

ఏతాస్వన్యాసు చాన్యాసు పరిభ్రమతి యోనిషు

వివర్తమానసంసారే జలావర్తే తృణం యథా.

103

బిభేత్సథ స్వసంకల్పాత్స్వశబ్దాదివ గర్దభీ

నానయా సదృగన్యాస్తి ముగ్ధా బాలా చలాబలా.

104

ఏషా సా కథితా తుభ్యం జీవశక్తిర్మహామునే

ప్రాకృతాచారవివశా వరాకే పశుధర్మిణీ.

105

కర్మాత్మేత్యభిధాం ప్రాప్తా శోచ్యాస్య పరమాత్మనః

అనంతం దుఃఖబహులం స్వయం విభ్రమమాశ్రితా.

106

అసదేవానయా క్రాంతం వినాశి సహజం మలమ్

తణ్డలేనేవ కల్పాకమనన్యయావ్యవస్థితమ్.

107

అనంతవిభవభ్రష్టా దౌర్భాగ్యపరితాపినీ

శోచంతీ ప్రాప్య జీవత్వం భర్తృహీనేవ నాయికా.

108

ఈ చైతన్యమే హంసీ, బకీ, కాకీ, వృకీ, తురగీ, హరిణీ, బలాకా, వానరీ, కిన్నరీ, శుక్కురీ, బటికా, పింగళా, శాలీ, భ్రమరీ, మక్షికా, శుకీ, ధీ, శ్రీ, ప్రీ, ప్రీతి, రతి, మాయా, శర్వరీ, శశ్యాది యోనుల బరిభ్రమించుచున్నది. సుడిగుండమున పడ్డ గడ్డిపరకవలె, యీ చైతన్యమే వివర్తము నందుచున్నది. గర్దభము తనకూతకు దానే భయబడునట్లు, తన సంకల్పములకు దానే భయపడు చున్నది. దీనినిబోలు, అబలయును, ముగ్ధయును, చంచలమును నగు బాలికలేదు. (అనగా, ఇది బాలికకంటెగూడ ముగ్ధ, చంచల, అబలయని గ్రాహ్యము). మునీంద్రా! ఇంతవఱకు నీకడ వర్ణింపబడిన చైతన్యమే జీవశక్తి. శోచనీయమగు నీచవ్యవహారమునబడి, అవశయై పశుధర్మమునుబొంది

నది. కర్మానుసారము దీనికిట్టి దురవస్థకలుగుచున్నది; దుఃఖసంకులములగు భాంతులబొందుచున్నది. ధాన్యము నశ్వరమగు ఊకనుదాల్చునట్లు, ఇదిగూడ మలమును ధరించుచు చున్నది; ఇదియే అవిద్యా రూపమున అల్పకాలము వెలయుచున్నది. ఈ చైతన్యమే జీవభావమునంది, భర్తృహీనయగు నాయక వలె, దురదృష్టసంతప్తమును, వైభవవంచితమునునై శోకించుచున్నది.

జడగతేరవలోకయ శక్తతాం
నిజపదస్మరణేన వినేహ చిత్
వ్రజతి కష్టమధఃపతనా యయా
యదరఘట్టఘటిఘనపీఠవత్.

109

ఇత్యార్థే శ్రీవాసిష్టమహారామాయణే వాల్మీకీయే దేవదూతాక్తే మోక్షోపాయేషు
నిర్వాణప్రకరణే శివపూజోపాఖ్యానే పూర్వార్ధే చేత్యోన్ముఖచిద్విచారో
నామ త్రింశః సర్గః || 30 ||

జడరూపిణియగు అవిద్యయొక్క సామర్థ్యమెంతయో నీ వొకసారి పరికించిజూడుము. పూర్ణబ్రహ్మస్వభావమగు చైతన్యముగూడ, యీ అవిద్యావశమున నిజస్వరూపమును విస్మరించి, ఘటి యంత్రఘట - ఆకాశమువలె కేవలము అధఃపతనార్థము అరుగుచున్నది. హా! ఎంత కష్టము.

ఇది శ్రీవాసిష్ట - తాత్పర్యప్రకాశికయందు నిర్వాణప్రకరణమున
శివపూజోపాఖ్యానమున చేత్యోన్ముఖచిద్విచారమను
త్రింశ సర్గము || 30 ||

ఏ క త్రింశః సర్గః .

[జీవతాదినిషేధేన సా శుద్ధా చిత్రపదర్శితే

మనఃప్రాణేన్ద్రియద్వారా బహిరంతఃప్రథా యయా.

ఈ ప్రకరణమున జీవితాదులు నిషేధింపబడి, మిగిలిన చిన్మాత్రశుద్ధచిద్వస్తువు ప్రదర్శింపఁ బడుచున్నది.]

ఈశ్వర ఉవాచ:-

చిన్మోత్యలీకమేవైవం సదుఃఖాస్మీతి భావనాత్

చిత్స్వప్నక్షీబతామోహపతితా సంభ్రమే యథా.

1

శ్రీ ఈశ్వరుడు:- స్వప్నమున 'నేను ఉన్నట్టుడను' అని మోహవశమున భావించి, దుఃఖ మును అనుభవించుతీరుగ, యీ చైతన్యమే తన్ను దుఃఖయుక్తముగ భావించుకొని, అజ్ఞానవశమున అలీకమగు జీవజగద్భావమును బొందుచున్నది.

అమృతాపి మృతాస్మీతి వివర్యస్తమతిర్వధూః
యథా రోదిత్యనప్తైవ నష్టాస్మీతి తథైవ చిత్.

2

ఒకానొక యువతి, మరణింపకున్నను దుఃఖవశమున మరణించితిని భావించుకొని వ్యాకులపడు నట్లు, యీ చైతన్యముగూడ, వినష్టముగాకున్నను వినష్టమైనట్లు భావించుకొని, దుఃఖించుచున్నది.

అకారణం విపర్యస్తా మతిర్భ్రాన్తమపి స్థిరమ్

యథా జగత్పశ్యతీదం తథాహంతా భ్రమాచ్ఛితి.

3

భ్రాంతబుద్ధికి తిరుగుచున్న కుమర్తసారెగూడ తిరుగనట్లుగపడునట్లు, అహంప్రత్యయవశమున చైతన్య మీ జగత్తును స్థిరముగ గాంచుచున్నది.

చిత్తం హి కారణం త్వస్యాః సంసారానుభవే చితేః

న చ తత్కారణం కించిచ్చిత్వాన్యత్వాన్యసంభవాత్.

4

చిత్తమే చైతన్యముయొక్క సంసారానుభవమునకుఁ గారణము; ఇది యెన్నడును మిథ్యయవ జాలదు. ఏలయన, చిద్వ్యతిరీక్తమగు వస్తువేలేదు.

ఏవం హి కారణాభావాచ్ఛేత్యస్యాసంభవాదితి

నాసౌ చిత్తం తతశ్చేత్యం యత్తతశ్చేత్యతే యయా.

5

ఇట్లు కారణమేలేకుండుటవలన, దృశ్యమగు యీ జగత్తుకూడ లేనిదగుచున్నది. చిత్తము, చిత్తపరికల్పన, తత్ఫలమగు జగత్తుగూడ అసత్యమేయగుచున్నది.

న దృశ్యదర్శనద్రష్టసూపం తైలమివోపలే

న కర్తృకర్మకరణం దృశీన్ద్రావివ కృష్ణతా.

6

పాషాణమున తైలముండనట్లు, యీ చైతన్యమునగూడ, దృశ్యదర్శనములులేవు. చంద్రుని యందు కృష్ణవర్ణములేనట్లు, యీ చైతన్యమున కర్త, కర్మ, కరణములు లేవు.

న మాతృమేయమానాని నభసీవ నచాఙ్కురః

న చిచ్ఛేతనచేత్యాది నన్దనే ఖదిరో యథా.

7

అకాశమున నవాంకురములు లేవనట్లు, యీ చైతన్యమున ప్రమాతా, ప్రమేయ, ప్రమాణ ములులేవు. నందన - కాననమున ఖదిరవృక్షములేనట్లు, యీ చైతన్యమున చిత్తవృత్తి, చేతము, చేత్యము (జగత్తు) మున్నగునవి లేవు.

నాహన్వత్వన్వతత్త్వాది పర్వతత్వమివామృతే

సదేహత్వాన్యదేహత్వే శ్శజ్జత్వమివ కజ్జలే.

8

అకాశమున పర్వతత్వము లేనట్లు, ఈ చైతన్యమున అహంత్య, త్వంత్య, తత్త్వాది భేదములు (నీవు, నేను, అది మున్నగు భేదములు లేవు. కాటుకయందు శంఖత్వము అనగా తెల్లదనము లేనట్లు, చైతన్యమున స్వపరదేహములు లేవు.

నానానానా న చాప్యన్తరణావివ సుమేరవః

నచ శబ్దార్థ శబ్దశ్రీర్మహూషరలతా యథా.

9

పరమాణువున సుమేరు పర్వత ముండుట అసంభవమైనట్లు, ఈ చైతన్యమునగూడ 'నానాత్వ' అనానాత్వ'ము లుండుటగూడ అసంభవము. ఊషరప్రదేశమున, లతయుండనట్లు ఇటు నామ రూపముఁ డునీకియే లేదు.

నేతి నేతి న చైవార్కమణ్డలే రజనీ యథా
న వస్తుతావస్తుతే చ తుషారే తు యథోష్ణతా.

10

సూర్యమండలమున రాత్రిలేనట్లు, ఈ చైతన్యమున దృశ్యవస్తునిషేధముకూడలేదు, తుషారము (పొగమంచు)న వేడియుండనట్లు, దీనియందు వస్తుత్వ, అవస్తుత్వము లేమియును లేవు.

న శూన్యతాశూన్యతే వా శిలాకోశ ఇవ ద్రుమః

శూన్యతాశూన్యతా నామ మహతీ ఖ ఇవాఖతా.

11

శిలాగర్భమున వృక్షము జన్మింపనట్లు, ఈ చైతన్యమున శూన్యతా, శూన్యతాభావములు కూడలేవు. ఆకాశముయొక్క వికాలత, శూన్యాశూన్యములుగ పర్యవసంపక, స్వచ్ఛభావముననే పర్యవసించుచున్నది.

కేవలం కేవలీభావస్వచ్ఛతైవావశిష్యతే

న చిత్తాత్మస్యచిద్దోషాజ్జాతయైతదవాప్యతే.

12

అట్లే చైతన్యముయొక్క శూన్యత్వవిశేషణముకూడ నిర్మలభావముననే పర్యవసించుచున్నది. ఈ సంసారరూపకమగు అనర్థము ఒకానొక చిత్తముయొక్క దోషమున సంభవించుచుండుట లేదు.

తత్సర్వభావనామాత్రేణానర్థః ప్రకృతః స్థితః

తజ్జేఽప్యభావనామాత్రేణానర్థ ఉపశామ్యతి.

13

కాని, ఆ చిత్త (= హిరణ్యగర్భ) సృష్టయగు దేహేంద్రియాదుల అహంభావకల్పన వలననే, ఈ అనర్థము దాపురిల్లినది. ఈ భావము నశించిన, ఈ అనర్థముకూడ తొలగిపోవును. ఇంకేమియును మిగులదు.

తజ్జేఽప్యభావనామాత్రాదృతేఽన్యతోఽపయుజ్యతే

న తృణం న చ త్రైలోక్యమితి స్వాంతతాత్ర యా.

14

తత్త్వజ్ఞుడుకూడ ఈ భావనను తొలగింపకున్న ఇందు చిక్కువడిపోవును ముల్లోకముల నిది తృణమువలె నిస్సారము అని గ్రహించిన, తేలికగ దూరమైపోగలగు.

స్వాంతత్ర ఏవ చైహోఽర్థో దుఃసాధ్యో భావనాస్థితః

యద్యన్న సాధ్యతే పుంసా తత్కథం క్వేవ లభ్యతే.

15

ఈ భావనా - త్యాగము దానియంతట అదేయగునని తలపోయరాదు. ఈ భావనను త్యజించుటకు పురుషకారము అత్యంతప్రయోజనము; ఇయ్యదిలేకున్న దీని నెవ్వరును సాధింపజాలరు.

నిర్వికల్పాద్విత్తీయా చిద్వాసా సకలగా సతీ

పరమైకా పరా సాచ్ఛా దీపికా తేజసామపి.

16

అహంభావనను త్యజించి సంసారానర్థమును దూరమొనర్పగలిగిన, సర్వవ్యాపియగు ఆ చైతన్యము 'నిర్వికల్పకము' 'అద్వయము' అని గ్రహింపవచ్చును. అదియే, తేజోపదార్థముల నన్నిటిని కూడ ప్రకాశింపజేయు నిర్మలవస్తువు.

సైషావభాసనకరీ సర్వగా నిత్యనిర్మలా

నిత్యోదితా నిర్మనస్కా నిర్వికారా నిర్జ్ఞానా.

17

నిత్యనిర్మలమగు యీ చైతన్యమే వస్తువులనన్నింటిని ప్రకాశింపజేయుచున్నది. ఇది నిత్యోదితము, నిర్మలస్కము, నిర్వికారము, నిరంజనము.

ఘటే పటే వటే కుడ్యే శకటే వానరే ఖరే
అనురే సాగారే భూతే నరే నాగే చ సంస్థితా.

18

ఈ చైతన్యమే ఘటపటముల, గర్తముల, కుడ్యముల, శకటముల, సురాసురనాగముల, ఖరవానరముల, సాగరముల వెలయుచున్నది.

సాక్షీవత్త్వతి సతీ స్పందతే నచ కుత్రచిత్
దీపః ప్రకాశనాయేవ కరోతి న పునః క్రియామ్.

19

ఈచైతన్యమే సర్వత్ర సాక్షీవలె వెలయుచున్నది, స్పందింపకున్నది. దీపమునకు ప్రకాశింపజేయుటకన్న వేఱొండు కార్యములేనట్లు, ఈ చైతన్యమునకు ప్రకాశింపజేయుటకం పై వేఱొండు క్రియలేదు.

మలినాప్యమునైషా సా వికల్పాధ్యా వికల్పినీ
జడేవాప్యజడాభాసా న సర్వా సర్వగైవ చ.

20

చైతన్యముయొక్క వాస్తవస్వరూప మిట్టిదైనను, దేహాదిభావములవలన మలినమై, వికల్ప మయమగుచున్నది. అజడమయ్య జడమగుచున్నది. సర్వగామినియయ్య, సంకుచితమగుచున్నది.

నిర్వికల్పా పరా సూక్ష్మా చిచ్ఛివోతి స్వసంవిదమ్
వాతావాతాజ్గమర్మాది యథా యన్త్రాదివేష్టనే.

21

ఈ చైతన్యమే నిర్వికల్పమగు సూక్ష్మవస్థయందుండియు, ప్రాణమయమగు లింగశరీరమున ప్రతిబింబితమై, సూక్ష్మమగు తంతువులు యంత్రమునబడి పెద్దబట్టలుగ మారునట్లు, వాస్తవపాదాది అవయవములుగ మారుచున్నది.

రూపాలోకమనస్కారావలితా చిదబోధతః
బోధతశ్చైవ భవతి నిద్రాం సదసతీ యతః.

22

సా పరైవ చిదత్యచ్ఛా చిన్తామాయాతి చేతనాత్
సాధురేవ యథా సాధుర్భావితే దుర్జనైషణాః.

23

స్వప్నమున పురుషుని వాసనామయచిత్తము బయట విషయరూపముగను, అంతరమున బోధరూపమునను వెలయునట్లు ఈ చైతన్యమే జాగ్రద్దశయందుగూడ విషయాఅకృతిని, అంతరమున మనోరూపమునను వెలయుచు, జ్ఞానాజ్ఞానాత్మకమగుచున్నది. దుర్జనసాంగత్యమున సాధు పురుషుడు అసాధువగునట్లు, అతినిర్మలమగు ఈ చైతన్యమే దేహాద్యాకారముల చేతితమై తదనుకూల మగు చింతను బొందుచున్నది.

మలేన స్వర్ణమాయాతి తామ్రతాం మలమార్జనాత్
పునః కనకతామేతి యథా చిత్పరమా తథా.

24

సువర్ణము మాలిన్య - సంయోగమున తామ్రభావమును దాల్చునట్లును, మరల మాలిన్యమును శుభ్రీకరించిన సువర్ణమగునట్లును, ఈ చైతన్యముగూడ సంయోగవియోగములవలన శుద్ధము, అశుద్ధము నగుచున్నది.

స్వారోపశాన్త్యా స్వాదర్శో యతైతి ప్రతిమాస్థితిమ్
తథా స్వర్గమివాగమ్య బోధాత్స్వం యాతి తత్పదమ్. 25

అర్థమును శుభ్రీపఱచిన అయ్యది ప్రతిబింబమును ప్రతిఫలింపజేసికొను స్వచ్ఛభావమును దాల్చునట్లు, అజ్ఞానమున జీవజడభావమును దాల్చిన ఈ చైతన్యముగూడ తత్త్వబోధవలన మఱల స్వకీయమగు తత్త్వభావము నందుచున్నది.

అభావవేదనాదస్యాః సంసారః సంప్రవర్తతే
స్వభావవేదనాదేష త్వసదేవోపశామ్యతి. 26

ఈ చైతన్యముయొక్క అజ్ఞానమువలననే సంసార ముదయించుచున్నది. ఈ చైతన్యము యొక్క స్వరూపమును గ్రహించిన, సంసారము తుచ్చమై లయమగుచున్నది.

యదా చిత్వాచ్చినోత్యన్తరన్యతామసతీం తదా
అహంతామివ సంప్రాప్య నశ్యతీవాప్యనాశినీ. 27

ఈ చైతన్యము అసద్భావమును గ్రహించినప్పుడు, నిత్యస్వభావయుతమయ్యు వివాశ గ్రస్తుమవలె దోచును.

ఈషత్స్పందనాదధోయాతి భృగుప్రాంతాత్తరోః ఫలమ్
యథా తథైవ సంవిత్తేరధఃపాతో మహానివ. 28

తొడిమ తొలగిన మాత్రముననే - ఇంతటి అల్పస్పందనముననే, పర్వతతటమునుండి కృత్ ఫలము అధఃపతనమును బొందునట్లు, నూత్నమగు చిత్పదార్థమునుండియే ఈ వికలజీవభావమని గ్రహింపుము.

రూపాదీనాంతు సత్తైషా చిత్ ఏవామలైవ చిత్
ద్విత్యైకత్వే త్వబోధోత్థే బోధేన విలయం గతే. 29

అందువలన బాహ్యములగు రూపరసాదుల సత్తగూడ ఈ అద్వితీయచైతన్యమే యగు చున్నది. అధ్యస్తములగు భేదాభేదములుగూడ అజ్ఞానసంఘాతములు. జ్ఞానబలమున నియ్యవి లయ మును బొందగలవు.

సత్తామాత్రేణ చిత్తస్య బోధశ్చిత్తేన్ద్రియాదిషు
ఆలోకసత్తామాత్రేణ వ్యవహారః క్రియాస్వివ. 30

చిత్తేన్ద్రియాది కరణముల అనుభూతమగు సాక్షి - చైతన్యముయొక్క బోధగూడ, ఈ చైతన్యసత్తవలననే సంభవించుచున్నది; దీనియొక్క కార్యవ్యవహారముగూడ, ఈ చైతన్యము యొక్క ప్రకాశమువలననే కలుగుచున్నది.

వాతాత్కనీనికాస్పందస్తద్దీప్తిర్మషిరుచ్యతే
తద్బాహ్యవతి తద్రూపరూపబోధస్తు చిత్పరా. 31

ఈ చైతన్యముయొక్క శక్తివలననే వ్యాసవాయువు వేత్రగోళకములను చలింపజేయు చున్నది. ఈ చలనమువలన నెయ్యది ప్రకాశింపజేయబడుచున్నదో, అయ్యదియే గత్తుననబడు

చున్నది. ఈ ఇంద్రియ ద్వారమున అంతఃకరణవృత్తి బహిర్గతమై, ఘటపటాదుల ఆకృతినిదాల్చి, వాటి సత్తను గ్రహింపజేయుచున్నది. ఇదికూడ, ఆ చైతన్యమే.

త్వజ్ఞానైవ జడౌ తుచ్ఛౌ తత్సజ్జః స్పర్శ ఉచ్యతే
మనసం స్పర్శసంవిత్తి స్తత్సంవిత్తిస్తు చిత్పరా.

32

త్వక్ (స్పర్శేంద్రియము), వాయువు - ఈ రెండునుగూడ తుచ్ఛములు అనగా జడములు; ఈ రెండిటి సంయోగమువలనగలుగు స్పర్శ ఈ చైతన్యశక్తివలననే సంభవించుచున్నది.

గంధతన్మాత్రపవనసంబన్ధో గంధసంవిదః

ఆసాం తు మనసా హీనం వేదనం పరమైవ చిత్.

33

గంధతన్మాత్ర, తద్ద్రాహకమగు ప్రాణనాయువుల సంబంధము గంధజ్ఞాన మనంబడు చున్నది. ఈ గంధజ్ఞానముకూడ చిత్తవృత్తికి సంబంధించినదగుటవలన గంధసంవిత్తనంబడుచున్నది ఇయ్యది అంతఃకరణమను పరిచ్ఛిన్నప్రదేశమునుండి వేటొనర్పబడిన, పరమ - చైతన్యముగాక వేటొండుకాదు.

శబ్దతన్మాత్రశ్రవణవాతసజ్ఞాన్మనోవినా

సుషుప్తసదృశీ సంవిత్పరమా చిదుదాహృతా.

34

ఇట్లే శబ్దతన్మాత్రతో శ్రవణేంద్రియ - వాయువు కూడిన నయ్యది శబ్దసంవిత్తు అనంబడు చున్నది. అంతఃకరణ - వృత్తిరహితమును, నిర్వికల్పమును, సుషుప్తిసదృశమునునగు ఈ చైతన్యమే పరమచైతన్యమనంబడుచున్నది.

క్రియోన్ముఖత్వం సంకల్పాత్సంకల్పో మననక్రమః

మననం చిత్తకాలుష్యమాత్మా చిన్నిర్మలా భవేత్.

35

కర్మేంద్రియముల ప్రవృత్తివలనకలుగు సంకల్పమే చిత్తకాలుష్యమగు మననము (చింత) అనంబడుచున్నది. ఈ మనోవృత్తులకు సాక్షియగు చైతన్యమే, నిర్మలమగు ఆత్మచైతన్యమని గ్రహింపుము.

చిత్తుకాశాత్మికా నిత్యా స్వాత్మన్యేవాత్ర సంస్థితా

ఇదమన్తర్జగద్ధతే సన్నివేశం యథా శిలా.

36

ప్రకాశాత్మకమగు ఈ చైతన్యమే తనయందు తాను వెలయుచు, స్ఫటికమణివలె, తన యందే జగత్తులను ధరించుచున్నది.

అద్వితీయా దధానేదం వికారాదివివర్జితమ్

నాస్తమేతి న చోదేతి స్పన్దతే నో న వర్ధతే.

37

అద్వితీయమగు ఈ చైతన్యము నిర్వికారభావమున ఈ జగద్రూపమును ధరించివను, దీనికి ఉదయాస్తమయములుగాని, చలనముగాని, వృద్ధిగాని లేవు.

సంకల్పజ్జీవతామేత్య నిఃసంకల్పాత్మనాత్మనా

చిజ్జడం నో జడం భావం భావయన్తీ స్వసంస్థితా.

38

సంకల్పబలమున ఈ చైతన్యము జీవభావమును దాల్చినను, సంకల్పరహితమై తనయందు భానే వెలయుచు, ఈ జడజగత్తునుగూడ వాస్తవమునకు చైతన్యమయమని గ్రహించి స్వస్వరూపమున వెలయుచున్నది.

రథ స్వస్యాశ్చితేర్జీవో జీవస్వాహంకృతీ రథః
అహంకృతే రథో బుద్ధిస్తతో బుద్ధేర్మనో రథః. 39

మనసస్తు రథః ప్రాణః ప్రాణస్యాక్షగణో రథః
అక్షౌఘస్య రథో దేహీ దేహస్య స్పందనో రథః. 40

జీవు డీ చైతన్యముయొక్క రథము, జీవుని రథము అహంకారము, అహంకారముయొక్క రథము బుద్ధి, బుద్ధియొక్క రథము మనస్సు, మనస్సుయొక్క రథము ప్రాణము, ప్రాణముయొక్క రథము ఇంద్రియములు, ఇంద్రియములయొక్క రథము శరీరము, శరీరముయొక్క రథము కర్మేంద్రియములు. ఈ రథములన్నిటియొక్క కార్యము స్పందనము.

స్పందనం కర్మ సంసారే జరామరణపక్షరమ్.
ఏవం ప్రవర్తితం చక్రమిదమాది విభూతిజమ్. 41

జరామృత్యుమయమగు దేహపంజరముననున్న జీవ - విహగముల ఈ చక్రము మూలకారణమగు సరమేశ్వరుని విభూతివలన సంభవించినది.

ప్రతిభాసత ఏవాత్మన్యసత్స్వప్న ఇవాతతిః
మనాగపి న సత్యాత్మ మృగత్పక్షామ్బువత్స్థితమ్. 42

ఈ ప్రపంచమంతయు, ఆత్మయందు తుచ్చమగు స్వప్నమువలె ప్రతిభాసించుచున్నది. ఇందు ఒకింతయు సత్యములేదు; మరుమరీచికవలె, తుచ్చము.

రథ స్వత్ర స్థితః ప్రాణః కల్పనాయా మునీశ్వర
యత్ర ప్రాణమరుత్తత్ర మననం పరితిష్ఠతి. 43

మునీశ్వరా ! పండితులు ప్రాణరథమును కల్పనారథము అనిగూడ అందులు, ఏలయన, ప్రాణమెటువైపున కలుగునో, మనస్సుగూడ అచ్చటకే యరుగును.

ఆలోకఞ్ఞిః స్థితా యత్ర రూపం తత్రైవ రాజతే
ప్రాణో బలీ స్థితో యత్ర తదేవ పరివేపతి. 44

ప్రకాశమున్నచోటనే రూపముండును. బలవంతుడగు ప్రాణవాయువున్నచోటనే, చలనమున్నది.

యత్ప్రయాతి వనం వాత్యా తదేవ పరిఘూర్ణతే
మనస్యాకాశసంలీనే న ప్రాణః పరివేపతి. 45

ఏ యరణ్యమున వాయువు ప్రవేశించుచున్నదో, అటనే కదలిక కలుగుచున్నది. మనస్సు ఆకాశమున లీనమైన మఱి కదలికయుండదు.

తేజస్య సత్తామాయాతే న రూపమివ రాజతే
ప్రాణేప్రశాన్తే మరుతి మనోన్తర్న మనాగపి. 46

ప్రకాశములేకున్న రూపముండనట్లు, ప్రాణవాయువు ఉపశమించిన, మనస్సునునది బొత్తిగ ఉండదు.

వాత్యాయాముపశాంతాయాం రజో న పరికమ్పతే
యత్ర ప్రాణో మరుద్యాతి మనస్తత్రైవ తిష్ఠతి

47

గాలి ఆగిపోయిన దుమారములేవదు. ప్రాణవాయువతిగినచోటకే మనస్సుగూడ అరుగు చున్నది.

యత్ర యత్రానుసరతి రథస్తత్రైవ సారథిః
ప్రాణసంప్రేరితం చిత్తం యాతి దేశాంతరే క్షణాత్.

48

రథ మెచ్చటెచ్చటికి అరుగునో, సారథిగూడ అచ్చటచ్చటికి పోవలసియుండును, ప్రాణ వాయు వెటుకటిగిన, చిత్తముగూడ క్షణములో అటుకలుగును.

క్షేపణోన్ముక్తపాపాణ ఇవ తత్రాన్యథా క్షయి
యత్ర పుష్పం తత్ర గన్ధో యత్రాగ్నిస్తత్ర సోష్ణతా.

49

క్షేపణీయంత్రమున విడువబడిన రాయివలె, మనస్సుగూడ ప్రాణమును అనుసరించుచున్నది. పుష్పమున్నచోట సుగంధమును, అగ్నియున్నచోట ఉష్ణత్వమును ఉండునట్లు, ప్రాణవాయువున్న చోట మనస్సు వెలయుచున్నది.

యత్ర ప్రాణో మరుద్యాతి యత్రేన్దుస్తత్ర తచ్ఛనిః
సంవిత్తిః పవనస్పన్దాన్నాడీసంస్పర్శనశ్చ సః.

50

చంద్రుడున్నచోట వెన్నెల ఉండునట్లు ప్రాణవాయువున్నచోట మనస్సు వెలయు చున్నది. ఈ వాయువలనమువలననే చాక్షుషాది జ్ఞానము కలుగుచున్నది; ఈ వాయువే శరీరమందంత టను అన్నరసమును వ్యాపింపజేయ, నాగులనన్నిటిని స్పర్శించుచున్నది.

సంవిత్తిస్సారతా చిత్తం మనస్తత్ప్రాణకోటరే
సర్వత్ర విద్యతే సంవిద్యోమస్వచ్ఛా జడాజడే.

51

చిత్తము, మనస్సులచే నిర్మింపబడినదియును, లింగశరీరాత్మకమును, ప్రాణ - కోటరమున ప్రతిబింబించి ద్విగుణీకృతమగునదియునగు చైతన్యముయొక్క వ్యాపకత్వము ప్రాణవాయువుయొక్క కార్యముగాక అన్యమెట్లువగలదు? ఆకాశమువలె స్వచ్ఛమగు ఈ చైతన్యము జడాజడ పదార్థముల నన్నిటయు నిండియున్నది.

క్షుభ్యస్తీవ తు సా ప్రాణస్పన్దాదిత్యనుభూయతే
సత్రామాత్రస్వరూపేణ జడేషు సమవస్థితా.

52

ప్రాణవాయువుయొక్క స్పందనమున స్పష్టముగ అభివ్యక్త మై సంచిలితమైనప్పుడే ఇయ్యది అనుభవగోచరమగును. ఈ చైతన్యము జడదేహముల ప్రాణవాయువు వలనఉద్బోధితమై, అధ్యస్తమైన చైతన్యముతో అభిన్నతను అనుభవించుచున్నది. జీవద్దశయందీ ప్రాణముండుటవలననే జడమగు దేహము నానావిధయత్నముల నొనర్చుచున్నది.

ప్రాణసంబోధితా వేత్తి వేదనాత్మతయా జడే
నానాస్ఫారసముల్లాసైర్యః పూర్వం పరివల్గతి
ప్రాణేతీతే త్వమనసః స ఏవాశు న వేషతి.

53

ఇట్టిదగు శరీరము ప్రాణవాయువులేకున్న మననశూన్యము, నిశ్చలమును నగుచున్నది.
మునీ ! పరమ - చైతన్యము పుర్యష్టకముననే ప్రతిబింబించుచున్నది.

పుర్యష్టకే చిత్పరమా స్వే మునే ప్రతిబిమ్బతి
ఆదర్శ ఏవ ప్రతిమా దృశ్యతే నోపలాదిషు.

54

మనః పుర్యష్టకం విద్ధి సర్వకార్యైకకారణమ్
తదైవ భేదైః కథితమన్యైః స్వాశయకల్పితైః.

55

అద్దముననే ప్రతిబింబమగుపడుచున్నది; రాతియందగపడుటలేదే ! ఋషీ ! కార్యములన్ని
టికిని కారణమగు మనస్సునే నీవు పుర్యష్టకమని గ్రహింపుము. ఇతరులగు ఆచార్యులందఱు దీనినే
శిష్యబోధార్థము విభిన్ననామముల వ్యవహరించిరి.

యస్మాదుదేతి కలనాకులదృశ్యజాలం
యత్రత్ర చ స్థితవదిత్యనుభూతముచ్చైః
యస్మాన్నో విపరివర్తతి దేహదృష్ట్యా
సర్వం తు తత్పరమవస్త్వీతి విద్ధి విశ్వమ్.

56

ఇత్యార్థే శ్రీవాసిష్ఠమహారామాయణే వాల్మీకీయే దేవదూతాక్తే మోక్షోపాయేషు
నిర్వాణప్రకరణే పూర్వార్థే మనః ప్రతిపాదనం నామైకత్రింశః సర్గః || 31 ||

సంకల్పమయములగు ఈ దృశ్యజాలము లెద్దాననుండి ఉదయించుచున్నవో, ఎందు వెల
యుచు అను భూతములగుచున్నవో, దేనినుండి మనస్సే దేహకారమున భ్రమింపబడుచున్నదో, ఆ పర
మవస్తువే ఈ విశ్వముగూడయని గ్రహింపుము.

ఇది శ్రీవాసిష్ఠ - తాత్పర్యప్రకాశికయందు నిర్వాణప్రకరణ - పూర్వ
భాగమున మనఃప్రాణైక్య ప్రతిపాదనమను ముప్పది
యొకటవ సర్గము || 31 ||

ద్వాత్రింశః సర్గః.

[విచేష్టయతి దేహాది యథా పుర్యష్టకం గతా
యథా దేహస్తరం యాతి తత్సర్వమిహ వర్ణ్యతే.

పరమచైతన్యము పుర్యష్టకమును బ్రవేశించువిధమును, ఆయ్యది దేహాంతరముల బొందు
తీరును ఈ ప్రకరణమున వర్ణింపబడుచున్నవి.]

ఈశ్వర-ఉవాచ:-

మునే శృణు కథం కార్యకారిణీ స్పృహశాలినీ
చరన్తీ చ తనుం పుంసాముపైతి పరమాభిధామ్.

1

ఈశ్వరుడు:—మునీ! ఈ పరమచైతన్యము జీవుల శరీరమును బ్రవేశించి కార్యముల నాచరింపజేయు విధిని, దేహముల బ్రవేశించి చలనయుక్తమై స్నాత, భోక్త, బ్రాహ్మణుడు, క్షత్రియుడు మున్నగు సంజ్ఞలను బడయు విధానమును జెప్పుచున్నాడను, వినుము.

ప్రాక్తనైస్తైర్నిహన్త్యైవ స్వమనోమననేహితైః

కర్మవ్రాతైర్విచిత్రేహైః పరిపీవరతాంగతైః.

2

మనస్తయా గతా శక్తిః సజ్జడేవాగతా చితేః

సా స్ఫురత్యనయా బ్రహ్మన్నచితా శక్తిభూతయా.

3

ఈ చైతన్యమునకొక శక్తియున్నది - అయ్యది ఆవరణశక్తి. అయ్యది తన కాశ్రయమగు జగత్తామును మరుగుపడజేసి, లేదనిపించుచు, పూర్వార్జితములగు సంస్కారజనితములగు యత్నములను, వివిధములను, విధినిషేధరూపములనునగు, కాయక వాచికకర్మలవలన మనోభావమునుబొంది, చైతన్యమునుండి యుద్భవించినదయ్యు జడమువలెనగుచున్నది. బ్రహ్మజ్ఞా! ఇట్లు వ్యవహారదశను బొందిన బ్రహ్మశక్తి జ్ఞానేంద్రియ, కర్మేంద్రియములవలన ద్రవ్య, దృశ్య, దర్శనములను భేదముల బొందుచున్నది.

అస్యాః ప్రసాదాదిహ సా చిత్కలజ్జవతీ మునే

జగద్గర్భనగరం కరోతి న కరోతి చ.

4

మునీ! పరమచైతన్యము ఈ మాయాశక్తియొక్క ప్రసాదమువలననే కళంకితమై, జగద్రూప - గంధర్వ నగరమును సృష్టించుచున్నది. (పరమాగ్ధభావమున) సృష్టించుచుండుటయులేదు.

చిత్తాద్యసత్తయా దేహో మూక స్తిష్ఠితి కుడ్యవత్

తత్సత్తయా హి స్ఫురతి నభః సంప్రేరితాశ్మవత్.

5

జడమగు ఈ శరీరము చిత్తాదులు లేకున్న కావ్య, కుడ్యములవలె చేష్టారహితమగుచున్నది. అవియున్న, ఆకాశమున కెగురవేయబడిన పాషాణఖండమువలె చలించు (స్ఫురించు) చున్నది.

యథా స్ఫురత్యతిజడమయోఽయస్కాన్తసంనిధౌ

తథా స్ఫురతి జీవోఽయం సతి సర్వగతే పరే.

6

అత్యంతజడమగు లోహమున్న అయస్కాంతమణికడ చలించునట్లు, ఈ జీవుడుగూడ సర్వగామియగు పరబ్రహ్మముయొక్క సాన్నిధ్యమువలననే చలించుచున్నాడు - క్రియల నాచరించుచున్నాడు.

సర్వస్థయాత్మశక్త్యైవ జీవ ఏష స్ఫురత్యలమ్

ముకురో బిమ్బమాదత్తే ద్రవ్యాత్మన్యస్థితాదపి.

7

సర్వవ్యాపియగు ఈ చిత్ - శక్తిబలముననే ఈ జీవులందఱును వికాసము నందుచున్నారు; ఈ జీవులు చైతన్యముయొక్క ప్రతిబింబమాత్రులు (పంచభూత) ద్రవ్యస్వభావులగు జీవులు అద్రవ్య (నిర్ధర్మక) స్వభావమగు చైతన్యముయొక్క ప్రతిబింబమని నుడువ నీలపడదందునా? — ద్రవ్యముయొక్క ప్రతిబింబమే పడవలెనను నియమములేదు. అద్దమున గుణము, క్రియలు మున్నగునాటి ప్రతిబింబముకూడ పడుచున్నది. ఇటుగూడ నటే గ్రహింపవలయును.

ప్రవిస్మృతస్వభావత్వాజ్జీవోఽయం జడతాం గతః

మోహాద్విస్మృతభావత్వాచ్ఛాదతామివ సద్విజః.

8

ఈ జీవుడు బ్రహ్మముయొక్క ప్రతిబింబమైనను నిజస్వరూపమును విస్మరించినందువలన జడభావమును బొందినాడు. సతీ - బ్రహ్మాణుడు మోహవశమునను, కుకర్మల నాచరించుటవలనను కూద్రాత్వమును బొందుచుండుటలేదా?

ప్రవిస్మృతస్వభావా హి చిచ్ఛిత్తత్వముపాగతా

మోహాపహతచిత్తత్వాత్సుమహానివ దీనతామ్.

9

ఈ చైతన్యము స్వస్వరూపమును విస్మరించుటవలననే, చిత్తభావమును బొందినది. మోహ తులుగూడ మోహవశమున వికలత్వమునుబొంది దీనభావమును బొందుచున్నారు గదా.

జడయాఽవశయా దేహో వాతశక్తిసమానయా

సంచాల్యతే తదనయా వారీవ వీచిమాలయా.

10

తరంగములవలన నీరు సంచలించునట్లు, ఈ చైతన్యముగూడ ప్రాణావాయువుతో సభ్య స్తమై శరీరమును సంచలింపజేయుచున్నది.

కర్మాత్మనా వరాకేణ జీవేన మనసామునా

చాల్యనే దేహయన్త్రాణి పాషాణా ఇవ వాయునా.

11

(నౌకయందున్న) పాషాణఖండములు వాయువువలన చాలితములగునట్లు, దేహయంత్రము లన్నియును జీవభావమునుబొంది మననము, క్రియాస్వభావముల బడసిన చైతన్యమువలననే చాలిత ములగుచున్నవి.

శరీరశకటానాం హి కర్షణే పరమాత్మనా

మనఃప్రాణోదయా బ్రహ్మన్కృతౌ కర్మకృతౌ దృఢౌ.

12

బ్రహ్మజ్ఞా! పరమాత్మ శరీరశకటమును నడిపింపగోటి, మనస్సు, ప్రాణములను దృఢవాహన ముల రెంటిని సృష్టించినాడు.

చిజ్జడం తూరగీకృత్య రూపం జీవత్వమేత్య చ

మనోరథముపారుహ్య వహత్ప్రాణతురంగమమ్.

13

క్వచిజ్జాతపదార్థత్వం క్వచిన్నప్త పదార్థతామ్

క్వచిద్బహుపదార్థత్వం క్వచిదేకపదార్థతామ్.

14

గతేవ భిన్నేవాస్త్యేవమత్యజన్తీ నిజం పదమ్

జలతేవ తరజ్జత్వం సైవాసదసదోదితా.

15

ఈ చైతన్యము జడరూపమును గ్రహించి, జీవభావమునంది, ప్రాణమును గుఱ్ఱము కట్టబడిన మనస్సును రథమువెక్కి, తన స్వస్వరూపమును త్యజింపకున్నను, జాగ్రద్దశయందు, జన్మించుచున్న వని తోచు పదార్థములుగను, స్వప్నావస్థయందు (మేల్కొనిన) నవ్వుమగు పదార్థములుగను, కనుఁ బడుచున్నదికాని, ఈ పదార్థములుగ మారుటలేదు. అందువలన, తరంగత్వము జలములనుండి వేలు గానట్లు, ఈ చైతన్యముగూడ జగత్తునుండి భిన్నముకాదు.

ఉజ్జ్వల్యాత్మనో రూపం పరం స్ఫురతి వృత్తిషు
అలోకముపజీవ్యేమం రూపత్రిర్దృశ్యగా యథా.

16

చిత్తవృత్తుల ప్రతిఫలించిన ఆత్మచైతన్యము నాశ్రయించుకొనియే జీవజగత్తులు స్ఫురించుచున్నవి. ఇవి కేవలము ఆత్మయొక్క ప్రకాశమువలననే ప్రకాశించుచున్నవి. వెలుతురులేకున్న రూపము ప్రకాశింపదుకదా!

పరమాత్మని చిత్తత్వే స్థితే సతి నిరామయే
జీవో జీవతి సాలోకం దీపే సతి గృహం యథా.

17

దీపమున్న ఇల్లే ప్రకాశించునట్లు, నిరామయమగు పరమాత్మ - చైతన్యము ఉండుటవలననే జీవుడు జీవించుచున్నాడు.

అథయో వ్యాధయశ్చైవ ప్రయాన్త్యస్య ప్రప్రీతామ్
అపామివ తరజ్జత్వం వీచిత్వస్యేవ ఘనతా

18

ఒక్కనీటినుండియే అలలు, అలలనుండి నురుగు ఉత్పన్నమగునట్లు, అధివ్యాధుల మున్నగు దుఃఖములు ఈ జీవునినుండియే పుట్టి, పెరుగుచున్నవి.

అధివ్యాధిభిరాకేర్ణ శరీరామ్భోజషట్పదః
జీవో వైవమ్యమాయాతి తరజ్జత్వే యథా పయః.

19

శరీర - కమల - షట్పదమగు జీవుడు అధివ్యాధుల జీర్ణుడై, తరంగరూపప్రాప్తమును వాయుతాడితమునునగు నీటివలె దుఃఖదైన్యముల చివుకుచున్నాడు.

చిచ్ఛక్తిఃసర్వశక్తి త్వాన్నాహం చిదితి భావనాత్
అత్ర సైవైతి వైవశ్యం సూర్యో దీప్తైరివామ్బుదైః.

20

సూర్యుడు తాను (నీటి నావిరిగమార్చి) సృష్టించి ప్రకాశింపజేయు మేఘమండలమువలననే గప్పబడి తిరోధాన, మ్లాన, ఖాడభావముల బొందునట్లు, చైతన్యముగూడ అన్నిటికిని ఆధారమయ్యు ఈ శరీరమున వైవశ్యమునందుచున్నది.

వైవశ్యాచ్ఛ్యవతీ మాధ్యాన్న విన్దత్యాత్మసంవిదమ్
ఘనజాడ్యపరాభూతః స్వాజ్ఞావదలనం యథా.

21

ఎక్కుడుగ కల్లుద్రావి మత్తుగొన్న మనుజుడు తన అవయవము ఖండింపబడినను దానిని గ్రహింపజాలనట్లు, చైతన్యముగూడ వైవశ్యమునంది ఆత్మ - స్వరూపమును గ్రహింపజాలకున్నది.

ప్రాప్య చాప్యనుసంధానమస్యా మోహో వినశ్యతి
ఘనమోహరతో జన్తుః స్వకార్యస్మరణం యథా.

22

మద - మత్తుడు కైపు తగిన తానా సమయమున యొనర్చిన చెయిదముల గుర్తుకు దెచ్చుకొనగలిగినట్లు, చైతన్యముగూడ మోహము వినష్టమవ స్వస్వరూపమును గ్రహింపగలదు.

యదాజ్ఞసంవిదాం వాతస్పందశక్తిః ప్రమోషతః
న కర్మోతనుసంధానం కుష్ఠీ స్పందనైషణం యథా.

23

అసంవిత్స్వంతో దేహే పద్మపత్రం హృది స్థితమ్
న స్ఫురత్యపరామృష్టం దారుపాత్రం యథా బహిః.

24

కుష్మకోగి హస్తపాదములవలె కొంచెము కొంచెముగ సర్వశరీరవ్యాపియగు జీవచైతన్యము విలుప్తమవ ప్రాణవాయువుయొక్క శక్తిగూడ. హస్తపాదాది శరీరాంగములుగూడ వైవశ్యమునందును. అప్పుడు, చైతన్యము హృదయకమలమున చలనరహితమై, యజ్ఞమున నుపయోగింబబడని కావ్యపాత్ర వలె నుండును.

నిఃస్పందే పద్మపత్రేఽన్తః ప్రాణాః శాంతిం ప్రయాన్త్యమీ
తాలవృన్తే యథాఽస్పందే బహిః పవనశక్తయః.

25

హృదయకమల - దళములు చలనరహితమవ, విసన - కట్టను వీవనిచోగాలి కట్టువడునట్లు, అంతరముననున్న ప్రాణవాయువులన్నియు నాగిపోవును.

ప్రాణే శాన్తేతరస్పర్శే జీవో నిష్పూర్ణమూకతామ్

యాతి శాన్తే నభోవాయూ న దృశ్యత్వం యథా రజః

26

గాలి అగిపోవ కట్టువడు దుమారమువలె, ప్రాణవాయువు లోనడగిన, జీవుడు నామరూపా పాధిరహితుడై కారణ - స్వరూపుడై వెలయును.

విరజం విగతాధారం మనో హి శివ్యతే మునే

తిష్ఠత్యాత్మపదం లబ్ధ్వా జలాదితరుబీజవత్.

27

మునీ ! అప్పుడు ఆతని మనస్సుగూడ రజోగుణహీనము, నిరాధారమునై, ప్రాణావాయువు లో లీనమై కారణాత్మతనందును. మజల, వృక్ష - బీజమువలె దేహరూపమున బ్రకాశించుచుండును.

ఇతి వై కల్యమాయాతైః కారణౌఘైః సమన్తతః

పుర్యష్టకే శమం యాతే దేహాః పతతి నిశ్చలః.

28

ఇట్లు వైకల్యమునందిన మూలకారణముతో పుర్యష్టకము ప్రశాంతమైన, దేహము నిశ్చలమై పడిపోవును.

చిచ్ఛేత్యచేతనాన్మోహత్స్వస్థమాయాన్తి వాసనాః ।

తదీరితా స్ఫురత్యన్తరస్యద్విస్మరతి స్వయమ్.

29

స్వస్వరూపాజ్ఞానము మోహమువలన చైతన్యముచేత్యాకారమును బొందుచున్నది; దాని యందే వాసనాసమూహములన్నియుగూడ స్పందించుచున్నవి.

హృత్పద్మపత్రస్ఫురణాత్స్ఫుటం పుర్యష్టకం భవేత్

హృత్పద్మయన్త్రే వహనాద్రుద్ధే పుర్యష్టకం త్సయి.

30

ఈ వాసనలవలన పరిచాలితమై చైతన్యము స్వస్వరూపమును విస్మరించి, అలీకములగు కల్పనల నొనర్చుకొనుచుండును. క్రమముగ హృదయ - కమల - దళములు వికసింప, పుర్యష్టకము గూడ పరిస్ఫుటమగును. ఈ హృదయ - కమల - యంత్రమును నిశ్చలమొనర్చిన పుర్యష్టకము గూడ వినష్టమైపోవును.

దేహే పుర్యష్టకం యావదస్తి తావత్స జీవతి
శాస్తే పుర్యష్టకే దేహేనా మృత ఇత్యుచ్యతే ద్విజ. 31

ద్విజా ! శరీరమధ్యమున పుర్యష్టక మున్నంతవఱకు ఆయ్యది జీవద్దశనందియుండును. పుర్యష్టకము క్షీణించిన, శరీరము మృతమైనదిగ నెన్నబడును.

విరుద్ధమలసంబోధాచ్ఛేదభేదదశావశాత్
న ప్రస్ఫురతి హృత్పద్మయస్త్రమభ్యస్తరే యదా. 32

తదా పుర్యష్టకం శాన్తిముపైతి గగనే శనైః
సంరోధితే వాతయస్తే యథా పవనసంతతిః. 33

కఫవాతపిత్తములును, రాగద్వేషములునునను మలరాశియొక్క ప్రకోపమువలన, అస్త్ర శస్త్రాదులవలనను, శరీరము ఛేదించబడి భంగమవ, హృత్ - పద్మ - యంత్రము స్ఫురింపదు; అప్పుడు పుర్యష్టకము వాయు - యంత్రమున నిరోధింపబడిన గాలివలె, నెమ్మదిగా ఆకాశమున గలసిపోవును.

స్వసంవి త్తినశాజ్జీవో వైవశ్యముపగచ్ఛతి
పద్మయస్త్రం శరీరస్థం ప్రవాహం యాతి నిత్యదా. 34

తన సంకల్పలవలననే జీవుడు మరణాది దుఃఖసమూహము ననుభవించుచున్నాడు. మఱియు, శరీరమునందలి పద్మ - యంత్రముగూడ ఎడతెగక చలించుచున్నది.

వాసనా విమలా యేషాం హృదయాన్నాపసర్పతి
స్థిరైకరూపజీవాస్తే జీవన్ముక్తాశ్చిరాయుషః. 35

ఏకస్థి హృదయమున సర్పదా పవిత్రమగు వాసన యుండునో, అట్టి జీవులు కాళ్ళతులును, ఏకరూపులును, చిరజీవులును, జీవన్ముక్తులునై వెలయుదురు.

సంరుద్ధే పద్మయస్త్రే హి ప్రాణే శాన్తిముపాగతే
దేహః పతత్యధైర్యోఽయం కాష్ఠలోష్ఠసమః క్షితౌ. 36

హృత్పద్మయంత్రము నిరుద్ధమవ, ప్రాణివాయువు శాంతింప, ఈ శరీరము భృతి క్తినివీడి, కాష్ఠలోష్ఠసమమై భూమిమీద గూలును.

యథైవ వ్యోమ మరుతి లీనం పుర్యష్టం భవేత్
తథైవ తత్రైవ తదా లయమేతి మనో మునే. 37

మునీ! ఈ పుర్యష్టకము ఆకాశ - వాయువుతో లీనమైనప్పుడే, మనస్సుగూడ ఆకాశమున లీనమగును.

సుచిరాభ్యస్తభావం తు వాసనాఖచితం మనః
యత్ర యత్ర భ్రమత్స్వర్గనరకాది ప్రపశ్యతి. 38

అనాదికాలమునుండి అభ్యస్తములగు వాసనల గూర్చుకొని మనస్సెచ్చటెచ్చట పరిభ్రమించుచుండునో, అచ్చటచ్చట స్వర్గనరకముల గాంచుచుండును.

శరీరం శవతామేతి మనోమారుతవర్జితమ్
గతే గృహజనే ధూరం గృహం సంశూన్యతామివ. 39

గృహస్థుడు నూరమవ పాడుపడు ఇంటవలె, మనస్సు ప్రాణవాయువులు తేచిపోయిన శరీరము శవరూపమునందును.

సర్వగా చిచ్ఛేతనతో జీవీభూయ మనఃస్థితా
పుర్యష్టకవపుర్యుత్వా సాఽఽతివాహికదేహినీ. 40

సర్వగామియగు బ్రహ్మచైతన్యమే చేతనభావమును, అందుండి చేతనభావమును, దానినుండి జీవభావమును, దానినుండి మనోభావమును, అందుండి పుర్యష్టక రూపమునుదాల్చి సూక్ష్మశరీరమును, దాల్చుచున్నది.

తస్మాత్తపశ్చకం చిత్తం క్రోడీకృత్య వ్యవస్థితా
స్వప్నభ్రమవదాకారం భావాత్కూలం ప్రపశ్యతి. 41

సూక్ష్మభూతముల సమిష్టియగు ఈ ఆతివాహిక (సూక్ష్మ) శరీరము చిత్తమును తనయొడిలో వైచుకొని భావనాబలమున స్వప్నభ్రమవలె ఘోరశరీరమును గాంచుచున్నది.

దృఢభావనయా పశ్చాత్తత్రైవ రసశాలినీ
ఆతివాహికదేహత్వం విస్మరత్యఖిలం క్షణాత్. 42

ఈ భావన దృఢమవ, దీనినే సత్యమనిదలచి, దీనియందు ఆసక్తినిగొని తన ఆతివాహిక భావమును మఱచును.

అసత్యేవ శరీరేఽస్మిన్కృతకృత్రిమభావనా
నయత్యసత్యం సత్యత్వం సత్యం చాసత్యతామపి. 43

ఇట్లు కృత్రిమమగు భావనవలన అసత్య - శరీరమున సత్యబుద్ధినిగొని, అసత్యమును సత్యముగను, సత్యము నసత్యముగను యొనర్చుచున్నది.

సర్వగా హి చిదంశేన జీవీభూయాభవన్మనః
మనః పుర్యష్టకరథమాక్రామతి తతో జగత్. 44

సర్వగామియగు ఈ చైతన్యముయొక్క ఒక అంశమాత్రము (అనగా చైతన్యము తనయందు అంశమును గల్పించుకొని,) మనస్సుగమరి, పుర్యష్టక-రథము నారోహించి జగత్తు నాక్రమించుచున్నది.

పుర్యష్టకం వాతమయం దేహముత్థాపయత్యలమ్
హృత్స్పందివేతాల ఇవ జీవతీత్యుచ్యతే తదా. 45

ఈ చైతన్యము సూక్ష్మభూతాత్మకమును, ప్రాణమయమునగు పుర్యష్టకరూప - శరీరమును లేవదీయ, జనులు దానిని జీవించియున్నదానిగ పేర్కొనుచున్నారు. ఈ జీవించియుండుట, శవమధ్యమున బేతాళుడు ప్రవేశింప అది కదలిన, జీవించియున్నదని తలచుటతో బోలుచున్నది.

క్షీణే పుర్యష్టకే చిత్తం యదా వ్యోమని లీయతే
తదా స్ఫురతి దేహాఽయం మృత ఇత్యుచ్యతేఽపి చ. 46

పుర్యష్టకము నశించి, చిత్త మాకాశమున లీనమవ శరీరము కావ్యపాషాణములవలె అచేతన మగును. ఈ స్థితినే శరీరము మృత మనబడును.

స్వభావవశతో జీవో విస్మృత్యా శక్తిమృచ్ఛతి
వైవశ్యాత్కాలవశతః పరం జర్జరతామివ.

47

కొత్తదగు చివురుటాకు కాలక్రమమున ఎండిపోవునట్లు, జీవభావమునందిన ఈ చైతన్యము అజ్ఞానమున తన అజరామర బ్రహ్మస్వరూపమును మఱచి, కాలక్రమమున వైవశ్యమునంది శక్తి రహితమగును.

జీవశక్త్యా పరామృప్తే నిరుద్ధే పద్మయన్త్రికే
ప్రాణే సంరోధమాయాతే మ్రియతే మానవో మునే.

48

మునీ! పిదప హృత్పద్మయంత్రము జీవ - స్మృతిని గోల్పోయి నిశ్చలమవ, ప్రాణవా యువు నిరుద్ధమగును. అప్పుడే, మనుష్యుని మృతుడందురు.

యథా జాతాని జాతాని చాన్యాన్యన్యాని కాలతః
వృక్షాత్పర్ణాని శీర్యన్తే శరీరాణి తథా నృణామ్.

49

వృక్షపత్రములు యథాసమయమున పుట్టి, ఎండి రాలిపోవునట్లు మనుష్యుల శరీరములుగూడ యని గ్రహించునది.

జాయన్తే చ మ్రియన్తే చ శరీరాణి శరీరీణామ్
పాదపానాం చ పర్ణాని కా తత్ర పరిదేవనా.

50

వృక్షపత్రములవలె మనుష్యశరీరములుగూడ, పుట్టి గిట్టుచున్నవి, జననమరణములు వీటికి స్వాభావికములు. అగుచో దుఃఖింపనేల ?

చిదమ్బుధౌ స్ఫురన్త్యేతా దేహబుద్బదపజ్జయః
ఇతశ్చాన్యా ఇతశ్చాన్యా ఏతాస్వాస్థా న ధీమతః.

51

చిత్సముద్రమున, ఏ యే వైపుల, ఎన్ని, శరీరములను బుద్బద - పంక్తులు లేచుచున్నవో చెప్పజాలము. బుద్ధిమంతులకు వీటియందు శాశ్వత - బుద్ధిలేదు.

సర్వగాపి చిదేతస్మిం శ్చేతసి ప్రతిబిమ్బతి
పదార్థమన్తరాదత్తే నాన్యో హి ముకురాదృతే

52

బ్రహ్మచైతన్యము సర్వగామినియయ్య, యీ చిత్త - దర్పణమున ప్రతిబింబించుచున్నది. అద్వయముగాక మఱయ్యది వస్తువుల తనయందు ప్రతిబింబింపజేసికొనగలదు ?

చిదమలనభసి ప్రయత్నరూపాః
పరివితప్తే తదతన్మయాః స్ఫురన్తి
కలకలముఖరాః స్ఫుటాభిరామా
వివిధశరీరవిమోహతాపనాయ.

53

ఇత్యాదీ శ్రీవాసిష్ఠమహారామాయణే వాల్మీకీయే దేవదూతాక్షే మోక్షోపాయేషు
నిర్వాణప్రకరణే శివపూజోపఖ్యానే పూర్వార్థే దేహపాతవిచారో

నామ ద్వైత్రింశః సర్గః ॥ 32 ॥

పరిపూర్ణనిర్మలమగు యీ చిదాకాశమున, ప్రాక్తనశుభాశుభకర్మల పరిణతియగు సుఖ దుఃఖఫలభోగములను కోలాహలధ్వనులను చిజ్జడరూపములగు కల్పనాపుంజములు, అపాతరమణీయములును, వివిధరూపములునునగు జననమరణాదుల పరంపరతో ఆత్మను విముగ్ధమొనర్చి, తపింపజేయుటకే స్ఫురించుచున్నది.

ఇది శ్రీవాసిష్ఠ - తాత్పర్య ప్రకాశికయందు నిర్వాణప్రకరణ -
పూర్వభాగమున దేహపాతవిచారమును ముప్పదిరెండవ -

సర్గము || 32 ||

త్రయస్త్రింశః సర్గః

[యథా జీవజగద్భేదా మోహసంకల్పకల్పితాః

విచారేణైవ సంభావ్యాస్తథా తర్కైరిహోచ్యతే.

జీవ, జగద్భేదములు మోహమువలన గల్పింపబడినవనియు, వాటిని విచారము, తర్కము వలన విమర్శింపవలయుననియు యీ సర్గమున చెప్పబడుచున్నది.

శ్రీవాసిష్ఠ ఉవాచ:—

చంద్రార్థశేఖరధర చిత్తత్వస్య మహాత్మనః

అనంతస్యైకరూపస్య ద్విత్వం కథముపాగతమ్.

1

శ్రీ వసిష్ఠః— చంద్రార్థశేఖరధరా ! గొప్పదియును, అనంతమును, ఏకరసమునునగు చిత్తత్వమున ద్వైతభావ మెట్లు ఆరుదెంచెను ?

కథం చ తన్మహాదేవ రూఢం పర్యాయసంకులమ్

భవేద్దుఃఖోపఘాతాయ ప్రజ్ఞయా వినివారితమ్.

2

మహాదేవా ! ఈ ద్వైతభావమెట్లు ఆత్మయందు నిరూఢమై అద్దానిని దుఃఖమునంద జేయుచున్నది ? మఱియు, ఎట్లు జ్ఞానమువలన యీ దుఃఖము వినివృత్తమగుచున్నది — వచింపుము.

ఈశ్వర ఉవాచ:—

సర్వశక్తి హి తద్బ్రహ్మ సదేకం విద్యతే యదా

తదా నిర్మూల ఏవాయం ద్విత్వైకత్వకలోదయః.

3

శ్రీ ఈశ్వరుడు:— సర్వశక్తియును, సస్మాత్రమును అగు ఈ బ్రహ్మమొక్కటియే వెలయునప్పుడు (పరమార్థికస్థితియందు) ద్వైతాద్వైతవిభాగములెవ్వియు లేవు.

సతి ద్విత్వే కిలైకం స్యాత్సత్యైకత్వే ద్విరూపతా

కలే ద్వే అపి చిద్రూపే చిద్రూపత్వాత్తదప్యసత్.

4

ద్వైతభావము (ద్విత్వము) ఉన్న ఏకత్వమున్నది; ఏకత్వమున్న ద్వైతమున్నది. ఈ రెండునుగూడ చిస్మాత్రమగు బ్రహ్మముపట్ల అసత్యములు.

ఏకాభావాదభావోఽత్ర ఏకత్వద్విత్యయోర్ద్వయోః
ఏకం వినా న ద్వితీయం న ద్వితీయం వినైకతా.

5

ఏకత్వమే లేకున్న ద్వైతాద్వైతములు రెండును అసిద్ధము లగును. 'ఒకటి' లేకున్న 'రెండు' అను గణనయే యుండజాలదు. 'రెండు' అను భావముగూడ 'ఒకటి' అను భావమునుండియే కలుగుచున్నది. (వాస్తవమునకు బ్రహ్మతత్త్వము - అద్వైతమనిగాని లేక ద్వైతమనిగాని అభివర్ణింపబడజాలదు. ఈ ద్వైతాద్వైతభావములు వ్యావహారిక, పాపమార్థిక దృష్టులననుసరించియే యగును; (బ్రహ్మము ద్వైతా ద్వైత వివర్జితమని భావము.)

కార్యకారణయో రేకసారత్వాదేకరూపతా
ఫలాంతస్యాపి బీజాదేర్వికారాదిహ కల్పనా.

6

లోక - వ్యవహారసిద్ధికై ఇట్లు ద్వివిధభేదమొనర్పబడినను, పరమార్థవస్తువున, ఈ ద్వైత జగత్తు ఉండుట అసంభవముకాదు. బీజమొక్క పేయైనను అయ్యదియే వృక్ష, కాళా, పత్ర, పుష్ప, ఫల, పల్లవాది భావముల వ్యవహారింపబడుటలేదా?)

చిత్త్వం చేత్యవికల్పేన స్వయం స్ఫురతి తన్మయమ్
వికారాది తదేవాంతస్తానారత్వాన్న భిద్యతే.

7

ఇట్లు వ్యవహారికసత్తనంగీకరింప ఇష్టములేకున్నను కలుగు కీడేమియునులేదు. చిత్తత్వమే చేత్యాది రూపమున స్ఫురించుచున్నది. దాని సాగమే అన్నిట నిండియున్నది.

వికారాది వికల్పోఽయం తత్ర ఉత్థాయ వస్తుషు
యాతి సార్థకతాం నానాకార్యకారణతాదిభిః.

8

ఈ నామరూపాది వికారజాతమంతయు ఆ చిద్వస్తువునుండియే లేచి, కార్యకారణాది భేదములతో వస్తురూపమున సార్థకతనందుచున్నది. (వ్యవహారింపబడుచున్నది.)

తరజ్ఞాః సలిలే యేఽపి తోయే కైలస్య తే సమాః
శశశృంగసమః సోఽపి యస్య సత్యః శశాంకురః.

9

పారమార్థిక, వ్యావహారిక, ప్రాతిభాసికములగు పదార్థజాతమంతయు, బ్రహ్మసత్తవలననే ఆవరింపబడియున్నవి. సముద్ర - తరంగములు, పర్వత - (మున ప్రాతిభాసికముగ కల్పింపబడిన) తరంగములు, అశీకమగు శశశృంగము (= కుందేటి కొమ్ము), శశాంకుర (శశమ నదోస) నుండి ఉద్భవించు వ్యావహారికములగు అంకురములు మున్నగు నవన్నియును, బ్రహ్మసత్తయుండుటవలన, సత్యములుగనే పరిగ్రహింపబడనగును.

వస్తుబోధోఽత్ర సంధతే తత్రాలం వాగ్వికల్పనైః
వ్యవచ్ఛేదాది దుశ్చేద్యం వచో వాచ్యాత్కిల ద్విజ.

10

ద్విజా ! అజ్ఞానము తొలగనంతవఱకు, వ్యయ్యయుక్తుల జూపినను, ప్రత్యక్షమగు ఈ జగద్రాప్తి తొలగదు. వస్తుసాక్షాత్కారమొక్కటియే దీనిని బోగొట్టజాలును.

బ్రహ్మణః సర్వశక్తిత్వం తత్త్వతో న విభిద్యతే
తరజ్ఞకణకల్లోలజలౌఘ ఇవ వారిణః.

11

జలకణములు, తరంగములు, బుద్బుదములు మున్నగునవి నీటినుండి వేటుగానట్లు, సర్వశక్తి త్వముగూడ బ్రహ్మమునుండి వేటుగాదు. తత్త్వదృష్టికి బ్రహ్మము, శక్తుల కభేదమేగలదు.

పుష్పపల్లవపత్రాది లతాయా నేతరద్యథా

ద్విత్యైకత్వజగత్వాది త్వన్వాహన్త్వం తథా చితేః.

12

పుష్ప, పత్ర, పల్లవ, లతాదులు బ్రహ్మమునుండి వేటుగానట్లు, ద్విత్య, ఏకత్వ, జగత్వ, అహం, త్వచూది భావములుగూడ చిద్వస్తువునుండి వేటుగావు.

దేశకాలవికారాదిః కృతో భేదశ్చిత్తస్తు యః

తచ్చిదేదసత్త్వోక్తం న ప్రశ్నోఽత్ర తవోచితః.

13

చిద్వస్తువున గల్పింపబడిన దేశకాలాది భేదములుగూడ చిద్వస్తువునుండి వేటుగావు; ద్వైత మెట్లు అరుదెంచినది; అను ప్రశ్నవలన నీవు చిద్వస్తువుకంటె అన్యమగు విషయమును గుఱించి ఆశంకించితివి. చిద్వస్తువుగాక వేటొండు లేనందువలన, ఈ నీ ప్రశ్నయే అనుచితము.

దేశకాలక్రియాసత్తానియత్యాద్యాశ్చ శక్తయః

చిదాత్మికా ఏవ చితః సత్త్వాత్సంపత్తితాః స్వతః.

14

ఈ దేశ, కాల, క్రియా, సత్త, నియత్యాదిశక్తులు అన్నియు చిదాత్మకము; దాని సత్త వలననే వాటియొనికి.

చిత్తత్వం చిత్తచేత్యేహం చిద్బ్రహ్మద్యభిధా స్మృతా

యథా వీచ్యాద్యభిధార్హం స్థితమమ్బుతరజ్జకమ్.

15

జల - తరంగమొక్కటియే ఉక్కిరి, వీచి మున్నగు వెవ్వేటుపేర్ల పేర్కొనబడునట్లు, ఈ చిత్త త్వమొక్కటియే బ్రహ్మ, చిత్తము, చేత్యము అహంకారము మున్నగు పేర్ల పేర్కొనబడుచున్నది.

అసంభవ తరజ్జస్య చిద్విలాసమహామ్బుధేః

తరజ్జితత్వమి న య తత్తావచ్ఛేత్యసజ్జితా.

16

ఈ చిద్విలాస - మహాసముద్రమున. (వికారరహితమగుటవలన) తరంగోదయమగుట సంభవముకాకున్నను, తరంగమువలె దోమనదెయ్యదియున్నదో, అద్దానినే చేత్యమనుచున్నారు.

తదేతత్పురమం బ్రహ్మ సత్యేశ్వరశివాదిభిః

శూన్యైకపరమాత్మాది నామభిః పరిగీయతే.

17

ఈ పరబ్రహ్మమే సత్య, ఈశ్వర, శివ, శూన్య, (= అవ్యాకృత) పరమాత్మాది విభిన్న నామముల (విభిన్నవాదులవలన) పేర్కొనబడుచున్నది.

ఏవం రూపకుదాతీతం యద్రూపం పరమాత్మనః

యత్తు నామాహమమలం విషయో న గిరాం చ తత్.

18

‘అహం’ అని పేర్కొనబడునదియును, పరతత్త్వమునునగు ఈ పరమాత్మ నామరూపముల కతీతమైన, వాక్కున కగోచరమగుచున్నది.

యదిదం దృశ్యతే తస్యాస్తలతాయా మహాచితేః

ఫలపల్లవపుష్పాది న భిన్నం తన్మయం యతః.

19

పరిదృశ్యమానమగు ఈ జగత్తు, ఆ చిల్లతయొక్క ఫలపుష్పము అనదగును. ఇది ఆ చైతన్యమునుండి వేరుగాదు; ఇయ్యది చిన్మయము.

మహావిద్యోపనయనాచ్ఛిద్భవత్యభిధా సతీ
సా జీవత్వేన బాహ్యాత్వం తదా ద్వీద్వివ పశ్యతి. 20

ఈ చైతన్యము అవిద్యయను ఉపనేత్రమును ధరించి, జీవనామమున పేర్కొనబడి, ద్వితీయ చంద్రదర్శనమువలె, అలీకమగు ఈ బాహ్య - జగత్తును దర్శించుచున్నది.

స్వయమన్యైవమస్మీతి భావయిత్వా స్వభావతః
అన్యతామివ సంయాతి స్వవికల్పాత్మికాం స్వతః. 21

ఈ చైతన్యమే, తనయంతటతానే తన్ను జడముగను, బ్రహ్మభిన్నముగను భావించుకొని, వికల్పమయములగు విభిన్న భావముల దాల్చుచున్నది.

అకలజ్జేన రూపేణ రూపం యత్సకలజ్జనత్
సంసారసరితం ప్రాప్య చేతనేనైవ చేతతి. 22

ఈ చైతన్యము నిష్కళంకరూపమున వెలయుచుండియు, కల్పితమగు కళంకరూపమున సంసారసదియందు ముణిగి, ఔపాధిక - చైతన్యముతో నిట చరించుచున్నది.

చిద్వపుః స్వయమేతేన హ్యేకతామేతి జీవతామ్
చిత్తత్త్వస్యావభాసేన జీవో జీవతి తన్మయః. 23

ఈ చైతన్యమే పుర్యష్టకముతో నైక్యమునంది జీవరూపమును బొందుచున్నది. ఈ జీవుడు చిత్స్వరూపముయొక్క ప్రకాశమువలననే చిన్మయుడై జీవించుచున్నాడు.

ఆతివాహికదేహిణాఽపి జీవతాం సముపాగతః
భావనాపఞ్చకం భూత్వా ద్రవ్యమస్తీతి వేత్త్యలమ్ 24

తద్ద్రవ్యం ప్రాణినా భుక్తమాశు గచ్ఛతి వీర్యతామ్
తతోఽహం ప్రాణవాఙ్మాతో వేత్తిత్యనుభవాత్మకమ్. 25

నూత్ముకేరీరధారియగు ఈ జీవుడు 'నేను పంచభూతాత్మకమగు స్థూలశేవమును' అని భావించి, అట్టి ద్రవ్యమై, ప్రాణుల ఖాద్యములతోగలసి, వారి ఉదరమునజేరి, వీర్యముగ మారుచున్నాడు. పిదప, ఈ జీవుడు (స్త్రీల గర్భమునజేరి) 'నేను పుట్టితిని, నాకు ప్రాణములున్నవి' అని తలచును.

అహంతాదిక్రమేణాశు పఞ్చకానుభవభ్రమాత్
స్థావరం జంగమం సర్వం వేత్తి తత్తద్భవత్యలమ్. 26

బ్రహ్మమై ఇట్లు పైనజెప్పబడినతీరుగ భావించుకొని, స్థూలశేవమును అనుభవించుచు, స్థావర - జంగమాది పదార్థముల గాంచుచున్నది. మఱియు, ఆయా వాసనలవలన ఆయాపస్తువులుగ మారుచున్నది.

కాకతాలీయయోగేన దృఢాభ్యాసక్షయేణ చ
వాసనాన్తరసంశ్లేషాత్సూక్ష్మమా కారముజ్యతి. 27

నూత్న - శరీరమందున్న చైతన్యము, స్థూల - శరీరవాసనలు ప్రబలము లగుటవలనను, నూత్న - శరీరభావనయొక్క చార్ఘ్యము తగ్గుట వలనను కాకతాళీయముగ ఆనగా ఆకాస్మాత్తుగ నూత్నశరీరమును పరిత్యజించుచున్నది.

ద్విత్యస్వసంవిదా ద్విత్యమేకస్యైవ ప్రవర్తతే
పుంసో వేతాలసంకల్పాద్వేతాల ఇవ భాసురః.

28

మనుష్యుడు కల్పనాబలమున తన ఎట్టయెదుట బేతాళమూర్తిని గాంచునట్లు, ఈ చైతన్య మద్వితీయమయ్యు, ద్విత్యసంకల్పమున ద్వైతమును గాంచుచున్నది.

అద్విత్యవేదనాద్విత్యమాత్మనోఽపి నివర్తతే
న కరోమితి సంకల్పాత్పురుషస్యేవ కర్తృతా.

29

‘నేనేమియు ఒనర్చుచుండుటలేదు’ అని భావించుటవలన పురుషుని కర్తృత్వము తొలగు నట్లు, మఱి అద్వైతభావనవలన ద్వైతభావన ఉపశమింపగలదు.

ద్విత్యసంకల్పతో ద్విత్యమేకస్యైవ ప్రవర్తతే
అద్విత్యసంవిదా ద్విత్యమనేకస్యాపి నశ్యతి.

30

ద్విత్యసంకల్పమువలన అద్వితీయవస్తువు ద్వైతభావమును బొందుచున్నది. అద్వైతసంకల్పమువలన ఈ నానాత్వము (జగత్తు) నశించుచున్నది.

పరమాత్మతయా ద్విత్యం న కిలాత్మని విద్యతే
అవికారాదిమత్వేన సర్వగత్వేన సర్వదా.

31

అవికారియు, సర్వగమును, నిత్యమును నగుటవలన ఈ పరమాత్మయందు ద్విత్యము లేదు - ఉండజాలదు.

యత్స్వసంకల్పరచితమసంకల్పక్షయం హి తత్
యథా మునే మనోరాజ్యం గంధర్వనగరం యథా.

32

మునీ! సంకల్ప - రచితములగునవి సంకల్పము క్షయమైన, క్షీణించుచున్నవి. మనోరాజ్యము, గంధర్వనగరములు ఇట్టివి.

తథా సంకల్పనే క్లేశో న సంకల్పవినాశనే
సంకల్పయత్కో గంధర్వపుర్యాః సృష్టౌ నతు క్షయే.

33

సంకల్ప మొనర్చుటయే కష్టము; సంకల్పములేకున్న ఎట్టికష్టమును లేదు. సంకల్పము యక్షుని గంధర్వనగరమును సృష్టించుచున్నది. నశింపజేయుటలేదు.

పుష్టసంకల్పమాత్రేణ యదిదం దుఃఖమాగతమ్
తదసంకల్పమాత్రేణ క్షయి కాత్ర కదర్థనా.

34

ప్రబలమగు సంకల్పబలమున అరుదెంపిన ఈ దుఃఖము, అసంకల్పమువలననే క్షీణింప గలదు. దీనకష్టమేమి?

యత్కించిదపి సంకల్ప్య నగో దుఃఖే నిమజ్జతి
న కించిదపి సంకల్ప్య సుఖమవ్యయమశ్నుతే.

35

ఎంత కొద్దిగ సంకల్పించుకొనినను, మనుష్యుడు దుఃఖమున బడుచున్నాడు, అద్దానిని సంకల్పింపకున్న మనుష్యుడు అక్షయమగు సుఖమును బొందుచున్నాడు,

సంకల్పవ్యాలనిర్ముక్తా న యదా తవ చేతనా
న తదా నన్దనోద్ధ్యానే త్వముచ్చైః పరిరాజసే.

36

నీ చేతనము సంకల్ప - సర్పమునుండి విడివడనంతవఱకు, రమణీయమగు నందనవనమున గూడనీకు సుఖము లభింపదు.

స్వవివేకానిలైః కృత్వా సంకల్పజలదక్షయమ్
పరాం నిర్మలతామేతి శరదీవ నభోన్తరమ్.

37

అందువలన నీవు స్వకీయమగు వివేక - మారుతమున సంకల్ప - మేఘముల చెదరగొట్టి, శరదాకాశమువలె పరమనిర్మలతను బొందుము.

సంకల్పసరితం మత్తాం మణిమన్త్రేణ శోషయ
తత్రోహ్యమానమాత్మానం సమాశ్వాస్య భవామనాః.

38

నీవు ఉన్మత్తయగు ఈ సంకల్పనదిని, మణిమంత్రముల విశుష్కమొనర్చి, ఇందు తేలిపోయెడి ఆత్మ నోదార్చి, నిర్మనస్కుడవు కమ్ము.

సంకల్పానిలనిర్ధూతం భ్రాంతం పర్ణతృణాంశవత్
భూతాకాశే చిదాత్మానమవలమ్బ్య విలోకయ.

39

నీ చిదాత్మ సంకల్ప - మారుతమున నెగురగొట్టిబడి, తృణ, పర్ణఖండములవలె భూతాకాశమున భ్రమించుచున్నది. నీవద్దాని యథార్థరూపమును నిరీక్షింపుము.

స్వసంకల్పనకాలుష్యం వినివార్యాత్మనాత్మనః
పరం ప్రసాదమాసాద్య పరమానన్దవాన్భవ.

40

స్వయముగ నీవు సంకల్పజనితమగు ఆత్మకాలుష్యమును దూరమొనర్చి, పరమనిర్మలభావమును బొంది, పరమానందయుక్తుడవు కమ్ము!

సర్వశక్తిమయోహ్యత్మా యద్యథా భావయత్యలమ్
తత్తథా పశ్యతి తదా స్వసంకల్పవిజృంభితమ్.

41

పరమశక్తిమయమగు ఈ ఆత్మ, దేని నెట్లు భావించుచున్నదో, దానినట్లే తన సంకల్ప బలమున గాంచుచున్నది.

సంకల్పమాత్రమేవేదం జగన్మిథ్యాత్వముతితమ్
అసంకల్పనమాత్రేణ బ్రహ్మన్కావ్యపి విలీయతే.

42

ఈ జగత్తు సంకల్పమునుండియే కలుగుచున్నది; అందువలన నియ్యది మిథ్య బ్రహ్మజ్ఞా! సంకల్పము తీరించిన, ఇది యెచ్చటనో విలీనమగును.

సంకల్పవాతవలితం జన్మజాలకదమ్బకమ్
అసంకల్పానిలస్పృశ్యాద్విశ్రామ్యతి పరేపదే.

43

సంకల్ప - వాయువున గుమిగూర్చబడిన జన్మపరంపరలను మేఘములు, అసంకల్ప - అని
లము దాకిన వెంటనే పరమపదమున విలీనమగుచున్నవి.

తృష్ణాకరజ్జలతికామిమాం రూఢిముపాగతామ్
సంకల్పమాలోద్ధరణాత్పరిశోషవతీం కురు.

44

దృఢముగ పాతుకొనిపోయిన తృష్ణయను యీ కరంజలతను, సంకల్పమను శ్రేణును పెక
లించి ఎండువారునట్టొనర్చుము.

ప్రతిభాససముత్థానం ప్రతిభాసపరిక్షయమ్
యథా గంధర్వనగరం తథా సంస్మృతివిభ్రమః.

45

సంకల్పముతోలగినను జగత్తుయొక్క ఆభాసముండిన, అద్దానిని ప్రతిభాసయని గ్రహిం
పుము. ఇయ్యది తొలగనంతవఱకు జీవన్ముక్తులు జగత్తును గంధర్వనగరమువలె ఆశీక - బుద్ధితో
గాంచుచుందురు.

ప్రభురస్మీతి విస్మృత్య తావచ్ఛోచ్యతి భూమిపః
భూమిపోఽస్మీతి సంజాతా యావన్నాస్య హృది స్మృతిః.

46

రాజు, తాను రాజునను విషయమును మఱచి, మఱల మనస్సున దాను రాజునను స్మృతి
ఉదయించువఱకు శోకించుచుండును.

నాస్య తజ్జాతయా బ్రహ్మన్ప్రాకస్మృతిర్వర్తమానయా
శరదేవోపగతయా ప్రాన్మడ్ జాడ్యాపవారిణీ.

47

బ్రహ్మజ్ఞా ! మఱల ఆపులవలన ప్రాక్తనస్మృతి ఉదయింపజేయబడినప్పుడు, శరత్ - కాల
మరుదెంచలోకముల కప్పవడజేయు వర్ష ఋతువు తొలగునట్లు, రాజసంబంధమగు అజ్ఞానము బాధింప
బడును. (ఇట్లే ముక్తులపట్లయనియు గ్రహించునది.)

ఘనప్రవాహయాఽకస్మాచ్చిత్రేహః సైవ వర్ధితే
య ఏవోచ్చైఃస్వరస్తన్త్రాన్యః స ఏవాక్రమతి శ్రుతిమ్.

48

ప్రాక్తన, వర్తమాన స్మృతు (సంస్కారము) లలో నెయ్యది ప్రబలముగనుండునో,
అయ్యదియే వర్ధిల్లును. (ఈ స్మృతిని నిరాకరించుటకై, శ్రీవణమనన నిదిధ్యాసనముల ఆవశ్యకత).
వీణా - తంతుల, ఎద్దానిధ్వని పెద్దగనుండునో, అయ్యదియే శ్రుతికి దగులునుగదా !

అహమేకోఽహమాత్మాస్మిత్యేకాం భావయ భావనామ్
తయా భావనయా యుక్తః స ఏవ త్వం భవస్యలమ్.

49

నీవు, 'నే నద్వితీయ ఆత్మను' అని ఏకత్వభావన నొనర్చుము. ఈ భావనతో యుక్తుడవై
యున్న నీవు ఆ బ్రహ్మమే కాగలవు.

ఏవం హ్యసంభవదిదం త్వవిరాగభాస్వ
త్తత్త్వత్వము త్తమపదం పరమేకదేవః
పూజాసుపూజకసుపూజనపూజ్యరూపం
కించిన్న కించిదివ చిత్తపదైకమూర్తిః.

50

ఇత్యాదే శ్రీవాసిష్ఠమహారామాయణే వాల్మీకీయే దేవదూతాక్తే మోక్షోపాయేషు
నిర్వాణప్రకరణే పూర్వార్ధే ద్వైతైక్యప్రతిపాదనం నామ
త్రయస్త్రింశః సర్గః ॥ 33 ॥

అందువలన, బాహ్య - పూజ నినుబోలువారికి తగదు. తుచ్ఛఫలముల గోరువారే
ఇద్దాని నొసర్తురు. ఇది వారిపట్లనే చెల్లును. నీకు పూజనీయమగు దేవత ఆ పరమార్థ - సత్ ఓక్క
టియే. ఇదిగాక తక్కిన అర్చనా యత్నములు (అనగా ప్రతిమా నిర్మాణము, పూజాద్రవ్యసంగ్ర
హము, పూజారి మున్నగునవి) నీకు లేవు. ఈ సామగ్రి అంతయు అశీకమగు మనస్సుయొక్క కల్పన
మాత్రమే యైయున్నది. దీని వాస్తవమగు దేవుని పూజ వీలుపడదు.

ఇది శ్రీవాసిష్ఠ - తాత్పర్యప్రకాశికయందు నిర్వాణప్రకరణ -
పూర్వభాగమున ద్వైతైక్యప్రతిపాదనమను ముప్పది
మూడవ సర్గము ॥ 33 ॥

చ తు స్త్రిం శః స ర్గః .

[సౌమస్తమిహ తుర్యం చ తుర్యాతీతపదం తథా

ఉపదిశ్యేత్వరోఽన్వేత్ర విశ్రాంత ఇతి వర్ణ్యతే

సుషుప్తి, తురీయము, తురీయాతీత పదముల నుపదేశించి, ఈశ్వరుడు విశ్రమించుట వర్ణింప
బడుచున్నది.]

ఈశ్వర ఉవాచ :—

ఇతం స్థితమిదం విశ్వం సదసద్దేవరూపి చ

ద్వైతైక్యపదనిర్ముక్తం యుక్తం ద్వైతైక్యమవ్యతః.

1

ఈశ్వరుడు:— ఈ దేవపూజవలన సదసద్దేవరూపమగు విశ్వమే పూజింపబడుచున్నది.

విశ్వము బాధిత - దృష్టికి అసత్తు అయినను, అధిష్ఠానదృష్టికి సత్తు; వ్యావహారికదృష్టికి దీనియందు
ఏకత్వద్విత్యములున్నవి, పారమార్థికదృష్టియందివి ఏమియునులేవు. ఈ విషయములన్నియును యుక్తి
యుక్తములు.

చిత్తేః కలజ్కవైరూప్యమితి సంసారతాం గతమ్

అకలజ్కమసంసారి తచ్చాభిన్నాద్వయాత్మకమ్.

2

చైతన్యముయొక్క మోహవైకల్యమే సంసారము; తత్త్వదృష్టికి చైతన్యము నిష్కళంకము,
అసంసారి, అద్వయము, భేదరహితము.

ఇయమస్మితి సంప్రాప్తకలజ్కా చిన్నిబధ్యతే

ఏతామేవ కలాం బుద్ధ్యా స్వకాభిన్నాం విముచ్యతే.

3

‘ఈ దేహములు నేను’ అని భావించుకొని, ఆ కళంకమున చైతన్యము బంధింపబడు
చున్నది; ఈకల్పనయొక్క కర్త తననుండి వేరుగాదని గ్రహించి విడిపడుచున్నది.

చిద్రూకారతాభావాద్దివ్యత్వాత్సత్త్వం సముజ్జతి
సుఖాదిమిలితాం ధత్తే న సత్యాం సదితి క్షణాత్.

4

ఈ చైతన్యమే బాహ్యపదార్థముల భావించి, ద్విత్వమునుబొంది, తన అఖండసత్తను పరిత్యజించుచుచున్నది; శారీరకములగు సుఖదుఃఖములతోగూడిన ఈ కల్పిత - అసత్యపదార్థములను సత్యములుగ గ్రహించుచుచున్నది.

శుద్ధా నిరంశా సత్యా వాఽసత్యా వేత్యేవమాదిభిః
విముక్తా నామశబ్దార్థైః సర్వైః సర్వాత్మికాపి ఖమ్.

5

వ్యావహారికదృష్టికి ఇయ్యది నామరూపాత్మకముగ దోచుచున్నను, ఇందెట్టి ధర్మమును లేదు. ఇందు సత్య - అసత్యాది విధములగు వికల్పములు, నామరూపములు లేవు. ఇయ్యది వాస్తవమునకు నిరవయవము, విశుద్ధము.

సర్వం నిరుపమం శాంతం మనసై తత్త్రిమార్గగమ్
బ్రహ్మేదం బృంహితం బ్రహ్మ శక్త్యాఽఽకాశవికాసయా.

6

పూర్ణమును, నిరుపమమునునగు బ్రహ్మమే మొదట ఆకాశమువలె వికాసమునంది జాగ్రత్స్వప్నసుషుప్తులతోగూడిన సంసారమును, ఆధ్యాత్మిక, ఆధిదైవిక, ఆధిభౌతికమార్గములు గల జగత్తును, తన శక్తివలన వికసింపజేయుచున్నది.

మనసా మనసి చ్ఛిన్నే స్వేంద్రియావయవాత్మని
సత్యాలోకాజ్జగజ్జాలే ప్రచ్ఛిన్నే విలయం గతే.

7

తన ఇంద్రియములలో నొక్కటియగు మనస్సువలన మనస్సును ఖండింప, సత్యము ప్రకాశించి, జగజ్జాలముల విలోపమొనర్చును.

చిద్యతే శీర్ణ సంసారకలనా కల్పనాత్మికా
భృష్టబీజోపమా సతా జీవస్య ఇతినామికా

8

అప్పుడు కల్పనయగు ఈ తుద్రసంసారము భంగింపబడుచున్నది; ఇట్టి స్థితినిబడదిన జీవుని ఉనికి, 'ఇతి' అను శబ్దమున (ఉపనిషత్తుల జెప్పబడియున్నట్లు) నిర్దేశింపబడును. ఈ జీవుడు మఱల జన్మనుబొందకపోవుటవలన ఇతని సత్త, వేయింపబడి అంకురోత్పాదనశక్తిని గోలుపోయిన బీజముతో బోల్చబడుచున్నది.

పశ్యంతీ నామ కలితోత్సృజంతీ చేత్యచర్వణామ్
మనోమోహాభ్రనిర్ముక్తా శరదాకాశకోశవత్.

9

దృశ్యపదార్థములన్నియును బాధింపబడుటవలన, ఈ సత్త అప్పుడు కేవలము దృక్ - స్వరూపముగ మారుచున్నది. అందువలన నియ్యది 'పశ్యంతీ' (దృష్ట) అను పేరిటగూడ పేర్కొనబడును. ఆ జీవుడు చేత్యవిషయముల (చిత్తవిషయముల) స్మరించుటగూడ మాని, మనో - మోహమును మేఘములనుండి విడిచి, శరత్ కాల ఆకాశమువలె నిర్మలమై విరాజిల్లును.

శుద్ధాచిద్యావమాత్రస్థా చేత్యచిచ్ఛావలం గతా
సమస్తసామాన్యవతీ భవతీర్ణభవార్ణవా.

10

ఇంతకుమునుపు ఈతడు విషయవస్తువుల గుఱించి చిత్తచాపల్యమును బొందుచున్నను, ఈ జీవన్ముక్తిస్థితియందు, అది తొలగిపోవుచున్నది; ఆతడు సంసారసాగరమునందుండి, జీవద్దశయందే ఉత్తీర్ణుడై, నిఖిలపదార్థముల సత్తయగు కేవలచైతన్యరూపమును బొందును.

అపునర్భవసౌఖ్యప్రపదపాణ్డత్యపీవరీ

పరమాసాద్య విశ్రాంతా విశ్రాంతా వితతే పదే.

11

అప్పుడాతడు పునర్జన్మ - బీజ - రహితమగు సౌఖ్యప్రపద (నిరతిశయానంద స్వరూప) - పాండిత్యము నపరిమితముగబొంది, గొప్పదగు బ్రహ్మపదమున విశ్రమించును.

ఏతత్తే మనసి క్షీణే ప్రథమం కథితం పదమ్

ద్వితీయం శృణు విప్రేంద్ర శక్తేరస్యాః సుపావనమ్.

12

విప్రేంద్రా! నీ కింతవఱకు మనోక్షయమవ చైతన్యముబొందు స్థితిని జెప్పితిని; ఇప్పుడు పవిత్రమగు ద్వితీయావస్థను జెప్పచున్నాడను. వినుము.

ఏషైవ మనసోన్ముక్తా చిచ్ఛక్తిః శాన్తిశాలినీ

సర్వజ్యోతిస్తమోముక్తా వితతాకాశసుందరీ.

13

మనోదశనుండి విడివడిన ఈ చైతన్యమే, సూర్యచంద్రాది జ్యోతిష్పదార్థములనుండియు, అజ్ఞానాది అంధకారములనుండియు విడివడిన శాంతిమయమమై విశాలమగు ఆకాశమువలె స్వచ్ఛభావమున వెలయును.

ఘనసౌఖ్యప్రలేఖావచ్ఛిలాన్తఃసన్ని వేశవత్

సైన్ధవాన్తస్థరసవద్వాతాన్తఃస్పన్దశక్తివత్.

14

కాలేన యత్ర తత్రైవ పరాం పరిణతిం యదా

శూన్యశక్తిరివాకాశే పరమాకాశగా తదా.

15

చేత్యాంశోన్ముఖితాం నూనం త్యజత్యబ్బివ్భవ చాపలమ్

వాతలేభేవ చలనం పుష్పలేభేవ సౌరభమ్.

16

కాలతాకాశతే త్యక్త్వా సకలే సకలాకలా

న జడా నా జడా స్ఫారాధత్తే సత్తామనామికామ్.

17

దిక్కా-లాద్యసవచ్ఛిన్నమహాసత్తాపదం గతామ్

తుర్యతుర్యాంశకలితామకలజ్కామనామయామ్.

18

కాంచిదేవ విశాలాక్ష సాక్షివత్సమవస్థితామ్

సర్వతః సర్వదా సర్వప్రకాశస్వాదుతత్పరామ్.

19

ఆనంతర మయ్యది కాలక్రమమున గాఢసుషుప్త్యనుభవమువలెను, పాషాణకాఠిన్యము వలెను, సైంధవమునందలి రసమువలెను, వాయువునందలి స్పందశక్తివలెను, ఎప్పుడెచ్చట కేవల చిహ్నాత్రరూపముగ పర్యపసించునో, అప్పుడు ఆకాశమునందలి శూన్యతవలె పరమాకాశముతో గలసి, బాహ్యవిషయ - జౌత్సుక్యమును విడచి, వాయువువలన గదల్చబడని నీటివలె నిశ్చలభావమున వెలయును. అప్పుడు ఇయ్యది వాతలేఖ (వాయుకణము) స్పందమును త్యజించునట్లును, పుష్పము సౌరభ

మును వీడునట్లును, దేశ, కాలముల త్యజించి, సమస్త - దృశ్యవస్తువుల అనుభవమునుండి విడివడును. అనంతరము జడాజడభావములనుండి విముక్తి నంది, అపరిచ్ఛిన్నత్వమునుబొంది, ఒకానొక అనిర్వచనీయసత్తను బొందును. ఈ మహాసత్త దిక్కాలాద్యనవచ్ఛిన్నము. ఆ స్థితి తురీయము, అకలంకము అనామయము, ఆ స్థితియందలి అనందము అన్నివస్తువులనుండి, అన్నికాలముల లభించు అనందము కంటె మహత్తరమైనది. ఈ అనందమునుగాంచుచు, వికలాత్మనివలె జీవన్ముక్తపురుషుడు వెలయుచుండును.

ఏషా ద్వితీయా పదతా కథితా తవ సువ్రత

తృతీయం శృణు వత్సామి పదం పదవిదాం వర.

20

సువ్రతా ! నీ కిప్పుడు ఈ చైతన్యముయొక్క ద్వితీయస్థితిని జెప్పితిని. తత్వవిచ్ఛేష్టా ! ఇక, తృతీయ అవస్థను జెప్పుచున్నాడను. వినుము.

ఏషా దృశ్యేత్యవలనాదనామార్థాపదం గతా

బ్రహ్మత్వేత్యాదిశబ్దార్థాదతీతోదేతి కేవలా.

21

ఈ చైతన్యము బ్రహ్మకార - అఖండ చిత్తవృత్తిని దాని, ననుసరించియుండు బ్రహ్మైక్య భావమును బొందుటవలన నామరూపాతీతమగు బ్రహ్మము, ఆత్మ మున్నగు సంజ్ఞల నతిక్రమించి, కేవల స్వరూపమున వెలయును.

స్థైర్యేణ కాలతః స్వస్థా నిష్కలజ్కా పరాత్మనా

తుర్యాతీతాది నామత్వాదపి యాతి పరం పదమ్.

22

అప్పుడయ్యది మడ్విధభావవికారములనుండి విడివడి, కాలముకంటెగూడ శాశ్వతమై, తమస్సునకు పరముననున్న స్వస్వరూపమున నిష్కలంకమై, తురీయాతీతాది నామములకుగూడ అతీతమై, పరమపురుషార్థరూపమును బొందును.

సా పరా పరమా కాష్ఠా ప్రధానం శివభావతః

చిత్తేకా నిరవచ్ఛేదా తృతీయా పావనీ స్థితిః.

23

ఇదియే నుఖములన్నిటియొక్క పరమావధి; శుభములన్నిటిలోను ప్రధానము. వివాళ నములేని ఈ పవిత్రస్థితియే, చైతన్యముయొక్క తృతీయ అవస్థ.

చిరమస్యాప్రతిష్ఠాయాం సర్వాధ్వాధ్వగదూరగా

సా మమాప్యజ్ఞ వచసాం న సమాయాతి గోచరమ్.

24

వత్సా! ఈ భూమికయందు నసించుట చాల కష్టము. ఇది అన్నిమార్గములకును, అందఱి పథికులకును దూరమై వెలయుచున్నది. నా వాక్కులకుగూడ అతీతమై అభివర్ణింప శక్యముగాక యున్నది.

త్రిమార్గకలనాతీతమితి తే కథితం మునే

తిష్ఠ తస్మిన్నదే నిత్యమితి దేవః సనాతనః.

25

మునీ ! ఈ చెప్పబడిన చైతన్యము జాగ్రత్స్వప్నసుషుప్తుల కతీతము; ఇందు నీవు నిత్య ముద్ధివసింపుము. ఇదియే సనాతనమగు పరమదైవము.

ఏతస్మయమిదం విశ్వం మునే తస్మయవేదనాత్
సత్యసంవేదానాన్నేదం నచ నేదం మునీశ్వర.

26

మునీ ! ఈ విశ్వముయొక్క ఉపాదానకారణము చైతన్యము అని భావించిన, విశ్వ మంతయు చిన్మయమే యగుచున్నది. మునీశ్వరా ! దీనిని ఉపాదానముకంటె అద్వితీయ సత్యముగ భావించిన, ఈ విశ్వము తస్మయము కాదు. కాని, చైతన్యము ఈ రెండువికల్పములకంటె అతీ తమైయున్నది.

నేదం ప్రవర్తతే కించిన్నేదం కించిన్నివర్తతే
శాంతం సమసమాభాసంప్రథతే స్వస్య కోశవత్.

27

వాస్తవమున కీ విశ్వమేమియును గాదు. ఇది ఉత్పన్నమగుచుండుట లేదు, లేక వినష్ట మగుచుండుటయునులేదు. కనుక, విశ్వ (బ్రహ్మాండమంతయు ఏకాకారమగు ఆకాశ-కోశమువలె) కూన్యము.

అద్వైతైక్యాదసంక్షోభాద్ధనచేతనయా తయా
అవికారాదిమత్త్వాచ్చ నిత్యానిత్యతయా చిరమ్.

28

ఏలయన, కేవలము చైతన్య మొక్కటియే, అద్వైతఘన-చేతనరూపమున వెలయుచున్నది. నిర్వికారమగు దీనికడ (ఆపేక్షిక) నిత్యములగు ఆకాశ, కాలాదులు గూడ అనిత్యములు.

చిద్భునత్వాచ్చిశుశిలాకోశానాం జగతామపి
మనాగపి న భేదోఽస్తి సతామప్యసతామపి.

29

శిశుకల్పితములగు ఆకాశ - శిలాకోశములకును, జగత్తులకును భేదములేదు. ఇవి చైతన్య సత్తవలెననే అసత్యములయ్యు సత్యములుగను, సత్యములయ్యు అసత్యములుగను దోచుచున్నవి.

సమస్తం సుశివం శాంతమతీతం వాగ్విలాసతః
ఓమిత్యస్య చ తస్మాత్తా తుర్యా సా పరమా గతిః.

30

ఇదంతయును వాక్కున కతీతమగు శాంత, శివస్వరూపము. ప్రణవముయొక్క తురీయ మాత్రయగు బ్రహ్మయే పరమగతి.

శ్రీవాల్మీకి రువాచః—

ఇత్యుక్తవానమలదృక్పరిణామతోఽస్మిన్
పారే పదే సముపశాంతరవాభిధానే
తూష్ణీమతిష్ఠదమునా మునినా చ సార్ధం
విశ్రాంతవృత్తిరథ తత్ర ముహూర్తమిశః.

31

ఇత్యాపి శ్రీవాసిష్ఠమహారామాయణే వాల్మీకియే దేవదూతోక్తే మోక్షోపాయేషు నిర్వాణప్రకరణే పూర్వార్ధే పరమేశ్వరోపదేశో నామ చతుస్త్రింశః

సర్గః || 34 ||

శ్రీవాల్మీకిః— భగవంతుడగు ఈశ్వరుడిట్లు ఉపదేశము నొసంగి, మునిశ్రేష్ఠుడగు వసిష్ఠుని తోడను, స్కందనంద్యాది పరిజనులతోడను గూడి సర్వసంసారోపశమగు తురీయపదమున విశ్రాంతి

నంది, ముహూర్తకాలము నిశ్చిహ్వాభావమున వెలియసాగెను; అప్పుడాతని చిత్తవృత్తి పరమానంద చిదేక రసరూపముగ పరిణతి నందెను. అందువలన, తదితర ఇంద్రియములుగూడ చేష్టారహితములవ, అతడు నిశ్చలత్వము నందెను.

ఇది శ్రీ వాసిష్ఠ - తాత్పర్యప్రకాశికయందు నిర్వాణప్రకరణ - పూర్వభాగమున పరమేశ్వరోపదేశమను ముప్పదినాల్గవ సర్గము || 34 ||

ప జ్ఞప్తిం శః సర్గః .

[బ్రహ్మవిష్ణుహరారాదీనామత్ర యః పరమః పితా
మహాదేవః పరాత్మాసౌ పూజ్యసీమాంత ఈర్యతే.

[బ్రహ్మవిష్ణుహరారులకు గూడ పరమపితయును, పరమాత్మయునునగు మహాదేవుని పరమపూజ్యత్వము ఈప్రకరణమున వర్ణింపబడుచున్నది.]

శ్రీవసిష్ఠ ఉవాచ:—

తతో ముహూర్తేన హరో గౌరీకమలిసీసరః

మద్వికాసోన్ముఖం స్వైరం వికాసం బహిరాదదే. 1

శ్రీవసిష్ఠుడు:—అంత ముహూర్త కాలము జరుగ, గౌరీదేవియును పద్మమున కాశ్రయమైన సరోవర మనదగు వారుడు నన్ను ప్రబోధితు నొనర్ప (భక్తివాత్సల్యాతిశయమున) కన్నుల దెఱచెను.

దృశ్యయో ద్యోతయామాస ముఖాకాశతలోదితః

బోధం సముద్గకాదర్క అంశురాశిరివోద్గతః. 2

నూర్యచంద్రాదులను నేత్రత్రయము ముఖాకాశమున బ్రకాశించి, నూర్యుడు దివా భాగమును నూచించునట్లు, ఆయన సమాధినుండి లేచుటను దెల్పెను.

ఈశ్వర ఉవాచ:—

మునే మననమాహూయ స్వసత్తైవాశు నీయతామ్

త్వమర్థం మాహ రానర్థం పవనః స్పృశ్చతామివ. 3

ఈశ్వరుడు:—మునీ! నీవు మొమ్మొదట విచారమువలన వెంటనే స్వస్వరూపమును గ్రహింపుము. వాయువు వీచమొదలిడి ఆకాశమును ధూళిమయమొనర్చునట్లు నిన్నువర్ణజాలముల జిక్కువడ జేసికొనకుము.

దృష్టవ్యమిహ యత్కించి తద్దృష్టం కిం సమం భ్రమైః

నహి హేయముపాదేయం చేహ పశ్యామి తద్విదః. 4

చూడదగు బాహ్యవిషయముల నన్నిటిని జాచితివి; ఇంకను భ్రాంతియందు పడియుండ నేల? తత్త్వజేతరీ భ్రాంతిమయ సంసారమున హేయోపాదేయములలో నేమొక్కటియును గాంచ జాలకున్నారు.

శాస్త్ర్యశాస్త్రమయానేతాన్వికల్పాన్దలయన్నసిః

ధీరోసి నాన్యథా స్థిత్యా త్వమేవ భవ చాత్మదృక్. 5

నీవు కత్తివలె, శాంతిమయములను అశాంతిమయములునునగు ఈ వికల్పముల నన్నిటిని ఖండించి ధీరుడవైతివి. ఇట్లు ఖండింపకున్న నీవు ధారుడవవ జాలెడువాడవుకావు. ఇప్పుడు నీవు ఆత్మ దర్శనము నొనరింపుము.

ఇమాం దృశ్యదశామాశు బాహ్యబోధాయ వా పునః

సమాశ్రిత్య మదుక్తం త్వం శృణు తూష్ణీం స్థితేన కిమ్. 6

నీవిప్పుడు సమస్తప్రపంచమునకు వెలుపల వెలయు ఆత్మను గ్రహింప, ప్రస్తుతము దృశ్యదశయందే యుండి, నా యుపదేశమును వినుము. ఆత్మలాభార్థము ప్రయత్నింపుము; ప్రయత్నింప కున్న ఏమియును లభింపదు.

ఇత్యుక్త్వా బాహ్యబోధ స్త్వం మాభవేతి త్రిశూలధృక్

ప్రాణేనేదం దేహగేహం పరిస్ఫురతి యస్త్రవత్. 7

ఇట్లుపల్కి త్రిశూల ధరుండు 'బాహ్యదేహదుల ఆత్మబుద్ధిని పరుత్యజింపుము' అని ఉపదేశించి, దేహాత్మబుద్ధిని త్యజించు ఉపాయమును జెప్పదొడగెను. ఈ శరీరగృహము ప్రాణ వాయువువలననే యంత్రమువలె చలించుచున్నది.

ప్రాణహీనం పరిస్పృష్టం త్యక్త్వా తిష్ఠతి మూకవత్

చాలనీ పాననీ శక్తిః శక్తిః సంవేదనీ చిత్తిః. 8

ప్రాణవాయువులేకున్న ఈ శరీరము నిష్పందమై మూగవానివలె నుండెడిది. శరీరమునందలి చలన శక్తి వాయువునకును, జ్ఞానశక్తి చైతన్యమునకును జెందియున్నది.

సా మూర్తా ఖాదపి స్వచ్ఛా సత్సత్తై వాత్ర కారణమ్

వినశ్యతః ప్రాణదేహశా వియోగాన్మృరుదేవ చ. 9

ఈ జ్ఞానశక్తి రూపహీనము; ఆకాశముకంటెను నిర్మలము. సద్వస్తువుల ఉనికియే దీని అస్తిత్వమునకు గారణము. స్పందశక్తికి కారణమగు యీ ప్రాణము శరీరములేకున్న సామాన్య - వాయు రూపముననే యుండెడిది.

చిదాత్మా ఖాదపి స్వచ్ఛో న వినశ్యతి కిం భ్రమైః

మనఃప్రాణమయే దేహే చిత్తత్వం పరిజాయతే. 10

ఇక చిదాత్మయన్ననో, ఆకాశముకంటె నిర్మలుడును, వినాశరహితుడునునైనట్లున్నాడు; నీవేల వ్యర్థముగ జననమరణములను భ్రమయందు పడుచున్నావు? 'మనోప్రాణమయమగు యీ శరీరమున చైతన్యము అభివ్యక్తినందుచున్నది.

ముకురే హ్యమలాభాసే ప్రతిబిమ్బం ప్రవర్తతే

సదవ్యగ్రగతం వస్తు ప్రతిబిమ్బక్రియాం వినా. 11

నిర్మలదర్పణమున ప్రతిబింబము పడుటలేదా? వస్తువున్నను (కొన్నితావుల) ప్రతిబింబ ముండదు.

యథా నాస్తి మలోపేతే ముకురే మునినాయక

తథా నాస్తి గతప్రాణో విద్యమానేఽపి దేహకే. 12

మునినాయకా! మలిన - దర్పణమున వస్తువున్నను ప్రతిబింబము పడనట్లు, ప్రాణములేని శరీరమున చిత్తు ఉండదు.

సర్వగాపి చిదుచ్ఛానబోధాత్స్పన్దాదికం ప్రతి
బోధాత్కలజ్కవిమలా చిదేవ పరమం శివమ్.

13

సర్వవ్యాపియగు యీ చైతన్యము, బాహ్యవస్తు - ఆకారితమగు చిత్తవృత్తుల శరీరమును స్పందింపజేయుచున్నది — యీ చైతన్యమే బ్రహ్మకారిత చిత్తవృత్తివలన తత్త్వబోధనంది, పరమ కల్యాణమయమగు కైవల్యరూపమున విరాజిల్లును.

విదుర్దేవం తదాభాసం సర్వసత్తార్థదం తథా
స హరిః స శివః సోఽజః స బ్రహ్మ స సురేశ్వరః.

14

ఈ చైతన్యమే వస్తువుల ప్రకాశింపజేసి, వాటికి సత్తమ అనుగ్రహించుటవలన దేశశబ్ద వాచ్యమగుచున్నది. హరి, హర, బ్రహ్మ, ఇంద్రులుగూడ యీ చైతన్యమే.

అనిలానలచంద్రార్కవపుః స పరమేశ్వరః
స ఏష సర్వగో హ్యత్మా చిత్తనిశ్చేతనః స్మృతః.

15

నిఖిలచైతన్యాకృతియును, సర్వగామియును, చైతన్యస్వరూపముననగు యీ చైతన్యమే అనిలానల చంద్రనూర్యరూపముల బాల్చుచున్నది.

దేవేశో దేవభృద్ధాతా దేవదేవో దివః పతిః
మహాచితః సముల్లాసం ముహ్యంతి న కేచన.

16

ఈ ఆత్మయే దేవతల బాలించు జేవదేవేశుడగు స్వర్గపతి. దీనిని ఎఱింగినవారు శోక రహితులగుచున్నారు.

యే నామ తే జగత్యేతే బ్రహ్మవిష్ణుహరాదయః
పరస్మాత్పరినిర్యాతా బ్రహ్మవిష్ణుహరాదయః.

17

కణాస్తప్తాయస ఇవ వారిధేరివ బిన్దవః
తేష్వివ భ్రమభూతేషు జాతేష్వివ పరాత్పదాత్.

18

స్థితేషు భ్రమబీజేషు కల్పనాజాలకర్తృషు
సహస్రశతశాఖేయమవిద్యోదేతి పీవరీ

19

వేదవేదార్థవేదాదిజీవజాలజటావలీ

తతస్తస్యా అనంతాయాః ప్రసృతాయాః పునఃపునః.

20

అట్టివారే బ్రహ్మవిష్ణుమహేశ్వరులగుచున్నారు, వారందఱును ఆ పరతత్త్వమునుండి యే, కార్చిన లోహశకలమునుండి అగ్నికణములు వెలువడునట్లును, సముద్రమునుండి జలబిందువులు అటునిటు బడునట్లును, వెలువడినారు; కాని, ఆ పరమపదమునుండి వెలువడిన ఈ బ్రహ్మాదులందఱును భ్రాంతిమయులు; వీరు కల్పసాజాలముల విస్తరింప చేయుచున్నారు. అవిద్య యొక్కటియే బ్రహ్మాది ప్రపంచరూపమైన కాఖోపకాఖిల వ్యాప్తమై విస్తృతమగుచున్నది. వేదములు, వేదార్థములు, క్రియాకలాపములు జీవులు మున్నగున వన్నియును అవిద్యా-లతయందే చిక్కువడియున్నవి.

సంపన్న దేశకాలాయాః క్రమః స్వాద్యర్థనాను కః

బ్రహ్మవిష్ణుహారాదీనామతోఽయం పరమః పితా.

21

దేశకాలముల గల్పించునదియును, అనంతమునునగు ఈ అవిద్య మఱల మఱల ఎన్నివిధములుగ ప్రసరించుచున్నదో వర్ణించుట అసాధ్యము. పైనజెప్పబడిన చైతన్యమే బ్రహ్మవిష్ణుశివాదులకు గూడ పరమపిత.

మూలబీజం మహాదేవః పల్లవానామివ ద్రుమః

సర్వసత్త్వాభిధః సర్వః సర్వసంవేదనైకకృత్.

22

ఈ మహాదేవుడే, చెట్టు పల్లవములకు గారణమైనట్లు అందఱికిని మూలమగుచున్నాడు. సర్వస్వరూపమగు చిదాత్మయే అన్నిటియొక్క సత్తయైయున్నది; ఆతడే వివిధములగు జ్ఞానములను కలుగ జేయుచున్నాడు.

సర్వసత్త్వాప్రదో భాస్వాన్వన్ద్యోఽభ్యర్చ్యశ్చ తద్విదః

ప్రత్యక్షవస్తువిషయః సర్వత్రైవ సదోదితః.

23

ఇయ్యది ప్రతివస్తువుయందునను, అన్ని ఇంద్రియములను అభివ్యక్తపఱచుచున్నది; సదా సర్వత్ర తేజోవంతమై ఉదయించుచు, తత్త్వవేత్తల వందనార్చనముల కాకరమగుచున్నది.

సంవేదనాత్మకతయా గతయా సర్వగోచరమ్

న తస్యాహ్వనమన్త్రాది కించిదేవోపయుజ్యతే.

24

ఈ చైతన్యము సర్వత్ర వెలయుచుండుటవలన సామాన్యపూజలయందవసరమగు ఆనానానాది మంత్రములతో నవసరములేదు; అత్మ చైతన్యరూపమున సర్వత్ర లభ్యము.

నిత్యాహూతః స సర్వస్థో లభ్యతే సర్వతః స్వచిత్

యాం యాం వస్తుదళాం యాతి తత ఏవ మునే శివమ్.

25

స్వరూపం సమవాప్నోతి రూపాలోకమనోద్భవామ్

ఆద్యం పూజ్యం నమసాకర్యం స్తుత్యమర్ఘ్యం సురేశ్వరమ్.

26

ఏనం తం విద్ధి వేద్యానాం సీమాంతం మహతామపి

ఏతమాత్మానమాలోక్య జరాశోకభయాపహమ్

సంభృష్టబీజవజ్రన్తుర్న భూయః పరిరోహతి.

27

ఈయన నిత్య - అహ్వనమును గొని, జ్ఞానస్వరూపమున అన్నియెడల, అన్నివేళల లభ్యుడగుచున్నాడు. మనీ ! ఈయన ఏయే వస్తురూపమును గైకొనునో ఆయావస్తువుల స్వరూపమును, మననకారణమగు మనస్సును, సాక్షి, దృష్టులరూపమును తానే గ్రహించుచున్నాడు. నీవు సురేశ్వరుడగు ఈ చిదాత్మనే అన్నిటికిని ఆర్యునిగను, పూజ్యునిగను, నమస్కునిగను, స్తుతింపబడదగు వానిగను దెలిసికొనుము. మఱియు ఈయన మహద్వస్తువుల పరాకాష్ఠమనిగూడ గ్రహించునది. జరాశోకభయవినాశకరమగు ఈ అత్మతత్త్వమును గ్రహించిన, జీవునకు సంభృష్టబీజమువలె, మఱి జన్మలేదు!

సకలజన్తుషు యత్త్వభయప్రదం

విదితమాద్యముపాస్యమయత్నతః

త్వేమజమాత్మగతం పరమంపదం

భవసి కిం పరిముహ్యసి దృష్టిషు.

28

ఇత్యాచే శ్రీవాసిష్టమహారామాయణే వాల్మీకీయే దేవదూతాక్తే మోక్షోపా
యేషు నిర్వాణప్రకరణే మహాదేవస్య పూజ్యసీమాంతవర్ణనమను ముప్పది

పఞ్చత్రింశః సర్గః ॥ 35 ॥

అందఱియొక్క జ్ఞానస్వరూపమై వెలయుచు అభయమునొసగు ఈ ఆదిదేవుని ఉపాసన
అత్యంతసులభము; అజమగు ఆ యాత్మతత్త్వము నీవే యగుచున్నాడవు. వ్యర్థముగ బాహ్యదృష్టల
ముగ్ధుడవగుచుంటి వెందులకు?

ఇది శ్రీవాసిష్ట - తాత్పర్యప్రకాశికయందు నిర్వాణప్రకరణ - పూర్వా
ర్థమున మహాదేవుని పూజ్యసీమంతవర్ణనమను ముప్పది
యైదవ సర్గము ॥ 35 ॥

ష ట్ త్రిం శః సర్గః

[సర్వవిశోద్భవాత్తస్య సర్వకారణ చ స్థితేః

సర్వాస్పృహద్విశుద్ధేశ్వరైశ్వర్యం ప్రపఞ్చ్యతే.

ఉద్భవ, స్థితికారణమునగు సర్వేశ్వరుని నిర్లేపత్వ మిసర్గముయొక్క విషయము.
ఈశ్వర ఉవాచ:—

తతశ్చిద్రూపమేవైకం సర్వసత్తాన్తరాస్థితమ్

స్వానుభూతిమయం శుద్ధం దేవం రుద్రేశ్వరం విదుః.

1

ఈశ్వరుడు:— చిద్రూపమగు ఈ ఆత్మను సాక్షాత్కారమొనర్చుకొనుటకులన పునర్జన్మ
తొలగును. కనుక బ్రహ్మవేత్తలు, నిఖిలవస్తువుల సత్తారూపమున వెలయుచున్నదియును, స్వాను
భూతిమయమును, విశుద్ధమునునగు ఈ ఆత్మను సంసారరోగవి నాశియగు సర్వేశ్వరుడని నిర్దే
శించుచున్నారు.

బీజం సమస్తబీజానాం సారం సంసారసంస్కతేః

కర్మణాం పరమం కర్మ చిద్ధాతుం విద్ధి నిర్మలమ్.

2

నిర్మల చిత్సారమగు ఈ ఆత్మను నీవు, నిఖిలబీజములకు బీజముగను, (కారణకారణము)
సంసారపారముగను, కర్మలనన్నిటిలోను ఉత్తమముగను గ్రహింపుము.

కారణం కారణౌఘానామకారణమనావిలమ్

భావనం భావనౌఘానామ భావ్యమభవాత్మకమ్.

3

ఈయన సర్వకారణకారణమయ్య, పారమార్థికముగ ఎద్దానికిని కారణముగాడు - నిష్కళంకుడు, భావింపబడు పదార్థసమూహముల భావనా - స్వరూపుడయ్య తన అభావనీయ అధవ (జన్మరహిత) స్వరూపమున ఈయన వెలయుచున్నాడు.

చేతనం చేతనాఘానాం చేతనాత్మని చేతనమ్

స్వం చేత్యచేతనం చేత్యపరమం భూరిభావనమ్.

4

ఈయన బుద్ధివృత్తుల నన్నిటిని ప్రకాశమొనర్చుచున్నాడు; చైతన్యాత్మకులగు జీవుల అంతరమున చిత్సారూపమున వెలయుచున్నాడు ఈయన తన ప్రత్యక్ - స్వరూపమున వెలయుచుండియు, బుద్ధివృత్తుల వ్యాప్తివలన, వేద్యములగు బాహ్యవస్తువుల నన్నిటిని ప్రకాశింపజేయుచున్నాడు. మఱియు, వేద్యవస్తుజాతముయొక్క అధిష్ఠానతత్త్వస్వరూపమున నొప్పుచున్నాడు. ఏకరూపుడయ్య మాయవలన బహురూపముల భావింపబడుచున్నాడు.

ఆలోకాలోక మమలమనాలోక్యమలోకజమ్

ఆలోకం బీజబీజౌఘం చిద్భునం విమలం విదుః.

5

ఈ ఆత్మ సకలజ్యోతులయొక్క జ్యోతిస్వరూపము, అలౌకికమును, నిర్మలమునునగు ఈ ఆత్మను ప్రకాశింప జేయునదెద్దియును లేదు. ఇది యొక్కటియే ప్రకాశమయమగు బీజము (మూలవస్తువు); అయ్య, ఇయ్యది నానావిధ-బీజరూపమున, వెలయుచున్నది. ఈ విషయమును బ్రహ్మజ్ఞులెఱుంగుదురు.

అసత్యం సన్మయం శాస్త్రం సత్యాసత్యవివర్జితమ్

మహాసత్తాదిసత్తానే చిన్మాత్రం విద్ధి నేతరత్.

6

పృథ్వాదులగు భూతములీ ఆత్మయందు వెలయుటలేదు. వ్యావహారిక సత్యము ప్రాతిభాసిక అసత్యము మున్నగున వెవ్వియు ఇందులేవు. జగత్సత్తయు, అవ్యాకృత - కారణసత్తయు బాధితమవ శేషించు చిన్మాత్రసాక్షియే ఈయన యని గ్రహింపుము.

స్వయం భవతి రాగాత్మా రజ్జుకో రజ్జనం రజః

స్వయమాకాశమప్యాశు కుడ్యం భవతి మణ్డితమ్.

7

(ఇట్టి నిర్విశేష స్వరూపుడయ్య) ఈయనయే చిత్తవికృతులను రంజనమునకు అవ్యాకృత కారణమును, కారణమును, రజోరూపమును నగుచున్నాడు. ఈయన ఆకాశస్వరూపుడయ్య (రూపవిహీనుడయ్య) వెనువెంటనే సుశోభితమగు కుడ్యమగుచున్నాడు (- రూపమును, కర్తృత్వమును గ్రహించుచున్నాడు.)

అస్మింశ్చిచ్ఛేతసి స్ఫారే జగన్మరుమరీచయః

స్ఫురితాః ప్రస్ఫురిష్యన్తి ప్రస్ఫురన్తి చ కోటయః.

8

చిత్తరూపమున వికాసమునందిన ఈ మహాచైతన్యమున అసంఖ్యాకములగు జగత్తులను మరు మరీచికలు దోచుచున్నవి, తోపగలవు, తోచియున్నవి.

స్వసత్తామాత్రసంపన్నం పదమస్మిన్స్వతేజసి

న కించన చ సంపన్నమన్యదౌష్ణ్యాదివానలే.

9

స్వయంప్రకాశమగు ఈ చిదాత్మయందు జగత్తు తన సత్తను స్థిరపఱచుకొన్నను, స్థిరపఱచుకొనుటలేదనవలసినప్పుచున్నది. అగ్నియందు, అంగారము, విస్ఫులింగము, ప్రభాదివైచిత్ర్యములున్నను ఉష్ణస్వభావముండుటజేసి, వీటిని నిష్పకంఠే వేటుగ పేర్కొనుటలేదుకదా.

గర్భీకృతమహామేరుం పరమాణుసమం విదుః

ఆచ్ఛాదితమహామేరుం పరమాణుసమం విదుః.

10

ఈ ఆత్మయందు సర్వవిరుద్ధ ధర్మముల సమావేశమున్నది. ఈయన మహామేరువును గర్భమున ధరించి, ఆచ్ఛాదనమొనర్చినను అణుస్వరూపుడని తత్త్వజేత్త లెఱుంగుదురు. *

గర్భీకృతమహాకల్పో నిమేషోఽసావదాహృతః

అక్రాంతకల్పేనానేన న సంత్యక్తా నిమేషతా.

11

ఈయన మహాకల్పమును గర్భమున ధరించినను నిమేషస్వరూపుడని చెప్పబడుచున్నాడు. ఈయన కల్పమునంతటిని ఆక్రమించుకొని వెలయుచున్నను ఈ నిమేష - పరిమిత - కాలత్వమును పరిత్యజించుచుండుటలేదు.

వాలాగ్రకాదప్యణునా వ్యాప్తానేనాఖిలా మహీ

సప్తాబ్ధివసనాప్యూర్వీ నాస్యాంతమధిగచ్ఛతి.

12

ఈయన కేశాగ్రమువలె అత్యంతనూక్కుడయ్యి మహీమండలము నంతటిని వ్యాపించి యున్నాడు. సప్తసాగర - వసనపరిహితయగు పృథివి ఈయన పరాకాష్ఠను జేరజాలకున్నది.

అకుర్వన్నేవ సంసారరచనాం కర్తృతాం గతః

కుర్వన్నేవ మహాకర్మ న కరోత్యేవ కించన.

13

ఈయన సంసారము రచింపకున్నను (సృష్టింపకున్నను), కర్తృత్వమును బొందినాడు. మహాత్కర్మల నాచరించుచున్నను, ఈయనకు కర్తృత్వములేదు.

ద్రవ్యమప్యేష నిర్ద్రివోఽనిర్ద్రివోఽపి హి ద్రవ్యవాన్

అకాయోఽపి మహాకాయో మహాకాయోఽప్యకాయవాన్.

14

ఈయన ద్రవ్యమయ్యి ద్రవ్యముకాదు. ఈయనయందెట్టి ద్రవ్యములేకున్నను ఈయన ద్రవ్యవంతుడు. ఈయన శరీరరహితుడయ్యును, మహాశరీరి - బ్రహ్మాండ శరీరి. మహాశరీరుడయ్యును శరీర కూన్యుడు.

అద్యాప్యేష సదా ప్రాతః ప్రాతరప్యద్యతాం గతః

న వాద్యమద్య న ప్రాతస్తద్య ప్రాతశ్చ వా సదా.

15

ఈయన ఉషస్స్వరూపుడయ్యి, ప్రాతఃకాలము, ప్రాతఃకాలమైనను ఈయన ఉషస్స్వరూపమునకెట్టి ఆటంకములేదు. ఈయన ఉషయునుకాదు, ప్రాతఃకాలమునుకాదు; అయ్యి ఈరెండునుగూడ ఈయనయేయైయున్నాడు.

* అణోరణీయాన్ మహాతో మహీయాన్ ఇతి శ్లోకః

భిండిం భిండిం ఖలేమత్తా పురుపిచ్చిలిసాలఘమ్
వివిచ్చలిత్సదాలోకాలాసో గులుగులుః శిలీ.

16

భిండి, భిండి, ఖలేమత్త, పురుపిచ్చిలి, సాలఘ, వివిత్, చలిత్, సదాలో, కాలాసో, గులుగులు, శిలీ -

ఇత్యాద్యనర్థకం వాక్యం తథా సత్యం స ఏవ చ
న తదస్తి న యత్సత్యం న తదస్తి న యత్వసా.

17

ఇత్యాదులగు అర్థవిహీనశబ్దములుగూడ ఈయనకడ సత్యములు గావచ్చును - వేదముల చెప్పబడిన శబ్దములవలె సత్యమేగావచ్చును. ఈయనయందు సత్యముగానిదియును, ఈయనగానిదియు నగు వస్తువేలేదు. (అనగా, అశీకములగు ఆకాశకుసుమాదులుగూడ ఈయనయందు సత్యములు; ఈయనకంటె వేఱుకావు.)

యస్మిన్సర్వం యతః సర్వం యః సర్వం సర్వతశ్చ యః
యశ్చ సర్వమయో నిత్యం తస్మై సర్వాత్మానే నమః.

18

ఎవ్వనియందు అంతయును, ఎవ్వనినుండి అంతయును, ఎవ్వడు సర్వమును, సర్వమునుండి ఎవ్వడును, ఎవ్వడు సర్వమయ్యుడునునగు చున్నాడో, సర్వరూపుడగు ఆదేవునకు నమస్కారము.

యత్రాంతరాలగహనేన విలాసవత్స
హేలా విలోలఘనసర్జితయామలేన,
మలేన పల్లవదలామలమాలితానాం
లక్ష్మీలతావిరలతా వలితేన ముష్టిః.

19

ఇత్యాద్యే శ్రీవాసిష్ఠమహారామాయణే వాల్మీకీయే దేవదూతాక్తే మోక్షో
పాయేషు నిర్వాణప్రకరణే పూర్వార్ధే పరమేశ్వరవర్ణనం నామ షట్
త్రింశః సర్గః ॥ 36 ॥

పత్రపల్లవపరిశోభితమును, లతాజాలపరిశృతమును, నిబిడాంగతరుయుక్తమును, నిబిడఘన సాదామినీ కమనీయమును నగు విలాసిని తన ఫలపుష్పశోభవలన ఇతరవనముల శోభను పిడికిటివలె తనయందు ఇముడ్చుకొనుచున్నది.*

ఇది శ్రీ వాసిష్ఠ - తాత్పర్యప్రకాశికయందు నిర్వాణప్రకరణ పూర్వార్ధ
మున శివోపాఖ్యానమున పరమేశ్వరవర్ణనమును ముప్పదియైదవ
సర్గము ॥ 36 ॥

* ఆరోపమువలన అసత్తుగూడ సత్తుగుచున్నదను విషయమును దెల్పుట కీశ్లోకము చెప్పు బడినది. ఈ శ్లోకము వ్యర్థపదములతో గూర్పబడి, పైనజూపిన భావమును మొమ్మోదట లోపింప జేయుచున్నను, పలువిధముల వాఖ్యానమొనర్పవచ్చును. అందొకటి - అమలదళపల్లవశోభితమగు వన మాలను ధరించినవాడును, పురుషప్రధానుడును, విశ్వంభరుడును నగు విష్ణువు, జగన్మోహనమును, నవనీరదనిందియునగు తనశరీరకాంతితో ప్రణయినియగు లక్ష్మీదేవిని ముష్టివలె ఏకీభూతమొనర్చు కొనినాడు.

సప్తత్రింశః సర్గః

[సద్యోగాదసతాం సత్తా శివస్యానంతశక్తయః

ప్రధానశక్తిర్నియతేర్నృత్యం చాత్రోపవర్ణ్యతే.

సద్యస్తు సంయోగమున అసద్యస్తువు సత్తనుబొందురీతి, శివునియొక్క అనంతశక్తులు, ప్రధానశక్తియగు నియతియొక్క నాట్యము యీ సర్గమున ఉపవర్ణింపబడును.]

ఈశ్వర ఉవాచ:—

ఇత్యాదికానాం శబ్దానామర్థశ్రీః సత్యరూపిణీ

తస్మిన్సర్వేశ్వరే సర్వసత్రామణిసముద్భవే.

1

ఈశ్వరుడు:—ఈ సర్వేశ్వరునియందు పూర్వోక్తములును, అన్యములును నగు అర్థవిహీన వాక్యములుగూడ సత్యములగుచున్నవి. ఈయన జగత్సత్తయను మణికి పేటిక.

కా నామ విమలాభాసాస్తస్మిన్సర్వరమచిన్మణౌ

న కచన్తి విచన్వన్తి విచిత్రాణి జగన్తి యాః.

2

మాయాయుక్తుడగు యీ బ్రహ్మమున ఏకశక్తి వికసింపకుండ నుండగలదు ? ఈ చిత్ - మణియందున్న బీజశక్తి, ఆరోపింపబడు విచిత్రజగత్తులు స్పష్టముగనే ప్రకాశించుచున్నవి.

ఏషా బీజకణాన్తస్థా చిత్సత్తా స్వవపుర్మయమ్

లభ్యా మృత్కాలవార్యాది కరోత్యజ్జుర మోదనమ్

3

ఈశ్వరసంబంధమగు యీ చిత్సత్త, ధాన్యాదిబీజములయందుండి, తేత్రమున పరిష్కృత మగు మృత్తిక, జలము, సమయము, మున్నగు సహకారకారణముల సహాయమున అంతురోత్పాదన మొనర్చి, క్రమముగ తండులభావమునంది అన్నమగుచున్నది.

ఫేనావర్తవివర్తాస్తర్వోర్ని రసరూపిణీ

కఠినేన్ద్రియసంబంధే కరోతి స్పృన్దమమ్భసామ్.

4

ఈ యీశ్వరశక్తియే రసరూపమున నీటియొక్క నులుగు అగుచున్నది. మఱియు, నుడి గుండమున వెలయుచు 'రాట్లు రప్పలు' మున్నగు వానితోగూడి, నిమ్మొన్నతగతుల బొందుచున్నది. జిహ్వేంద్రియ సంయోగమున, యీ యీశ్వరశక్తియే సలిలరూపమున బ్రవేశించి, ఉదరమధ్యమున కదలికను గలిగించుచున్నది.

ఏషా కుసుమగుచ్ఛేషు రసరూపేణ సంసితా

కచతి ఘ్రాణరంధ్రేషు కరోతి పరిఫుల్లతామ్.

5

ఈ చిత్ - సత్తయే కుసుమగుచ్ఛముల మకరందరసగంధరూపమున వెలయుచు, ఘ్రాణేంద్రియమున వికాసమునంది, నాసాపుటముల కుల్లాసమును గలిగించుచున్నది.

శిలాజ్గస్థా శిలాజ్గాభామసతీం సత్యతాపదమ్

నర్గాధారదళాం ధత్తే గిరీన్ద్రః స్థితిలీలయా

6

కూన్యమగు పర్వతము, తృణవృక్షాదులతో పూర్ణమై జననివాసమును గల్పించునట్లు, యీ చిత్సత్తగూడ కలయందు ప్రవేశించి, దాని కూన్యభావమునుబోగొట్టి, దానికి వ్యవహారికసత్తను గల్పించుచున్నది. పర్వతము తన స్వరూపమును వీడకయే వృక్షాదుల గల్పించునట్లు, చిత్సత్తలేకున్న, 'శిల' యను బోధయే లోకమున నుండెడిదికాదు.

పవనస్పందనకోశాత్మరూపిణీ త్వగిన్ద్రియమ్

సంసాధయత్యాత్మనుతం పితేనాత్మతయా తయా.

7

పిత ఆతననుతుని స్వకార్య నిర్వహణార్థము వినియోగించునట్లు, ఈ చిత్సత్త సమస్త చలన ములకును ఆకర (కోశ) మనదగు వాయురూపమును గ్రహించి, ఆరూపమునుండి ఉత్పన్నమైన త్వగిన్ద్రియమును స్పర్శజ్ఞానార్థము వినియోగించుచున్నది.

అశేషసారసంపిణ్డమధ్యాత్మానం స్వసిద్ధయే

భావయిత్వా న కించిత్త్వమివ ఖత్వం కరోత్యలమ్.

8

ఈ చిత్సత్తయే మఱల తన వాస్తవస్వరూపసిద్ధికోటకు — మోక్షార్థము — నన్ను నిఖిలజగత్తుయొక్క సమ్మిళితసత్తాత్మకమగు ఏకరూపమున భావించుకొని, జగత్తంతటిని ఆకాశము వలె కూన్యమొనర్చుచున్నది.

స్వసత్ప్రతిబిమ్బాభమాకాశముకురోదరే

ధత్తే కల్పనిమేభాజ్కం కాలాఖ్యమమలం వపుః.

9

ఈయనయే ఆకాశ - దర్పణమున, తనసత్తవలె తోచు కల్పనిమేషాదులతో గూడుకొనిన కాలని రూపమున ప్రతిబింబించుచున్నది.

ఆమహాపఞ్చమేశానం పరిణామమయా ఇమే

ఇదమిత్థమిదం నేతి నియతిర్భవతి స్వయమ్.

10

బ్రహ్మ విష్ణు రుద్ర సదాశివ ఈశాన తత్త్వములతో సారంభమైన ఈ జగత్తంతయు పరివర్తన శీలము. కార్యములనన్నిటిని సరిజూచు నియతియే మూలశక్తి; 'ఇది ఇట్టిది, లేక ఇట్టిది కాదు' అని చెప్పవీలలేదు. ఇది స్వయముగ నుత్పన్నమగుచున్నది.

సాక్షిణి స్ఫార ఆభాసే గృహే దీప ఇవ క్రియాః

సత్యే తస్మిన్ప్రకాశనే జగచ్చిత్రపరమృరాః.

11

అంధకారావృతమగు రాత్రియందు, గృహమధ్యమున దీపమున్న నే అచ్చటి వస్తువులు ప్రకాశించునట్లు, అపరిచ్ఛిన్నమగు ఈ చిచ్ఛోతివలననే జగత్తులను చిత్రపరంపరలు ప్రకాశమునందుచున్నవి.

పరమాకాశేనగరనాట్యమణ్డపభూమిషు

స్వశక్తివృత్తం సంసారం పశ్యన్తీ సాక్షివత్స్థితా.

12

ఈ నియతి పరమాకాశ - నగర - నాట్యశాలలో స్వశక్తిసంపాదితమగు సంసారనాటక మును దర్శించుచు సాక్షిభావమున వెలయుచున్నది.

శ్రీవసిష్ఠ ఉవాచ:—

శివస్యాస్య జగన్నాథ శక్తయః కాః కథం స్థితాః

సాక్షితా కా చ కిం తాసాం వృత్తం స్యాత్క్రియదేవ తత్.

13

శ్రీవసిష్ఠుడు:-జగన్నాథా! చిదాత్మయగు యీ శివుని శక్తు లెట్టివి? అవి ఎట్లు వెలయుచున్నవి? సాక్షిభావమననేమి? ఆ శక్తిసమూహముల కార్యమేమి? అవి యెన్ని — నాకు తెలియజెప్పుడు.

ఈశ్వర ఉవాచ :-

అప్రమేయస్య శాంతస్య శివస్య పరమాత్మనః
సౌమ్య చిన్మాత్రరూపస్య సర్వస్యానాకృతేరపి. 14

ఇచ్ఛాసత్తా వ్యోమసత్తా కాలసత్తా తథైవ చ
తథా నియతీసత్తా చ మహాసత్తా చ సువ్రత. 15

జ్ఞానశక్తిః క్రియాశక్తిః కర్మతాకర్మతాపి చ
ఇత్యాదికానాం శక్తీనామన్తో నాస్తి శివాత్మనః. 16

ఈశ్వరుడు:- సౌమ్య! మంగళమయుడును, చిన్మాత్రరూపియును, శాంతుడును, సర్వమయుడును. నిరాకారుడును, అప్రమేయుడును నగు పరమాత్మకు ఇచ్ఛాసత్త, ఆకాశసత్త, కాలసత్త, నియతీసత్త, మహాసత్త, జ్ఞానశక్తి, క్రియాశక్తి, కర్మత్వశక్తి, అకర్మత్వశక్తి మున్నగు శక్తులు పెక్కులున్నవి. వాటి కంతములేదు.

శ్రీవసిష్ఠ ఉవాచ :-

శక్తయః కుత ఏవైతా బహుత్వం కథమాసు చ
ఉదయశ్చ కథం దేవ భేదాభేదశ్చ కీదృశః. 17

శ్రీవసిష్ఠుడు:-దేవా! యీ శక్తులు పరమాత్మ యందెట్లు అరుదెంచినవి? ఈ శక్తులకు బహుత్వ మెట్లుబ్బిందది? పరమాత్మకును యీ శక్తులకును భేదమున్నదా? లేక అభేదము గలదా? -వచింపుడు.

ఈశ్వర ఉవాచ :-

శివస్యానంతరూపస్య సైషా చిన్మాత్రతాత్మనః
ఏషా హి శక్తిరిత్యుక్తా తస్మాద్భిన్నా మనాగపి. 18

ఈశ్వరుడు:- అనంతరూపుడును, మంగళమయుడును నగు చిదాత్మయందు కల్పింపబడిన మాయావికల్పములే శక్తులనంబడుచున్నవి. అందువలన, వాటికిని పరమాత్మకును ఒకింతయు భేదములేదు.

జ్ఞత్వకర్మత్వభోక్తృత్వసాక్షీత్వాదివిభావనాత్
శక్తయో వివిధం రూపం ధారయన్తి బహూదకమ్. 19

ఈశక్తి, జ్ఞాతృత్వ, కర్మత్వ, భోక్తృత్వ, సాక్షీత్వాది భావనలవలన, నీరు తరంగబుడ్బు దాది బహురూపముల ధరించునట్లు, విభిన్న ఆకృతుల బొందుచున్నది.

ఏవం జగతి నృత్యన్తి బ్రహ్మణే నృత్యమణ్డపే
కాలేన నర్తకేనేవ క్రమేణ పరిశిషీతాః. 20

ఈశక్తిసమూహములు, కాలానికడ క్రమముగ శిక్షణమునంది, బ్రహ్మాండ - నృత్యమండ పమున నృత్యమొనర్చుచున్నవి.

యైషా పరపరాభాసా సైషా నియతిరుచ్యతే
క్రియాథ కృతిరిచ్ఛా వా కాలేత్యాదికృతాభిధా. 21

పరాపరములను సంజ్ఞలతో నొప్పు కాలమే నియతి యనంబడుచున్నది. క్రియ, కృతి, ఇచ్ఛ, కాలము, మున్నగునవి దీనికి పర్యాయశబ్దములు.

ఆమహారుద్రపర్యస్తమిదమితమితి స్థితేః

ఆత్మణాపద్మజస్పందం నియమాన్నియతిః స్మృతా.

22

మహారుద్రుని స్థితివలన ఇయ్యది, ఇయ్యది అని ఆయావస్తువులను నూదించుటవలనను, ఆబ్రహ్మస్తంబపర్యంతముగల వస్తువుల గల్పించుటవలనను, పరమేశ్వరుని ఈశక్తికి నియతియను అన్వర్థనామము లభించినది.

నియతిర్నిత్యముద్వేగవర్జితా పరిమార్జితా

ఏషా నృత్యతి వై నృత్యం జగజ్జాలకనాటకమ్.

23

తత్త్వబోధవలన పరిశుద్ధమైనదనబడ నంతదనుక, ఈ నియతి ఉద్వేగరహితమై నృత్యమును, జగన్నాటకాభినయమును ఒనర్చుచుండును.

నానారసవిలాసాధ్యం వివర్తాభినయాన్వితమ్

కల్పక్షణహతానేకపుష్కరావర్తఘర్షరమ్.

24

ఈ నృత్యము వివిధరసములతో పరిపూర్ణమును, వివర్తమను అంగిక - అభినయముతో చిత్రకర్షకమును నైయున్నది. ఈ అభినయాంతమను ప్రళయసమయమున పుష్కరావర్త - మేఘములను వాద్యయంత్రములు వాయింపబడును.

సర్వర్తుకుసుమాకీర్ణం ధారాగోలకమన్దిరమ్

భూయోభూయః పతద్వర్షభూరిస్వేదజలోత్కరమ్.

25

ఈ నియతియొక్క నాట్యకాల బ్రహ్మాండము; ఇయ్యది గోళాకృతిని నెలయుచున్నది. దీనియందు, అన్ని ఋతువుల పుష్పములు యొప్పారుచున్నవి. అభినయదర్శకుల శరీర - ఘర్మమో (చెమటమో) యనునట్లు మాటిమాటికి గురియు వర్షధారలు పరిలక్షితములగుచున్నవి.

పయోదపల్లవాలోలసీలామృరకృతభ్రమమ్

పూర్ణసంశుద్ధసప్తాభిరత్నైః సమలయాకులమ్.

26

మేఘమాలయను అంచుతో శోభిల్లు నీలాంబరమే (ఆకాశము, వస్త్రము) ఈ నాట్యాభినేత్రయొక్క పరిధేయవసనము. వివిధరత్నశోభితములగు సప్తసాగరములే ఈ రమణీయొక్క హస్తవలయములు.

యామపక్షదినప్రేక్షాకటాక్షోద్భాసితామృరమ్

మజ్జనోన్మజ్జనవ్యగ్రకులాద్రికులశేఖరమ్.

27

ఈ అభినేత్ర ప్రహర, దివసాది రూపకములగు కటాక్షములతో అంబరతలమును ఉద్భాసింపజేయుచున్నది. కులపర్వతములు ఈ పెళిరోభూషణములు; ఇవి ఒకప్పుడు అంతర్నితములగుచు మలొక్కప్పుడు దృష్టికి గోచరములగుచున్నవి.

భ్రమచ్ఛశిమణిప్రోతగజ్జాముక్తాఫలత్రయమ్

సందృష్టాదృష్టసంధ్యాభ్రవిలోలకరపల్లవమ్.

28

త్రపథగామినియగు గంగ, ఈపె కంఠమున దాల్చు ముప్పేటల ముత్యాలమాల; అందు ప్రతిబింబించు చంద్రుడు ఈ హారమునందలి చంద్రకాంతమణి. సాంధ్యమేఘములు ఈపె కరపల్లవములు. అవి ఒకప్పుడు అగపడుచు, వృషియొకప్పుడు గపడకుండనున్నవి.

అనారతరణల్లోలలోకాలంకారకోమలమ్

భూరిభూతలపాతాలనభస్తలపదక్రమమ్.

29

లోకముల వసించు జనులు ఈమెకు అంగభూషణములు; ఇవి నిరంతరము 'రుణం రుణం' శబ్దము నొనర్చుటవలన మనోహరములై యొప్పుచున్నవి, భూతల, పాతాళ, నభస్తలములు ఈపె పాదవిన్యాసమునకు పీఠములు.

మగ్నోన్నగ్నమహానేకతారాఘర్మకణోత్కరమ్

చంద్రార్కకుణ్డలస్పందస్మితస్ఫుటనభోముఖమ్.

30

తారకాసమూహములను ఘర్మబిందువులు యీపె శరీరమున ఒకప్పుడు అగుపించుచు, మచోకప్పుడు విలీనములగుచున్నవి. గగనమండలమే ఈ నటియొక్క ముఖమండలము; దీనియందు చంద్రనూర్వులను కుండలములు రెండు ప్రేలాడుచున్నవి. సూర్యచంద్రుల ప్రకాశమను స్మితముతో నీ వదన మొప్పుచున్నది.

కల్పితానేకబ్రహ్మాణ్డకపాటకవితానకమ్

లుతల్లోకాంతరవ్యూహాధ్వనన్ముక్తాఙ్కపల్లవమ్

సుఖదుఃఖదశాదోషభావాభావరసాంతరమ్.

31

బ్రహ్మాండకపాటములీ నాట్యమందిర వితానములు. అసురపీడితులై పరువిడు త్రిలోక వాసులే, ఈపె ధరించిన చంచలవసనాంచలములు సుఖదుఃఖదశలు ఈనర్తకి ప్రకటించు హాస భావములు.

అస్మిన్వికారవలితే నియతేర్విలాసే

సంసారనామ్ని చిరనాటకనాట్యసారే

సాక్షీ సదోదితవపుః పరమేశ్వరోఽయ

మేకఃస్థితో న చ తయా నచ తేన భిన్నః.

32

ఇత్యార్థే శ్రీవాసిష్ఠమహారామాయణే వాల్మీకీయే దేవదూతోక్తే మోక్షోపాయేషు నిర్వాణప్రకరణే పూర్వార్థే నియతినృత్యం నామ సప్తత్రింశః

సర్గః || 37 ||

ఈ సంసారనాటకాభినయము వివిధవికారభంగులతో నిండియుండి, నియతియొక్క విలాస మనబడదగియున్నది. కాని, పరమేశ్వరుడు సర్వదా ఏకరసస్వరూఢమున వెలయుచు సాక్షియై యొప్పుచున్నాడు. అందువలన, ఈయన సంపూర్ణముగ యీ నాట్య - నాటకముల నుండి విభిన్నుడయ్యి, (వ్యావహారికముగ) అభిన్నుడైయున్నాడు.

ఇది శ్రీవాసిష్ఠ - తాత్పర్య ప్రకాశికయందు నిర్వాణప్రకరణ పూర్వ

భాగమున నియతినృత్యమను ముప్పదియేడవ సర్గము || 37 ||

అష్టత్రింశః సర్గః

[శివస్యానస్తచిన్మాత్రైర్భ హిర్ద్యానేన పూజనమ్

జ్ఞానేన చ మహాపుణ్యం విముక్తిఫలమిర్యతే.

అనంతచిన్మాత్రియగు శివుని ధ్యానముచే నర్పించుట, జ్ఞానమువలన కలుగు పుణ్యము, ముక్తిఫలము ఈ సర్గయం దభి వర్ణింపబడుచున్నవి.]

ఈశ్వర ఉవాచ:—

ఏష దేవః స పరమః పూజ్య ఏష సదా సతామ్

చిన్మాత్రమనుభూత్యాత్మా సర్వగః సర్వసంశ్రయః.

1

ఈశ్వరుడు:— చిన్మాత్రుడును, అనుభూతిస్వరూపుడును, సర్వాంతర్యామియును, సర్వమునకు ఆశ్రయమునునగు యీదేవుడే సాధుపురుషులుకు పూజ్యుడగుచున్నాడు.

ఘటే పటే వటే కుడ్యే శకటే వానరే స్థితః

శివో హరో హరిర్బ్రహ్మ శక్రో వైశ్రవణో యమః.

2

బహిరస్తశ్చ సర్వాత్మా సదా స్వాత్మాను బుద్ధిభిః

వివిధేన క్రమేనైవ భగవాన్పరిపూజతే.

3

ఈయన ఘట, పట, శకట, వట, కుడ్యములయందున, మనుష్యులలోను వెలయుచున్నాడు. యీదేవుడే శివ, హరి, హర, బ్రహ్మ, ఇంద్ర, కుబేర, యమాది నానారూపముల పూజింపబడుచున్నాడు. బహిరంతరముల వ్యాపించి, సర్వాత్ముడై స్వస్వరూపమున వెలయు యీ దేవునే జ్ఞాను లర్పించుచున్నారు.

బహిస్తావన్నహాబుద్ధే క్రమేణ పరిపూజ్యతే

యేన తచ్ఛృణో తత్త్వజ్ఞ శ్రోష్యస్యస్తఃక్రమం తతః.

4

మహామతీ! మొదట, యీదేవుని బాహ్యపూజావిధానమును వినుము. తత్త్వజ్ఞ! సిద్ధప, అంతర - పూజను జెప్పెదను.

పూజాక్రమేషు సర్వేషు దేహగేహం పవిత్రకమ్

త్యాజ్యం దేహవబోధాత్మ పరం యత్నాత్పవిత్రకమ్.

5

ఈశ్వర - గృహము శాస్త్రోక్తములగు స్నాన ఆచమనాది సంస్కారముల పవిత్రమైనను, దీనిని (దేహాత్మబుద్ధిని) త్యజింపనగును దీనికి సాక్షిభూతమగు చిద్రూపుని జ్ఞానమే పరమపవిత్రము - దీనినే ప్రయత్నపూర్వకముగ గ్రహింపవలెను.

పూజనం ధ్యానమేవాన్తర్నాన్యదస్యస్య పూజనమ్

తస్మాత్త్రిభువనాధారం నిత్యం ధ్యానేన పూజయేత్.

6

అంతరమున ధ్యానించుటయే యీదేవుని పూజ; ఇదిగాక యీపూజ కింకొక క్రమము లేదు. అందువలన, త్రిభువనాధారుడగు యీదేవుని ధ్యానమువలన సర్వదా పూజింపుము.

చిద్రూపం సూర్యలతాభం సమస్తాభాసభాసనమ్
అస్తస్థ చిత్ప్రకాశం స్వమహంతాసారమాశ్రయేత్.

7

ఈదేవుని చిద్రూపము లక్షసూర్యుల కాంతితో దేదీప్యమానమై వెలయుచున్నది. ప్రకాశముల నన్నిటిని ఇది ప్రకాశింపజేయుచున్నది. పరిశుద్ధమొనర్పబడిన చిత్ప్రకాశమే అహంభావము యొక్క సారభాగమని గ్రహింపుము. అందువలన దీనినే ఆశ్రయింపుము.

అపారపరమాకాశవిపులాభోగకనరమ్
అనంతాధస్తనాకాశకోశపాదసరోరుహమ్.

8

అపారమగు పరమాకాశముయొక్క విపుల వైశాల్యమే యీదేవుని కంఠభాగము; అనంతమును, నిమ్నస్థితమునునగు ఆకాశకోశమే యీదేవుని పాదపద్మము.

అనస్తది క్తటాభోగభుజమణ్డలమణ్డతమ్
నానావిధమహలోకగృహీత పరమాయుధమ్.

9

విశాలమగు అనంత దిబ్బిండల మీదేవుని భుజమండలము; నాలుగుదిక్కుల వెలయు లోకము లీయన చేతనున్న అస్త్రసమూహములు.

హృత్కోశకోణవిశ్రాంతబ్రహ్మణ్డోఘపరమృరమ్
ప్రకాశపరమాకాశపారగాపారవిగ్రహమ్.

10

బ్రహ్మాండసమూహపరంపరు లీదేవుని హృదయకోశమునందలి ఒకమూల అణగియున్నవి. అపారమును, ప్రకాశస్వరూపమునునగు యీదేవుని శరీరము, పరమాకాశమునకావల వెలయుచున్నది.

అథ ఊర్ధ్వం చతుర్దిక్షు విదిక్షు చ నిరస్తరమ్
బ్రహ్మాస్త్రహరిరుద్రేశప్రముఖామరమణ్డతమ్.

11

ఈ శరీరముయొక్క నాలుగువైపుల, మీద, క్రింద, మధ్య, బ్రహ్మాంద్రిరుద్ర హరిహరాదులను దేవతలు వెలయుచు శోధను గలిగించుచున్నారు.

ఇమాం భూతశ్రీయం తస్య రోమాలిం ప్రవిచింతయేత్
వివిధారమ్భకారిణ్యస్త్రిజగద్యస్త్రరజ్జవః.

12

ఇచ్ఛాద్యాః శక్తయస్తస్య చింతనీయాః శరీరగాః
ఏష దేవః స పరమః పూజ్య ఏష సదాసతమ్.

13

చతుర్విధములగు జీవరాసు లీయన శోమసమూహములని భావింపుము. వివిధకార్యములతో గూడుకొనిన త్రిజగత్తులను యంత్రరజ్జవులనదగు ఇచ్ఛాది శక్తు లీయన శరీరమున వెలయు నాడీ సమూహములు. ఈ దేవుడే సాధుజనులకు పరమపూజ్యుడై వెలయుచున్నాడు.

చిన్మాత్రమనుభూత్యాత్మా సర్వగః సర్వసంశ్రయః
ఘటే పటే వటే కుడ్యే శకటే వానరే సితః

14

చిన్మాత్రుడును, అనుభూతిసర్వాపుడును, సర్వవ్యాపియును, సర్వాశ్రయుడును నగు ఈ దేవుడు ఘట, పట, వట, శకట, కుడ్యములలోను, మనుష్యులయందునను వెలయుచున్నాడు.

శివో హరో హరిర్భ్రహ్మ శక్రో వైశ్రవణో యమః

అనన్తైకపదాధారసత్తామా త్రైకవిగ్రహః.

15

శివ, హరి, హర, బ్రహ్మ, ఇంద్ర, కుశేరులుగూడ ఈయనయే; వివిధరూపముల భరించుట వలన ఈయన అనంతమనబడుచున్నాడు. భేదరహితమగు అద్వితీయసత్తయే ఈయన శరీరము. ఇదిగాక ఈయనకు వేత్తొక శరీరములేదు.

వివర్తితజగజ్జాలః కాలోఽస్య ద్వారపాలకః

సశైలభువనాభోగమిదం బ్రహ్మణ్డమణ్డలమ్.

16

దేహాకోణోఽస్య కస్మింశ్చిత్సాన్విజ్ఞావయవతాం గతమ్

విచిన్తయేన్మహాదేవం సహస్రశ్రవణేక్షణమ్.

17

సహస్రశిరసం శాన్తం సహస్రభుజభూషణమ్

సర్వత్రేక్షణశక్తాధ్యం సర్వతో ఘ్రాణశక్తికమ్.

18

సర్వతః స్పర్శనమయం సర్వతో రసనాన్వితమ్

సర్వత్ర శ్రవణాకీర్ణం సర్వత్ర మననాన్వితమ్.

19

సర్వతో మననాతీతం సర్వతః పరమం శివమ్

సర్వదా సర్వకర్తారం సర్వసంకల్పితార్థదమ్.

20

సర్వభూతాన్తరావస్థం సర్వం సర్వైకసాధనమ్

ఇతి సంచిన్త్య దేవేశమర్చయేద్విధివత్తతః.

21

జగత్తులను వివర్తమందజేసిన కాలడే ఈతని ద్వారపాలకుడు; పర్వతసమన్వితమగు విశాల లోకములతో గూడుకొనిన బ్రహ్మాండ మియన శరీరమునందలి ఒకానొక తుదగ్రాగము. సహస్ర చక్షుడును, సహస్రకర్ణుడును, సహస్రశిరుడును, సహస్రహస్తుడును, శాంతుడునునగు ఈ మహాదేవుని చింతింపవలెను. ఈయనయొక్క దర్శనశక్తి సర్వవ్యాపిని; ఇట్లే ఈతని ఘ్రాణ, స్పర్శ, రసన, శ్రవణ, మననశక్తులుగూడ సర్వత్ర వ్యాప్తములై వెలయుచున్నవి. కాని, ఈయన మననమున కతీతుడు. ఈ దేవుడు పరమమంగళమయము. సర్వకాలముల, సర్వమునకు కర్తయును ఈయన సంకల్పిత విషయముల ననుగ్రహించుచున్నాడు. సర్వమయుడగు ఈ దేవుడు నిఖిలభూతములమధ్య వెలయుచున్నాడు. అన్నిటిని గ్రహించుట కీయనయొక్కడే సాధనభూతుడు — ఇట్లు చింతించి, యథా విధిగ ఈయనను పూజింపవలెను.

విధానమర్చనస్యేదం శృణు బ్రహ్మవిదాం వర

స్వసంవిదాత్తా దేవోఽయం నోపహరేణ పూజ్యతే.

22

బ్రహ్మవిత్ - శ్రేష్ఠా! యీదేవుని అర్చావిధానమును వినుము. స్వసంవిద్యార్థుడగు ఈ యాత్మదేవుడు గంధ పుష్పాది ఉపహారములవలన పూజింపబడజాలడు.

న దీపేన న ధూపేన న పుష్పవిభవార్పణైః

నాన్నదానాదిదానేన న చన్దనవిలేపనైః.

23

న చ కుక్కుమకర్పూరభోగైశ్చిత్రైర్న చేతరైః
నిత్యమక్లేశలభ్యేన శీతలేనాఽవినాశినా.

24

ఏకేనైవాఽమృతేనైష బోధేన స్వేన పూజ్యతే
ఏతదేవ పరం ధ్యానం పూజైషైవ పరా స్మృతా.

25

దీప, ధూప, పుష్ప, చందన, కుంకుమ, కర్పూర, అన్నదానాది వైభోగముల నీదేవు
డర్చింపబడజాలడు. అనాయాసలభ్యమును (సులభమును), శాంతిమయమును, అవినాశియునునగు
ఆత్మబోధసుధవలననే ఈయన పూజింపబడగలడు. ఇదియే పరమధ్యానము, పరాపూజయని చెప్ప
బడుచున్నది.

యదనారతమస్తశుద్ధచిన్మాత్రవేదనమ్

పశ్యజ్ఞప్రణవస్సప్రశజ్జిఘ్నశ్చన్ద్రస్వపన్ద్రస్వసన్.

26

ప్రళపన్విస్పృజన్ద్రష్టాన్ముద్ధసంవిన్మయో భవేత్

ధ్యానామృతేన సంపూజ్య స్వయమాత్మానమీశ్వరమ్.

27

పరమాస్వాదయుక్తేన ముక్తేన కుసుమేహితైః

ధ్యానోపహార ఏవాత్మా ధ్యానం హ్యస్య సమీహితమ్.

28

ధ్యానమర్ఘ్యం చ పాద్యం చ శుద్ధసంవేదనాత్మకమ్

ధ్యానసంవేదనం పుష్పం సర్వం ధ్యానపరం విదుః.

29

వినా తేనేతరేణాయమాత్మా లభ్యత ఏవ నో

ధ్యానాత్ప్రసాదమాయాతి సర్వభోగసుఖశ్రియః

అంతరమున విశుద్ధచిన్మాత్రస్వరూపమున వెలయునదైన నగు వస్తురూపమున దర్శన,
శ్రవణ, స్పర్శన, స్పృశ, భోజన, శయన, స్వప్న, నిశ్వాస, సంభాషణ, త్యాగాది సర్వసమయముల
వెలయవలెను. పరమాస్వాదయుక్తమగు విశుద్ధధ్యానముధతోడనే యీ ఆత్మేశ్వరుని ఆర్చింపనగును.
అన్యవిషయపరిహారపూర్వకమగు ధ్యానైక్యాగ్రితాయత్నమే, ఈ దేవుని పూజాపుష్పము. ధ్యానమే
ఈయనయొక్క పూజోపహారము, ధ్యానమే పూజావిధి, ధ్యానమే అర్ఘ్యము, ధ్యానమే పాద్యము;
విశుద్ధ సంవిత్ - చైతన్యమే ధ్యానకుసుమము. ధ్యానమొక్కటియే పూజోపకరణమని గ్రహింపుము.
ధ్యానములేకున్న ఈ ఆత్మదేవుని బొందజాలము. ధ్యానబలముననే ఆత్మస్వరూపప్రకాశమను అను
గ్రహమును బొందగలము.

అయమాత్మా మునే భుజ్జే దేహరూపో గృహే యథా.

30

ధ్యానేనానేన సుమతే నిమేషాన్స్తు త్రయోదశ

మూఢోఽపి పూజయిత్వేషం గోప్రదానఫలం లభేత్.

31

పూజయిత్వా నిమేషాణాం శతమేకమితి ప్రభుమ్

అశ్వమేధస్య యజ్ఞస్య ఫలం ప్రాప్నోతి మానవః.

32

పూజయిత్వా స్వమాత్మానం ఘటికార్థమితి ప్రభుమ్

అశ్వమేధసహస్రస్య ఫలం ప్రాప్నోతి మానవః.

33

ధ్యానబల్యుపహారేణ స్వయమాత్మానమాత్మనా
ఘటికాం పూజయేద్వస్తు రాజసూయం లభేత సః. 34

మధ్యాహ్నపూజనాదిత్థం రాజసూయైకలక్షభాక్
దివసం పూజయిత్వైవం పరే ధామ్ని వసేన్నరః. 35

ఏషోఽసౌ పరమో యోగ ఏషా సౌ పరమా క్రియా
బాహ్యసంపూజనం ప్రోక్తమేతదుత్తమమాత్మనః. 36

సుమతీ ! ధ్యానబలముననే యీ ఆత్మదేవుడు ప్రసన్నుడై, దేహభిమానమునుబూని భోగముల నందుచున్నాడు. మునీ ! మూఢవృత్తిగూడ పదమూడు నిమిషములు (అత్యంత అల్పకాలము) ఈ దేవుని అర్చింప, గోదానఫలమును బొందుచున్నాడు. నూరునిమిషములీ దేవుని అర్చించిన మనుజుడు ఆశ్వమేధయజ్ఞ - ఫలమును బొందుచున్నాడు. అర్థఘటికాకాల మీదేవుని పూజించిన సహస్రాశ్వమేధఫలము లభించుచున్నది. ఘటికాకాల మీదేవుని ధ్యానించి, ఆత్మసమర్పణమును ఉపహారము నర్పించిన మనుష్యుడు, రాజసూయయాగఫలమును బొందుచున్నాడు. దినార్థకాలము పూజించిన ఒక లక్షరాజసూయయాగముల ఫలము లభించుచున్నది. దినమంతయు పూజించిన పరమ కైవల్యము లభించును. ఈవిధమగు పరమదేవుని ధ్యానమే పరమయోగ మనంబడుచున్నది. ఇదియే సర్వోత్తమమగు క్రియ. ఇట్లు ఆత్మదేవుని బాహ్యపూజను నీట జెప్పితిని.

ఏతత్పవిత్రమఖిలాఘ విఘాతహేతుం

యస్త్యాచరిష్యతి నరః క్షణమప్యఖిన్నః,

తం వందయిష్యతి సురాసురలోకపూగః

ప్రాప్తాస్పదం జగతి మామివ ముక్తమాత్మన్. 37

ఇత్యార్చే శ్రీవాసిష్ఠమహారామాయణే వాల్మీకీయే దేవదూతాక్షే మోక్షో

పాయేషు నిర్వాణప్రకరణే పూర్వార్ధే బాహ్యపూజనం నామాష్ట

త్రింశః సర్గః ॥ 38 ॥

ఏ మనుష్యుడు నిఖిలపాపహరమును, పవిత్రమునునగు ఈ పూజను క్షణకాలమైన శాంతమనస్కుడై ఆచరించునో, ఆతడు నావలె ముక్తుడై ఆత్మపదమును బొందును. స్వాత్మస్వరూపా ! సురాసురులందఱును అతనిని బూజింతురు.

ఇది శ్రీ వాసిష్ఠ తాత్పర్యప్రకాశికయందు నిర్వాణప్రకరణ పూర్వార్థమున బాహ్య పూజనమను ముప్పదియెనిమిదవ సర్గము ॥ 38 ॥

ఏ కో న చ త్వారింశః సర్గః

[శబ్దాదివివయైః ప్రాప్తైరజ్ఞప్రత్యజ్ఞభాసితుః

ప్రత్యగాత్మశివస్యాత్ర హ్యస్తః పూజోపవర్ణ్యతే.

ఈ ప్రకరణమున ప్రాప్త శబ్దాదివివయములచే, అంగప్రత్యంగముల బ్రకాశింపజేయు సాక్షియగు పరమేశ్వరుని అంతరపూజ వర్ణింపబడుచున్నది.]

ఈశ్వర ఉవాచ:—

పావనం పావనానాం యద్యత్సర్వతమసాం క్షయః
తదిదానీం ప్రవక్ష్యేహమాంతఃపూజనమాత్మనః.

1

ఈశ్వరుడు:— పవిత్రవిషయములలో నత్యంతపవిత్రమైనదియును, సర్వవిధములగు అజ్ఞానముల నశింపజేయునదియును నగు శివుని ఆభ్యంతరపూజను జెప్పచున్నాడను.

గచ్ఛతస్త్రిత్యైవ జాగ్రతః స్వప్నతోపి చ
సర్వాచారగతా పూజా నిత్యం ధ్యానాత్మికా త్వీయమ్.

2

ఈ పూజను శయన, స్వప్న, గమన, స్థిత్యాది సర్వావస్థలలోను ఆచరింపవచ్చును. ఈ పూజగూడ ధ్యానాత్మికము.

నిత్యమేవ శరీరస్థమిమం ధ్యాయేత్పరం శివమ్
సర్వప్రత్యయకర్తారం స్వయమాత్మానమాత్మనా.

3

ఈ పూజయందు నిత్యము శరీరస్థితుడగు పరమశివుని ధ్యానింపవలెను. ఆయన బోధల నన్నిటిని తన సాన్నిధ్యమాత్రముననే గలింగించుచున్నాడు. ఆయనను ఆత్మస్థితునిగ గ్రహింపుము.

శయాసముత్థితం చైవ వ్రజంతమథవా స్థితమ్
స్మృతస్తమభితః స్మృత్యం త్యజంతమథవాభితః.

4

భుజ్జానం సంత్యజంతం చ భోగానాభోగపీవరాన్
బాహ్యపరికర్తారం సర్వకార్యస్వరూపదమ్.

5

దేహలిజ్జేషు శాంతస్థౌ త్యక్తిజ్ఞాన్తరాదికమ్
యథాప్రాప్తార్థసంవిత్త్యా బోధలిజ్ఞం ప్రపూజయేత్.

6

ఈ యాత్మజేవుడు శయించియే యుండుగాక, లేక లేచియే యుండునుగాక అథవా, అరు గుచుండునుగాక; యీయన అన్ని ఆవస్థలలోను పరిచింతనీయుడు. విపులములగు భోగసమూహముల భోగించువాడును, త్యజించువాడును, బాహ్యములగు జాగ్రదాదివిషయముల వనుభవించువాడును, కార్యముల నన్నిటికిని స్వరూపమును గల్పించు దేహ - లింగమున నిర్వికల్పమగు శాంతరూపమున వెలయువాడును నగు ఈ ఆత్మజేవుని, మృదాది పరికల్పితములగు ప్రతిమూర్తులను త్యజించి యథా ప్రాప్తమగు స్వరూపజ్ఞానమున పూజింపనగును.

ప్రవాహపతితార్థసః స్వబోధస్నానశుద్ధిమాన్
నిత్యావబోధార్హణయా బోధలిజ్ఞం ప్రపూజయేత్.

7

ఈ ఆత్మ ప్రార్థకర్మభోగములను ప్రవాహమునబడి మాలిన్యమునందినను, విశుద్ధ - ఆత్మ బోధరూపమును స్నానమున పరిశుద్ధి నందగలడు. ఈ బోధోపచారమువలన ఆ బోధలింగమును ఋజింపవలెను,

ఆదిత్యభావనాభోగభావితామృతభాస్వరమ్
శశాంకభావనాభోగభావితేంద్రయోదితమ్

8

(ఇట్లు భావింప శక్యముగానిచో), ఆకాశమండలమును బ్రకాశింపజేయు సూర్యునివలె భావించునది. (ఇదియు విసుగును కల్పించిన) చంద్రుడని భావించి, ఆరూపమున ఉదయించినట్లు తలచునది.

ప్రతిభాసపదార్థాఘ్నిత్యావగతసంవిదమ్

ద్వారై ర్వహంతం శారై ర్ముఖే ప్రాణస్వరూపిణమ్.

9

ఈయన ప్రాతిభాసిక పదార్థములయందు సంవిత్ - రూపమున వెలయుచున్నాడు. శరీర - ద్వారములను ముఖముల ప్రాణరూపమున ప్రవహించుచున్నాడు.

రసీకృత్య రసం ప్రాణస్వాంతోదాత్తతురజమమ్

ప్రాణాపానరథామూఢం గూఢమస్తర్గుహశయమ్.

10

ఈయన శబ్దాదివిషయరసములను తన ఆనందరసముతో గలిపి, మధురమొనరించి అస్వాదించుచున్నాడు. ఈయన ప్రాణాపానములను రథము నధిరోపించియున్నాడు. గూఢుడై హృదయ గుహయందు విశ్రమించుచున్నాడు.

జ్ఞాతారం జ్ఞేయదృష్టీనాం కర్తారం సర్వకర్మణామ్

భోక్తారం సర్వభోజ్యానాం స్మృతారం సర్వసంవిదామ్.

11

ఈయన జ్ఞానములనన్నిటిని గ్రహించుచున్నాడు. మఱియు, కర్మల కన్నిటికిని కర్త. భోగములనన్నిటిని భోగించు భోక్త. స్మృతుల నన్నిటిని స్మరించు స్మర్తగూడ ఈయనయే.

సమ్యక్సంవిదితాజ్ఞాఘ్నం భావాభావనభావితమ్

అభాసభాస్వరం భూరి సర్వగం చింతయేచ్ఛివమ్.

12

శరీరముల నన్నిటిని ఈయనయే ప్రకాశింపజేయుచున్నాడు. భావాభావములవలన ఈయనయే భావింపబడుచున్నాడు. (అనగా, విషయముల భావించునప్పుడు, ఆయాభావనలకు కర్తగను, ఎట్టి చింతయు లేనప్పుడు పరిశేషించిన నిర్వికల్పస్వరూపముగను గ్రహింపబడుచున్నాడు.) ప్రకాశము లన్నిటికంటెను అధికముగ ప్రకాశించు స్వరూపముగలవాడును, సర్వవ్యాపియును నగు ఈ మంగళమయుని జింతింపవలెను.

నిష్కలం సకలం చైవ దేహస్థం వ్యోమచారిణమ్

అరణ్యతం రణితం చ నిత్యమజ్ఞాజ్ఞసంవిదమ్.

13

ఈయన కళారహితుడయ్య (ఉపాధివశమున) కళాయుక్తుడు, శరీరవర్తియయ్యను ఆకాశ విహారి, అరణ్యతుడయ్య రంజితుడునునై యున్నాడు. ఈయన, శరీరము నందంతటను వ్యాపించి యున్న బోధస్వరూపుడు.

మనోమననశక్తిస్థంప్రాణాపానాస్తరోదితమ్

హృత్కంఠతాలుమధ్యస్థం భూనాసాపుటపీఠగమ్.

14

ఈయన మనస్సుయొక్క మననశక్తియందు వెలయుచున్నాడు. ప్రాణాపానముల ఉదయించుచున్నాడు. హృదయము, కంఠము, తాలవుల మధ్యప్రదేశమున ఒప్పారుచున్నాడు. (భూనాసాపుటముల చరించుచున్నాడు.)

షట్త్రింశత్పదకోటిస్థముస్మన్యన్తదశాతిగమ్

కుర్వన్తమన్తఃశబ్దాదీంశ్చోదయన్తం మనఃఖగమ్.

15

ఈయన శైవశాస్త్రప్రోక్తములగు ముప్పదియాలు తత్త్వముల కావల వెలయుచున్నాడు. 'కలవికరణీ' మొదలుగాగల కళలను, 'ఉన్మనీ' 'మనోన్మనీ' మున్నగు స్థితులను (= సవికల్పసమాధిని) దాటుచున్నాడు. శబ్దాదివిషయములను సృష్టించుచున్నాడు. మనస్సును పక్షిని పరిచాలిత మొనర్చుచున్నాడు.

వికల్పిన్యవికల్పే చ ద్వివిధే వాక్పథే స్థితమ్

నిలే తైలమివాజ్ఞేషు సర్వేష్యేవాన్తరం స్థితమ్.

16

ఈయన వాచ్య, లక్ష్యములను వాక్పథముల రెండిటియందును చరించుచున్నాడు. నువ్వు లన్నిటియందు నూనెయున్నట్లు, ఈయన సర్వశరీరముల వెలయుచున్నాడు.

కలాకలజ్గరహితం కఠినం చ కలాగణైః

ఏకదేశే సుహృత్పద్మే సర్వదేహే చ సంస్థితమ్.

17

ఈయనకు కళలను కళంకము లేకున్నను, పంచభూతసమ్మిళితమగు స్థూలరూపమునదాల్చి, కాఠిన్యమును అనగా మూర్తిని పరిగ్రహించుచున్నాడు. ఈయన సర్వదేహముల వెలయుచున్నను, హృత్పద్మమున నొకమూల వెలయుచున్నాడు.

చిన్తాతత్రమమలాభాసం కలాకలనకల్పనమ్

ప్రత్యక్షదృశ్యం సర్వత్ర స్వానుభూతిమయాత్మకమ్.

18

ఈయన పవిత్రమగు ప్రకాశస్వరూపుడయ్యి కళలను కల్పించుచున్నాడు, అనుభూతి స్వరూపమున సర్వత్ర ప్రత్యక్షమగుచున్నాడు.

ప్రత్యక్షేతనమాత్మీయమర్థిత్యేన పునః స్థితమ్

పదార్థానాముపేత్యాశు క్షణాద్ద్విత్వమివాగతిమ్.

19

ఈయనయే మఱల స్వస్వరూపమును మఱచి, జీవభావమునంది, భోగముల గోరుచున్నాడు; స్వాతిరిక్తములగు పదార్థముల రూపమును ధరించి క్షణములో ద్వైతభావము నందినట్లుగపడుచున్నాడు.

సహస్రపాదావయవః సకేశనఖదన్తకః

స్వదేహసంవిదాభాసో దేవోఽయమితి భావయేత్.

20

తరువాత, హస్రపాదాదులతోడను, కేశనఖదంతములతోడను గూడుకొనిన దేవునివలె తన్ను భావించుకొనవలెను.

విచిత్రాః శక్తయో బహ్మ్యావ్యా నానాచారా మనోదృశామ్

ఉపాసతే మామనిశం పత్న్యః కాన్తమివోత్తమమ్.

21

మనో మే ద్వారపాలోఽయం నివేదితజగత్త్రయః

చిన్తేయం మే ప్రతీహరీ ద్వారస్థా శుద్ధరూపిణీ.

22

శక్తిర్మమాత్మికా బుద్ధిః క్రియా చైవ వరాజ్ఞనా

జ్ఞానాని చ విచిత్రాణి భూషణాన్యజ్ఞగాని మే

23

కర్మేంద్రియాణి ద్వారాణి బుద్ధీంద్రియగణైః సహ
అయం సోఽహమగుంతాత్మా వ్యవచ్ఛేదోఽస్య తాకృతిః 24

తిష్ఠామి భరితైకాత్మా పూర్ణః సర్వావపూరకః
ఇతి దైవీముపాశ్రిత్య స్వచ్ఛామాత్మచమత్కృతిమ్. 25

మఱియు, పత్నీగణము ఉత్తముడగు పతిని సర్వదా సేవించునట్లు, వివిధములగు ఆచరణముల సల్పినవియు, విచిత్రములును, బహువిధములును నగు మనశ్శక్తులు సర్వదా నన్ను ఉపాసించుచున్నవి. మనస్సు నా ద్వారపాలకుడు; అతడు జగత్ప్రియముయొక్క వివరణను నాకు దెల్పుచున్నాడు. శుద్ధరూపమగుచింత నా ద్వారమున మెలగు ప్రతిహరి. దీని స్వభావము విశుద్ధము. బుద్ధి నాయొక్క శక్తి, క్రియ మనోహరమగు నా రమణి జ్ఞానములన్నియు నా శరీరమున నొప్పు ఆభరణములు, కర్మేంద్రియములు, జ్ఞానేంద్రియములు నాద్వారములు. నేను ఆనందుడనగు ఆయాత్మను. నా ఆకృతికి పరిమితి లేదు. నేను పూర్ణమును, ఏకమును, అద్వయమునునగు ఆత్మస్వరూపమున వెలయుచు వస్తువుల నన్నిటిని పూరించున్నాడను' అని దేవభావమును జింతింపనగును.

దేవత్వపరిపూర్ణోఽస్తరదీనాత్మావతిష్ఠతే
నాస్త మేతి న చోదేతి న తుష్యతి న కుష్యతి. 26

న తృప్తిం న క్షుధం యాతి నాభివాఙ్మతి నోఽస్య
సమః సమసమాచారః సమాభాసః సమాకృతిః. 27

సౌమ్యతామలమాయాతః సమంతాత్సుందరాశయః
ఆదేహమేక ఏవాసావవృత్తిః సమహామతిః. 28

దేవార్చనం కరోత్యేవ దీర్ఘ దీర్ఘ మహర్నిశమ్
చిత్తత్వచలితో దేహా దేవోఽస్య సముదాహృతః 29

అప్పుడు హృదయము దేవత్వపూర్ణమవ పూజకుడు అదీనభావమున వెలయును. అప్పుడాతనికి ఉదయాస్తమయములు (జననమరణములు), సంతోషవిరాగములు, వాంఛాత్పప్తులు, గ్రహణత్యాగములు ఉండవు. అతని హృదయము సమభావాపన్నమగును. అతని ఆకృతి, ఆచరణ జీవన్ముక్తుని బోలియుండును; అతడు సమదర్శియగును. ఆ మహామతి సంపూర్ణముగ సౌమ్యభావము నొంది, సర్వతోభావమగు సుందరమతినిబొంది, శరీరముండునంతనఱకు అపరిచ్ఛిన్నమగు ఏకాత్మభావమున వెలయుచుండును. ఇట్లాతడు రాత్రిందివములు దేవపూజ నధికముగ నొనర్చుచుండును. చిన్మయమగు ఆత్మయే ఈ పూజకుని దేవత.

యథాప్రాప్తేన సర్వేణ తమర్చయతి వస్తునా
సమయా సర్వయా బుద్ధ్యా చిన్మాత్రం దేవచిత్పరమ్. 30

ఈ పూజకుడు సమత్వమునందిన తన బుద్ధియంతటితోడను, అనాయాసలభ్యములగు సర్వవస్తువులతోడను ఈ చిన్మయదేవు సుపాసించుచుండును.

యథాప్రాప్తక్రమోత్థేన సర్వార్థేన సమర్చయేత్
మనాగపి న కర్తవ్యో యతోఽత్రాపూర్వవస్తుని. 31

ఈ ఆత్మదేవుని పూజింప, గంధపుష్పాది విశేషవస్తువులను సమగూర్చవలసిన అవసరము ఒకింతయులేదు. యెట్ట ఎదుట లభించు వస్తువులన్నిటి తోడను ఈ దేవుని పూజింపవచ్చును.

ప్రాప్తదేహతయా నిత్యం తథార్థక్రియయానయా
కామసంసేవనేనాఽథ పూజయేచ్ఛోభనం విభుమ్.

32

ఏయే జాతివారికి శాస్త్రమున ఎట్టివిధానము శాస్త్రముల చెప్పబడినదో, ఆ రీతి ననుసరించి తన కిష్టములగు వస్తువులతో ఈ దేవుని పూజించునది.

భక్త్యభోజ్యాన్నపానేన నానావిభవశాలినా
శయనాసనయానేన యథాప్రేనార్చయేచ్ఛివమ్.

33

తమ తమ ఐశ్వర్యానుసారము, భక్త్యభోజ్యాదుల సమర్పించి, శయన, ఆసన, గమనాది సర్వావస్థలయందు ఈ శుభస్వరూపుని ఆర్చింపవలెను.

కాంతాన్నపానసంభోగసంభారాదివిలాసినా
సుఖేన సర్వరూపేణ సంబుద్ధ్యాఽఽత్మానమర్చయేత్.

34

కాంతాసంగమ, ఆన్నపానాది సర్వవిధవైభోగముల నీ ఆత్మదేవుని కర్పించి, ఆయన తత్త్వమును సంపూర్ణముగ గ్రహించి, ఆయనను పూజింపనగును. (అనగా, ఆత్మజ్ఞానము లభించు నిమిత్తము ఈ విషయభోగముల నన్నిటిని త్యజింపవలెనని భావము.)

ఆధివ్యాధిపరీతేన మోహసంరమ్భశాలినా
సర్వోపద్రవదుఃఖేన ప్రాప్తేనాత్మానమర్చయేత్.

35

అనుభవింపవలసివచ్చిన ఆధివ్యాధులను, తజ్జనితములగు మోహములను, తదితరములగు సర్వ ఉపద్రవములను, దుఃఖములను, ఈ ఆత్మదేవుని కర్పించి, పూజింపనగును. వాటియందు పూజాబుద్ధి నుంపవలసియుండునేకాని, మోహపారవశ్యమున కుంగిపోరాదు.

సమస్తైశ్చ సమస్తానాం చేష్టానాం జగతః స్థితేః
మృతీజీవితస్వప్నాద్వైః ప్రాప్తైరాత్మానమర్చయేత్.

36

జగత్తుననున్న సమస్తప్రయత్నములను, తత్ఫలములను, జీవితమరణములను, స్వప్నాదులను ప్రాప్తములగు తీరుననుసరించి యర్పించుచు ఈ ఆత్మదేవుని ఆర్చింపవలెను. ఇందెట్టి దోషమునులేదు.

దారిద్ర్యేణాథ రాజ్యేన ప్రవాహపతితాత్మనా
విచిత్రచేష్టాపుష్పేణ శుద్ధాత్మానం సమర్చయేత్.

37

సంసారప్రవాహమున బడిన జీవుడు తాను దరిద్రుడైన తన దారిద్ర్యము నర్పించియు, తాను రాజైన రాజ్యము నర్పించియు, మఱియు విచిత్ర - ప్రయత్నములను పుష్పములతోడనూ, శుద్ధుడగు పరమాత్మును బూజింపవలెను.

నానాకలహకల్లోలలనోల్లాసశాలినా
రాగద్వేషవిలాసేన సౌమ్యమాత్మానమర్చయేత్.

38

నానావిధములగు కలహ - కల్లోలములతోడను, సంతోషముయొక్క చాంచల్యములతోడను, రాగద్వేషాదుల విలాసముతోడను, సౌమ్యమగు ఈ ఆత్మనర్చింపవలెను.

సతాం హృదయగామిన్యా రూఢయా శశిశీతయా

మైత్ర్యా మాధుర్యధర్మిణ్యా హృత్సమాత్మానమర్చయేత్. 39

సత్పురుషుల హృదయమున మెలగునదియు, చంద్రునివలె చల్లనిదియును, మాధుర్యధర్మిణియునునగు మైత్రితో, సర్వహృదయముల వెలయు ఈ ఆత్మ నర్చింపవలెను.

ఉపేక్షయా కరుణయా సదా ముదితయా హృది

శుద్ధయా శక్తిపద్ధత్యా బోధేనాత్మానమర్చయేత్. 40

మైత్రి, కరుణ, ఉపేక్ష, ముదిత (హర్షము), క్రోధనిగ్రహసామర్థ్యము మున్నగు విశుద్ధభావములతో ఈ ఆత్మదేవుని అర్చింపవలెను.

ఆకస్మికోపయాతేన స్థితేనానియతేన చ

భోగాభోగైకభోగేన ప్రాప్తేనాత్మానమర్చయేత్. 41

ఆకస్మికముగ లభించునవియు, అనుభవింపబడుచున్నవియును, తీణికములును నగు భోగములన్నిటితోడను లేక ఒక్కదానితోడనైనను ఈ ఆత్మదేవుని నర్చింపవలెను.

భోగానామనిషిద్ధానాం నిషిద్ధానాం చ సర్వదా

త్యాగేన వాతిరాగేణ స్వాత్మానం శుద్ధమర్చయేత్. 42

విహితములును నిషిద్ధములును అగు భోగముల త్యాగము లేక అనురాగములతో ఈ ఆత్మదేవుని (వాటిని సమర్పించి) సర్వదా పూజింపవలెను.

ఈహితానీహితౌఘేన యుక్తాయుక్తమయాత్మనా

త్యక్తేనాతేనచార్థేన హ్యర్థానామీశమర్చయేత్. 43

కోరబడినవియును, కోరబడనివియును, యుక్తములును, అయుక్తములును, త్యజింపబడినవియును, త్యజింపబడనివియును (భోగింపబడుచున్నవియును) అగు భోగములతో భోక్తయగు ఈ ఆత్మదేవుని అర్చింపవలెను.

నష్టం నష్టముపేక్షేత ప్రాప్తం ప్రాప్తముపాహరేత్

నిర్వికారతయైతద్ధి పరమార్చనమాత్మనః. 44

సంపూర్ణముగ వినష్టమైపోవు విషయముల నుపేక్షించునది; లభ్యములగువాటిని సంగ్రహించునది. ఇట్లు నిర్వికారభావమును అనగా సమత్వమును బడయుటయే పరమార్చనము.

సర్వదైవ సమగ్రాసు చేష్టానిష్టాసు దృష్టిషు

పరమం సామ్యమాధాయ నిత్యాత్మార్చనత్రం చరేత్. 45

ఇష్టానిష్టాదికములగు విషయములన్నిటియందును, సంపూర్ణమగు సమత్వమును బడసి సర్వదా ఈ ఆత్మార్చనాశ్రతమును నొనర్చుచుండవలెను.

సర్వం విన్దేత సుశుభం సర్వం విద్యాచ్ఛుభాశుభమ్

సర్వమాత్మమయం కుర్యాన్నిత్యాత్మార్చనత్రం చరేత్. 46

సర్వము బ్రహ్మమేయను దృష్టివలన శుభమును బడయుదువని గ్రహింపుము. బ్రహ్మము మాయ కలసియున్నవను దృష్టివలన శుభాశుభములు రెండును సంభవించునని గ్రహించుచది కాని, ఆత్మార్చనా - వ్రతపదుడు సర్వము ఆత్మమయమని యెఱచ వలెను. (దీనివలన సర్వసమత్వమేర్పడి వైషమ్యదర్శనము తొలగగలదు.)

ఆపాతరమణీయం యద్యచ్ఛాపాతసుదుఃసహమ్

తత్సర్వం సుసమం బుద్ధ్వా నిత్యాత్మార్చనవ్రతం చరేత్. 47

ఆపాతరమణీయములను, ఆపాతదుస్సహములనునగు విషయములన్నిటియందున సమత్వ బుద్ధిని నిల్పి, ఈ ఆత్మార్చనావ్రతమును సల్పవలెను.

అయం సోహమయం నాహం విభాగమితి సంత్యజేత్

సర్వం బ్రహ్మేతి నిశ్చిత్య నిత్యాత్మార్చనవ్రతం చరేత్. 48

‘అదియే నేను’ ‘ఇది నేను కాదు’ మున్నగు భేదవిభాగసంబంధములగు కల్పనలను పరిత్యజించవలెను. ‘సర్వము బ్రహ్మము’ అను (అభేద) దృష్టి నవలంబించి, నిత్యమాత్మార్చనా వ్రతమును సల్పవలెను.

సర్వదా సర్వరూపేణ సర్వాకారవికారిణా

సర్వం సర్వప్రకారేణ ప్రాప్తేనాత్మానమర్చయేత్. 49

నానావిధరూపములను, నానావిధములగు వికారములను ఆశ్రయించి సర్వప్రకారముల, సర్వత్ర ఉపలభ్యమానమగు ఈ ఆత్మ నర్చింపవలెను.

అనీహితం పరిత్యజ్య పరిత్యజ్య తథేహితమ్

ఉభయాశ్రయణేనాపి నిత్యమాత్మానమర్చయేత్. 50

ఇష్టానిష్టములను, మిథ్యాత్మబుద్ధిని పరిత్యజించి, ఇవన్నియును స్వాత్మమాత్రములని గ్రహించి ఈ ఆత్మదేవుని అర్చించుచునది.

న వాఙ్మతా న త్యజతా దైవప్రాప్తాః స్వభావతః

సరితః సాగ రేణేవ భోక్తవ్యా భోగభూమయః. 51

సముద్రుడు నదీసమూహములను వాఙింపక, త్యజింపక, అదృష్టవశమున అరుదెంచినవాటిని గ్రహించునట్లు, ముఖదుఃఖహేతువులగు భోగవిషయములను భోగింపవలెను.

ఉద్వేగో నానుగస్తవ్యస్తుచ్ఛాతుచ్ఛాసు దృష్టిషు

వ్యోమ్నా చిత్రపద్ధారేషు పతితో హ్యతతేష్వివ. 52

అవమానాది తుచ్ఛస్థితులయందునను, ప్రాణాపాయాది ఘోరసంకటములగు అతుచ్ఛ స్థితులయందుననుబడి ఉద్వేగము నందరాను; ఆకాశమున అప్పుడప్పుడు తోచు (గంధర్వనగరాది) విచిత్రవిషయములవలె వీటిని గ్రహింపవలెను.

దేశకాలక్రియాయోగాద్యదుపైతి శుభాశుభమ్

అవికారం గృహీతేన తేనైవాత్మానమర్చయేత్. 53

దేశ, కాల, క్రియలవలన సంభవించు శుభాశుభములను నిర్వికారబుద్ధితో గ్రహించి ఈ ఆత్మజేవుని అర్చింపవలెను.

ఆత్మార్చనవిధానేఽస్మిన్ప్రొక్తా ద్రవ్యశ్రీయస్తు యాః
ఏకేనైవ సమేనైతా రసేన పరిభావితాః.

54

ఈ ఆత్మార్చనావిధానమున జెప్పబడిన ద్రవ్యములన్నియును సమత్వపూర్ణముగు ఏకరసమున అష్టతములు.

నామానకటోవ్యో నో తిక్తా న కషాయాశ్చ కాశ్చన
చిత్తైరపి రసైర్దిగ్ధా మధురా ఏవ తాః కిల.

55

ఇవేవియును కటావ్లతి క్తకషాయములుగావు; నానాత్వరసదిగ్ధములైనను మధురముగు ఏకరసయుక్తములుగనే భావింపవలెను!

సమతా మధురా రస్యా రసశక్తిరతీద్రియా
తయా యద్భావితం చేత్యమమృతం తత్క్షణాదభవేత్.

56

సమతారసము అత్యంతమధురము, ఇంద్రియాతీతమునైనయన్నది. దీనివలన భావింపబడే పదార్థములన్నియును క్షణములో మధురములగును.

సమతామృతరూపేణ యద్యన్నామ విభావ్యతే
తత్తదాయాతి మాధుర్యం పరమిన్దోరివ చ్యుతమ్.

57

ఎయ్యదేయ్యది ఈ సమాతామృతమున భావింపబడుచున్నదో, ఆయ్యదయ్యది చంద్రచ్యుతమైనదానివలె మాధుర్యమును బడయుచున్నది.

సమతాకాశవద్భూత్వా యత్తు స్యాల్లీనమానసమ్
అవికారమనాయాసం తదేవార్చనముచ్యతే.

58

బ్రహ్మైక్యదర్శనమును సమత్వమునంది, ఆకాశమువలె నిర్వికారత్వమును బొంద, మనస్సు లీనమగుటయే అనాయాసకరమగు దేవార్చన మనంబడుచున్నది.

పూర్ణేనునేవ పూర్ణేన భావ్యం సమసమత్విషా
స్వచ్ఛేన చిద్భునై కేన జ్ఞేనాప్యుపలరూపిణా.

59

స్ఫటికశిలవలె చిద్భవత్వము నంది, చంద్రునివలె పూర్ణత్వమును, సమత్వకాంతిని బడసి, వెలయుచుండునది.

అన్తరాకాశవిశదో బహిఃప్రకృతకార్యకృత్
రజ్జానామిహికాముక్తః సంపూర్ణో జ్ఞ ఉపాసకః.

60

బహిః ప్రకృతిసంబంధములగు సంసారకార్యముల నాచరించుచున్నను, ఆకాశము రంజనవినిర్ముక్తమై వెలయునట్లు, అంతరమున వివయానురక్తిలేక ఉపాసకుడు పరిపూర్ణుడై వెలయవలెను.

స్వప్నేఽప్యదృష్టహృల్లేఖమజ్ఞానాభిపరిక్షయే
శాంతాహంతాదిమిహికం జ్ఞః శరదోవ్యమ రాజతే.

61

అజ్ఞానపరిధిమము ఊణింప, స్వప్నమునగూడ కామ - రేఖ తోచదు; అప్పుడు అహం
కారాదిరూపకమగు పొగమంచు తొలగిపోవ తత్వజ్ఞుడు, శరత్కాల - ఆకాశమువలె విరాజిల్లును,

సోమార్కమస్తమితమానసమాత్మమేయం

సద్యః ప్రసూతశిశువేదనవద్వితానమ్

పశ్యన్ప్రశాంతమతిచేతనచిత్తబీజం

జీవన్ననుత్తమపదస్థిత ఏవ తిష్ఠ.

62

నీవు జీవద్దశయందే సర్వోత్తమమగు బ్రహ్మపదమున వెలయుచు, అప్పుడే పుట్టిన శిశువు
వలె ప్రపంచవికల్పనల గాంచక, చిదాభాసకునకును చిత్తమునకును మూలకారణమగు ఆ మంగళ
మయాత్మను గాంచుచుండుము. నూర్చుడు, ఆనందసుధాపూర్ణుడగుటవలన నిష్కళంకుడగు చంద్రుని
వలె నీవవుగాక! ప్రపంచప్రకాశముచే నూర్యరూపమగునట్టి మనోవృత్తి నీకుశమించుగాక! నీమన
స్సున ప్రసూతప్రమేయాది భేదభావములు అస్తమించునుగాక!

దేశకాలకరణక్రమోదితైః

సర్వవస్తుసుఖదుఃఖవిభ్రమైః,

నిత్యమర్చయ శరీరనాయకం

తిష్ఠ శాంతసకలేహయా ధియా.

63

ఇత్యావై శ్రీవాసిష్టమహారామాయణే వాల్మీకీయే దేవదూతాక్తే మోక్షోపాయేషు

నిర్వాణప్రకరణే పూర్వార్ధే దేవార్చనవిధిర్నామ

ఏకోనచత్వారింశః సర్గః ॥ 39 ॥

నీవు, ఈ శరీరనాయకుడగు ఆత్మదేవుని దేశ, కాల, క్రియా వైచిత్ర్యముల సంభవించు
సర్వవస్తువులను, సర్వవిధములగు సుఖదుఃఖములను అర్పించి అర్చింపుము; మఱియు వాంఛా
రహితమగు బుద్ధితో వెలయుము.

ఇది శ్రీవాసిష్ఠ - తాత్పర్యప్రకాశికయందు నిర్వాణప్రకరణ -

పూర్వభాగమున దేవార్చనవిధియను ముప్పది

తొమ్మిదవ సర్గము ॥ 39 ॥

చ త్ వా రి ం శ : స ర్ గ : .

[పూజ్యపూజకపూజాదివికల్పరహితః శివః

పరిశుద్ధచిదాత్మైవ దేవతాతత్త్వమిర్యతే.

ఈ సర్గమున పూజ్య, పూజక, పూజాది త్రిపుటివికల్పరహితుడును, పరిశుద్ధుడును
నగు చిదాత్మయొక్క దేవతాత్వము వర్ణింపబడుచున్నది.]

ఈశ్వర ఉవాచ :—

యథాకాలం యథారమ్భం న కరోషి కరోషి యత్

చిన్మాత్రస్య శివస్యాంతస్తదేవార్చనమాత్మనః.

1

ఈశ్వరుడు:— యథాసమయమున, యథాశక్తికముగ నీవలన ఆచరింపబడునవియును, ఆచరింపబడ నివియును (కృతాకృతములు) నగు కర్మలన్నియును ఈ చిన్మాత్రశివుని అంతరభూజ లేయని గ్రహింపుము.

తేనై వాహ్లాదమాయాతి యాతి ప్రకటతాం తథా
తథా స్థితేన రూపేణ స్వేనైవ స్వయమీశ్వరః.

2

ఈ ఆత్మదేవుడిట్టి భూజవలననే సంతృప్తుడై, సాక్షాత్కరించును; దీనివలననే ఆయన పార మార్థికమగు ఆనందమును, మాయయొక్క అవరణభంగమును యొనర్చును.

రాగద్వేషాదిశబ్దార్థా నాత్మన్యన్యతయామలే
సంభవంతి పృథగ్నూపా వహ్న్నా వహ్నికణా ఇవ.

3

(సర్వానగ్ధకారణములగు రాగద్వేషాదులవలన పరమశివుని పూజించుట అసంభవమేయన—)
అవి వాస్తవమునకు ఆత్మనుండి వేరుకావు, నిష్ఠనుండి నిష్ఠరవ్వలు వేరుకాకున్నను వేరైనట్లుగ కనుపడునట్లు, అవి ఆత్మనుండి వేరుగాకున్నను వేరైనట్లు తోచుచున్నవి.

యద్యద్రదాజత్వదీనత్వసుఖదుఃఖాదివేదనమ్
ఆత్మీయం పరకీయం చ తత్తదర్చనమాత్మనః.

4

తనయొక్కయు, పరులయొక్కయు రాజత్వాది సుఖభోగములును, దారిద్ర్యాది దీనత్వ కారణములగు దుఃఖములను గ్రహించుటయే ఆత్మార్చనము.

విశ్వసంవిత్తిరేవార్చా నిత్యస్యాత్మన ఏవ చ
ఘటాద్యాత్మతయా బ్రహ్మ స్వయమాత్మా తథైవచ.

5

నిత్యమగు యీ ఆత్మను యీ జగద్రూపమున నెఱుగుటయే ఆయనయొక్క పూజ; ఈ ఆత్మయే ఆకాశము మొదలొకని ఘటమువఱకునుగల జాగ్రత్స్వప్నసుషుప్త్యాది అవస్థలనన్నిటిని అలంకరించుచున్నది.

శివం శాంతమనాభాసమేకం భాస్వరమాగతమ్
జగత్ప్రత్యయవత్సర్వమాత్మరూపమిదం స్థితమ్.

6

ఈ జగత్తు, ఆ శివుని ఆత్మస్వరూపమై, వాని ప్రకాశమువలననే ప్రకాశించుచున్నది. ఆత్మయొక్క సత్తలేకున్న ఇది ప్రకాశింపజాలదు. ఇదంతయు ఆత్మరూపమై వెలయుచున్నది.

అహో ను చిత్రమాత్మైవ ఘటాద్యన్యద్వ్యవస్థితమ్
జీవాది స్వస్వభావోన్మత్సర్వం విప్లవతిమానివ.

7

ఆశ్చర్యము! ఈ ఆత్మ ఘటపటాది పదార్థములుగ మారీ, స్వభావమును వీడుచున్నది! జీవాదిపదార్థములుగ వికర్షితమై స్వస్వరూపమును సంపూర్ణముగ విస్మరించుచున్నది.

సర్వాత్మకస్యావస్తస్య శివస్యాస్తః కిలాత్మనః
పూజ్యపూజకపూజాభ్యో విభ్రమః స్రోదితః కుతః.

8

సర్వాత్మకుడును, అనంతుడును, మంగళమయుడును నగు ఆత్మదేవునియందు పూజ్య, పూజక, పూజాది విభ్రమమెట్లునుండి అరుదెంచినది?

నియతాకారతాశాస్త్రే న చ సంభవతీశ్వరే

యత్ర సంకల్ప్యతే బ్రహ్మాన్నాజ్యపూజామయః క్రమః.

9

బ్రహ్మజ్ఞా ! పూజ్య పూజకాది వ్యవహారములన్నియు పరిచ్ఛిన్నామాకారముననే సంకల్పితములగుచున్నవి. శాంతుడగు ఈశ్వరునియందు పరిచ్ఛిన్నములగు ఈ వికల్పములు సంభవింపజాలవు.

పూజ్యపూజాద్యవచ్ఛిన్నో దేవో నిత్యామలాత్మనః

సర్వశక్తేరనన్తస్య నేశ్వరత్వస్య భాజనమ్.

10

పూజ్యపూజకాది భారముల పరిచ్ఛిన్నుడగు దేవుడెన్నటికిని, నిత్యమును, నిర్మలమును, సర్వశక్తిమయమును, అనంతమును నగు ఈశ్వరభావమునకు పాత్రుడవజాలడు.

త్రిజగత్ప్రసృతాచ్ఛాచ్ఛసంవిద్రూపస్య చాత్మనః

నేశ్వరస్యాకృతేర్బ్రహ్మన్వ్యపదేశో హి యుజ్యతే.

11

బ్రహ్మజ్ఞా ! అత్యంతనిర్మలమగు ఏ చిద్రూపమునుండి త్రిజగత్తులు ప్రసరించుచున్నవో, ఆ యాత్మరూపియగు ఈశ్వరునియందు ఆకృతికల్పన నొనర్చుట అనుచితము.

దేశకాలపరిచ్ఛిన్నో యేషాం స్యాత్పరమేశ్వరః

అస్మాకముపదేశ్యాస్తే న విపశ్చద్విపశ్చితామ్.

12

ఈ తత్త్వమును గ్రహించిన తత్త్వజ్ఞుల కింక ఉపదేశింపబడవలసిన దేమియును లేదు. పండితుడా ! పరమేశ్వరుని దేశకాలపరిచ్ఛిన్నునిగా తలచువారికే మా యుపదేశము.

తదీయాం దృష్టిముత్సృజ్య తథేమామవలన్భ్యుచ

సమః స్వచ్ఛమనాః శాన్తో వీతరాగో నిరామయః.

13

కామోపహారై రభితో యథాప్రాప్తై రభిన్నధీః

ఆత్మానమర్చయం స్త్రిష్ట సుఖదుఃఖశుభాశుభైః.

14

అందువలన నీవీ పరిచ్ఛిన్నదృష్టిని పరిత్యజించి, నేను తుదకు జెప్పిన తత్త్వదృష్టి నవలంబించి, సముడవును, శాంతుడవును, విషయాసక్తికూన్యుడవును, నిరామయుడవునునై, యథాప్రాప్తములగు విషయముల భోగించుచు, అభిన్నబుద్ధితో సుఖదుఃఖ, శుభాశుభముల నన్నిటిని ఉపహారములగ సమర్పించి, ఆ యాత్మదేవుని సమర్చింపుము.

అధిగతవతి సాధౌ చైకమేవానురూపం

త్వయి తరలితజీవే జన్మదుఃఖాది కించిత్

న లగతి పరిశూన్యే సర్వతః స్ఫూటికాజ్ఞే

నవసదన ఇవాజ్ఞే నిష్కలజ్ఞే కలజ్ఞః.

15

ఇత్యాపి శ్రీవాసిష్ఠనుహారామాయణే వాల్మీకీయే దేవదూతాక్తే మోక్షోపాయేషు నిర్వాణప్రకరణే పూర్వార్ధే దేవాతత్త్వవిచారో నామ చత్వారింశః

సర్గః ॥ 40 ॥

నీ విప్పుడు తత్త్వవిచారమువలన శరీరమునుండి జీవుని వేరుపఱచితివి; వాస్తవముగ సాధు పురుషులగువారి గుణముల బొందితివి, మఱియు, వాస్తవముగు తత్త్వమును బడయవలసిన కొలువగూడ

లేదు. నీ మాయాకళంకము సంపూర్ణముగ తొలగిపోయినది. ఈ బాహ్య - జగతు యిక నీయందు సంలగ్నమవజాలదు. అందువలన, నూతనమగు స్ఫటికభవనమున ఏ వస్తువుయొక్క- దాగు అంట నట్లు, జన్మదుఃఖాదులు నీ యందంట జాలకున్నవి.

ఇది శ్రీవసిష్ఠ - తాత్పర్యప్రకాశికయందు నిర్వాణప్రకరణమున దేవతాతత్త్వవిచారమును నలుబదవ సర్గము || 40 ||

ఏ క చ త్వా రిం శః స ర్గః .

[కాస్త్రా)చార్యాదిసాఫల్యం నామభేదప్రకల్పనమ్

అధ్యారోపక్రమః పశ్చాదపవాదః ప్రదర్శ్యతే.

ఈ ప్రకరణమున, కాస్త్రము ఆచార్యులయొక్క ప్రయోజనము, నామరూపమనబడు భేదములకల్పన, అధ్యారోప, అపవాదములు ప్రదర్శింపబడుచున్నవి.]

శ్రీవసిష్ఠ ఉవాచ:—

శివః కిముచ్యతే దేవ పరం బ్రహ్మ కిముచ్యతే

ఆత్మా కిముచ్యతే నాథ పరమాత్మా కిముచ్యతే. 1

శ్రీ వసిష్ఠుఁడు:— దేవా ! ఆ పరబ్రహ్మము నెట్టి ధర్మమును స్పృశింపజాలకున్న, దానిని శివుడు (మంగళమయము) అని చెప్పవలె ? లేక, పరమాత్మయని వచించుటెందులకు ? మఱియు, దేవా ! ఆత్మపరమాత్మ శబ్దముల వ్యవహార మెందులకు ?

తత్సత్కించిన్న కించిచ్చ శూన్యం విజ్ఞానమేవ చ

ఇత్యాదిభేదో భగవంస్త్రిలోకేశ కిముచ్యతే. 2

భగవంసుడా ! త్రిలోకేశ ! ఆయన సత్త ఆయ్యు ఏమియునుకాదు; ఆయన శూన్యుడు, విజ్ఞానము అను విభేదముల నెప్పబడుచున్నాడే ? — ఇదేమి ? వచింపుము.

ఈశ్వర ఉవాచ:—

అనాద్యస్తమనాభాసం సత్కించిదిహ విద్యతే

ఇన్ద్రియాణామగమ్యత్వాద్యన్న కించిదివ స్థితమ్. 3

ఈశ్వరుఁడు:— ఇటు, అనంతరహితమును, స్వయంజ్యోతియును నగు సద్వస్తు వొక్కటియే వెలయుచున్నది. అది ఇంద్రియముల కగమ్యమగుటవలన శూన్యమువలె తోచుచున్నది.

శ్రీవసిష్ఠ ఉవాచ :—

యద్ద్విన్ద్రియాణాం బుద్ధ్యాదియక్తానామప్యదృశ్యతామ్

గతం తత్కథమీశాన త్వశజ్జేనోపగమ్యతే. 4

శ్రీవసిష్ఠుఁడు:— ఈశాసుడా ! అది ఇంద్రియములకును బుద్ధికిని అగోచరమైన, దానిని పొందగలమును నిశ్చయమేమి ? — దానిని ఏ యుపాయమువలన పొందగలము ?

ఈశ్వర ఉవాచ:—

యో ముముక్షురవిద్వాంశః కేవలో నామ సాత్త్వికః

సాత్త్వికై రేవ సోఽవిద్యాభాగైః శాస్త్రాదినామభిః.

5

అవిద్యాం శ్రేష్ఠయా శ్రేష్ఠాం త్కాలయన్నిహ తిష్ఠతి

మలం మలేనావహరన్య కిజ్ఞో రజకో యథా.

6

ఈశ్వరుడు:— ఈ ఆత్మవస్తువును బ్రహ్మకాశింపజేయ నెట్టి బుద్ధివృత్తియొక్క ప్రయోజనమునులేదు. సాత్త్వికమును, బ్రహ్మకారాకారితమును నగు బుద్ధివృత్తివలన కేవలము అవిద్యయొక్క ఆవరణము భాగింపబడుచున్నది. ఈ అవిద్యావరణము తొలగిన, బ్రహ్మయు తనయంతటదానే ప్రకాశించుచున్నది — ఇదియే ఆత్మసాక్షాత్కార మనంబడుచున్నది. ఇందింద్రియవృత్తుల ప్రయోజనమెచ్చట ? (ఈ సాక్షాత్కారముయొక్క క్రమమియ్యది—) మొదట, ముముక్షువు శమదమాదుల సహాయమున, సాత్త్విక - అవిద్యాంశముగ పరిణతుడగుచున్నాడు. తరుతవా, సత్సంగ, సద్గురువులను సాత్త్విక - అవిద్యాంశాసహాయమున, సాత్త్విక అవిద్యాంశలగు బ్రహ్మకారిత చిత్తవృత్తులతో — రజకుడు మలము (చవుడు) తో మలమును శుభ్రపఱచునట్లు — తన అవిద్యాంశను తాళనమొనర్చుకొని పూర్ణబ్రహ్మస్వరూపమున వెలయును. (బ్రహ్మముతప్ప, తక్కినవన్నియును అవిద్యాంతర్గతములు; కనుక, బ్రహ్మసాక్షాత్కారమునకు గారణములగు, సత్సంగ, తదనుకూల చిత్తవృత్త్యాదులు సాత్త్విక అవిద్యాంతర్గతములని చెప్పబడినవి.

కాకతాలీయవత్పశ్చాదవిద్యాక్షయ ఆగతే

ప్రపశ్యత్యాత్మనైవాత్మా స్వభావస్వైష నిశ్చయః.

7

చిరాభ్యాసఫలముగ, కాకతాలీయన్యాయమున, సౌభాగ్యవశమున పూర్ణబ్రహ్మకారమగు వృత్తివలన అవిద్య నశింప, ఆత్మ తన్నుదానే అవలోకించుకొనును — ఇది దాని నిశ్చితస్వభావము.

యథాకథంచిదజ్ఞారే నిఘృష్య త్కాలయజ్ఞశుః

కరనైర్మల్యమాప్నోతి కార్ష్యాజ్ఞారక్షయే యథా.

8

యథాకథంచిచ్ఛాస్త్రైర్భాగైర్భాగం విచారయేత్

సాత్త్వికస్తామసో భాగో ద్వయోరాత్మోదయస్తథా.

9

బాలుడు హస్తమును అంగారకణము (బొగ్గు) తో తోముకొని కడిగివైచికొనిన, అయ్యది తనయంతటదానే శుభ్రమగునట్లు, శాస్త్రసత్సంగాది అవిద్యాంశలవలన తదితరమగు అవిద్యాంశను విచారించిన సాత్త్విక, తామసికరూపముగ అవిద్యయంతయు వినష్టమగును. కేవలము, స్వప్రకాశమగు ఆత్మ యొక్కటియే నిర్మలమై ప్రకాశించును.

పశ్యత్యాత్మానమాత్మైవ విచారయతి చాత్మనా

ఆత్మైవేహస్తి నావిద్యా ఇత్యవిద్యాక్షయం విదుః.

10

ఆత్మయే ఆత్మవలన ఆత్మవిచార మొనర్చుచున్నది; దర్శనమొనర్చుచున్నది; తుదకు ఆత్మ గయే శేషించుచున్నది. కనుక, ఈ విషయమున అవిద్యయొక్క (బుద్ధివృత్తుల) ప్రయోజనములేదు. అవిద్యాక్షయమో ఆత్మరూపావస్థానమని విద్వాంసులు యెఱుంగుదురు.

యావత్కించిదిదం వస్తు నానా నాత్మావగమ్యతామ్
క్రమా గురూపదేశాద్యా నాత్మజ్ఞానస్య కారణమ్.

11

(గురూపదేశాది) నానాత్వబుద్ధి యుండునంతవఱకు ఆత్మ గ్రహింపబడవాలదు; గురూపదేశాది క్రమములు ఆత్మజ్ఞానకారణములు గావు.

గురుర్ద్వీన్ద్రియవృత్త్యాత్మా బ్రహ్మ సర్వేన్ద్రియక్షయాత్
యద్యస్తు యత్త యే ప్రాప్తం తత్తస్మిన్నతి నాప్యతే.

12

గురూపదేశమున ఆత్మజ్ఞానమును బొందగోలునది, ఇంద్రియసమిష్టికదా! కాని, పరబ్రహ్మము అతీంద్రియము; ఇంద్రియాదులు క్షయమైనయెడలనే ప్రకాశించును. అగుచో, గురూపదేశమెట్లు ఆత్మజ్ఞానమునకు కారణము కాగలదు? ఎయ్యది లేకున్న వస్తువు లభించునో, అయ్యది ఉండిన ఆ వస్తువెట్లు లభింపగలదు?

అకారణాన్యపి ప్రాప్తా భృశం కారణతాం ద్విజ
క్రమా గురూపదేశాద్యా ఆత్మజ్ఞానస్య సిద్ధయే.

13

ద్విజా! గురూపదేశాదికములు ఆత్మజ్ఞానమునకు కారణములు గాకున్నను, (విస్మృత కంఠ చామికరాదుల ప్రాప్తివలె) కారణములుగ గ్రహింపబడుచున్నవి.

క్రమే గురూపదేశానాం ప్రవృత్తే శిష్యబోధతః
అనిర్దేశోప్యదృశ్యోఽపి స్వయమాత్మా ప్రసీదతి.

14

శిష్యాని అజ్ఞానవివాశమునకే గురూపదేశాదులు అవసరములగుచున్నవి; అజ్ఞానము నశించిన, ఆత్మ అనిర్దేశ్యమును, అదృశ్యమును నయ్యుగూడ, ప్రసన్నమగుచున్నది.

శాస్త్రైర్బుద్ధ్యతే నాత్మా గురోర్వచనతో నచ
బుద్ధ్యతే స్వయమేవైష స్వబోధవశతస్తతః.

15

శాస్త్రములవలన ఆత్మ గ్రహింపబడుటలేదు; గురువచనముల గ్రహింపబడుటలేదు; స్వయముగ స్వబోధవలననే అది గ్రహింపబడుచున్నది.

గురూపదేశశాస్త్రైర్భవనా చాత్మా న బుద్ధ్యతే
ఏతత్సంయోగస త్తైవ స్వాత్మజ్ఞానప్రకాశినీ.

16

అయినను, గురూపదేశము, శాస్త్రార్థవిచారములు లేకున్న ఆత్మబోధయగుటలేదు; ఏటి సంయోగమువలననే ఆత్మజ్ఞానము ప్రకాశింపజేయబడుచున్నది.

గురుశాస్త్రార్థశిష్యాణాం చిరసంయోగస త్రయా
అహనీవ జనాచార ఆత్మజ్ఞానం ప్రవర్తతే.

17

గురువు, శాస్త్రార్థములతో శిష్యానకు ఎడతెగని సంయోగమున గూడిన, పగటియందు జనుల వ్యవహారమువలె ఆత్మజ్ఞానము ప్రవర్తిల్లును.

కర్మబుద్ధీన్ద్రియాద్యస్తనుఖదుఃఖాదినంక్షయే
శివ ఆత్మేతి కథితస్తత్సదిత్యాదినామభిః.

18

జ్ఞానేంద్రియములు, కర్మేంద్రియములు, సుఖదుఃఖములు త్తయమవ పరిశేషించునదే శివుడు, ఆత్మ, శక్త్, సత్మున్నగు నామముల పేర్కొనబడుచున్నది.

యత్రేదమఖిలం నాస్తి తద్రూపేణైవ చాస్తి వా

తదాకాశాదచ్ఛతరమనంతం సదివాస్తి హి.

19

ఎటు బాధకాలమున జగత్తుయొక్క అసత్త, ఆరోపసమయమున జగత్తుయొక్క సత్త అంగీకరింపబడుచున్నవో, ఎయ్యది ఆకాశముకంటెను నిర్మలమో ఆ అధిష్టానతత్త్వమే అనంత, సచ్ఛబ్దముల నిర్దేశింపబడుచున్నది.

అవిశ్రాంతతయా యత్ర తనువిద్యైర్ముముక్షుభిః

విచిత్రశుద్ధమననకలఙ్కకలితాత్మభిః.

20

అదూర ఏవ తిష్ఠద్భిర్జీవన్ముక్తస్య దృక్పథే

మోక్షోపాసకబోధాయ శాస్త్రార్థరచనాయ చ.

21

బ్రహ్మేంద్రియద్రవముఖైర్లోకపాలైః సుపణ్డితైః

పురాణవేదసిద్ధాంతసిద్ధయే భావితాత్మభిః.

22

చిద్భ్రష్టా శివ ఆత్మేశ్వరమాత్మేశ్వరాదికా

ఏతస్మిన్కల్పితా సంజ్ఞా నిఃసంజ్ఞే పృథగీశ్వరే.

23

ఏవమేతజ్జగత్తత్త్వం స్వం తత్త్వం శివనామకమ్

సర్వదా సర్వదా సర్వ సర్వం యత్సుఖమాస్వభో.

24

శివ ఆత్మా పరం బ్రహ్మైత్యాదిశబ్దైస్తు భిన్నతా

పురాతనైర్విరచితా తస్య భేదో న వస్తుతః.

25

ఏవం దేవార్చనం నిత్యం జ్ఞః కుర్వన్తునినాయక

యత్రాస్తదాదయో భృత్యాస్తత్ప్రియాన్తి పరం పదమ్.

26

ఏ బ్రహ్మరుద్రేంద్రాది లోకపాలకులు విచిత్రమగు జగత్తును, విశుద్ధతత్త్వమును (కర్మ) మొనర్చి చింతించుచు ఆత్మస్వరూపమున వెలయుచున్నారో, మఱియు ఏ పండితులు పరమార్థము నకు కడుదగ్గరగ జీవన్ముక్తికి గోచరులగుచు వెలయుచున్నారో, మఱియు ఎవరు సంపూర్ణముగ విశ్రాంతినందక విశుద్ధమగు త్సుద్ర - అవిద్యాంశమున నున్నారో వారు అధికారుల తొలికు, ఉపాసకుల తత్త్వజ్ఞానార్థము వేదపురాణాదులను విచారించి నామరూపవిహీనుడగు ఈ పరమాత్మకు బ్రహ్మము, శివుడు, ఆత్మ, ఈశ్వరుడు, పరమాత్మ, ఈశుడు, చిత్తుమున్నగు నామములను కల్పించినారు. వసిష్ఠా ! ఈ ఆత్మతత్త్వమే జగత్తత్త్వము, శివుడనంటడు స్వతత్త్వమునగుచు సర్వదా, అన్నివిధముల అన్నిటికిని మూలమగుచున్నదని గ్రహించి చింతారహితుడవు కమ్ము! మునినాయకా! తత్త్వజేత్తలిట్లు దేవార్చన మొనర్ప, ఎచ్చోట మావంటివారున్న సేవకులై యుందురో అట్టి పరమపదమున ప్రతిష్ఠితులగుదురు.

ఐ. వసిష్ఠ ఉవాచ :—

అవిద్యమానమేవేదం విద్యమానమివ స్థితమ్

యథా తస్మై సమాసేన భగవన్వక్తుమర్హసి.

27

శ్రీవసిష్ఠుడు:—భగవంతుడా! ఈ జగత్తు (ఆత్మయందు) లేకున్నను ఉన్నట్లు తోచుచున్నది; ఈవిషయమును సంపూర్ణముగ వచింపుము,

ఈశ్వర ఉవాచ:—

యోఽసౌ బ్రహ్మదిశబ్దార్థః సంవిదం విద్ధి కేవలమ్

స్వచ్ఛమాకాశమప్యస్య స్థూలం మేరురణోరివ.

28

ఈశ్వరుడు:—ఈ బ్రహ్మదిశబ్దముల యర్థమగు వస్తు వొక్కటియే చిత్తు అని గ్రహింపుము; నిర్మలమగు ఆకాశముగూడ దీనికడ మేరువువలె స్థూలము.

సవేద్యమిహ గచ్ఛన్తి యాతి చిన్నామయోగ్యతామ్

అప్యవేద్యవతీ నూనమున్మన్య నపదస్థితా.

29

ఈ చిత్తు చేత్యభావమునంది నామకరణయోగ్యమగుచున్నది; మఱి నిర్వికల్పవస్థయందు ఈ చేత్యభావము తొలగిపోవుచున్నది.

క్షణాదృభివితవేద్యత్వాదహస్తామనుగచ్ఛతి

పురుషత్వాత్పుమాన్స్వప్నే వనవారణతామివ.

30

స్వప్నమున పురుషుడు వనగజముగ మారునట్లు, ఈ చైతన్యము వేద్యభావమున, అహంభావమును అనుసరించుచున్నది.

అస్యాహస్తాదిరూపాయా దేశతాం కాలతాం గతాః

సంపద్యంతే తతః శూన్యరూపిణ్యః సఖ్య ఏవ తాః

31

దీని ఈ అహంకల్పననుండి, క్రమముగ దేశకాలకల్పనలు ఉదయించుచున్నవి. శూన్యరూపములగు ఈ కల్పనలన్నియు, అహంభావముయొక్క సహచారిలు లగుచున్నవి.

తాభిః సంవలీతా సైవ సత్తా జీవాభిధానికా

భవతి స్పందవిజ్ఞానా పవనస్యేవ లేఖికా.

32

దేశకాలకల్పనలతో గూడుకొనిన ఈ అహంభావకల్పన స్పందవిజ్ఞానమును సంపాదించుకొని, వాతకణమువలె ప్రాణస్పందమునుబొంది, జీవశక్తియను పేరునుబొందుచున్నది.

జీవశక్తి స్తథాభూతా నిశ్చయైకవిలాసిని

బుద్ధితామనుయాతా సా భవత్యజ్ఞపదేస్థితా.

33

అప్పుడీ జీవశక్తి 'నేను' అను నిశ్చయమొనర్చుకొని, బుద్ధిరూపమున అజ్ఞానమార్గమున నిలబడుచున్నది.

శబ్దశక్త్యాక్రియాశక్త్యా జ్ఞానశక్త్యానుగమ్యతే

ప్రత్యేకం ప్రస్ఫురత్య నరప్రదర్శితరూపయా.

34

అనంతరమిందు శబ్దశక్తి, జ్ఞానశక్తి, క్రియాశక్తులరుదెంచి, తమతమ రూపముల విస్తరించుకొని, స్ఫుర్తినందుచుండును.

మిలిత్యైవ గణః క్షీప్రం స్మృతిం సమనుకూలయన్

ఘనో భవతి భూతాత్మబీజం సంకల్పశాఖినః.

35

ఈ శక్తులన్నియునుగలసి వెంటనే స్మృత్యనుకూలమగు సంకల్పవృక్షమునకు బీజమును, పంచభూతమయమును నగు మనస్సును సంజ్ఞను బొందుచున్నవి.

ఆతివాహికదేహానాక్తిభాజనం తద్విదుర్భుధాః.

అన్తస్థాయా బ్రహ్మశక్త్యా జ్ఞరూపం స్యాత్తనాత్తదృక్. 36

పండితులు ఈ మనస్సును ఆతివాహిక మందురు. ఈ మనస్సే అంతస్థమగు బ్రహ్మశక్తితో గూడుకొని, జ్ఞాతయనంబడుచున్నది. ఆత్మయొక్క - స్వప్రకాశక క్రియలనే ఈజ్ఞాతృత్వము కలుగుచున్నది.

సంపద్యమానా ఏవాస్తింశ్చేతసీమా హి శక్తయః

పశ్చాదిహ బహిష్ఠాస్తా ఉద్యన్త్యనుదితా అపి. 37

ఈ స్థితియం దీ చైతన్యమున కొన్ని శక్తులు ఉత్పన్నములగును. ఈ శక్తులు బయట వెలయుచున్నట్లుగపడుచు, ప్రకాశించుచున్నట్లు తోచుచున్నవి. ఇట్లంతస్థమగు కల్పన బయట గూడ దృఢమగుచున్నది.

వాతసత్తా స్పందసత్తా స్పర్శసత్తా తథైవ చ

త్వక్సత్తా తేజసాం సత్తా తథా సత్తా ప్రకాశినీ. 38

రూపసత్తా జలసత్తా స్వాదుసత్తా తథైవ చ

తథైవ సరసత్తా చ గంధసత్తా తథైవ చ. 39

భూసత్తా హేమసత్తా చ పిణ్డసత్తా చ పీఠరీ

దేశసత్తా కాలసత్తా సర్వాధ్యాకారవర్జితా. 40

సర్వసత్తాగణం చైతతోద్రిక్తకృత్య స్వరూపవత్

స్ఫురత్యాశ్రిత్య పత్రాది బీజం బీజాదితాం గతమ్. 41

ఆ శక్తులు యివి - వాయుసత్త, స్పందసత్త, స్పర్శసత్త, త్వక్ - సత్త, తేజస్సత్త (ఇది రూపమును బ్రకాశింపజేయుచున్నది) రూపసత్త, జలసత్త, స్వాదుసత్త, రససత్త, గంధసత్త, భూమిసత్త, హేమసత్త, జగత్ - సత్త, దేశసత్త, కాలసత్తలు. మనస్సు ఆకారవిర్జితములగు ఈ సత్తలనన్నిటిని తనతో నభిన్నముగ కల్పించుకొని, వృక్షబీజము తనతో నభిన్నములగు అంశురపత్రాదుల నిమిడ్చుకొని తద్భావమున వెలయునట్లు, వెలయుచుండును.

ఏతత్పుర్యష్టకం విద్ధి దేహానాయం చాతివాహికః

అపారబోధమేతత్తు స్ఫురత్యజ్ఞ విభాగవత్. 42

ఈ సమిష్టి అంతయు పుర్యష్టకమని గ్రహింపుము. వత్సా! అపరిచ్ఛిన్న బోధస్వరూప మగు బ్రహ్మమే ఈ సమస్తవిభాగములనంది స్ఫురించుచున్నది.

ఏవమాద్యజ్ఞసంపన్నం సంపన్నం న చ కించన

న జ్ఞానం, న చ తద్రూపం న విదాచితచేతనమ్. 43

వత్సా! ఇట్టివిధమున ఇవన్నియును అజ్ఞదృష్టియందు సంపన్నములైనట్లు తోచుచు, తత్త్వదృష్టియందు అసంపన్నములేయగుచున్నవి. ఇవి జ్ఞానరూపములుగావున, లేక జ్ఞేయరూపములుగావు. విదాభాసతోగూడుకొనిన చేతనములునుగావు.

పరం పరే ప్రస్ఫురితం కేవలం కేవలాత్మ సత్
జలపీఠస్య జఠరే జలద్రవవిలాసవత్.

44

జలాధారమగు సముద్రమున, నీటియొక్క వివిధవిలాసములు తోచునట్లు, ఈ పుర్యష్టకము పగబ్రహ్మమున సత్స్వరూపమున స్ఫురించుచున్నది.

సంవిత్సంవేదనై కాత్మ పృథగేతదచేతనమ్
సంపద్యతే పరిజ్ఞాతం సంకల్పనగరోపమమ్.

45

ఈ దృశ్యప్రపంచమును ఆత్మచైతన్యదృష్టితో పరికించిన సంవిదాత్మస్వరూపమును, దానినుండి వేరుగ భావించిన అచేతనముగను అగుచున్నది, పరిజ్ఞాతమై యది సంకల్పనగరమువలె అలీకమగుచున్నది.

సంవేదనాత్పరిజ్ఞానాచ్ఛివతామేవ గచ్ఛతి
అజ్ఞాతమేవ వా య తత్కథం గచ్ఛతి వస్తుతామ్.

46

ఈ దృశ్యము గ్రహింపబడినచో, శివభావమునందుచున్నది; గ్రహింపబడకున్న ఏమి యును అవదు. అజ్ఞాతమగునది వస్తువెట్లునగలదు ?

అథై తద్విస్తతే స్వాంతఃసంకల్పాదంశతాం స్వతః
తస్మాత్రసత్తా తస్యాణోరేతాం పశ్యతి దేహకే.

47

సర్వం స్థూలత్వమాపన్నం తదేవాశు ప్రపశ్యతి
తస్య తస్మాత్రరస్థాణి యథాదేశం ప్రపశ్యతి.

48

శతః పురుషరూపై కభావనాత్పురుషాకృతిమ్
కాకతాలీయవద్దృష్ట్యా తుష్టం పుష్టం భవత్యలమ్.

49

జీవదేతదవస్థాకం స్థితం పశ్యతి దేహకమ్
అసన్తమేవ గన్ధర్వపురం స్వప్ననరం యథా.

50

చిన్మాత్రస్వభావమగు ఆత్మవస్తువు తనయంతటదానే, తనయందు దృశ్యభావమునందు ననుకొన్నను, పరమనూత్ముమును అణుప్రమాణమునగు ఈ ఆత్మయొక్క తస్మాత్రసత్త మొదట కల్పింపబడిన నూత్ముకరీరమునే స్థూలభావమున గాంచుచున్నదని చెప్పవలసియుండును; సంకల్ప కల్పితములగునవన్నియు మిథ్యలే, అందువలన బ్రహ్మమే తనయందు స్థూలభావమునందిన జగత్తునే దర్శించుచున్నది. తస్మాత్రరూపములగు చక్షురాది ఇంద్రియములాయా కల్పితవిషయముల గాంచు చున్నవి. తరువాత, తన్ను పురుషునిగ కల్పించుకొని కాకతాలీయముగ, పురుషరూపమును ధరించి, సంతృప్తుడును, పుష్టుడును అగుచుండును. క్రమముగ, గంధర్వనగరమువలెను, స్వప్నదృష్టయగు మనుష్యునివలెను, అలీక జీవభావమునందిన ఈ స్థూలదేహమును గాంచును.

శ్రీవసిష్ఠ ఉవాచ :—

గన్ధర్వనగరాకారమపి స్వప్ననరోపమమ్
జగద్దుఃఖాయ దుఃఖస్య కారో యుక్తిః పరిక్షయే.

51

శ్రీవసిష్ఠుడు:— ఈ జగత్తు గంధర్వనగరమువలెను స్వప్నదృష్టాడగు మనుష్యునివలెను అలీకమేయైనను దుఃఖమును గలిగించుచున్నదిగా—ఈ దుఃఖక్షయమగుటకుపాదమేమి ?

ఈశ్వర ఉవాచ :—

వాసనావశతో దుఃఖం విద్యమానే చ సా భవేత్

అవిద్యమానం చ జగన్మృగత్వష్టామ్బుభజవత్.

52

అతః కిం వాస్యతే కేన కస్య వా వాసనా కుతః

కథం స్వప్ననరేణాజ్ఞ మృగత్వష్టామ్బు పీయతే.

53

ఈశ్వరుడు:—వాసనయే దుఃఖకారణము; జగత్తుండిన వాసన కూడియుండును, జగత్తుయొక్క ఉనికిపోయి ఎండమావివలె సంపూర్ణముగ అలీకమనితోచునెడ, ఎవరెద్దానిని కోరెదరు? వాసన ఎటునుండిరాగలదు? వత్సా! స్వప్ననరుడు ఎండమావియందలి నీటిని చాగివగలడా?

సద్రష్టరి తు సాహంతే సమనోమననాదికే

అవిద్యమానే జగతి యత్స తత్పరిదృశ్యతే.

54

ద్రష్ట, మనస్సు, మననధర్మము, అహంభావసమన్వితమగు జగత్తు నశింప, సన్మాత్రీవస్తు వగు బ్రహ్మయొక్కటియే పరిదృష్టమగును.

యత్ర నో వాసనా నైవ వాసకో నైవ వాస్యతా

కేవలం కేవలీభావః సంశాంతకలనభ్రమః.

55

ఎందు వాసనలు లేవో, కోరుకొనబడదగినది లేదో కోరువాడు లేడో, అయ్యదియే కేవలీభావమనంబడు కైవల్యము. అటు సంకల్పభ్రమలు విదూరితములైనవి.

యస్య సత్యోఽప్యసత్యో వా శూన్య ఏవ హి యక్షకః

విలీన స్తస్య కైవల్యాతిమన్యదవశిష్యతే.

56

ఈ జగత్తు సత్యమేయగుగాక లేక అసత్యమేయగుగాక! యక్ష - కల్పన నశింప శూన్యమే మిగులునట్లు, ఈ జగత్తు విలీనమవ కైవల్యముగాక వేటొండు యేమి మిగులగలదు?

శూన్య ఏవ హి వేతాల ఇవేత్థం చిత్తవాసనా

ఉదితేయం జగన్నామ్నా తచ్ఛాస్తా శాన్తిరక్షతా.

57

శూన్యస్థానమున అలీకమగు బేతాలకల్పనవలె జగత్తును చిత్తవాసనగూడ ఉత్పన్నమైనది ఇది నశింప అక్షతమగు శాంతి లభించును.

అహంతాయాం జగతి చ మృగత్వష్టాజలే చ యః

సాస్థస్తం ధిగ్భుతనరం నోపదేశ్య స్వసావితి.

58

ఏవ్యక్తి అహంభావమునను, జగత్తునను, మరీచికాజలములయందునను సత్యబుద్ధినుంచు చున్నాడో, అతనికి ధిక్కారము! అతడు ఉపదేశనర్హుడు!

జీవం వివేకినమిహోపదిశన్తి తజ్ఞా

నో బాలముద్భ్రమమసన్తయమార్యము కమ్

అజ్ఞం శ్రీశాస్తి కిల యః కనకావదాతాం

స స్వప్నదృష్టపురుషాయ సుతాం దదాత్తి.

59

ఇత్యాదే శ్రీవాసిష్ఠమహారామాయణే వాల్మీకీయే దేవదూతోక్తే మోక్షపాయేషు
నిర్వాణప్రకరణే పూర్వార్ధే జగన్నిధ్యాత్వప్రతిపాదనం
నామైకచత్వారింశః సర్గః ॥ 41 ॥

తత్త్వజేతలు వివేకవంతులగు జీవులకే ఉపదేశమొసర్తురు. బహువిధభ్రమలబడియు
మిథ్యయగు దేహమున అభిమానముగొను, మిథ్యామయ మూర్ఖున కార్యులుపదేశమొసంగరు. ఇట్టివాని
కుపదేశమొసగువాడు స్వప్నదృష్టుడగు పురుషునకు సువర్ణము నీసడించు తమ కన్యకనొసంగుచున్నారు.

ఇది శ్రీ వాసిష్ఠ - తాత్పర్యప్రకాశికయందు నిర్వాణప్రకరణ పూర్వార్ధమున
జగన్నిధ్యాత్వప్రతిపాదనమను నలుబదియొకటవ సర్గము ॥ 41 ॥

ద్వీ చ త్వారింశః సర్గః .

[సమష్టివ్యష్టిసంసారజ్ఞ ప్తిరీకాదిపూర్వికా

మాయైవేత్యుపదిశ్యాత్ర శంభుః స్వనిలయం యయా.

సమష్టి, వ్యష్టితత్వకమగు జగత్తునకు మూలమగు మాయను గుఱించి ఉపదేశించి ఈశ్వరుడు
స్వనిలయమునకు అరుగుచున్నాడు.

శ్రీవాసిష్ఠ ఉవాచ :—

తతః స జీవో భగవన్ద్వైత్వవాదేహసంభ్రమమ్

అదిసర్గే నభఃసంస్థం కామవస్థాముపైతి హి.

1

శ్రీవాసిష్ఠుడు:— భగవంతుడా ! తరువాత, ఆ జీవుడు దేహభ్రమను గాంచుచున్నాడు -
అని చెప్పియుంటిరి. సృష్ట్యాదియందు జీవు డాకాశముననుండి ఏ స్థితిని బొందుచున్నాడు ?

ఈశ్వర ఉవాచ :—

పరస్మాత్పరమే వ్యోమ్ని పూర్వోక్తక్రమతో వపుః

జీవః పశ్యతి సంపన్నం స చ స్వప్నసరో యథా.

2

ఈశ్వరుడు:— ఆ జీవుడు పూర్వోక్తక్రమమున పరమాకాశముననే, స్వప్నదృష్టుడగు
నరునివలె, పరబ్రహ్మమునుండి ఉత్పన్నమైన శరీరమును గాంచుచుండును.

సర్వగత్వాచ్ఛిద్ధనస్య కార్యం స్వప్నసరోఽపి హి

యథా కరోత్యాశు తథా జీవోఽద్యాపి శరీరధృక్.

3

చిన్మయబ్రహ్మము స్వవ్యాపియగుటవలన, ఆ జీవుడు శరీరధారియయ్యి స్వప్నదృష్టుమను
ష్యునివలె, కార్యముల నాచరించుచుండును.

సనాతనోఽహమవ్యక్తః పుమానిత్యభిధాం తతః

కరోత్యాత్మని తేనాశు ప్రథమః ప్రథితః పుమాన్.

4

పితృ, ఆ జీవుడు 'నేను అవ్యక్తసనాతన పురుషుడను' అని తన్ను నిర్దేశించుకొనుటవలన
పురుష నామమున ప్రసిద్ధుడగుచున్నాడు.

ఏవం స సర్గే కస్మింశ్చిత్ప్రథమోఽథ సదాశివః
కస్మింశ్చిద్విష్ణురిత్యుక్తో నాభ్యుత్పన్నః పితామహః.

5

ఇట్లు, ఆ ప్రథమపురుషుడు ఒక కల్పమున సదాశివుడుగను, మఱియొక కల్పమున విష్ణువు గను పేర్కొనబడుచున్నాడు; అతని నాభికమలమునుండి జన్మించిన జీవుడు పితామహుడనంబడును.

పితామహః స కస్మింశ్చిత్కస్మింశ్చిదపి చేతరః
స. చ సంకల్పపురుషః సంకల్పాన్మూర్తిమాస్థితః.

6

కొన్నికల్పముల ఈతడు పితామహుడుగను, మఱికొన్నికల్పముల అన్యముగను పేర్కొనబడును. ఈ సంకల్పమయ పురుషుడు, సంకల్పమువలననే రూపమును బొందుచున్నాడు.

పుష్టః ప్రథమసంకల్పస్తాం మనోమూర్తిమాస్థితః
యద్యథా కల్పయత్యాశు తత్తథానుభవత్యలమ్.

7

ఈ ప్రథమసంకల్పమే మనో - రూపమును (హిరణ్యగర్భుని) దాల్చి, కల్పననొనర్చునదంతయు వ్యవహారాస్పదమగుచున్నది.

తత్త్వసద్రూపమఖిలం శూన్యవేతాలకో యథా
భ్రమద్వప్త్యా తు సద్రూపమిత్యహంతా జగద్గతిః.

8

కాని, ఈ సంకల్పమయ పదార్థములన్నియు శూన్యమగు జేతాశునివలె మిథ్యలు. అవి అజ్ఞదృష్టికి సత్యములవలె దోచుచున్నవి. ఇట్లు అహంభావమే జగద్రూపమున విస్తరిల్లుచున్నది.

ద్రష్టాధిపురుషస్తేవం స్వయం సంపద్యతే హి యః
స నిమేషం ప్రతి వ్యోమ సముదేత్యథ నీయతే

9

ఇట్లు, ప్రథమ - జీవుడు తన సృష్టికి దానే ద్రష్టయగుచు మఱి, తన స్వరూపపరిచయ మైనంత నే నిముషములో చిదాకాశముగ మారుచున్నాడు. మఱి, స్వరూపవిస్మృతి సంభవించిన, నిముషములో అనంతసంసారముగ మారగలడు.

నిమేష ఏవ కల్పో యో మహాకల్పపరమృరామ్
ప్రతిభాసవిపర్యాసమాత్రేణానుభవత్యలమ్.

10

కల్పనాపటువగు ఈయన నిముషమాత్రకాలమున ప్రతిభాసయొక్క విపర్యయము ననుసరించి మహాకల్పపరంపరల ననుభవించుచున్నాడు.

పరమాణౌ పరమాణౌ వ్యోమ్ని వ్యోమ్ని క్షణే క్షణే
సర్గకల్పమహాకల్పభావాభావా భవంతి తే.

11

ప్రతి పరమాణువున, ప్రతి ఆకాశమున, ప్రతిక్షణమున సృషి, కల్ప, మహాకల్ప, భావ, ఆభావము లుదయించుచున్నవి.

దృశ్యస్తే కేచిదన్యోన్యం సాధర్మ్యాద్వాసనాగతేః
మిథః కేచిన్న దృశ్యస్తే దృష్టేనాథ సదాత్మనా.

12

ఈసృష్టులు వాసనాసామాన్యము ననుసరించి, కొందఱు జీవులకు సమానరూపములగ కనంబడుచున్నవి. సదాత్మదృష్టులగువాటికి ఇవి యగుపడుచుండుటలేదు.

సర్గాః సర్గేణ సర్వత్ర సంభవన్తి న తే శివే
భవన్తి పరమే వ్యోమ్ని వ్యోమరూపా ఇతి స్వయమ్. . 13

ఈ సృష్టియం దంతర్గతులగువారికే సృష్టి యగుపడుచున్నది. పరమవ్యోమమగు శివుని యందివి వా స్తవమునకు లేవు. ఆయనయందివి ఆకాశరూపమునే (కూన్యత్వమునే) బొందుచున్నవి.

స్వయం చ సదసద్రూపా లీయన్తే స్వప్నశైలవత్
సర్వైర్న దేశ ఆక్రాంతో న చ కాలో న కర్తృతా. 14

సదసద్రూపములగు ఈ సృష్టులు, స్వప్నదృష్టమగు పర్వతము మేల్కొనిన నశించునట్లు, అజ్ఞానము తొలగిన నశించుచున్నవి. ఈ సృష్టు లెట్టిదేశకాలములను ఆక్రమించుకొనియుండుటలేదు.

న చైతే సత్స్వరూపా వా న కల్ప్యం నాప్తి చ క్షణః
న చేదం జాయతే కించిన్న చ కించన నశ్యతి. 15

ఈ సృష్టిపరంపరలు సత్స్వరూపములుగాన, కాలానికసత్తగూడ వీటికిలేదు. క్షణిక సత్తయులేదు. ఇవి జన్మించుచుండుటలేదు, నశించుటయునులేదు.

సర్వం సంకల్పరూపేణ చిచ్ఛమత్కురుతే చితి
స్వప్నపతననిర్మాణపాతోత్పతనవజ్రగత్. 16

చైతన్యమే తనయందు సంకల్పరూపమున ఈ ప్రపంచవైచిత్ర్యమునంతటిని విస్తరింప జేయుచున్నది; స్వప్నదృష్టనగరమువలె ఈ జగత్తు పుట్టుచు, గిట్టుచున్నది.

న దేశకాలక్రమణం కరోతి చ మనాగపి
యథా సంకల్పశైలేన దేశకాలాద్యనన్తకమ్. 17

సంకల్పితమగు పర్వతము దేశకాలముల నతిక్రమింపనట్లు, ఈ సృష్టిగూడ దేశకాలముల నతిక్రమింపజాలకున్నది.

ఆక్రాంతమపి నాక్రాంతం తథైవ జగతా సతా
అథ నాక్రాంతమక్రాంతమివ సంకల్పమేరుణా. 18

సంకల్పితమగు మేరువు దేశకాలముల నతిక్రమించినట్లు తోచునట్లు, ఈ జగత్తుకూడ లేశ కాలముల నతిక్రమించినట్లు తోచుచున్నది.

యథోచ్చైర్దేశకాలాది తథైవ జగతా సతా
సంపద్యతే యథా యోగసౌ పురుషః సర్వకారకః. 19

దేశకాలాదులు సత్యములనిపించుతీరుగ ఈ జగత్తు సత్తను చాల్చుచున్నది. ఈ ఆదిమ జీవుడు కార్యముల నొనర్చుచున్నది సంకల్పముల ననుసరించియే.

అనేనై వ క్రమేణేహ కీటః సంపద్యతే క్షణాత్
తస్మాదేవమేవేహ జాతయో హి చతుర్విధా. 20

ఇట్లే, సంకల్పవశమున కీటాదిక్షుద్రజీవులుకూడ జన్మించుచున్నవి; చతుర్విధములగు అండజ, స్వేదజ, జరాయుజ, ఉద్భిజములను ప్రాణులుకూడ ఇట్లే జన్మించుచున్నవి.

దుద్రాద్యాస్తృణపర్యంతాః సంపద్యంతే క్షణం ప్రతి
పరమాణూపమాః సన్తి తథా కేచిదణూపమాః.

21

ఆరుద్రత్పణపర్యంతము ఈ సంకల్పక్షణముననే జన్మించుచున్నది; ఈ సృష్టియందలి విషయములుకొన్ని పరమాణుసమానములు, మఱికొన్ని అణుప్రమాణములు.

ఏష ఏవ క్రమస్తేషాం సతి వాఽసతి సర్గకే
అస్యాః సంసారమాయాయా ఏవం భూతార్థభావనాత్.

22

గతించిన సృష్టాలయందు స్థావరాది జీవజాతముల సృష్టి ఇట్లేయైనది; భవిష్యత్తునగూడ ఇట్లేయవగలదు. పరమార్థతత్వసాక్షాత్కారమువలన ఈ సంసారవైచిత్ర్యము నశింపగలదు.

భేదోపశాంతావభ్యాసాద్భవత్యుపగతః శివః
నిమేషశతభాగార్థమాత్రమేవ పరా చితిః.

23

స్వరూపతత్వేల్లుఠితా సై షోదేత్యనవస్థితిః

సా జ్ఞరూపా శిలాకాశ ఇవ చిత్సాత్మని స్థితా.

24

సర్వవిధభేదము లుపశాంతమైన, అభ్యాసవశమున శాంతిమయమగు బ్రహ్మమున ప్రతిష్ఠ నందవచ్చును, నిముషమునందలి నూఱవభాగములో సగమగునంత స్వల్పసమయమునగూడ, బ్రహ్మము నుండి విచ్యుతినందిన, సంసారముదయించును, చిద్భవరూపమున ప్రతిష్ఠితమగుటయే బ్రహ్మమని జ్ఞాను లెఱుంగుదురు.

తదనాద్యవభాసాత్మ బ్రహ్మశబ్దేన గీయతే

అస్మిన్పాథేం గతే సర్గే మహాచిద్వ్యోతనం నచ.

25

ఈ చిత్స్వరూపమే బ్రహ్మశబ్దమున వ్యవహరింపబడుచున్నది. ఈ సృష్టి దృఢభావము నందిన, చిద్వస్తువు వికసింపజాలదు.

సంగతాసత్యద్విగ్దేశకాలాంశపరమాణుతా

జీనతామాగతా భూతతన్మాత్రపలనాక్రమాత్.

26

అసత్యములగు దిక్, దేశ, కాల పరిచ్ఛేదముల ఆత్మ క్షుద్రత్వము నందుచున్నది; తన్మాత్రం సాయమున జీవభావము నందుచున్నది.

భవత్యజ్ఞ మృగీవీరుత్కిటదేవాసురాధికమ్

యస్మిన్నిత్యే తతేనస్తే దృఢే స్రగిచ త్తిషతి.

27

వత్సా! తరువాత, దేవ, దానవ, వృక్ష, లతా, హరిణాది రూపముల దాల్చుచున్నది; ఇవన్నియును అనంతమును, నిత్యమునునగు ఆ బ్రహ్మమున పుష్పమాలవలె వెలయుచున్నవి.

సదసద్ధృఢితం విశ్వం విశ్వకే విశ్వకర్మణి

న తద్దూరే న నికటే నోర్ధ్వే నాధో న తేన మే

న పూర్వం నాద్యన ప్రాతర్న సన్నాసన్న మధ్యమమ్.

28

సదసద్ధృఢితమగు ఈ విశ్వము, విశ్వగామియగు విశ్వకర్మయందు నిలచియున్నది; ఆయన దూరముకాదు, దగ్గరయునుగాదు, ఊర్ధ్వమునలేడు, క్రిందయునులేడు. ఆయన నావాడునుకాదు, లేక

నీవాడునుగాదు, ఆయన పూర్వము కాదు లేక ఆద్యమునుగాదు; ప్రాతఃకాలము కాదు, సదసత్తులును గాదు, లేక ఈ రెండిటి అంతరాళమును గాదు.

అనుభవకలనామృతేఽస్య మాతా
భవతి న సర్వవికల్పనేష్వసత్సు
ఫలదురువిభవా ప్రమాణమాలా
స్థితిముపయాతి న వారిణీన వహ్నిః.

29

ఈ మిథ్యావికల్పపరంపరలన్నిటికిని, ప్రమాత ఈ బ్రహ్మచైతన్యముగాక వేటొండు కాదు. ఎవరిసాయమున ఈ బహిర్వ్యవహారములన్నియును ఫలకరము లగుచున్నవో, ఆయనయందు, జలమున అగ్నివలె, ప్రమాణములన్నియు అసమర్థములగుచున్నవి; ఆయన ప్రమాణ ప్రమాతాదుల కతీతుడు.

యథా పృష్టం మునే ప్రోక్తం త్వయి కల్యాణమస్తుతే
దిశం ప్రయామోఽభిమతామాగచ్ఛోత్తిష్ఠ పార్వతి.

30

మునీ! నీవడిగిన దానిని జెప్పితిని; నీకు శుభమగుగాక! అభిమతస్థానమున కరుగు చున్నారము; పార్వతీ లెమ్ము!

శ్రీవసిష్ఠ ఉవాచ:—

ఇత్యుక్త్వా నీలకణ్ఠోఽసౌ త్యక్తపుష్పాఞ్జలౌ మయి
తతార పరివారేణ సమమమ్బరకోటరమ్.

31

శ్రీవసిష్ఠుడు:— నీలకంఠుడిట్లు నుడువ, నేను ఆయనకు పుష్పాంజలి నర్పించితిని. తలు వాత, ఆయన పరిచరులతో ఆకాశమును చాటెను.

తస్మిన్గతే త్రిభువనాధిపతావుమేశే
స్థిత్యా క్షణం తదను సంస్మృతిపూర్వమేవ
అజ్ఞేకృతం నవపవిత్రధియా మయాత్మ
దేవార్చనం శమవతైన జహాసితం తత్.

32

ఇత్యాదౌ శ్రీవాసిష్ఠ మహారామాయణే వాల్మీకేయే దేవదూతోక్తే మోక్షోపా
యేషు నిర్వాణప్రకరణే పూర్వార్ధే పరమాత్మాభిధానం నామ
ద్వితీయోఽధ్యాయః సర్గః ॥ 42 ॥

త్రైలోక్యాధిపతియగు ఉమావల్లభుడు నిష్క్రమింప నేను ఆయన ఉపదేశమును చిం తింపసాగితిని; పిదప నేను నూతనముగ విశుద్ధిసందిన పవిత్రబుద్ధియందు ఆత్మదేవుని పూజింపసాగితిని. దీనివలననే శాంతిసంది జడదేవోపాసనమును త్యజించితిని.

ఇది శ్రీవాసిష్ఠతత్పర్యప్రకాశికయందు నిర్వాణప్రకరణమున పరమాత్మాభి
ధానమను నలుబదిరెండవ సర్గము ॥ 42 ॥

శ్రీ చ త్వా రిం శః సర్గః

[ఇహ శ్రుత్వా సజైరాగ్యం రామః స్వాత్మశివార్చనమ్
ప్రబుద్ధః కృతకృత్యం స్వం తత్ప్రతిష్ఠమవర్ణయత్.

శివార్చనావిధానమును వినిన పసిష్ఠుడు, రామునియందద్ధానిని దృఢమొనర్ప, మరల
తాను స్వయముగ యద్ధానిని ప్రశంసించుచున్నాడు.]

శ్రీ వసిష్ఠ ఉవాచ:—

ఏతదుక్త పరం తేన స్వయమేవ చ వేద్యహమ్
రామ త్వమపి జానీషే యథేదం సమవస్థితమ్. 1

శ్రీపసిష్ఠుడు:— ఈశ్వరుడు నాకు జగత్తత్వమును గుఱించి యిట్లు చెప్పియున్నాడు; నేను
అట్లే దర్శించుచున్నాడను. రామా! నీవుగూడ దానిని ఈ తీరుగనే గ్రహించుచున్నాడనని తలతును.

యత్రాలీకమలీకేన కిలాలీకే విలోక్యతే
తస్యాం సంసారమాయాయాం కిం సత్యం కిమసన్మయమ్. 2

ఏ సంస్కృతిమాయాయందు అలీకమగు భ్రాంతితో అలీకమగు జీవుడు అలీకమగు జగత్తును
గాంచుచున్నాడో, ఆ సంస్కృతిమాయ సత్యమైన నేమి, అసత్యమైన నేమి ?

యథా యేన వికల్పేన యద్వికల్పేన కథ్యతే
తథా తేనాత్మకల్పేన నగతాప్యనుభూయతే. 3

లోకమునగూడ ఇట్టి కల్పన సత్యముగనే భావింపబడుచున్నది; కవి రాజును గుఱించి
మేరుపర్వతము లేక కల్పవృక్షమాయని అభివర్ణింప, రాజుగూడ తన్నట్లే భావించుకొని ధనాదుల
నొసగుచున్నాడు. ఈ కల్పనను తనయందు సత్యముగ తలంపకున్న, అర్థప్రదాన మొనర్చుట
అసంభవముకదా !

యథాద్రవత్వం పయసి యథా స్పన్దో నభస్వతి
యథా నభసి శూన్యత్వం తథా సర్గత్వమాత్మని. 4

జలమున ద్రవత్వము, వాయువున స్పందము, ఆకాశమున శూన్యత్వము సహజములైనట్లు,
ఆత్మయందు సృష్ట్యాదికల్పనలుగూడ సహజములే.

తతః ప్రభృతి తేనైవ క్రమేణార్చనమాత్మనః
అద్య యావద్గతవ్యగ్రః కుర్వన్నహమవస్థితః. 5

అప్పటినుండి నేటివఱకు నేను ఈశ్వరోపదేశము ననుసరించి శివార్చనము సల్పుచు దుఃఖ
రహితుడనై యున్నాను.

అనేనార్చావిధానేన మయేమే రామ వాసరాః
అఖన్నేనాతివాహ్యాస్తే వ్యవహారపరా అపి. 6

రామా! నేనిట్లు ఆత్మదేవార్చనమున నిరతుడనై యుండుటవలన, బాహ్యములగు
కార్యము లాచరించుచున్నను, వ్యధారహితుడనై దినముల గడుపగలుగుచున్నాడను.

యథాప్రాప్తైః క్రియాచార కుసుమైరాత్మనోఽర్చనమ్
వ్యుచ్ఛిన్నమపి వ్యుచ్ఛిన్నం న కదాచిదహర్నిశమ్. 7

యథాప్రాప్తములగు క్రియాచారములను పుష్పములతో, నే నవిచ్ఛిన్నముగ పరమశివుని పూజించుచున్నాడను. ఈ పూజ సుషుప్తికాలమున ఆగినను, ఆగుట లేదు. (అప్పుడుగూడ జరుగుచున్నదేయని చెప్పనగును. ఏలయన, 'నేను సుఖముగ నిద్రించితిని' అను అనుభవ - పుష్పమువలన గూడ పూజ జరుగుచున్నది.)

గ్రాహ్యగ్రాహకసంబద్ధే సామాన్యే సర్వదేహినామ్
యోగినః సావధానత్వం యత్తదర్చనమాత్మనః. 8

ఇట్టి పూజ శరీరధారు లందఱకును సామాన్యమే యైనను, యోగులే దీనిపట్ల సావధానులై యున్నారు. (యోగులకే సర్వవ్యాపారముల పూజాబుద్ధి యున్నది. తదితరులు కర్మరతులైనను వారికి పూజాభావము లేదు.)

దృష్ట్వానయా రఘుపతే నజ్గమక్తేన చేతసా
సంసారవిరలారణ్యే విహరాస్మిన్న ఖద్యసే. 9

రఘుపతీ ! ఈ దృష్టి నవలంబించి, నిస్సంగమగు చిత్తముతో, సంసారమును వికలారణ్యమున విహరింపుము; నీవు దుఃఖమును బొందవు.

దుఃఖే మహతి సంప్రాప్తే ధనబంధు వియోగజే
ఏతాం దృష్టిమవవృభ్య విచారం కురు సువ్రత. 10

సువ్రతా ! ధనజనవియోగాదులవలన గొప్పదగు దుఃఖము ప్రాప్తమైన, ఈ దృష్టి నవలంబించి, విచార మొనర్పుము.

సుఖదుఃఖే న కర్తవ్యే ధనబంధూదయక్షయే
ఏవంప్రాయా ఏవ సర్వా నిత్యం సంసారదృష్టయః. 11

ధనము, బంధువులు మున్నగునవి లభించిన సంతోషించుట, పోయిన వగచుట కూడదు; ఏలయన, సంసారముయొక్క తీరు ఇదియే, సంసారము నశ్వరము.

జానాన్యేవ గతిం చిత్రాం విషయాణాం ప్రమాథినీమ్
యథాయాన్తి యథా యాన్తి యథా పరిభవన్తి చ. 12

ఈ జగత్తునందలి వ్యవ్యహారములన్నియు ఇట్లుయదెంచి, ఇట్లే పోవుచున్నవి, ఇట్లే జనులను పరిభవించుచున్నవి.

ఏవమేవ ప్రవర్తంతే ప్రేమాణి చ ధనాని చ
ఏవమేవావహీయన్తే నిమిత్తైరవిచారితైః. 13

ఇట్లే, ధనము, ప్రేమ మున్నగునవి అతర్కితభావమున అరుదెంచి, పోవుచున్నవి.

న తాస్తవ న తాసాం త్వం నిర్మలాన్తర్జగత్క్రియాః
ఇదమిత్థం జగత్కించిత్కించ ముథా పరితప్యసే. 14

నిర్మలమతీ ! ఈ జగత్తు నీది కాదు. నీ విందులేవు; మఱియు ఈ జగత్తేమియును కాదు, వ్యర్థముగ పరితపించుటెల ?

త్వమిహాసి జగద్రూపం చిన్మాత్రవితతాకృతే
నిజావయవకావృతై కః క్రమో హర్ష శోకయోః. 15

జగత్తు తుచ్ఛమను దృష్టి నీకు నచ్చకపోయిన, ఈ జగత్తును ఆత్మదృష్టితో - నీవే ఈ జగత్తు అని - పరిలక్షింపుము. నిజ శరీరాంగములు పరివర్తనమంద, దుఃఖశోకము లేల ?

తాత చిన్మాత్రరూపోఽసి న తే భిన్నమిదం జగత్
అతస్తవ కథం కుత్ర హేయోపాదేయకల్పనా. 16

వత్సా ! నీవు చిన్మాత్రస్వరూపుడవు; ఈ జగత్తు నీకంటె భిన్నము కాదు. అగుచో, హేయోపాదేయ కల్పనలేచ్చట ?

ఇతి చిచ్ఛక్రచాఞ్చలేఽచిన్మయే జగదమ్బుధౌ
తంజ్ఞహలే చామ్బుధౌ కః క్రమో హర్ష శోకయోః. 17

ఇట్లు, జగత్స్పందము చిద్రూపమే యగుచున్నది; జగత్తుగూడ చిద్రూపమే యగుచున్నది. తరంగములుగూడ సముద్రమేయైన హర్ష శోకముల కాస్కారమెచ్చట ?

చిదేకతానతామేత్య సౌఖ్యప్తేమాగతః స్థితిమ్
అద్యప్రభృతి రామ త్వం తుర్యావస్థాత్మకో భవ. 18

రామా ! నీవు చిదేకత్వమును బొంది, సుఖప్తిస్థితిని జేరి, నేటినుండి తురీయావస్థయందు వెలయుము.

సమః సమసమాభాసో భాస్వద్వపురుదారధీః
త్రిషాత్మార్చారతో నిత్యం పరిపూర్ణ ఇవార్ణవః. 19

నీవు జగత్ - వైచిత్ర్యమును వైషమ్యమునుండి విడివడి, జగత్ప్రకాశమగు బ్రహ్మముతో నైక్యమును స్థాపించుకొని, ప్రకాశమయమగు శరీరమున, నిత్యము ఉదారబుద్ధితో ఆత్మదేవార్చన మొనర్చుచు, పరిపూర్ణమగు సముద్రమువలె వెలయుము.

ఏతత్త్వం శ్రుతవాన్సర్వం స్థితస్త్యం పరిపూర్ణధీః
యదిచ్ఛసీతరత్నప్త్యం తత్ప్రచ్ఛ రఘునందన

రఘునందనా ! నీ వీ జగత్తత్త్వమును విని ఇప్పుడు పరిపూర్ణ బుద్ధివైతివి. ఇంకేమైన నడు గవలసినదియున్న ప్రశ్నింపుము.

శ్రీరామ ఉవాచ :—

యత్ప్రప్త్యం ప్రథమే కల్పే తదద్య పరిచోదయ. 20

ఇదానీం సంశయో బ్రహ్మన్వినివృత్తౌ విశేషతః

నీవు వైరాగ్య ప్రకరణమునప్రశ్నించినదానిలో ఏమైన మిగిలిన మరల నిష్ఠాదు ప్రశ్నింపుము.

శ్రీరాముడు :- బ్రహ్మజ్ఞా ! ఇప్పుడు నా సంశయములన్నియును సంపూర్ణముగ తొలగినవి.

జ్ఞాతం జ్ఞాతవ్యమఖిలం జాతా తృప్తిరకృత్రిమా. 21

న మునేఽస్తి మలం ద్విత్వం న చేత్యం న చ కల్పనమ్

తెలిసికొనవలసినదానినంతటిని దెలిసికొంటిని; అకృత్రిమమగు ఆనందము లభించినది. మునీ ! ఇప్పుడు నాకు జీవ-బ్రహ్మరూపకమగు అజ్ఞానము లేదు, మనస్సు, పదార్థములుగూడలేవు.

తదా మమాభూదజ్ఞానం ప్రశాంతమధునా తు తత్. 22

కలఙ్క ఆత్మనోఽస్తి తదజ్ఞానవశేన యా

అప్పుడు నాకు కలిగిన అజ్ఞానము ఇప్పుడు తొలగినది; అపు డజ్ఞానవశమున ఆత్మయందు కళంక మగుపించినది.

భ్రాన్తిరాసీదిదానీం సా నివృత్తా త్వత్ప్రసాదతః. 23

న జాయతే న మ్రియతే న చైవాత్మా కలఙ్కితః

ఆ భ్రాన్తి ఇప్పుడు నీ యనుగ్రహమున తొలగినది. ఈ ఆత్మ పుట్టుటయు లేదు, గిట్టుట యును లేదు, కళంకితముగూడ అగుచుండుట లేదు.

సర్వం చ ఖల్విదం బ్రహ్మమయమిత్యుదితోఽస్మ్యలమ్. 24

ప్రశ్నేభ్యః సంశయేభ్యశ్చ వాఙ్చితేభ్యశ్చ సర్వతః

సర్వము బ్రహ్మమయము (లేక బ్రహ్మయొక్క వివర్తము) అను జ్ఞానము లభించినది. నాకిక ఎట్టి సంశయములు, ప్రశ్నలు, వాంఛలు లేవు.

శుద్ధం మే నిర్మలం చేత స్వప్తా యస్త్రభ్రమాదివ. 25

సర్వాచారోపదేశేషు ప్రాప్తప్రాక్తేషు సాధుభిః

నా చిత్తము, విశ్వకర్మయొక్క యంత్రమున ద్రిప్పబడిన సూర్యమండలమువలె విశుద్ధమును, నిర్మలమునునైనది, సాధుపురుషులు శిష్యులకై విధించు ఆచారములు, ఉపదేశములతో నాకు బనిలేదు.

నిరాకాక్షీ స్థితోస్మ్యంతః సుమేరుః కనకేష్వివ. 26

న తదస్తి యత్రాశా న తదస్తి యదీప్సిరమ్

సుమేరుపర్వతము సువర్ణమును గోరనట్లు, నేను అశారహితుడనై వెలయుచున్నాడను. నాకట్టి ఆశలును, వాంఛితములును లేవు:

న తదస్తి యదాదేయం హేయం మధ్యం చరాచరే. 27

ఇదం హేయముపాదేయమిదం సదిదమప్యసత్

ఇతి చింతాభ్రమః శాస్త్రో నిపుణం పరమోమునే. 28

న స్వర్గమభివాఙ్ఘామి ద్వేష్మి వాపి న రౌరవమ్

ఈ చరాచర వస్తుసమూహముల నాకు హేయోపాదేయము లగునవెవ్వియును లేవు. మునీ ! ఇది హేయము, ఇది ఉపాదేయము, ఇది సత్త, ఇది అసత్త అను భ్రమలు నశించినవి, నేను స్వర్గమును వాంఛింపను లేక రౌరవ సరళము నుద్వేషింపను.

ఆత్మన్యేవ హి తిష్ఠామి మన్దరాద్రిరివాభ్రమః.

29

కణశః కీర్ణత్రిజగత్తీరసాగరసంస్పృతిః

నేను మందరనగమువలె ధీరుడనై, ఆత్మయందు వెలయుచున్నాడను; సంసారమును తీర సముద్రమునుండి, జగత్తులను పాలబొట్టు ఇటనట చిందిపడ, అశూన్యమైనవి. (నా జగద్రభమ తొలగినది).

విశ్రాంతశ్చిరసంభ్రాంతో నిర్భ్రమో రామ మన్దరః.

30

అవస్త్విదమిదం వస్తు పశ్యేతి కలనాస్త్యలమ్

హృది తస్య కుసందేహజాలేన జ్వలితాధికమ్.

31

ఇదమిత్థం జగదితి జ్ఞాతం యేన మునీశ్వర

స యత్ర యాతి కార్పణ్యం జగతస్తన్న లభ్యతే.

32

మునీశ్వరా ! రామ - మందరము భ్రమరహితమై (తిరుగుటమాని) చిరవిశ్రాంతిని బొంది నది; 'ఇది వస్తువు, ఇది అవస్తువు' అను కల్పనల నొనర్చుకొను వారి హృదయమున, వారిని గాల్చు సందేహ పరంపరలు లేచుచున్నవి - చూడుడు.

విచిత్రాకులకల్లోలాజ్జడాద్వృత్తివివర్జితాత్

త్వత్ప్రసాదేన భగవంస్తీర్ణాః స్మృభవసాగరాత్.

33

సంపదామవధిర్జ్ఞాతో దృష్టః సీమాంత ఆపదామ్

సర్వసారేఽప్యదీనాః స్మః పూర్ణాః స్మః పరమేశ్వర.

34

ఇట్టి మూఢపురుషుడు గోరు భనాదివిషయములను మేము గాంచజాలకున్నారము. భగవంతుడా ! నీ ప్రసాదమువలననే నేను, మడూయ్యలను తరంగములతో సంకులమైనదియును, చిదాకారవృత్తిరహితమగుటవలన జడమునునగు భవసాగరమును దాటితిని. సంపదలకు తుదికొనయగు దానిని గ్రహించితిని. అపదలకుగూడ తుదియగుదానిని గ్రహించితిని.

యయావభేద్యామపరైర్దలితాశామతజ్జజమ్

సంసారసాగరే సమ్యగ్వీరతామాగతం మనః.

35

పరమేశ్వరా ! భూమానందమును బొందితిని, భూర్బుడనైతిని. సంసారసాగరమున నా మనస్సు వీరత్వమును బొందినది; ఇది అన్యుల కభేద్యము; దీనివలన ఆకామాతంగమును విదళిత మొనర్పవచ్చును.

పరిగలితవికల్పతాముపేతం

ప్రగలితవాఙ్మమదీనసారసత్త్వమ్

త్రిజగతి యదతిప్రసన్నరూపం

ప్రముదితమన్తరనుత్తమం మనో మే.

36

ఇత్యాశ్రేణీవాసిష్టమహారామాయణే వాల్మీకీయే దేవదూతాక్షే మోక్షోపాయేషు నిర్వాణ ప్రకరణే పూర్వార్ధే విశ్రాంతివర్ణనం నామ త్రిచత్వారింశః సర్గః ॥43॥

నా మనస్సున ఇకెట్టి వికల్పములను లేవు; ఎట్టి వాంఛయును లేదు. నా మనస్సు సుదృఢమగు స్థిరత్వమును బొందినది. ఈ జగత్తుననున్న ప్రసిద్ధ నిర్మలములగు వస్తువుల నన్నిటిని

అతిక్రమించి, నిరతిశయమగు ఆనందమును బొంది, నా మనస్సు, సర్వోత్తమమగు పదమున వెలయుచున్నది.

ఇది శ్రీవాసిష్ఠతాత్పర్యప్రకాశికయందు నిర్వాణప్రకరణమున విశ్రాంతి
వర్ణనమును నలుబదిమూడవ సర్గము || 43 ||

చతుశ్చ త్వారింశః సర్గః.

[ఇహోసజ్జక్షయోపాయా వాఙ్మూల్యాగాదయుః పునః
మనఃక్షయాంతా గురుణా జ్ఞానదార్థార్థమిరితాః.

ఈ ప్రకరణమున సంగక్షయోపాయము, వాంఛాత్మకము మొదలొకని మనోక్షయము
పఱకు మరల జ్ఞానమును దృఢమొనర్ప, చెప్పబడుచున్నది.]

శ్రీవాసిష్ఠ ఉవాచ:—

కేవలేనేంద్రియైః సార్థం వర్తమానార్థవర్తినా
అసంగమేన మనసా యత్కరోషి న తత్కృతమ్

1

శ్రీవాసిష్ఠః— ఇంద్రియములు తమ విషయముల వర్తిల్లుచున్నను, రాగవిరహితమును,
అసంగమమును, కర్తృత్వాది ఆభిమానరహితమును నగు మనస్సుతో నాచరింపబడునది బంధహీ
తువు కాజాలదు.

యథా ప్రాప్తిక్షణే వస్తు ప్రథమే తుష్టయే తథా
న ప్రాప్త్యేకక్షణాదూర్ధ్వమితి కో నానుభూతవాన్.

2

విషయములు ప్రాప్తిక్షణముననే తుష్టిని గలిగించుచున్నవి; తరువాత ఒకక్షణమైనను
ఆనందము నొసగజాలవను సంగతి ఎవటికి తెలియదు ?

వాఙ్మూలకాలే యథావస్తు తుష్టయే నాన్యదా తథా
తస్మాత్త ణనుభే సక్తిం బాలో బధ్నాతి నేతరః.

3

అభించిన నిమిషముననే విషయములు సంతోషమును గలిగించుచున్నవి. ఇట్టి క్షణికసుఖ
మును బొంద బాలురే యత్నింతురు; మూఱ్ఱులు తప్ప జ్ఞానులు వీటియం దాశను గొనరు.

వాఙ్మూలకాలే తుష్టయే యత్తత్ర వాఙ్మూలకారణమ్
తుష్టిస్వతుష్టిపర్యంతా తస్మాద్వాఙ్మూలం పరిత్యజ.

4

క్షణికసుఖమునకు మూలము వాంఛ; ఈ సుఖము నిరాందముననే పర్యవసించుచున్నది.
అందువలన, (అఖండానందమునుబొంద) దీనిని పరిత్యజింపుము.

యది తత్పదమాప్తోఽసి కదాచిత్కాలపర్యయాత్
తదహంభావనారూపే న మజ్జ్యవ్యం త్వయా పునః.

5

ఒకపరి ఆ బ్రహ్మపదమునునీవు బొందియుంటివేని కాలవిపర్యయమున, మరల అహంభావ
ఫలకమున జిక్కుకొనకుండువుగాక !

ఆత్మజ్ఞానాచలస్యాగ్రే రామ విశ్రాంతవానసి
అహంభావమహాశ్వభే న పునః పాతమర్హసి.

6

రామా ! నీవు ఆత్మజ్ఞాన - శైలిశిఖరమున విశ్రమించుచున్నాడవు. మరల, అహంభావ - గర్తమున పడకుండువుగాక !

యత్స్మృతానస్తసద్వృష్టేరత్వమేరుశిరస్థితేః
పునర్గర్భానుకారాంతఃపాతాలే షతనం కుతః.

7

ఎవరి మనస్సున అనంతమగు బ్రహ్మాదృష్టి ఉదయించినదో, జ్ఞాన - మేరు - శిఖరమున ఎవరు వెలయుచున్నారో, వారిపట్ల అహంభావమును పాతాళమునబడుట అసంభవము.

దృశ్యతే తే స్వభావోఽయం సమతా సత్యతామయః
మన్యే క్షీణవికల్పోఽసి జాతోఽసి హతకాలికః.

8

నీ స్వభావము సమత్వము, సత్యముల కాకరమైయుండుటను గాంచుచున్నాడను నీ సంసార వికల్పము క్షీణమైనది. నీ అవిద్య నశించినది.

స్వభావే సంస్థితే రామ ఇత్యావేదయతీవ మే
సౌమ్య పూర్ణార్ణవప్రఖ్యా సమతా నిర్మలా తవ.

9

రామా ! నిండుసముద్రమును బోలు నీ నిర్మలత్వ, సమత్వములు, సౌమ్యా!, నీవాత్మ యందు ప్రతిష్ఠితుడ వగుటను నాకు దెల్పుచున్నవి.

ఆశా యాతు నిరాశత్వనుభావం యాతు భావనమ్
అమనస్త్యం మనో యాతు తవాసజ్జేన జీవతః.

10

అసంగభావమున జీవించు నీ ఆశ నైరాశ్యమును, భావన అభావమును, మనస్సు అమనస్త్యమును బొందుగాక !

యాంయాం వస్తుదృశం యాసి తస్యాం తస్యామవస్థితమ్
సత్తాసామాన్యరూపేణ బ్రహ్మ బృంహితచిద్వనమ్.

11

ఏయే వస్తువును నీవు బడయుచున్నాడవో, ఆయావస్తువుల పరిపూర్ణచిన్మయమగు బ్రహ్మ సత్త వెలయుచున్నది.

అజ్ఞాతాత్మా నిబద్ధోసి విజ్ఞాతాత్మా న బధ్యసే
రామ త్వం స్వాత్మనాత్మానం బోధయస్వ బలాదతః.

12

ఆత్మజ్ఞానము లేకున్న బద్ధుడవును, ఆత్మజ్ఞానమున్న ముక్తుడవును అగుచున్నాడవు. రామా! అందువలన నీవు మననాదుల శక్తితో స్వయముగ ఆత్మబోధను బడయ యత్నింపుము.

యత్ర న స్వదతే వస్తు స్వదతే చ యథాగతమ్
అవాసనత్వం తద్విద్ధి సామ్యమాకాశకోమలమ్.

13

ఏ స్థితియందు భోగగుణముల ఆశయుండవో, యథాప్రాప్తములగు విషయముల ననుభవించుచుండునో, ఆ స్థితినే అవాసనత్వమందురు; ఇయ్యది ఆకాశమువలె నిర్మలము.

వాసనారహితైరన్తర్ద్రియైరాహర క్రియాః

న విక్రియామవాప్నోసి ఖవత్తోభశతైరపి.

14

వాసనారహితమగు చిత్తముతో కర్మల నాచరింపుము. వందలకొలది కష్టము లరుదెంచి నను ఆకాశమువలె నిర్వికారుడవై యుండుము.

జ్ఞాతా జ్ఞానం తథా జ్ఞేయం త్రయమేకతయాత్మని

శాంతాత్మానుభవాభవ్యం న భూయో భవభాగసి.

15

జ్ఞాతృ, జ్ఞాన, జ్ఞేయములను త్రిపుటిని ఆత్మయందొక్కటిగ నొనర్చి, దుఃఖాదులగూడ నొక్కటిగ జేసినయెడల, మరల సంసారమును బొందవలసిన అవసరముండదు.

చిత్తోన్మేషనిమేషాభ్యాం సంసారప్రలయోదయా

వాసనాప్రాణసంరోధాదనిమేషం మనః కురు.

16

మనస్సుయొక్క వికాస, విలీనముల వలననే జగత్తు ఉదయము, లయమును బొందుచున్నది. ప్రాణాయామ, వాసనానిరోధములవలన మనస్సును విషయశూన్యముగ నొనర్చుము.

ప్రాణోన్మేషనిమేషాభ్యాం సంస్ృతేః ప్రలయోదయా

తమభ్యాసప్రయోగాభ్యామున్మేషరహితం కురు.

17

అభ్యాస, సంయమములవలన ప్రాణమును ఉన్మేషరహితముగ నొనర్చుము; ప్రాణము యొక్క ఉదయ, లయములవలననే సంసారము ఉదయించి విలీనమగుచున్నది.

మూర్ఖోన్మేషనిమేషాభ్యాం కర్మణాం ప్రలయోదయా

తద్విలీనం కురు బలాన్గురుశాస్త్రార్థసంయమైః.

18

అజ్ఞానముయొక్క ఉదయాస్తమయములవలననే కర్మలుదయించి నశించుచున్నవి. ఈ అజ్ఞానమును గురు, శాస్త్ర, వైరాగ్యముల సాయమున విలీనమొనర్చుము.

యథా వాతరజఃసజ్గస్పన్ధాత్థం భావవేదనమ్

తథా చితశ్చేత్యతయా స్పన్దాదిదముపస్థితమ్.

19

ఆకాశము గాలికి లేవదీయబడిన ధూళివలన మలిన మైనట్లును, కదలుచున్నట్లును దోచునట్లు, చిత్తస్పందనమువలన ఈ సంసారావర్థము సంభవించినది.

దృశ్యదర్శనసంబన్ధస్పన్దనేనేయం జగద్గతిః

స్ఫురత్యాలోకకుడ్యాదిసంగజా వర్ణధీరివ.

20

నూర్మణికాంతిపడిన గోడయొక్క రంగు తెలియబడునట్లు, దృశ్య, దర్శనముల సంబంధముననే (అనగా ఆత్మవలననే) ఈ జగత్తు గోచరించుచున్నది.

దృశ్యదర్శనసంబన్ధస్పన్దాభావే న జాయతే

వేదనా భవదాభాసా చిత్రపుంసామివాశయే.

21

దృశ్య, దర్శనముల సంబంధమగు స్పందము లేకున్న, జగత్తును ప్రకాశింపజేయు ఈ సంబంధమునందలి పురుషుని హృదయమున ఎట్టి భావనయు ఉదయింపనట్లు, ఉత్పన్నమవజాలదు.

చిత్తస్పన్దోత్థితా మాయా తదభావే విలీయతే
పయస్స్పన్దోత్థితా పీచిస్తదభావే వినశ్యతి.

22

చిత్తస్పందమునుండియే మాయ ఉదయించుచున్నది. అది లేకున్న మాయ లయమగును
నీటియొక్క కదలికవలననే అలలు కదలుచున్నవి; కదలిక లేకున్న తరంగములు లేవవు.

త్యాగేన వాసనాంశస్య బోధాద్వా ప్రాణరోధనాత్
చిత్తే నిస్పందతాం యాతే కుతః స్పందస్య సంభవః.

22

తత్త్వమును బొంది వాసనలను పరిత్యజించినను, లేక, ప్రాణవాయువును నిరోధించినను
చిత్తము నిస్పందమగును. అప్పుడు స్పంద మెటనుండి రాగలదు?

అసంవిత్స్పందమాత్రేణ యాతి చిత్తమచిత్తతామ్
ప్రాణానాం వా నిరోధేన తదేవ చ పరం పదమ్.

24

సంవిత్ - స్పందము నిరుద్దమైన చిత్త మచిత్తమగును; ప్రాణవాయువు నిరోధింపబడినను
చిత్త మచిత్త మగును; ఇదియే పరమపదము.

దృశ్యదర్శనసంబంధే యత్సుఖం పారమార్థికమ్
తదన్తైకాంతసంవిత్త్వా బ్రహ్మదృష్ట్యా మనఃక్షయః.

25

విషయేంద్రియసంబంధమున లభించు సుఖము బ్రహ్మానందముయొక్క అంశమే; దీని
పరమావధియగు బ్రహ్మదృష్టి పూర్ణజ్ఞానము, ఇది మనోక్షయమువలననే లభించును.

యత్ర నాభ్యుదితం చిత్తం తత్తత్సుఖమకృత్రిమమ్
న స్వర్గాదౌ సంభవతి మరౌ హిమగృహం యథా.

26

చిత్త మెచ్చట లేకుండునో, అయ్యదియే అకృత్రిమమగు సుఖము - బ్రహ్మానందము.
ఇయ్యది, సృష్టియందు, సుమేరు పర్వతమున హిమగృహమువలె మృగ్యము.

చిత్తోపశమజం స్ఫారమవాచ్యం వచసా సుఖమ్
క్షయాతిశయనిర్ముక్తం నోదేతి న చ శామ్యతి.

27

చిత్తక్షయమువలన లభించు సుఖము అనంతము; ఆ సుఖమును వాక్యములవలన ప్రకా
శింప జేయజాలము ఇది తలుగదు, పుట్టుటలేదు, నశించుటలేదు.

బోధాద్భవతి చిత్తాంతో దురోబ్ధాచ్చిత్తవేదితా
బాలవేతాలవత్తేన మోహశ్రీర్ననతాం గతా.

28

తత్త్వబోధవలననే చిత్తము వినాశమునందును, భ్రాంతివలనే చిత్తముయొక్క అస్తిత్వ
ముపలభ్యమగుచున్నది. బాలకుని బేతాళకల్పనవలె ఈ మోహశ్రీయును ఘనమగుచున్నది.

విద్యమానమపి హ్యేతచ్చిత్తం బోధాద్విలీయతే
నదప్యసదివాభాతి తామ్రం హేమీకృతం యథా

29

ఉన్నట్లుగుపడుచున్నను, ఈ చిత్తము తత్త్వబోధవలన విలీనమగును. బంగార మొనర్ప
బడిన రాగి, రాగిగ కనుపడదు గదా; ఇట్లే సత్తగతోను చిత్తము జ్ఞానముచే అసత్తయగును,

జ్ఞస్య చిత్తం న చిత్తాఖ్యం జ్ఞచిత్తం సత్త్వముచ్యతే
నామార్థాన్యత్వభాక్తిత్వం బోధాత్మామనువర్ణవత్. 31

జ్ఞానియొక్క చిత్తము చిత్తమనబడదు, సత్త్వమనబడును చిత్తమే నామార్థముల భేద
భాగియగును. ఆచిత్తము బోధచే సత్త్వమగును.

న సంభవతి చిత్తత్వం తేన తత్త్వవిలీయతే
భ్రమః శామ్యతి బోధేన నాభావో విద్యతే సతః. 31

భ్రాంతిబీజమగు చిత్తము తత్త్వబోధవలన తన చిత్తత్వమును విలీనమొనర్చుకొనుచున్నది.
తత్త్వబోధవలన భ్రమయే తొలగిపోవును. సత్తున కెన్నడును అభావము లేదు.

అనస్తేవ వికల్పాత్మ చిత్తాది శశశ్శృంగవత్.
సర్వం తదాత్మన స్సస్మాత్తద్ధి బోధాద్విలీయతే. 32

వికల్పమయములగు చిత్తాది పదార్థములన్నియును శశశ్శృంగాది పదార్థములవలె అపస్త
వులు. ఆత్మబోధవలన ఇవి లయమందును.

చిత్తం సత్త్వం సమాయాతం కించిత్కాలం జగత్స్థితౌ
విహృత్య తుర్యావస్థాయాం తుర్యాతీతం భవత్యతః. 33

ఈ చిత్తము జగదంతర్గతమగుటవలన, కొంతకాలము (ప్రార్థనము తీయమగువఱకు)
సత్త్వరూపమున తురీయావస్థయందు విహరించి, తరువాత తురీయాతీతపదమును బొందును.

బ్రహ్మైవ భూరిభువనభ్రమవిభ్రమాఘై
రిత్థం స్థితం సమమనేకతయైకమేవ
సర్వాత్మ సంభవతి నేతరదజ్ఞకించి
చ్చిత్తాదికం చ న హృదీవ హి సంనివేశః. 34

ఇత్యార్థే శ్రీవాసిష్ఠమహారామాయణే వాల్మీకీయే దేవదూతోక్తే మోక్షోపా
యేషు నిర్వాణప్రకరణే పూర్వార్ధే చిత్తసత్తాసూచనం నామ చతుశ్చత్వా
రింశః సర్గః ॥ 44 ॥

బ్రహ్మయొక్కటియే వికలమగు జగద్భ్రమయను విలాసముగ పర్యవసించుచున్నది. బ్రహ్మ
యొక్కటియే నానావిధరూపముల ప్రతిపన్నమగుచున్నది. అందువలన అద్వానిని సర్వమయమనుట
సముచితము. వత్సా! హృదయమున మనోరథకల్పితములగు ప్రాసాదవాపీతటాదు లెవ్వియును
లేనట్లు, వాస్తవమునకు బ్రహ్మముగాక వేరేమియును లేదు.

ఇది శ్రీవాసిష్ఠతాత్పర్య ప్రకాశికయందు నిర్వాణప్రకరణమున చిత్తసత్తా
సూచనమను నలుబదినాల్గవ సర్గము ॥ 44 ॥

పంచ చ త్వారింశః సర్గః.

[స్వానందరససంపూర్ణం త్రిజగత్కల్పనాస్పదమ్
ఇహ బిల్వఫలత్వేన పరంబ్రహ్మోపదన్యతే,

స్వానందరసపూర్ణమును, త్రిగజత్కల్పనకు మూలమునను వగు పరబ్రహ్మము ఈ ప్రకరణమున బిల్వఫలముగ ఉపవర్ణింపబడుచున్నది.]

శ్రీవసిష్ఠ ఉవాచ :—

అత్రేమామవబోధాయ విస్మయోల్లాసకారిణీమ్
అపూర్వాం చైవ సంక్షేపాద్రామ రమ్యాం కథాం శృణు. 1

శ్రీవసిష్ఠః— రామా! రమణీయమును, అపూర్వమున్ను, సంక్షిప్తమునగు ఈ విషయమును వినుము; విస్మయోల్లాసకరమగు ఈ వృత్తాంతము నీకు జ్ఞానప్రదము కాగలదు.

యోజనానాం సహస్రాణి విపులం విమలం స్ఫుటమ్
యుగైరప్యజరద్రూపమస్తి బిల్వఫలం మహత్. 2

విమలమును, విపులమును, పరిస్ఫుటమునునగు (పెద్దదియు, చక్కనిదియుననుట) ఒక బిల్వఫలమున్నది. దాని పరిమాణ మనేకయోజనముల. యుగములు గడచినను అది త్నయమవదు.

అవినాశరసాధారం సుధామధురసారవత్
పురాణమపి బాలేన్దుదలమార్దవసున్దరమ్. 3

దాని రస మత్యయము, దాని సారభాగము (గుఱ్ఱ) సుధామధురము. అది బహుపురాతనమైనను బాలచంద్రుని కళవలె కోమలసుందరము.

వ్యూహమధ్యమహామేరుం మన్దరాద్రిరివాచలమ్
మహాకల్పాంతవాత్యాయా అపి వేగైరచాలితమ్. 4

అది భువనవ్యూహమధ్యముననున్న మహామేరువువలె శోభించుచున్నది; మందరాద్రివలె అచలము, దృఢము. మహాప్రళయవాయువులగూడ అది కదలకున్నది.

యోజనాయుతకోటీనాం కోటిలక్షశతైరపి
వైపుల్యేనాపరచ్ఛేద్యం మూలమాద్యం జగత్స్థితే. 5

దాని వైశాల్యమును ఇన్నికోట్ల అయుత యోజనములనికూడ లెక్కించి చెప్పజాలము. జగత్ - స్థితికి గారణమగు దానిమూలమునుగూడ ఎవ్వరును తెలియజాలరు.

యస్య బిల్వఫలస్యోచ్చైర్బ్రహ్మాణ్డాని సమీపతః
హరన్తి లీలాం శైలాధో రాజకాకణపద్ధతే. 6

బ్రహ్మాండసమాహములన్నియును ఈ బిల్వఫలముపైననున్నవి; అవి పర్వతముమీద పెద జల్లబడిన చిన్న ఆవగింజలవలె తోచుచున్నవి.

స్యన్దమానరసాపూరాం స్వాదీం రసచమత్కృతిమ్
యస్యాతిశేతే నో కశ్చిదపి రాఘవ షడ్రసః. 7

న కదాచన పాకేన పాతం తేన సమేతి యత్
సదైవ పక్వమప్యజ్జ జరసా యన్న బాద్యతే. 8

రాఘవా! వడింద్రియభోగ్యములగు రసములెవ్వియును దాని రసము నతిక్రమింపజాలవు. ఇట్టి సరసత్వమున్నను, పక్వమైనను రాలకున్నది. జర దాని శాక్రమింపజాలదు.

బ్రహ్మవిష్ణిన్ద్రుద్రాద్యా జరతాః కేచిదేవ న
యస్యోత్పత్తిం విజానన్తి మూలం వా వృన్తమేవ చ.

9

బ్రహ్మ, విష్ణు, రుద్ర, ఇంద్రాదులును, లేక తదితర చిరజీవులలోనే యొక్కరును ఈ బిల్వఫలముయొక్క మూలమును లేక వృంతమును (తొడిమ లేక ఉత్పత్తిని) కనుగొనజాలకున్నారు.

అదృష్టాఙ్కురవృక్షస్య త్వదృష్టకుసుమాకృతేః
అస్తమ్భమూలశాఖస్య ఫలస్యాస్య మహాకృతేః.

10

స్తంభ, మూల, శాఖాది రహితమగు (మొదలు, మాను, కొమ్మలులేని) ఈ మహాఫలము యొక్క అంకుర, వృక్ష, కుసుమాదు లెవ్వియును కనబడుటలేదు.

ఏకపిణ్డఘనాకారవితతస్థౌల్యశాలినః
యస్యోత్పత్తివికారాదిపరిణామో న దృశ్యతే.

11

ఏకపిండఘనాకారమును (ఏకరసమును), మిక్కిలి పెద్దదియునగు ఈ బిల్వఫలముయొక్క ఉత్పత్తి, వికృతి (పెటుగుట) మున్నగు పరిణామము లగుపడకున్నవి.

సమస్తఫలసారస్య ఫలస్యాస్య మహాకృతేః

న మజ్జా నాస్తి వితతో నిర్వికారో నిరజ్జనః.

12

సమస్తఫలముల సారమును, మహాకృతియునునగు ఈ ఫలము గుఱ్ఱ, గింజలులేక నిర్వికార ముగను నిరంజనముగనునున్నది.

శిలాన్తరివ నీరన్ధ్రః స్యన్దమానేనుబిమ్బవత్

రసం స్వసంవిదాస్వాద్యం స్యన్దమాన ఇవామృతమ్.

13

శిలవలె ఇది నీరంద్రము (విజ్ఞానఘనము) అయియున్నది. ఇది చంద్రబింబమువలె అమృత మును సృసింపజేయుచున్నది. ఈ అమృతము స్వసంపేద్యమగు నిరతిశయానందరసము.

కోశః సకలసౌఖ్యానాం శీతలాలోకకారకః

శైలాభోఽమృతపిణ్డాభో మజ్జా ఆత్మఫలస్థితేః.

14

ఇది సకలసౌఖ్యములకును కోశము (ఆగారము) ఇది శీతలమగు ప్రకాశము నొసగుచున్నది. చూచుటకు పర్వతమువలెను, మృత్పిండమువలెను దోచుచున్నది. ఆనందములన్నిటియొక్క సారము.

తస్మాత్పరమమజ్జా తు యాసౌ స్వాత్మచమత్కృతిః

అనన్తరక్షితో నిత్యమనన్యఃశ్రీఫలం గతః.

15

అగోచరములగు ఆనందము లన్నిటికినిగూడ ఇయ్యది సారస్వరూపము. అనంతమును, (త్రివిధపరిచ్ఛేదరహితమును, నిత్యమునునగు ఇయ్యది స్వాత్మచమత్కృతివలన శ్రీఫలము (బిల్వ ఫలము) అయినది.

స్వసంనివేశవైచిత్ర్యమన్యత్వఫలతాం గతామ్

అత్యజన్యా తయా తన్వాన్య స్థూలయాప్యతిబాలయా.

16

ఇయమస్మీతి కలనాదసదప్యన్యతామలమ్

భేదాద్యసంభవదిదం స్వయముత్పాద్య భావితమ్.

17

అహంకలాసముదయసమనస్తరమేవ సా
వలితాకాశశబ్దాజ్జత్రైలోక్యపరమాణుభిః. 18

ఇత్యనుక్రమతో యాతా సంవిచ్ఛక్తిస్వరూపతామ్
మజ్జాప్రాక్ సంనివేశం స్వం తమేవాప్య సముజ్ఘతీ. 19

సంవిచ్ఛక్త్యా తయా తత్ర తతస్తరలరూపయా
నిజ ఏవ సమే రూపే దృగితం సంప్రసారితా. 20

ఆత్మచమత్కృతియొక్క అధ్యాసయే భేదబుద్ధి చిన్మయరసమజ్జయే భేదబుద్ధివలన కలిగిన సన్నివేశవైచిత్ర్యమునకు కారణము, స్థూలమును, అణువును నగు ఇయ్యది తన స్వరూపమును త్యజింపకయే ఇట్లొనర్చుచున్నది. ఇది సనాతనమగుటవలన, దీనికి వార్ధక్యాది దశలులేవు. బాలికవలె సర్వదా ఒప్పుచున్నది. ఈశక్తియే 'నేను శ్రీని', 'నేను నపుంసకుడను' అను కల్పనలకు గారణము. 'ఇది ఆన్యము, ఇది భిన్నము' అను భేదములకు మూల మవిద్య. ఇది వాస్తవమున కేమియునుగాదు. స్వప్రకాశుడగు చిన్మయునికడ ఇది అశీకము. ఆవిద్యారులహేతువగు ఈఆత్మచమత్కృతియొక్క స్వరూపమిది యగుచో, ద్వైతమునకు తావెచ్చుట?

ఇదం వ్యోమ మహానస్తమియం కాలమయీ కలా
ఇయం నియతిరిత్యుక్తా క్రియేయం స్పందరూపిణీ 21

ఈశక్తియే (అహంకారస్పృష్ట్యనంతరము) ఆకాశమును, కాలమయనునగు కళను కలిగించి స్పందరూపమగు నియతి యనంబడుచున్నది.

ఆయం సంకల్పవిస్తార స్వయమాశాస్తరభ్రమః
రాగద్వేష స్థితిరియం హేయోపాదేయధీరియమ్. 22

ఇయ్యది సంకల్పమును విస్తరించి, ఆకలను రాగద్వేషములను, హేయోపాదేయములను కల్పించుచున్నది.

ఇయం త్వత్తా త్వీయం మత్తా తత్తేయం సంస్థితా స్వయమ్
బ్రహ్మణ్డోఘోఽయమూర్ధ్వస్థః స్వయమగ్గోర్ధ్వమప్యధః. 23

ఇదియే, అది, ఇది, నాది, వానిది అను కల్పనలకు కారణమగుచున్నది. బ్రహ్మాండములు ఊర్ధ్వ, అఘోభాగములు, అందుండునవి అను విషయములుగూడ దీని కల్పనలే

అయం పురః పార్శ్వతోఽయం పశ్చాదారాద్దవీయసీ
ఇదం భూతం వర్తమానం భవిష్యత్త్విదమిత్యపి. 24

ఇయ్యది, ఎదుట, వెనుక, దూరము, దగ్గర, భూతవర్తమాన భవిష్యత్తులను కల్పనలగూడ కలిగించుచున్నది.

ఇదమస్తఃస్థితానల్పకల్పనామ్భారుహాలయమ్
బ్రహ్మణ్డమణ్డపాపీడక్రీడామణ్డపమణ్డలమ్. 25

అనస్తకలనా తత్త్వపరిపల్లవితా హారేః
హృదబ్జకర్ణికా చేయం లోకపద్మాక్షమాలికా. 26

కల్పనల కాటపట్టగు ఈ కమలము జీవులతోగూడిన బ్రహ్మాండమండలమును మంటపము (కీడామండలము). విష్ణుని రహస్యరచనమును పల్లవములతోగూడిన హృత్కమలము - దీనికర్ణిక జనుల అక్షమాలికవలె తోచుచున్నది. (ఇవన్నియును ఆశక్తియొక్క చమత్కృతులే.)

ఇయం కీర్ణమహారుద్రగణాపూరితకోటరా

దీర్ఘాభసరణీర్భాన్తిధ్వంసనేభ్యఃప్రభావినీ.

27

ఇయ్యది రుద్రగణములతోనిండిన ఆకాశము. ఇది సృష్టియందాసగొను విషయలంపటులను (పశ్యయసమయమున) వినాశమొనర్చువారికి ఆకరమైయున్నది.

ఇయం మేరుః కకుభ్యత్ర జగత్పజ్జ-జకర్ణికా

స్ఫురదిన్దుమధూల్లాసలమ్పటామరషట్పదా.

28

ఇదిగో! ఉత్తరదిక్కున జగత్తను పద్మమునకు కర్ణికయగు మేరువు, ప్రకాశించు చంద్రుని మధువును గ్రోలు దేవతలను తుమ్మెదలతో గూడియున్నది.

ఇయముద్దామసౌగన్ధ్యస్వర్గశ్రీపుష్పమజ్జరీ

జగజ్జరతవృక్షస్య రజోనరకమూలినః.

29

ఇవి ఘాటగు వాసనలతో గూడిన స్వర్గవైభవ మనంబడు పూలగుత్తులు. ఇవి జగత్తను పాతమాను నాశ్రయించుకొనియున్నవి; వీటి మూలము నరకము.

ఇయం చ తౌరాకింజల్కా బ్రహ్మైవతటస్థితా

అపారాపారపర్యంతా న్యోమలీలాసరోజినీ.

30

ఇవి తారకలను కింజల్కములు; ఇవి బ్రహ్మమను సముద్రపుగట్టున అంతులేకుండ వెలయుచున్నవి, ఆకాశమే వీటి కాశ్రయమగు పద్మము.

ఇయం క్రియాపరిగ్రాహ తరజ్జతరలావలీ

సర్గావర్తవిధానస్థభూరిభూతపరమ్పరా.

31

క్రియాసమూహములను తరగంముల గొట్టుకొను జీవులను తారకలు స్పృష్టలను! నుడి గుండముల బడుచున్నవి.

ఇయత్తయా ప్రసరిణీ క్షణకల్పాదిపల్లవా

తేజఃకేసరిణీ కాలనలినీ న్యోమపజ్జ-జా.

32

ఇదిగో, ఇయ్యది ఆకాశమును సరోవరమునకు పద్మమనదగు, కాల - నళిని. చంద్రుని త్యాది జ్యోతిష్పదార్థములే దీని కేసరములు. ఇది (అయర్దాయముయొక్క) పరిమితిని, క్షణ, కల్పము లను దశములను గలిగియున్నది.

ఇమా భావవికారాధ్యా జరామృతివిషూచికాః

విద్యావిద్యావిలాసాధ్యా ఇమాః శాస్త్రార్థదృష్టయః.

33

ఇవిగో, ఇవి మడ్విభభావవికారములనబడు జరామృత్యురూపకములగు విషూచికలు; విద్యావిద్యల విలాసములతో గూడుకొనిన శాస్త్రరీతులు.

ఇతి సా తస్య బిల్వస్య నిజమజ్జాచమత్కృతిః

సంకల్పసంనివేశాన్తరేవైవ కృతసంస్థితిః.

34

ఇవన్నియును ఆ బిల్వఫలముయొక్క మజ్జాచమత్కృతులే - శక్తులే. సంకల్పమాత్రము ననే ఆ బిల్వఫలము ఇన్నిరీతుల వెలయుచున్నది.

శాంతా స్వస్థా నిరాశాధా సామ్యా భావనయోజ్ఞితా
కర్తృత్వమప్యకర్తృత్వం కృత్వాకృత్వేవ సంస్థితా. 35

ఏషైకికైవ వివిధేవ విభావ్యమానా

నైకాత్మికా న వివిధా నను సైవ సైవ

సత్యాస్థితా సకలశాంతిసమైకరూపా

సర్వాత్మికాతిమహతీ చితిరూపశక్తిః. 36.

ఇత్యాదౌ శ్రీవాసిష్టమహారామాయణే ఎల్మీకీయే దేవదూతాకృతే మోక్షోపా
యేషు నిర్వాణప్రకరణే పూర్వార్ధే బిల్వోపాఖ్యానే పంచ
చత్వారింశః సర్గః || 45 ||

ఇది ఏకమయ్యు ద్వైతభావమును బొందుటవలన, ఏకాత్మికకాదు. కాని మరల, వివిధా
త్మికయును గాదు. ఏకత్వమే దానికున్నది. దానియందు, సజాతీయ విజాతీయ భేదములు లేవు.
సకల ద్వైతవికల్పములకు ఉపశాంతియగు సమ - ఏకరూపము అగుటవలన, దీనియందు స్వగత
భేదముకూడలేదు. సర్వాత్మికమగు ఈ మహద్బ్రహ్మమే చిచ్ఛక్తియొక్క జనయిత; ఇదియే ఆ శక్తి.

ఇది శ్రీవాసిష్టతాత్పర్యప్రకాశికయందు నిర్వాణప్రకరణమున బిల్వో
పాఖ్యానమున నలుబదిఐదవ సర్గము || 45 ||

షట్ చ త్వారింశః సర్గః.

[ఇహ శిల్పిమనోద్భవ్తపద్మినీఖణ్డమణ్డతమ్

శిలోదరమివ బ్రహ్మ ప్రపఞ్చాభాసమిర్యతే.

ఈ ప్రకరణమున ప్రపంచముయొక్క ప్రకాశమునకు కారణమగు బ్రహ్మము, శిల్పిచే శిల
యందు చెక్కబడిన పద్మముతో బోల్పబడి, వర్ణింపబడుచున్నది.]

శ్రీరామ ఉవాచ :—

భగవన్సర్వసారజ్ఞ త్వయైషా బిల్వరూపిణీ

మహాచిద్ధనసత్తేహ కథితేతి మతిర్మమ. 1

చిన్మజ్జారూపమఖిలమహంతాదీదమాతతమ్

న మనాగపి భేదోఽస్తి ద్వైతైక్యకలనాత్మకః. 2

శ్రీరాముడు:—భగవంతుడా! సర్వసారజ్ఞ! మీరు నుడివినదానిని విని, మీరు నాకు విశ్వ
రూపిణీయగు మహాచిద్ధనబ్రహ్మముయొక్క సత్తను గుఱించియే ఉపదేశ - మొసంగివారని తోచు
చున్నది. 'నీవు, నేను' మున్నగు అహంకారములు చిన్మజ్జయొక్క రూపములు, ఇందు ద్వైతము, 'ఐక్య
ము మున్నగు కల్పనలుగాని, భేదములుగాని లేవు.

శ్రీవసిష్ఠ ఉవాచ:—

యథా బ్రహ్మాణకూశాణ్డమజ్ఞామేర్వాదిసంస్థితః
తథా చిద్బిల్వమజ్ఞేయం బ్రహ్మాణ్డాదిజగత్స్థితః.

3

శ్రీవసిష్ఠః— మేరువు మున్నగునవి బ్రహ్మాండకూష్మాండమజ్ఞ (గుమ్మడికాయ గుఱ్ఱ) లైనట్లు, ఈ జగత్తుగూడ చిత్ - చిల్వముయొక్క గుఱ్ఱ.

సృష్టిచిద్బిల్వమజ్ఞా స్యాత్సాన్వధారాన్యత్వసంభవే
వినాశః సర్వగస్యాస్య న చైతత్సంభవత్యలమ్.

4

సృష్టియను గుఱ్ఱ నాశనమైన, దాని కాధారమగు ఈ చిల్వముకూడ నాశనమగునను దోషము, తత్ఫలముగ బ్రహ్మము పరిణామి, లేక వికారి యను దోషములు గూడ సంభవింపగలవు. కనుక, ఇటు మజ్ఞాశబ్దమును మామూలు అర్థమున గ్రహింపకూడదు.

చితేర్మరీచబీజస్య జగదాఖ్యా చమత్కృతిః
స్థితా సౌమప్తసౌ మ్యాన్తః శిలాన్తఃసంనిలేశవత్.

5

ఈ జగత్ - చమత్కృతి మరీచి బీజము (మిఠియపు గింజ) యొక్క వివర్తనమని గ్రహింపుము శిల్పియొక్క మనో కల్పితమగు పద్మవనము రాతియందుండునట్లు, సౌమ్యనిద్రాభావమును బొందిన చిత్తుయొక్క అంతరమున ఈ సృష్టి యున్నది.

అత్రేమామిన్దువదన చిత్రాం విస్మయకారిణీమ్
వర్ణ్యమానాం మయా రమ్యామన్యామాఖ్యాయికాం శృణు.

6

ఇందువదనుడా! ఈ విషయమును చెల్పి, విస్మయకరమును, రమణీయమును, విచిత్రమును నగు యొక కథను జెప్పుచున్నాను; వినుము.

స్నిగ్ధా స్పష్టా మృదుస్పర్శా మహావిస్తారశాలినీ
నిబిడా నిత్యమక్షుబ్ధా క్వచిదస్తి మహాశిలా.

7

స్నిగ్ధమును (నునుపైనది), ప్రకాశవంతమును, మృదుస్పర్శగలదియును, విశాలమును, ఘనమైనదియును, అక్షుబ్ధమును నగు శిలయొక్కటి యున్నది.

తస్యామన్తః ప్రఫుల్లాని పద్మాని సుబహూన్యపి
సరస్యామివ రమ్యాణి తాన్యనన్తాని సన్తి వై.

8

దానియందు, చక్కగా బాయలు తీర్చి, సరోవరమందున్నవానివలె రమ్యములగు వికసితములగు పద్మములున్నవి; వాటిని లెక్కింపజాలము.

అన్యోన్యప్రోతపత్రాణి మిథో విఘటితాని చ
మిథశ్చోపనిగూఢాని గూఢాని ప్రకటాని చ.

9

వాటి దళములు పరస్పరము గలిసియుండుటవలన ఒకదానితో మఱియొకటి కొట్టుకొనుచున్నవి. అన్నియును కలసియేయున్నవి కొన్ని వికసించియు, మఱికొన్ని ముకుళించుకొనియు నున్నవి.

అథోముఖాన్యార్ధ్వముఖాన్యపి తిర్యక్ముఖాని చ
మిథో మిలితమూలాని మిథః ప్రోతముఖాన్యపి.

10

కొన్ని క్రిందికి వ్రేలుచున్నవి. కొన్ని పైకి లేచియున్నవి, కొన్ని పడియున్నవి. అన్నిటి యొక్క మొదళ్లు కలసియున్నవి, అన్నిటియొక్క ముఖములుగూడ పరస్పరసంలగ్నములు.

కర్ణి కాజాలమూలాని మూలాంతః కర్ణి కాని చ
ఊర్ధ్వమూలాన్యథోమూలాన్యమూలానీతరాణి చ.

11

కొన్ని ఊర్ధ్వమూలములును, మఱికొన్ని అధోమూలములునునైయున్నవి; మఱికొన్నిటికి మూలము లేదు, కొన్నిటి మూలముల కర్ణికలున్నవి.

తేషాం చ నికటే సన్తి శృఙ్గాః శతసహస్రశః
చక్రౌఘాశ్చ మహాకారాః పద్మవత్సంనివేశినః.

12

వీటికడ శతసహస్రములగు శంఖములు ముకుళించుకొని యున్న పద్మములవలె తోచుచు నున్నవి; పెద్దవియగు చక్రములు వికసించిన పద్మములవలె తోచుచు, వెలయుచున్నవి.

శ్రీరామ ఉవాచ :—

సత్యమేతన్మయా దృష్టా తాదృశీ సా మహాశిలా
శాలగ్రామే హ రేర్ధామ్ని విద్యతే పరివారిణీ.

13

శ్రీరాముడు:—పద్మవనలాంఛితమగు ఇట్టి మహాశిల నొకదానిని నేను సాలిగ్రామ క్షేత్రమున (విష్ణుక్షేత్రమున) గాంచియుంటిని. వాస్తవముగ, అది మీరు వర్ణించి నట్లేయున్నది.

శ్రీవసిష్ఠ ఉవాచ :—

ఏవమేతద్విజానాసి దృష్టవానసి తాం శిలామ్
యో యశ్చ తత్ర వై ప్రాణః సమస్తాదృగనన్తరః.

14

శ్రీవసిష్ఠుడు:—నీవు ఈ దృష్టాంతభూతమగు శిలను గాంచియుంటివి దార్ఙ్గాంతికమగు బ్రహ్మముయొక్క రీతినిగూడ నీ వెఱుగుదువు. ఇయ్యది ప్రాణమునకుగూడ ప్రాణమగు చిద్వన - ఆనందము,

మయా ద్వియమపూర్వైవ శిలేహ కథితా తవ
యస్యామన్తర్మహాకుక్షౌ సర్వమస్తి చ నాస్తి చ.

15

నేను నీకొక ఆపూర్వమగు శిలను (బ్రహ్మమును) గుఱించి చెప్పియుంటిని. విశాలమగు దీని ఉదరమున అన్నియును ఉన్నవి, మఱియు ఏమియును లేదు.

చిచ్ఛిలై పా మయోక్తా తే యస్యామన్తర్జగన్తి వై.
ఘనత్వైకాత్మకత్వాదివశాదేషా శిలై వ చిత్.

16

నేను నీకు జెప్పినది చిత్ - శిలయే; ఇది (ఆనంద) ఘనత్వ, ఏకాత్మకత్వాదులతో గూడి యుండుటవలన శిలయని చెప్పబడినది.

అప్యత్యన్తఘనాక్యాః సునీరన్ధ్రాకృతేరపి
విద్యతేఽన్తర్జగద్వృన్దం వ్యోమ్ని వ విపులానిలః.

17

అత్యంతఘనమును, నీరంధ్రము నైనను, ఆకాశమున వాయువున్నట్లు మాయవల్ల దీని యందు జగత్సమూహములు వెలయుచున్నవి.

ద్యౌః క్షమా వాయురాకాశం పర్వతాః సరితో దిశః

సన్తి తస్యాం శిలాయాం చ సుషిరం న మనాగపి.

18

ఈ శిలయందు ద్యులోకము, భూమి, వాయువు, ఆకాశము, పర్వతములు, దిక్కులు, పెక్కులుగ వెలయుచున్నవి; దీనియందు రంధ్ర మొక్కటియును లేదు.

అస్యామేవ ఘనాజ్ఞాత్మ జగత్పద్మం విజృమ్భతే

ఏతస్మాద్వస్తుతో నాన్యదన్యచ్ఛుద్ధాత్మకం చ వా.

19

ఈ శిలయందే నిబిడమగు జగత్ - పద్మవనము విస్తరించుచున్నది. జగత్తు అన్యవస్తువుగ తోచుచున్నను, వాస్తవమున కది అన్యము కాదు శుద్ధచిదాత్మకమును గాదు; మాయామాత్రమే.

శబ్దపద్మాదికం లోకం పాపాణే లిఖ్యతే యథా

భూతం భవద్భవిష్యచ్ఛ శిలాయాం శాలభజ్జికా.

20

తథాస్తి తత్ర తత్సర్వం సంస్థానం వస్తుతో యథా

ఉపలాంతః సంనివేశో నానాత్మాప్యేకపిణ్డతామ్.

21

యథాదత్తే తథైషా చిత్పిణ్డాకారై కికాంఘనామ్

యథాపద్మః శిలాకోశాదభిన్నస్తద్వపుర్మయః.

22

తథా సర్గశ్చితో రూపాదభిన్నోఽపి వపుర్మయః

సుషుప్తావస్థయా చక్రపద్మలేఖాః శిలోదరే.

23

యథా స్థితాశ్చితేన స్తస్థేయం జగదావలీ

శిలాంతః పద్మలేఖాలీ మరిచాన్తశ్చమత్కృతిః.

24

నోదేతి నాస్తమాయాతి యథా సర్గస్తథా చితో

యథా పురస్థాన్యం మర్త్యోన్తర్మజ్జావా బిల్వగా యథా.

25

తథాఽనన్తవికారాధ్యా చితో బ్రహ్మణ్డమణ్డలీ

వికారాది తదేవేతి ముద్ధైవోక్తిరనర్థికా.

26

తత్తాం సముపయాత్యాశు జలబిన్దురివామ్భసి

అనన్తత్వాచ్చితేరేత్వకారాది చితేరితి.

27

ఉక్త్యాసంపద్యతే యచ్ఛ తల్లయేన విలీయతే

బ్రహ్మైవేదం వికారాది వికారాద్యర్థవర్జితమ్.

28

వర్జనావర్జనేఽర్థస్య బ్రహ్మైవానన్తతావశాత్

బ్రహ్మస్థితం వికారాది బ్రహ్మైవోత్పాదితం క్రమాత్.

29

శిలయందు శంఖపద్మాది చిత్రములు చిత్రింపబడునట్లు, శిల్పియొక్క మనస్సు ఈ శిలయందు భూతభవిష్యద్వర్తమానచిత్రముల చిత్రించియుంచినది, ఇకముందుగూడ చిత్రింపగలదు. శిలాచిత్రములగు కాలభంజికలు వాస్తవములుగ తోచునట్లు, ఇవిగూడ వాస్తవములుగ తోచుచున్నను వాస్తవములు గావు. రాతియందు చెక్కబడిన ఆకృతులన్నియును చూడ వేలుగ తోచుచున్నను,

రాయి ఒక్కటియే యైనట్లు, ఈ బ్రహ్మశిలయందు తోచునవన్నియు విభిన్నములుగ అగుబడుచున్నను, ఏకమగు ఘనపిండమే. రాయందు చెక్కబడిన పద్మము, దానినుండి వేలుగాకున్నను వేలుగ తోచునట్లు, ఈ సృష్టియంతయు చిత్ - శిలనుండి వేలుగాకున్నను వేలుగతోచుచున్నది. సుషిప్తిదశయందు, అనగా, శిల చెక్కబడకమునుపు చక్రము, పద్మము మున్నగు ఆకృతులందే ఇమిడియున్నట్లు, ఈ బ్రహ్మశిలయందుగూడ జగత్తులో ఇమిడియుండెను, ఇమిడియుండగలవు. శిలయందలి పద్మరేఖలకును, మరీచిబీజమునందలి చమత్కృతికిని ఉత్పత్తివినాశములులేనట్లు, ఈ చిత్ ముఖాపద్మములకు, మరీచి - చమత్కృతికిని ఉభయాస్తమయములు లేవు. రామా! సాధ్వియగు యువతిహృదయమున ఆపే పతియొక్క మూర్తియును, బిల్వఫలమున మజ్జయు ఓతప్రోతభావమున నుండునట్లు, అనంత వికారములతోగూడిన ఈ బ్రహ్మాండములుగూడ చిత్ - శిల, చిత్ - బిల్వముల నున్నవి. వికారమగు బ్రహ్మాండము చిన్మాత్రమైన, ఈ భేదముగూడ చిద్రూపమే అను యుక్తి అర్థవిహీనమగుట వలన నిష్ఫలము. నీటియందు నీటిబొట్లవలె, జగత్తుమున్నగు వికారములు చిన్మాత్రదర్శనముననే విలీనములగుచున్నవి. చిత్తు అనంతమగుటవలన, తద్వికారములుగూడ అనంతములు. నామమువలన ఎటుగ బడునది నామము లయమైన లయమునందుచున్నది. కవివర్ణితమగు గంధర్వనగరము నామమాత్రమైనట్లు, ఈ జగత్సృష్టలుగూడ నామమాత్రములే. కవివర్ణితములగు వికారములను గ్రహించు చైతన్యముననే, మరల ఆ వికారములు లీనమగునట్లు, ఈ వికారములు, అర్థకూన్యములగు వస్తువులు మరల ప్రతిభాసకమగు చైతన్యముననే విలీనములగుచున్నవి. ఏలయన, వికారాదులకు స్వతంత్రమగు ఉనికి లేదు. బ్రహ్మము అనంతము. కాన, నిరర్థకసార్థకములు, వర్జనగ్రహణములు మున్నగునవన్నియు బ్రహ్మమే. వికారాదులన్నియు బ్రహ్మముననే వెలయుచు, మరల అందుండియే ఉద్భవించుచున్నవి.

అత్రాన్యార్థమిదం విద్ధి మృగత్పక్షామృతాసాసమమ్
బీజం పుష్పఫలాస్తస్థం బీజాస్తర్జన్యదాత్మకమ్.

30

యాదృశీ బీజసత్తా సా భవన్తీ యాత్యథోత్తరమ్
చిద్ధనే చిద్ధనత్వం యత్స ఏవ త్రిజగత్క్రమః

31

ఏకత్వమేతయోర్ద్విత్వమేకాభావే ద్వయోః క్షతిః
జగదన్యభవోద్భూతిర్న కదాచి తదీదృశమ్.

32

ఇంకొక ఉపమానమును వినుము; ఈ సృష్టి మృగత్పక్షికవంటిది. పుష్పఫలాదులు బీజ సత్తయొక్క అనువృత్తులైనట్లు, ఈ సృష్టిగూడ చిత్ - సత్తయొక్క అనువృత్తియే. అందువలన, సమస్తమును చిదాత్మకము. బీజసత్త, అంకుర, కాళా, పల్లవాది రూపముల క్రమముగ వికృతి నంది, వాటికి గారణమగునట్లు, చిద్ధనముయొక్క ఘనత్వముగూడ ఈ త్రిజగత్తులను వికారముగ పరిణతి నంది, దానికి గారణమై వెలయుచున్నది. బీజమను కారణము, వృక్షపత్రపుష్పములను కార్యమును, ఒకటియే యైయున్న ద్వైతభావమును దోషింపజేయుచున్నది, ఈ ద్వైతభావమే ఏకత్వము. వీటిలో నొక్కటి లోపించిన, ద్వైతము తొలగిపోవును. ఈ జగత్తు జాడ్య కల్పననుండియే కలిగినది; చిత్తు జడముగ మూరజాలదు.

- చిదచిన్న కదాచిచ్చ ద్వయమస్తర్మిధోఽద్వయమ్
మహాశిలాస్తరే భేదో లేఖాత్మాస్తి యథా బహు
తదన్యన్యమజ్ఞాది చిద్ధనే త్రిజగత్తథా. 33
- రేఖోపరేఖావలితా యథైకా పీనరీ శిలా
తథాత్మేలోక్యవలితం బ్రహ్మైకమితి దృశ్యతే. 34
- ఏతచ్ఛిలాస్తరజ్ఞాది యథా నిత్యం సుషుప్తకమ్
నాస్తమేతి న చోదేతి తథాఽహన్తా జగద్గతిః. 35
- యథా శిలాస్తరేఖాది భిద్యతే న శిలాస్తరాత్
తత్సత్త్వాజ్జగత్కర్తృకర్తృత్వాదిజగచ్ఛితిః. 36
- యథా శిలాస్తరజ్ఞానాం స్పృన్దాస్పృన్దభవాభవాః
విషయత్వం న గచ్ఛన్తి కర్తారో జగతస్తథా. 37
- నేదం కదాచిత్క్రియతే న కదాచన నశ్యతి
అద్రివత్ప్రభవోల్లాసవిలాసావేదనాత్మకమ్. 38
- యథా యత్ర యదాకారం తథా తత్ర తదేవ హి
బ్రహ్మసత్తాత్మకం సర్వం సుషుప్తస్థమివ స్థితమ్. 39
- భూరిభావవికారాఢ్యో యోఽయం జగదురుభ్రమః
సుషుప్తమేవ తద్విద్ధి శిలాస్తః పఙ్కజాదివత్. 40

చిత్తు అగునది, దానికంటె వేఱవజాలదు. చిత్, అచిత్ అను రెండువస్తువుల (ద్వైతము) ఉనికియే లేదు. ద్వైతముగ జెప్పబడుదానియందేకత్వము అంతర్గతమైయున్నది. మహాశిలయందు చెక్కబడిన రేఖాదిభేదములు పెక్కులైనను, వాస్తవమునకు శిల ఒక్కటియే యైనట్లు, ఈ జగత్తు గూడ చిద్భవమగు (బ్రహ్మ) చిత్తమున వేఱగు యజ్ఞవలె తోచుచున్నను, వాస్తవమునకు వేఱుకాదు. రేఖలు, ఉపరేఖలతోగూడిన మహాశిలవలె బ్రహ్మముక్కటియే త్రిలోకదృశ్యముల కాకరమై యొప్పు చున్నది. శిల్పియొక్క వాసనలు (కల్పనలు) అనదగు పగ్గాది చిహ్నములు త్నయోదయరహితములై తోచునట్లు, 'నీవు నేను' అను అహంభావముతోగూడిన జగత్తుగూడ త్నయోదయరహితమైన వస్తువుగ తోచుచున్నది; అజ్ఞులు దానిని నిత్యమని భావించుచున్నారు. శిలయందున్న రేఖాదులు, వాటి తత్త్వము, సారము, శిలయేయగుటవలన, అవి శిలనుండి వేఱుగానట్లు, మనకుదోచుచున్న జగత్కర్తృత్వము, ఆయన కర్తృత్వము, వాని కార్యమగుజగత్తు మున్నగునవన్నియు చిత్స్వరూపములేయని గ్రహింపుము. వాస్తవదృష్టితో గాఢచింత శిలయందున్న పద్మాదులు, వాటి స్పందాస్పందములు, అవిగ్భావతిరోభావములు లెక్కకురానట్లు, ఆత్మతత్త్వదర్శనమైన, జగత్కర్తృ మున్నగు విషయములుగూడ గణనకురావు. ఈ జగత్తునుగాని బ్రహ్మమునుగాని ఎవరను సృష్టింపజాలరు, వినాశమొనర్పజాలరు; ఈ జగత్తు, బ్రహ్మములు సృష్టింపబడుటలేదు, వినాశమొనర్పబడుటలేదు. పర్యతశిఖరము పర్వతముకంటె వేఱుకాదు, లేక దాని వికారమును గాదు. అట్లే బ్రహ్మము, సృష్టి కేవలము ఉల్లాసవిలాసముల (లీల)ను నూచించుచున్నవి. చాళిమంది శిల్పిలయొక్క వివిధములును, విరుద్ధములునునగు మనోకల్పనాభేదముల

వలన శిల విచ్ఛిన్నరూపముల గోచరించుచున్నను, అది అభిన్నమును, ఏకమాత్రమునునగు శిలారూపము ననే వెలయునట్లు, నానావిధులగు జీవుల విరుద్ధ - కల్పనా - భేదములతో గూడియున్నను బ్రహ్మము స్వస్వరూపముననే వెలయుచున్నది. ఎచ్చట ఏయాకృతిగ కల్పింపబడుచున్నవో, అచ్చట యాకృతి వెలయుచున్నది - వస్తుగతమగు భేదమేమియును లేదు. దృశ్యమానములగు వస్తువులన్నిట బ్రహ్మ సత్త వెలయుచున్నది. బ్రహ్మసత్తయే, పదార్థముల సత్త. నిద్రించువాడు కలయందుగాంచు పదార్థములకును, తత్కల్పనకును భేదమును గాంచక సహించునట్లు, ఈ జగద్రవ్వు జాతమంతయుగూడ, అలీకమయ్యి, అనుభూతమగుచున్నది. ఈ అన్నిటియందు బ్రహ్మసత్త వెలయుచున్నది. వివిధవికారములతో గూడిన ఈ జగద్రవ్వు, శిలయందు వెలయు పద్మరేఖలవలె, వికసించిన వాసనమాత్రమే యని గ్రహింపుము.

నిత్యం నుషు ప్తపదమేవ జగద్విలాసః
సమ్యక్ప్రశాంతసమచిద్ధనఖాత్మకత్వాత్
పద్మాః శిలాంతరివ సర్గదశాస్వసారా
దృష్టా న దేహాముపయాన్తి కదాచిదేవ.

41

ఇత్యాదౌ శ్రీవాసిష్ఠమహారామాయణే వాల్మీకీయే దేవదూతోక్తే మోక్షోపా
యేషు నిర్వాణప్రకరణే పూర్వార్థే శిలాకోశోపదేశో నామ షట్

చత్వారింశః సర్గః || 46 ||

ఈ జగత్తు వికసితవాసనయే యైనను, చిద్ధనప్రకాశమయమగుటవలన, నిత్యప్రశాంతము. శిలా - పద్మాదులవలె ఈ సృష్టి బ్రహ్మయందు తోచుచున్నను, ఇది యెన్నడును సత్తను, స్వరూప స్థితిని జేకూర్చుకొనజాలదు.

ఇది శ్రీవాసిష్ఠతాత్పర్యప్రకాశికయందు నిర్వాణప్రకరణమున శిలాకోశోపదేశ
మను నలుబదియావ సర్గము || 46 ||

స ప్త చ త్వారింశః సర్గః.

[ఇహ బిల్వశిలాఖ్యానతాత్పర్యముపవర్ణ్యతే
మయూరాణ్డరసే బర్హతర్ణ సంస్థానభేదవత్.

ఈ ప్రకరణమున బిల్వశిలోపాఖ్యానముల తాత్పర్యము చెప్పబడుచున్నది. మయూర - అండ (నెమలిగుడ్డు) రసమున పింఛమునందలి రంగులు ఇమిడియుండు తీరుగ, బ్రహ్మమున సృష్టి ఇమిడియుండుటయు, బ్రహ్మముయొక్క చిద్ధనత్వములను నిరూపింపబడుచున్నది]

శ్రీ వసిష్ఠ ఉవాచ :-

చిత్తత్వస్య ఫలస్యేవ చిత్తః స్వాపాపరక్రమాత్
స్వసత్తాసంనివేశేన యః స సర్గ ఇతి సితః.

1

శ్రీవసిష్ఠుఁడు:-చిత్తత్వమును అచేతనమగు ఫలముతో బోల్చియుంటిని; ఈ ఫలము వలననే చిత్తత్వము తన స్వరూపమును గుఱించి విచారింపనప్పుడే సృష్టి సంభవించుచున్నది.

దేశకాలక్రియాదీనామపి తస్మయరూపతః

ఇదమన్యదిదం చాన్యదితి నాత్మోపపద్యతే.

2

యుగములు వత్సరములు అనబడు స్వప్నమున స్వసత్తను బ్రవేశింపజేయు ప్రవృత్తియే సృష్టి. ఇందు స్వగతభేదమునకు తావులేదు. దేశకాలాదులన్నియును చిన్మయములే. కనుక, ఇది చిత్, ఇది చిత్తుగాదు. అను విభేదమే యొనర్పజాలము.

సమస్తైర్దైర్దిభిః

ఏకాత్మత్వాదసచ్చేదమితి సంకథ్యతే కథమ్.

3

శబ్దములు, శబ్దార్థములు, వాసనలు, వాటివలన కలుగు సంకల్పవికల్పముల గ్రహించు జ్ఞాత మున్నగునవన్నియును ఏకాత్మకమే. అందువలన అసత్తులని ఎట్లు చెప్పగలము ?

ఫలస్యాంతః సంనివేశో నామానుక్రమతో యథా

చిత్తః స్వసత్తాఘనతానానా నానా స్థితా తథా.

4

ఫలమునందుండు గుఱ్ఱ మున్నగునవి ఒకే వస్తువైనను, బీజము, సారము మున్నగు విభిన్న భావముల వ్యవహరింపబడునట్లు, చిత్తు ఒకేవిధమగు స్వస్థనమైనను, విభిన్న నామములతో వ్యవహరింపబడుచు వెలయుచున్నది.

అనానేవాపి నానైవ త్సుబ్ధేవాత్సుభితైవ చ

యథా ఫలాంతః స్వాసక్తా చిదంతః సిద్ధయంతథా.

5

ఫలముననున్న గుఱ్ఱవలె, ఈ చిత్ - సత్తయును, దానియందున్న సృష్టివైచిత్ర్యమును పెక్కుగావన్నను పెక్కులుగను, అవికృతముగావన్నను వికృతముగ కనుపించుచున్నది.

జగన్నగరమాదర్శే చిత్తః స్వం ప్రతిబిम्బితమ్

కచతీవాకచదపి శిలాంతః సంనివేశవత్.

6

శిలయందలి పద్మమునాబోలుచు జగత్తనబఱగునది, అద్దమునందు ప్రతిఫలించు నగరమువలె ఈ చిత్ - దర్పణమున ప్రతిఫలించుచున్నది. ఇది బయటకు ప్రకాశించుచున్నట్లు తోచుచున్నను వాస్తవమునకు ప్రకాశించుచుండుటలేదు.

పరమే చిన్మణౌ సన్తి జగత్కోటిశతాన్యపి

చింతామణావనంతాని ఫలానీవార్పితాన్యలమ్.

7

అసంతమగు మాయాశక్తితో గూడుకొనిన చింతామణికడ గోలునవన్నియును దోఱకు నట్లు, పరమమగు చిత్ - మణి యందుగూడ లెక్కకు మించిన జగత్తులున్నవి,

చిత్సముద్గగ ఏవేదం తదజ్ఞోత్కర్ణమాతతమ్

జగన్మోక్షికమాభాతి తదంశమయమన్యవత్.

8

ముత్యపుచిప్పయందు ముత్యములుండునట్లు, చిత్ శక్తియను పెట్టెయందు జగత్తులను ముత్యములు వెలయుచున్నవి; చిన్మయములేయైయును, చిన్మయములుగానట్లు అగుపించుచున్నవి.

అహోరాత్రం వికరయన్వేదనావేదనాన్యలమ్

చిదాదిత్యః స్థితో భాస్వాజ్ఞగద్గ్రివ్యాణి దర్శయన్.

9

నూర్యదు తన ఉదయాస్తమయములవలన దినములను, రాత్రులను కలుగజేయుచు, వస్తువుల కనబడజేయుచు మరల! కనబడజేయకుండునట్లు, చిత్ - నూర్యదుగూడ తన అంగములగు జగత్తుల దోపింపజేయుచు, మరల విలీనమొనర్చుచున్నాడు.

సముద్రకోటరావర్తపయస్సన్దవిలాసవత్

అనానైవ చ నానా చిచ్ఛిలాస్తః సంనివేశవత్.

10

సముద్రగర్భమునందలి తరంగములు విలాసముగ తమ కాధారముగ నీటిని కదల్చుచున్న ను, అవి నీటినుండి వేలుగావు; అట్లే బ్రహ్మశిలయందున్న ఈ జగత్తులు వేలుగ తోచుచున్నను వేలుకావు.

యదస్తి తచ్చితి శిలాశరీరే శాలభజ్ఞికా

యన్నాస్తి తచ్చితి శిలాశరీరే శాలభజ్ఞికా.

11

ఇప్పుడున్నవియును, లేనివియును, భూత, భవిష్యద్వర్తమానకాలములందుండునవన్నియును, అచిత్ - శిలయందు చెక్కబడిన బొమ్మలే.

భావాభావేషు యత్సత్యం చిన్మజ్జాకల్పమేవ తత్

మజ్జాసారా పరార్థశ్రీస్తన్మయం స్యాత్తదేవ హి.

12

భావపదార్థములయొక్కయు, అభావపదార్థములయొక్కయు సత్యాంశమే, ఈ చిద్వస్తువుయొక్క మజ్జ. ఈ మజ్జతోడనే ఆ బిల్వఫలము నిందియున్నది. ఇట్టిదే ఆ బిల్వఫలము.

పద్మనానాదిశబ్ధార్థస్యక్వా యద్వచ్చిలోదరమ్

నానా తద్వదిదం నానా తదేతన్మయచుద్వయమ్.

13

ఇట్లు పదార్థములన్నియును ఆ చిత్ - బిల్వముయొక్క సారములగుచున్నవి. అవి అన్నియును చిన్మయములు, వాటి తత్త్వము చిత్తే. శిలను విడచి అందు చెక్కబడిన పద్మములు పెక్కులనుట కేవలము మాటవరుసకే యగునట్లు, వాస్తవమున కీవిధమున నుండనట్లు, చిత్తత్త్వమునుండి వేలుపలుప జగత్తు అసత్యమగును. కనుక, నానాశ్యము, వైచిత్ర్యములు, భేదములుగూడ చిన్మయములే అగుచున్నవి; ద్వితీయమగునదియే లేదు.

నానాప్యేకతయానానా పద్మబిమ్బం శిలోదరమ్

యథా తదవిభాగాత్మ తథేదం చిద్ధనాన్తరమ్.

14

పద్మాదులను శిలనుండి వేలుగాయెంచకపోయిన, అవి వేలు అను జ్ఞానముకలుగక, శిలయొక్క జ్ఞానమొక్కటియే లభించు రీతిగ, ఈ జగత్తును బ్రహ్మమునుండి వేలుగ యెంచకున్న అవిభక్తమగు చిద్ధన - జ్ఞానమే లభించును.

యథామలపయఃకోశః స్థలధియాం తు భానుభాః

సన్నేవాసన్నివైవం చిన్నైవ త్వం సదసద్వపుః.

15

భృమగొన్న జీవులెండమావిని గాంచి నీరని తలంచుచున్నారు. కానిస్థలము అను జ్ఞానము గల వ్యక్తులట నీటినిగాక, స్థలమునే గాంచుచున్నారు. జ్ఞానులు దానిని నూర్యుని ప్రకాశమని గ్రహించుచున్నారు. అట, వాస్తవమునకు, నూర్యుని ప్రకాశముగాక ఘటేమియును లేదు. ఇట్లే

సదసన్మయమగు శరీరవిగ నిన్ను నీవు తలచుకొనుచున్నాడవు; కాని వాస్తవమునకు నీవు చిన్మాత్రుడవు.

యథా సమ్యక్ పయోరాశిః కోటరే కలనోన్ముఖమ్

ద్రవత్వాత్స్పృష్టతేఽస్పృష్టం తథేదం చిద్ధ నా న్తరమ్.

16

నీయ ద్రవ మగుటవలన, దానికి వాస్తవమునకు స్పృందనము లేకున్నను, గుహ యున్నగు పల్లపు ప్రదేశములబడి కదలుచున్నట్లు తోచురీతిగ, చిద్ధనముయొక్క అంతరము స్పృందరహితమయ్యు స్పృందించుచున్నట్లు అగపడుచున్నది.

చిచ్ఛిలాశ్శఙ్ఖపద్మాఘ సన్మయ త్వేఽప్యతన్మయః

జగద్విద్ధి సపద్మాదిపదార్థం చిచ్ఛిలా న్తరమ్

మహిళిలాఘనోఽప్యేష చిద్ధ నస్సం శిలోదరమ్.

17

శిలయందు చెక్కబడిన శంఖ, పద్మాదులు శిలామయములే యగునట్లు, చిత్ - శిలయందున్న జగత్తనబడు పద్మాదులుగూడ చిన్మయములే. కాని, సాధారణబుద్ధి కియ్యవి చిన్మయములు కానట్లు తోచుచున్నవి. నీవు దీనిని చిన్మయమనియే గ్రహింపుము.

అరన్ధ్రో నిర్దయోఽచోఽజః సంశాంతః సంనివేశవత్

తపతీదం జగద్బ్రహ్మ శరత్కాల ఇవామలమ్.

18

ఈ శిల చిత్ - శిలయే. దీనియందు రంధ్రములు, భేదవికారములు, లేవు. ఇది అజము, శాంతము. మిథ్యలగు సృష్టల కూర్పుతో నియ్యది ప్రకాశించుచున్నది.

స్ఫురతీదం జగద్బ్రహ్మ సౌమ్యః సోమ ఇవ ద్రుమః

బ్రహ్మణీదం సుషుప్తాథం నాస్త్యనాశం శిలాబ్జవత్.

19

శరత్కాలమువలె బ్రహ్మము తాను ప్రకాశించుచు, జగత్తును బ్రకాశింపజేయుచున్నది. అమృతమును ద్రవించు చంద్రునివలె బ్రహ్మము, తాను ప్రకాశించుచు జగత్తునుగూడ ప్రకాశింప జేయుచున్నది.

బ్రహ్మత్వం బ్రహ్మణి యథా తథై వేదం జగత్స్థితమ్

నానయోర్విద్యతే భేద స్తరుపాదపయోరివ.

20

వాసనామాత్ర మగుటవలన అనిత్యమును, బ్రహ్మమున యున్నందువలన నిత్యమునునై ఈ జగత్తు వెలయుచున్నదని గ్రహింపుము. శిలయందున్న పద్మము పద్మరూపమున అనిత్యము; శిలారూపమున నిత్యము. బ్రహ్మమున బ్రహ్మత్వమున్నట్లు, జగత్తుగూడ యున్నది.

యానీమాని జగ స్తీహ నాన్యత్తాని చిదాకృతేః

భావాభావాది నాస్త్వేషాం తస్యా ఇవ కదాచన.

21

తరువు, పాదపము విభిన్నశబ్దములైనట్లు వస్తువు (చెట్టు) ఒక్కటియేయగునట్లు, జగత్తును బ్రహ్మమును రెండుగాక ఒకటియే యగుచున్నవి. ఈ రెండును చిన్మయములే.

బ్రహ్మైవ జగదాభాసం మరుతాపో యథా జలమ్

బ్రహ్మైవాలోకనాచ్ఛుద్ధం భవత్యమ్భు యథాతప.

22

చిత్తునకువలె జగత్తునకుగూడ ఉత్పత్తివినాశములు లేవు. ఎండమావిని బ్రకాశింప ఎండ కారణమగునట్లు, బ్రహ్మమే జగత్ప్రకాశమునకు కారణ మగుచున్నది.

మేర్వాదే స్తృణగుల్మదేశ్చితాదేర్జగతోఽపి చ
పరమామృవిభాగేన యద్రూపం తత్పరం విదుః.

23

తత్సమూహస్తదేవోఽచ్చైశ్చితం మేరుతృణాదికమ్

యత్సత్త్వేఽపి హి సారాత్మ సౌల్యే సారతరం హి తత్. 24

నీరు ఒకటియే ఎండవలన ఆవిరి, మేఘము వడగల్గుగ మారునని బుద్ధిమంతులు యెఱుగు నట్లు, తత్త్వజ్ఞులుగూడ మేఘాది పదార్థముల కన్నిటికిని మూలము బ్రహ్మమే యని యెఱుంగుదును. మేరుపర్వతమునుండి తృణమువఱకుగల వస్తుసముదాయమునంతటిని వారు బ్రహ్మమనియే గ్రహింతురు.

యథా రసాత్మికా శక్తిః పరమాణుతయాఽనఘ

స్థితాజగత్పదార్థేషు పాయసీ బ్రహ్మతా తథా. 25

జలపరమాణువునందలి రసశక్తి, ఘౌలమగు నీటియందుగూడ గోచరమగునట్లు, సారతర మగు చిత్-శక్తియే ఘౌల, సూక్ష్మములందు అనగా పంచీకృతములును, అపంచీకృతములునునగు భూత ములయందుగూడ నిండియున్నది.

రసశక్తిర్యథా నానాతృణగుల్మలతామృసామ్

తథా నానాతయోదేతి సై వాసై వేన బ్రహ్మతా. 26

యైషా రూపవిలాసానామాలోకపరమాణుతా

గుణగుణ్యర్థసత్తాత్మరూపిణ్యాసాం పరాత్మతా. 27

చితిచిత్తేఽస్తి మేర్వాది తదభివ్యజ్జనాత్మని

పిచ్ఛపక్షౌఘకాతిన్యం మయూరాణ్డరసే యథా. 28

చితితత్త్వేఽస్తి నానాతా తదభివ్యజ్జనాత్మని

విచిత్రపిచ్ఛికాపుష్టే మయూరాణ్డరసే యథా. 29

యథా నానాత్మికే హ్యేవ బర్హ్యణ్డరసబర్హితే

వివేకదృష్ట్యా దృష్టే తే తథా బ్రహ్మ జగత్స్థితమ్. 30

సనానాతోఽప్యనానాతో యథాఽణ్డరసబర్హిణః

అద్యైతద్యైతసత్తాత్మా తథాబ్రహ్మజగద్భ్రమః. 31

ఒకేవిధమగు రసశక్తి తృణ, గుల్మ, లతాదులనబడు నానావిధ పదార్థముల వ్యాపించి యున్నట్లు, బ్రహ్మమే నానావిధములుగ దోచు ఎస్తువులన్నిటియందు పరివ్యాప్తమైయున్నది. నానావిధములగు నీల శేతాది వర్ణములను దోపింపజేయు శక్తి తేజోపరమాణువున యున్నట్లు, ఇది గుణము, ఇయ్యది గుణమున కాధారమగు గుణియని వస్తువుల ఆవిర్భావ, వినాశముల దోపింపజేయు శక్తి బ్రహ్మమున, కొంచెముగ చిత్తమున, నెమలి గ్రుడ్డుయొక్క రసమున నెమలి పింఛము, దాని కాతిన్యము వెలయునట్లు, వెలయుచున్నవి. మయూరాండరసమున నెమలిఫింఛము, దానియొక్క విచిత్రవర్ణములు వెలయుచున్నను, రసమొక్కటియే యైనట్లు, వివేకదృష్టితో గాంచిన ఈ నానాత్వ ఘనకు గారణమైన బ్రహ్మము అద్యయమని తెలియగలిగియు.

యథా సదసతోః సత్తా సమతాయామవసీతిః
యతః సదసతో రూపం భావస్థం విద్ధి తంపరమ్.

32

కాని, బ్రహ్మము ద్వైతాద్వైతాత్మికము అని తలపరాదు. సదసత్తుల (సత్యము, మిథ్యల) సత్త (ఉనికి) సమత్వముననే (పరమార్థసత్యముననే) వెలయుచున్నది.

నానానానాత్మమిదం త్వనుభూతం న సంభవమ్
చిజ్జగద్వలనం పశ్య బర్హస్పాణే రసబర్హిణమ్.

33

సదసత్తులు భావవస్తువులు బ్రహ్మముననే ప్రతిష్ఠింపబడియున్నవి; ఈ నానాత్వము, ఏకత్వముల అనుభూతి బ్రహ్మములేకున్న సంభవించెడిదికాదు.

యథాజగతి చిత్తత్వం చిత్తత్వే యజ్జగత్తథా
నానానానాత్మకైకం చ మయూరాణ్డరసో యథా.

34

నెమలియొక్క అండరసమున దాని పింఛవైచిత్ర్య మణిగియున్నట్లు, దానినుండియే ఈ వైచిత్ర్యమంతయు ప్రసూతమైనట్లు, జగత్తుగూడ చిద్రసముతోనిండి, దానినుండియే తనయుని కిది గల్పించుకొనినదని గ్రహింపుము.

నానాపదార్థభ్రమపిచ్ఛపూర్ణా
జగన్మయూరాణ్డరసశ్చిదాద్యా
మయూరరూపం త్వమయూరమస్తః
సత్తాపదం విద్ధి కుతోఽస్తి భేదః.

35

ఇత్యాదే శ్రీవాసిష్ఠమహారామాయణే వాల్మీకీయే దేవదూతోక్తే మోక్షోపా
యేషు నిర్వాణప్రకరణే పూర్వార్ధే చిద్ధనోపదేశోనామ సప్త
చత్వారింశః సర్గః || 47 ||

నానావిధ పదార్థములను భ్రమయనదగు పింఛములతో గూడుకొనిన బ్రహ్మచిత్తే, జగత్తన బడు మయూర - అండ రసముయొక్క రసము. అందే జగత్తనబడు మయూరము (నెమలి) ప్రకాశించుచున్నది. కనుక, (దానికంటె వేఱగు) మయూరము (జగత్తు) ఎక్కడ? ఇక భేదమెటునున్నది?

ఇది శ్రీవాసిష్ఠతత్పర్యప్రకాశికయందు నిర్వాణప్రకరణమున చిద్ధనోప
దేశమను నలుబదియేడవ సర్గము || 47 ||

అష్టచత్వారింశః సర్గః.

[యత్సత్తాస్ఫుర్తిసౌఖ్యాని ప్రతిబింబంతి కల్పితే
తత్సచ్చిదానందఘనం బ్రహ్మ నిష్కృప్య వర్ణ్యతే.

ఎద్దాని సత్తవలన సత్తాస్ఫురణ సౌఖ్యముల ప్రతిబింబములు కల్పింపబడుచున్నవో, అట్టి సచ్చిదానందఘనమగు బ్రహ్మమిటు నివరింపబడుచున్నది.]

శ్రీ వసిష్ఠ ఉవాచ :—

యత్రానుదితరూపాత్మ సర్వమస్తీదమాతతమ్

మయూర ఇవ బీజేఽన్తస్తదహంతాదిగాది చ.

1

యత్రనాభ్యుదితం కించిత్తత్ర సర్వం చ విద్యతే

తదత్రాప్యజ్జిరాః స్వర్గసుఖసారేణ బిమ్బతి.

2

శ్రీవసిష్ఠుడు:—అండ మధ్యమున మయూరము, దాని రూపము మున్నగునవి పరిణామము నందకయే వెలయుచున్నట్లు, విశుద్ధమగు చిదండమున అహంతాదులతో గూడిన అంతర్ - జగత్తు, దిక్కులు, ఆకాశము మున్నగువానితోగూడిన జగత్తులు అనభ్యుదితములయ్యి వెలయుచున్నవి ఈ చిద్ధనానందమే శరీరావయవములకు రసమగు ప్రాణమై, విషయసుఖసారములగు చిత్తవృత్తి భేదములుగను, భోగ్యభోగాదివస్తువులుగను, అద్దమున నీడ పడునట్లు, ప్రతిబింబించుచు వెలయు చున్నది. ప్రతిబింబితమగు విషయానందమును జూచి, మూలమగు చిద్ధనరూపమున నిరతిశయమగు ఆనందమున్నదని అనుమానించవలెను.

తథా చ మునయో దేవా గణాః సిద్ధా మహారయః

ఆస్వాదయంతః స్వం రూపం సదా తుర్యపదే స్థితాః.

3

స్వాత్మానుభవరూపమగు ఈ నిరతిశయానందమును, తురీయపదమున వెలయు మునులు దేవతలు, గణములు, సిద్ధులు, మహర్షులు సర్వదా అనుభవించుచున్నారు.

ఏతే యే స్తబ్ధనయనదృష్టయో నిర్విమేషిణః

తే దృశ్యదర్శనాసజ్గస్పృహత్యాగే వ్యవస్థితాః.

4

నిమిలితదృష్టులును, నిమేష (రెప్పపాలు) రహితులును, దృశ్యదర్శనరహితులునునై ఈ మహర్షులందఱును వెలయుచున్నారు. (ఇట్టివారికే ఈ భూమానందము లభ్యముకాని, దృశ్య దర్శన మొనర్ప, ప్రాణము చలింప, చిత్తవిక్షేపమునందువారి కియ్యది లభ్యముకాదు.)

నాస్థితా భావనా యేషాం స్థితానామపి కర్మసు

సంవిత్సంవేద్యసంబన్ధస్పృహత్యాగే చ యే స్థితాః.

5

ప్రాణో న స్పృహతే యేషాం చిత్తస్థవపుషామివ

మనో న స్పృహతే యేషాం చిత్తస్థవపుషామివ.

6

చిత్తచేత్యసమాసజ్గత్యాగే తే స్వపదే స్థితాః

స్పృహత్సంసాధయన్త్యర్థం తేనాంశే నశ్వరో యథా.

7

తథైవ చిత్తచేత్యాదిస్పృహత్కుర్వన్తి సంస్థితమ్

యథాహ్లాదయతి స్వచ్ఛః పల్లవం రశ్మిరైన్దవః.

8

తథాత్మాహ్లాదయత్యన్త్యర్థశ్యదర్శనసంగమే

బిమ్బాద్ధూరం ప్రయాతస్య భిత్తావపతితస్య చ.

9

యదిన్దోస్తేజసో రూపం తద్రూపం శుద్ధసంవిదః

న దృశ్యం నోపదేశార్హం నాత్యాసన్నం న దూరగమ్. 10

కేవలానుభవప్రాప్యం చిద్రూపం శుద్ధమాత్మనః
న దేశో నేంద్రియప్రాణౌ న చిత్తం న చ వాసనా 11

న జీవో నాపి చ స్పృహ న సంవిత్తిర్న వై జగత్
న సన్నాసన్న మధ్యం చ శూన్యాశూన్యం న చైవ హి. 12

కర్మఫలమున వెలయుచున్నను మృత్యు, సప్తమభూమికల వారోహించిన మహాత్ములు బాహ్యవస్తువుల చింతయందు నిమగ్నమైన నిమగ్నులు కారు; వీరు జ్ఞాన, జ్ఞేయములను దృఢించి సమాధియందు వెలయుచున్నారు; వీరి మనోప్రాణములు చిత్రిమునందలి దేహములవలె నిన్నుందములు. ఇట్టివారే చిత్తమును, చిత్తమున కాశ్రయములగు విషయములను విడచి భూమానంద మనబడు సమ భావమున వెలయుచున్నారు. పరమేశ్వరుడు అంతరమున స్వరూపానందమయడయ్యా, బయటకు మాయయగు జగత్తుయొక్క వ్యవస్థను ప్రతిష్ఠించుచున్నట్లు, అంతరమున నిరతిశయానంద స్వరూప మగు పరమపురుషార్థమును సాధించునట్లు, బయట చిత్, చేత్య స్పృహనములగు బాహ్యవ్యవహారములకు ఆకరములగు వ్యవహారములను సల్పుచున్నారు. చంద్రకిరణములు నిర్మలమగు వృక్ష - పల్లవముల (చిగుళ్లు, ఆకుల) బ్రజేశించి, వాటిని బ్రకాశింపజేయునట్లు, ఈ భూముల నధిరోహించిన మహాత్ముల బుద్ధిస్ఫుర్తి బాహ్యవిషయములతో గూడినను, నిరతిశయానందమునే అభివ్యక్తమొనర్చుచు, ఆహ్లాదమును బ్రసాదించుచుండును. కనుక, వారి యత్నములన్నియును సుఖమయములు. చంద్ర మండలమునుండి వెలువడు వెన్నెల ఆకాశమున సులభ్యమగు తీరుగ, శుద్ధసంవిత్స్వరూపమును, విత్తే పరహితమును, ఆహ్లాదకరమునునగు స్వరూపము, వీరికి అనుభవగమ్యము, చంద్రుని వెన్నెలనుబోలు ఈ శుద్ధసంవిత్తున కెట్టి రూపమునులేదు; చూడబడజాలదు, ఉపదేశింపబడజాలదు; దగ్గరకాదు, దూరముకాదు; కేవల మనుభవగమ్యము. దీనికి దేహేంద్రియప్రాణమనోవాసనలు లేవు. ఇది జీవుడు కాదు, స్పృహదు కాదు, సంవిత్తు కాదు, జగత్తును గాదు, ఇది అత్యంత సన్నిహితము కాదు, దూరమును కాదు, మధ్యను లేదు; శూన్యము, అశూన్యము, శూన్యాశూన్యమునుగాదు.

న దేశకాలవస్త్వాది తదేవాస్తి న చేతరత్
ఏతైః సర్వైర్వినిర్ముక్తం హృది కోశశతేన చ. 13

ఇది దేశకాలాదులగు వస్తువులు గాదు. దేశకాలములవలన ఇది నిర్ణయింపబడజాలదు. మరల నియ్యదియే దేశకాలాదును, వాటివలన పరిచ్ఛిన్నమునుయగుచున్నది. ఇది విషయముల నన్నిటి నుండి వేరయ్యు మరల, అనంతములగు వాసనలతో గూడిన హృదయకోశమును గలిగియున్నది.

యత్రైతత్స్పృహతే దృశ్యం తత్తదాత్మపదం భవేత్
యచ్చ నాద్యం న కల్పాంతం న వస్తాద్వ్యనిలాదిభిః. 14

దీనివలననే దృశ్యవస్తువు లావిర్భవించి లయమందుచున్నవి; దీని సత్తయే ఆత్మ యనబడు చున్నది. ఇది అవ్యాకృతకారణము కాదు, వాయువు మున్నగునవి దీని రూపమును మార్చజాలవు.

ఇహ చాముత్ర సద్రూపాదన్యథా భవతి క్వచిత్
జాయంతే చ మియంతే చ దేహకుమ్భాః సహస్రశః. 15

ఇహలోకమునగాని, పరలోకమునగాని దీని సద్రూపము ఇంకొకతీరుగ మారదు, వేలకొలదిగ శరీరములను ఘటములు ఉత్పన్నములై వినాశమునందుచున్నవి!

సబాహ్యభ్యంతరస్యాస్య నాత్మాకాశస్యఖిణ్ణనా
తచ్చ దేహాది సకలమాత్మైవాత్మవిదాం వర.

16

కాని, ఈ ఆత్మాకాశముయొక్క బయట, వెలుపల ఎట్టిమార్పునూ, వికారమునూ లేదు, ఆత్మజ్ఞ శ్రీష్టా ! అందువలన, దేహములకున్న వికారము ఆత్మకుండజాలదని గ్రహింపుము.

కేవలం బోధవై రూప్యాదీషత్ప్రథగివ స్థితమ్
విష్వగాత్మమయం విశ్వం జ్ఞాతం బుద్ధ్యా సుసిద్ధయా.

17

మరల, ఈ శరీరములను ఆత్మకంటె వేఱని యెంచకుము; బోధముయొక్క వికృతివలననే ఇట్లు తోచును. జ్ఞానులు సర్వనిర్మలమును, పరిపక్వమును నగు బుద్ధిప్రభావమున, విశ్వమునంతటిని ఆత్మమయమని గ్రహించినారు.

ప్రజ్వలన్నపి కార్యేషు నిర్వాణో నిర్మమో భవ
యదిదం దృశ్యతే కించిజ్జగత్సావరజంగమమ్.

18

తత్సర్వం బ్రహ్మ నిర్ధర్మ నిర్గుణ నిర్మలాత్మకమ్
నిర్వికారమనాద్యంతం నిత్యం శాంతం సమాత్మకమ్.

19

రాజా! నీవు కార్యముల నన్నిటిని అఖండముగ నాచరించుచున్నను నిర్వికారమగు ఆత్మ దర్శనమొనర్చుచు ముక్తాత్మస్వరూపమున నిర్మలుడవై వెలయుము. కనులబడు ఈ స్థావర జంగ మాత్మక జగత్తంతయు నిర్గుణమును నిర్మలాత్మకమును, ఉపాధిధర్మవిరహితమునునగు బ్రహ్మమే; ఇది వికారరహితము, అద్యంతవిహీనము, నిత్యము శాంతము, సమాత్మకమునునైయున్నది.

కాలక్రియాకరణకర్తృనిదానకార్య
జన్మస్థితిప్రలయసంస్మరణాది సర్వమ్
బ్రహ్మేతి దృష్టవత ఏవ తవాత్మదృష్ట్యా
భూయోఽపి కిం భ్రమణమజ్ఞ సమజ్ఞ ఏవ.

20

ఇత్యాపి శ్రీవాసిష్టమహారామాయణే వాల్మీకీయే దేవదూతాక్తే మోక్షోపా
యేషు నిర్వాణప్రకరణే పూర్వార్థే బ్రహ్మైకాత్మప్రతిపాదనం నామ
అష్టచత్వారింశః సర్గః ॥ 48 ॥

వత్సా! కాల, కర్త, కారణ, కర్మ, క్రియా, నిదాన, సృష్టి, స్థితి, లయ, స్మరణాదు అన్నియును బ్రహ్మమే యని గ్రహించి, అందైక్యమును సంపాదించుకొనిన నీకు మరల ఈ సంసార చక్రమున భ్రమించుట సంభవమగునా ?

ఇది శ్రీవాసిష్టతాత్పర్యప్రకాశికయందు నిర్వాణప్రకరణపూర్వభాగమున బ్రహ్మ
త్వైక్య ప్రతిపాదనమును నలుబదియెనిమిదవ సర్గము ॥ 48 ॥

ఏకో న ప జ్ఞా శః సర్గః.

[వికారభోగ్య వివర్తస్య వైలక్షణ్యమిహోచ్యతే
అప్రబోధాదవిద్యాస్తి ప్రబోధ నాస్తి సేతి చ.

వికారము, వివర్తములకుగల భేదము, అజ్ఞానమువలన అవిద్యయుండుట, జ్ఞానోదయమున అది తొలగుట అను నీ విషయములీ సర్గయందు చెప్పబడుచున్నవి.]

శ్రీరామ ఉవాచ:—

యది నాస్తి వికారాది బ్రహ్మస్త్వహ్మణి బృంహితే
తదిదం కథమాభాతి భావాభావమయం జగత్.

1

శ్రీరాముడు:—బ్రహ్మజ్ఞా! దేశకాలనిమిత్తములనబడు త్రివిధ పరిచ్ఛేద కూన్యమును, నిరతి శయమును, మహత్తమమునునగు బ్రహ్మవస్తువున వికారాదు లేవ్వియును లేకున్న నయ్యది యెట్లు భావా భావరూపముల బ్రకాశించుచున్నది?

శ్రీనసిష్ఠ ఉవాచ:—

అపునః ప్రాగవస్థానం యత్స్వరూపవిపర్యయః
తద్వికారాదికం తాత యతీ రాదిషు వర్తతే.

2

శ్రీనసిష్ఠుడు:—వత్సా! పాలు పెఱుగుగ మారునప్పుడు కలుగు స్వరూపపరివర్తనయే, వికారము పరిణామము మున్నగు పదముల వ్యవహరింపబడుచున్నది.

పయస్తాం పునరభ్యేతి దధిత్యాచ్చ పునః పయః
బుద్ధమాద్యస్తమధ్యేషు బ్రహ్మ బ్రహ్మైవ నిర్మలమ్.

3

ఈ పెఱుగు మరల తన పూర్వస్వరూపమగు పాలుగ మారజాలదు. కాని, ఈ జగత్తున అదిమధ్యాంతముల బ్రహ్మమే వెలయుచున్నది; ఇయ్యది కేవలము నిర్మలమగు బ్రహ్మమే.

క్షీరాదేరివ తేనాస్తి బ్రహ్మణో న వికారితా
అనాద్యస్తవిభాగస్య న చైషోఽవయవిక్రమః.

4

కనుక, పాలకుండు వికృతి బ్రహ్మమున లేదు. (వై శేషికులు చెప్ప) అవయవసంయోగము, ద్రవ్యగుణములకుండు అన్యద్రవ్యగుణసంబంధము బ్రహ్మమున లేవు. ఏలయన, బ్రహ్మము అనాది యగు వస్తువు.

సమస్యాద్యస్తయోర్యేయం దృశ్యతే వికృతిః క్షణాత్
సంవిదః సంభ్రమం విద్ధి నావికారేఽస్తి విక్రియా.

5

సమత్వమగు ఈ బ్రహ్మవస్తువున గనుపించు ఈ జగత్తు, భ్రమయగు వివర్తమేయని గ్రహింపుము. బ్రహ్మమున పరిణామ మసంభవము.

న సంవేద్యం న సంవిత్తిస్తత్ర బ్రహ్మణి విద్యతే
తద్బ్రహ్మశబ్దకథితం నిఃసంబంధచిదాత్మవత్.

6

జ్ఞాన, జ్ఞేయములు బ్రహ్మమున లేవు; బ్రహ్మశబ్దమున చెప్పబడునది సంస్కరహితమగు విదాత్మ వంటిది.

యాదృగాద్యంత్రయోర్వస్తు తాదృగేవ తదుచ్యతే
మధ్యే యస్య తదన్యత్వం తదబోధాద్విజృంభితమ్.

7

సృష్టికి పూర్వమునను పరమునను ఉండు తీరుగ, అనగా జగదాదిభిమరహితముగ బ్రహ్మమును గ్రహింపవలెను. మధ్యకాలమున ఇంకొకమాదిరిగ తోచుట భిమవలననే.

ఆత్మా త్వాద్యంత్రమధ్యేషు సమః సర్వత్ర సర్వదా
స్వమప్యన్యత్వమాయాతి నాత్మతత్త్వం కదాచన.

8

ఆద్యంతమద్యములందును, సర్వత్రయును ఈ ఆత్మ సమస్వరూపముననే వెలయుచున్నది; ఈ వివర్తము ఆత్మసంబంధీయమే యైనను, ఆత్మత్వము వికారము నందుట లేదు.

అరూపత్వాత్తథైకత్వాన్నిత్యత్వాదయమీశ్వరః
వశం భావవికారాణాం న కదాచన గచ్ఛతి.

9

ఈ సర్వశక్తిమంతమగు బ్రహ్మము, రూపరహితమును, ఏకమును, నిత్యమును అగుటవలన భావవికారముల కెన్నడును వశమగుచుండుటలేదు.

శ్రీరామ ఉవాచ:—

విద్యమానే సదైకస్మిన్బ్రహ్మణ్యేకాన్తనిర్మలే
సంవిద్ర్భమస్వరూపాయా అవిద్యాయాః క ఆగమః.

10

శ్రీరామడు:—పరిపూర్ణ నిర్మలమును, సద్రూపమును, ఏకమును నగు బ్రహ్మమున బుద్ధిజాడ్యమనడగు ఈ అవిద్య ఎటునుండి అరుదెంచినది?

శ్రీవసిష్ఠ ఉవాచ:—

బ్రహ్మతత్త్వమిదం సర్వమాసీదస్మి భవిష్యతి
నిర్వికారమనాద్యంతం నావిద్యాస్తీతి నిశ్చయః.

11

శ్రీవసిష్ఠుడు:—బ్రహ్మతత్త్వమొక్కటియే. భూతభవిష్యద్వర్తమానకాలముల వెలయుచున్నది; ఇయ్యది అనాది, అనంతము, అవిద్యయనునదిలేదు. ఇది నిశ్చయమగు సత్యము.

యస్తు బ్రహ్మేతి శబ్దేన వాచ్యవాచకయోః క్రమః
తత్రాపి నాన్యతాభావముపదేష్టుం క్రమో హ్యసౌ.

12

‘ఇయ్యది బ్రహ్మము’ అని ఉపదేశించునప్పుడు చెప్పబడు వాచ్య-వాచకములగుండ వికారము మున్నగువాని ఉనికి లేదు. బ్రహ్మముయొక్క సద్భావము అన్యముగ చెప్పబడుట ఉపదేశ సౌలభ్యముకొరకే.

త్వమహం జగదాశాచ్ఛ ద్యౌర్భూభశ్చాప్యనలాది వా
బ్రహ్మహత్రమనాద్యంతం నావిద్యాస్తి మనాగపి.

13

నీవు, నేను, జగత్తు మున్నగునవియును, ద్యులొక భూలొకములును, లేక వాయువు మున్నగునవన్నియునుగూడ ఆద్యంతరహితమగు బ్రహ్మయే. అవిద్యయనునది ఒకించుకయునులేదు.

నామైవేదమవిద్యేతి భమమాత్రమసద్విదుః

న విద్యతే యా సా సత్యా కీదృగ్రామ భవేత్కిల.

14

అవిద్య కేవలము నామమాత్రమే. ఇది సత్తారహితమగు భ్రమయని (పండితులు) ఎఱుంగుదురు. రామా! లేనిదగు అవిద్య ఎట్లు సత్యమవగలదు, అది ఎట్లు ఉదయించును?

శ్రీరామ ఉవాచ:—

ఉపశమప్రకరణే హ్యస్త నే తు త్వయేరితమ్

అవిద్యేయం తథేత్థం చ విచార్యత ఇతి ప్రభో.

15

శ్రీరాముడు:—ప్రభూ! మీరు ఉపశమప్రకరణమున 'అవిద్యను ఎట్లు విచారించవలెను' అని నుడివియుంటిరి. ఆ విషయమును జెప్పుడు.

శ్రీనసిష్ఠ ఉవాచ:—

ఏతావంతమబుద్ధస్త్వమభూః కాలం రఘూద్వహ

కల్పితాభిః కీలైతాభిర్బోధితోసి స్వయుక్తిభిః.

16

శ్రీనసిష్ఠుడు:—రఘూద్వహ! నీ వప్పుడు అజ్ఞానదశయందుండుట వలన, నీ కట్లు కల్పించి చెప్పవలసివచ్చినది. ఇప్పుడు నీవు ప్రబోధము నందితివి కాన, అట్టి విచారముతో పనిలేదు.

అవిద్యేయమయం జీవ ఇత్యాదికలనాక్రమః

అప్రబుద్ధప్రబోధాయ కల్పితో వాగ్విదాం వరైః.

17

అవిద్య, జీవుడు మున్నగు కల్పనలను, అజ్ఞులను ప్రబోధింప, పండితులు కల్పించినారు.

అప్రబుద్ధం మనో యావత్తావదేవ భమం వినా

న ప్రబోధముపాయాతి తదాక్రోశశతైరపి.

18

మనస్సు అజ్ఞానదశయందుండిన, శాస్త్రోక్తమగు ఈ అవిద్యోపదేశమువలనగాక, శతవిధముల తిరస్కరింపబడినను ప్రబోధము నందదు.

యుక్త్యైవ బోధయిత్యైవ జీవ ఆత్మని యోజ్యతే

యద్యుక్త్యాసాద్యతే కార్యం న తద్యత్నశతైరపి.

19

ఈ జీవుడు యుక్తులవలన బోధింపబడి, ఆత్మకడకు గొనిపోబడి, కలుపబడుచున్నాడు. యుక్తివలన సాధింపబడని కార్యము, శతవిధప్రయత్నములవలనను సాధింపబడదు.

సర్వంబ్రహ్మేతి యో బ్రూయాదప్రబుద్ధస్య దుర్మతేః

స కరోతి సుహృద్వృత్త్యా స్థానోద్దుఃఖనివేదనమ్.

20

అజ్ఞాన-దోషము తొలగనివానికి సర్వము బ్రహ్మమనిచెప్పుట, శిలను మిత్రుడని భావించి దుఃఖమును నివేదించుటయే యగును.

యుక్త్యా ప్రబోధ్యతే మూఢః ప్రాజ్ఞస్తత్త్వేన బోధ్యతే

మూఢః ప్రాజ్ఞత్వమాయాతి న యుక్త్యా బోధనం వినా.

21

మూఢుడు యుక్తివలనను, ప్రాజ్ఞుడు తత్త్వమువలనను ప్రబోధము నందుచున్నారు. యుక్తి వలన బోధింపబడకున్న మూఢుడు ప్రాజ్ఞుడవజాలడు.

ఏతావన్తమబుద్ధస్త్వం కాలం యుక్త్యా ప్రబోధితః

ఇదాసీం సంప్రబుద్ధస్త్వం మయా యేనావబోధ్యసే.

22

నీవు ప్రబోధము నందనంతవఱకు యుక్తిని గైకొని బోధింతిచిని. ఇప్పుడు ప్రబుద్ధుడవగు టవలన తత్త్వమును జెప్పుచున్నాడను. వినుము.

బ్రహ్మహం త్రిజగద్బ్రహ్మ త్వం బ్రహ్మ ఖలు దృశ్యభూః

ద్వితీయా కలనా నాస్తి యథేచ్ఛసి తథా కురు.

23

నీవు, నేను, త్రిజగత్తులు, దృశ్యములు మున్నగునవన్నియును నిశ్చయముగ బ్రహ్మమే. ఇంకొక వస్తువే లేదు. నీవు నీయిష్టము ననుసరించి వ్యవహరింపుము. ఇట్లాచరించినను బ్రహ్మముయొక్క వాస్తవత్వమున కెట్టి హానియు కలుగజాలదు.

అసంవేద్యమహాసంవిత్కోటిమాత్రం జగత్త్రయమ్

ఏకప్రత్యయవాన్తః కుర్వన్నపి న విష్యతే.

24

జ్ఞేయము కాజాలని చైతన్యమును, సర్వవిధభ్రాంతులకు బాధకమును నగు బ్రహ్మవస్తువుొక్కటియే ముల్లోకముల అనుసృతమైయున్నదని నీవు గ్రహించి, కార్యముల నాచరించిన లిపుడవు కావు.

భారూపశ్చేతనో వ్యాపీ పరమాత్మాహమిత్యయమ్

రాఘవానుభవాన్తస్త్వం తిష్ఠన్చచ్చిచ్ఛిన్సన్స్వపన్.

25

రాఘవా! నీవు కూర్చునునప్పుడును, ఊపిరి దీసుకొనునప్పుడును, నిద్రించునప్పుడునుగూడ ప్రకాశరూపుడును, చేతనమును, సర్వవ్యాపియునునగు పరమాత్మవని భావింపుము.

నిర్మమో నిరహంకారో బుద్ధిమానసి సాధు చేత్

తద్బ్రహ్మవేదనం శాన్తం సర్వభూతస్థితం భవ.

26

నీవు సరిగ నిర్మముడవును, నిరహంకారుడవును, ప్రాజ్ఞుడవును నైనచో, సర్వజీవుల వెలయు చిదేకరసమును, శాంతముననగు బ్రహ్మమే యగుదువు.

తదనాద్యన్తమాభాసం సత్త్వమేవ పరం పదమ్

స్థితోఽసి సర్వగై కాత్మశుద్ధసంవిన్మయాత్మకః.

27

ఆద్యంతరహితమును ప్రకాశమయమునునగు ఆ పరమపదమే నీవు; సర్వవ్యాపివియును, ఏ కాత్మకుడవును శుద్ధచైతన్యస్వరూపుడవునునై నీవు వెలయుచున్నాడవు.

యద్రబ్ధహ్మత్మాపి తుర్యశ్చ యా విద్యా ప్రకృతిశ్చ యా

తదభిన్నసదైకాత్మ యథా కుమ్భశతేషు మృత్.

28

కుండల యన్నిటియందు ఘను అభిన్నమై వెలయునట్లు, బ్రహ్మ, ఆత్మ, తురీయ, అవిద్యా, ప్రకృతి, జగత్తులందుగూడ సదాత్మ యొక్కటియే వెలయుచున్నది.

నాత్మనః ప్రకృతిర్భిన్నా ఘటాన్మృన్మయతా యథా

సన్మృన్మాత్రం యథా చాన్తరాత్మైవం ప్రకృతిః స్థితా. 29

ప్రకృతి ఆత్మకంటె వేరుకాదు; మృణ్మయత ఘటమునుండి వేరుకాదు. మృణ్మయత్వమే ఘటమున వెలయునట్లు, ఆత్మయే ప్రకృతియందు వెలయుచున్నది.

ఆవర్తః సలిలస్యేవ యః స్పన్దస్త్వయమాత్మనః

ప్రోక్తః ప్రకృతిశబ్దేన తేనైవేహ స ఏవ హి. 30

నీటియందలి ఆవర్తము (సుడిగుండము)ను బోలు ఈ ఆత్మయొక్క వివర్తమే ప్రకృతియనంబడుచున్నది. ఆత్మ - స్పందనమువలననే ప్రకృతి కలుగుచుండుటవలన, ఆత్మయే ప్రకృతియని గ్రహింపవలెను.

యథైకః స్పన్దపవనౌ నామ్నా భిన్నౌ న సత్తయా

తథైకమాత్మప్రకృతి నామ్నా భిన్నే న సత్తయా. 31

వాయువు, దాని స్పందమును పేరుకుమాత్రము వేరునను, వస్తువొకటియే యైనట్లు, ఆత్మ ప్రకృతులు పేరుకు వేరుగుచున్నను వాస్తవమునకు వేరుగావు.

అబోధాదేతయోర్భేదో బోధేనైవ విలీయతే

అబోధాత్సన్మయో యాతి రజ్జ్వాం సర్పభ్రమౌ యథా. 32

అజ్ఞానమువలన కలుగు ఈ భేదము, రజ్జుసర్పభ్రాంతవలె, జ్ఞానోదయమన తొలగి పోవుచున్నది.

చిత్తేత్రే కలనాబీజం యదేతత్పతతి స్ఫురన్

చిత్తాఙ్కురం తదేతస్మాద్భావి సంసారఖణ్డకః. 33

చిత్ - త్రేత్రమున (హలమున) కల్పనయను బీజము పడి, చిత్తమను అంకురమును దోపజీయించుచున్నది. అదియే సంసారమను భవిష్యత్ - వనమును కలిగించుచున్నది.

ఏతదేవాత్మవిజ్ఞానాద్దగ్ధం సద్వాసనాజలైః

సంసిక్తమపి యత్నేన న భవత్యఙ్కురక్షమమ్. 34

ఈ కల్పనాబీజము ఆత్మవిజ్ఞానమున దగ్ధమైనప్పటినుండల, వాసనలను నీరు చల్లబడినను అంకురింపదు.

నోచేత్పతతి చిత్తేత్రే కలనాబీజకం తతః

చిత్తాఙ్కురా న జాయంతే సుఖదుఃఖలవద్రుమాః. 35

చిత్తత్రేత్రమున ఈ కల్పనాబీజము పడకున్న సుఖదుఃఖఫలములతో గూడిన, శరీర-వృక్షమునకు గారణమగు చిత్తాంకురములు లేవజాలవు.

ద్విత్యం జగత్యసదుపాత్తమబోధజాతం

బోధక్షయం జహిహి బోధముపాగతోఽసి

ఆత్మైకభావవిభవేన భవాభయాత్మా

నాస్త్వేవ దుఃఖమితి నః పరమార్థసారం.

36

ఇత్యాపి శ్రీవాసిష్టమహారామాయణే వాల్మీకీయే దేవదూతాక్తే మోక్షోపా
యేషు నిర్వాణప్రకరణే పూర్వార్థే సంస్మృతివిచారయోగో నామ
ఏకోనపఞ్చశః సర్గః ॥ 49 ॥

ఓరామా! నీవు ఆత్మబోధము నందితివి; ఇప్పుడు తత్ఫలితముగ, అజ్ఞానప్రమాతమును, అభావపూర్ణమును, భ్రమయుక్తమునునగు ద్వైతబుద్ధిని పరిత్యజింపుము. ఆత్మైక భావరూపమగు నిరతికయానందవైభవమున పరిపూర్ణుడవై, ఆభయాత్ముడవు కమ్ము. త్రికాలముల దుఃఖములేదు-ఇదియే మేము చెప్పు పరమార్థసారము.

ఇది శ్రీవాసిష్టతాత్పర్యప్రకాశికయందు నిర్వాణప్రకరణమున సంస్మృతి
విచారయోగమను నలుబదితొమ్మిదవ సర్గము ॥ 49 ॥

ప ఞ్చ శ ః స ర్గ ః .

[ఇహ కల్పనయా జీవే లిజ్జపుర్యష్టకోద్యవః

వర్జితోఽత్మైస్తథా తస్య బాహ్యార్థగ్రహణక్రమః.

ఈ ప్రకరణమున, పుర్యష్టకముతోగూడిన లింగశరీరముయొక్క ఉత్పత్తి, ఇంద్రియములు బాహ్యవిషయములను గ్రహించుట అను విషయములు వర్జింపబడుచున్నవి.]

శ్రీరామ ఉవాచ:—

జ్ఞాతం జ్ఞాతవ్యమఖిలం దృష్టం ద్రష్టవ్యమక్షతమ్
పరేణ పరిపూర్ణాః స్మృ బ్రహ్మజ్ఞానామృతేన తే.

1

శ్రీరాముడు:— తెలిసికొనవలసినదానినంతటిని తెలిసికొంటిమి; చూడదగినదానినంతటిని
తెన్నగ చూచితిమి; బ్రహ్మమున పూర్ణులమైతిమి; మీరు ప్రసాదించిన బ్రహ్మజ్ఞానామృతమున పరి
పూర్ణులమైతిమి.

పూర్ణాత్పుర్ణమిదం పూర్ణం పూర్ణాత్పుర్ణం ప్రసూయతే
పూర్ణేనాపూరితం పూర్ణం స్థితా పూర్ణే చ పూర్ణతా.

2

పూర్ణమునుండి పూర్ణము, పూర్ణస్వరూపమున వెలయుచు వెలువడుచున్నది. ఇదంతయు
పూర్ణమున పూర్ణముతోనిండి, పూర్ణమునే వెలయుచున్నది.

లీలయేదం తు పృచ్ఛామి భూయో బోధాభివృద్ధయే
బాలస్యేవ పితా బ్రహ్మన్న కోపం కర్తుమర్హసి

3

బ్రహ్మజ్ఞా! బాలుడు తండ్రిని వేడుకకొఱకు ప్రశ్నించునట్లు, మరల మిమ్ములను ప్రశ్నించు
చున్నాడను. కోపగింపకుము, దీనివలన నాజ్ఞానము, (ఇతరులయొక్క జ్ఞానమును) పెంపొందును,

శ్రోత్రం చక్షుః స్పర్శనం చ రసనం ఘ్రాణమేవ చ

విద్యమానమపి బ్రహ్మన్ద్యశ్యమానమపి స్ఫుటమ్.

4

కథం మృతస్య వై జన్తోర్విషయం స్వం న పశ్యతి

జీవతశ్చ కథం సర్వం విషయం స్వం ప్రపశ్యతి.

5

బ్రహ్మజ్ఞా ! చక్షు, శ్రోత్ర, జిహ్వ, ఘ్రాణ, త్వగింద్రియములు కనబడుచున్నను, మృతుని ఇంద్రియములేల విషయములను గ్రహింపజాలకున్నవి? జీవితుని ఇంద్రియములేల గ్రహించుచున్నవి?

కథం ఘటాదిబాహ్యత్వమింద్రియాణి జడాన్యపి

శరీరేఽనుభవన్త్యన్తః పునర్నానుభవన్త్యపి.

6

ఇంద్రియములు వెలుపలికి అరుదెంచి, ఘటాది జడవిషయముల ననుభవమును వృద్ధియమున ఎట్లు కలిగింపగలుగుచున్నవి?

అయఃశలాకోపమయో రటాదీన్ద్రియయోః కిల

అశిష్టయోరన్తరసౌ కథం తన్నోదితా మిథః.

7

ఇనుపకమ్మలవలె వేళ్లేరుగనుండు ఘటము, ఇంద్రియములు పరస్పరము ఆకర్షింపబడి, జ్ఞానమును గలిగించుచున్నవని తలతుమన్నను, ఇయ్యది సంభవముకాదే?

జానన్నపి యదేతాన్వై విశేషాఞ్చతథా పునః

పృచ్ఛామి తదశేషేణ కథయస్వానుకమ్పయా.

8

ఈ విశేషముల నన్నిటిని విశేషముగ ఎఱిగియున్నను మరల ప్రశ్నించుచున్నాడను. దయతో, ఈ విషయమును సంపూర్ణముగ వచింపుము.

శ్రీ వసిష్ఠ ఉవాచ:—

ఇన్ద్రియాద్యపి చిత్తాదీ ఘటాద్యపి న కించన

పృథక్సంభవతీహజ్జ నిర్మలాచ్ఛేతనాదృతే.

9

శ్రీ వసిష్ఠుడు:—ప్రత్యక్ష ప్రమాణమునకు కరణములగు ఇంద్రియములును, విషయములగు, ఘటాదులును, గ్రహణద్వారముగు చిత్తమును చైతన్యముకంటె వేరుకావని లెస్సగు విచారింప తెలియగలదు.

గగనాదపి యాఽచ్ఛా చిత్తయా రూపం స్వమాత్మనా

చిత్వాత్పుర్యష్టక త్వేన భావన్మత్త్యైవ భావితమ్.

10

అకాశమువలె శబ్దముగ చైతన్యమే, మాయతోగూడి, పూర్వవాసనలవలన భావింపబడి పుర్యష్టకముగ భావింపబడుచున్నది.

తదేవ చ ప్రకృతితాం గతం జగదవస్థితే

తస్యా అవయవాజ్ఞాతమింద్రియాది ఘటాది చ.

11

ఆ బ్రహ్మమే జగత్ - స్థితికి కారణముగ ప్రకృతియైనది; ఈ ప్రకృతినుండియే ఇంద్రియములు మున్నగు కరణములు, ఘటములు మున్నగు వస్తువులు కలుగుచున్నవి.

పుర్యష్టకత్వమాయాతం యచ్చిత్తం స్వస్వభావతః

స్వ ఏవావయవస్తస్మిన్ ఘటాది ప్రతిబిమ్బతి.

12

పుర్యష్టముగ మారిన చిత్తత్వమే తన స్వరూపముగ చిత్తాదులతో గూడిన పుర్యష్టకము యొక్క స్వభావము ననుసరించి, చిత్తవృత్తులను చాల్చుచున్నది; ఇవియే ఘటమునున్న ఘటాదుల రూపమును ధరించుచున్నవి. అందువలన, మృత్యుసమయమున ఘ్నాలశరీరమునుండి పుర్యష్టకసమన్విత మగు నూత్మశరీరము వెలువడుటజేసి, ఇంద్రియములకు దర్శనసామర్థ్యముండదు.

శ్రీరామ ఉవాచ:—

జగత్సహస్రనిర్మాణమహిమ్నో దర్పణస్య చ

పుర్యష్టకస్య భగవన్రూపం కథయ కీదృశమ్.

13

శ్రీరాముడు:—భగవంతుడా! జేలకొలదిగ జగత్తుల ప్రతిఫలింపజేయు శక్తిగల దర్పణము (అద్దము) అనదగు పుర్యష్టకమును గుఱించి వచింపుము.

శ్రీవసిష్ఠ ఉవాచ:—

అనాద్యంతం జగద్భీజం యద్రబ్ధహ్మస్తి నిరామయమ్

భారూపం శుద్ధచిన్మాత్రం కలాకలనవర్జితమ్.

14

కలనోన్ముఖతాం యాతమస్తర్జీవ ఇతి స్మృతః

స జీవః ఖలు దేహేఽస్మింశ్చిన్తోతి స్పృన్ధతే స్ఫుటమ్.

15

శ్రీవసిష్ఠుడు:—అనాద్యనంతమును, నిరామయమును, తేజోమయమును నగు బ్రహ్మమే ఆకాశాది నూత్మభూతముల సృష్టి తరువాత, కల్పనావివర్జితమయ్యును, జగద్భీజమై, అపంచీకృత భూతపంచకముతో గూడిన బ్రహ్మాండమును సృష్టించి, ప్రతిబింబమై, నూత్రప్రాణము అనగా హిరణ్య గర్భుడై, శరీరమధ్యమున జీవరూపమున ప్రవేశించుచున్నది. ఆ జీవుడు వాసనలవలన, అవయవముల గల్పించుకొని పుష్టినంది, బాహ్యభ్యంతరవ్యాపారములవలన స్పందితుడగుచున్నాడు.

అహంభావాదహంకారో మననాత్మన ఉచ్యతే

బోధనిశ్చయతో బుద్ధిరిన్ద్రియైస్తథేన్ద్రియమ్.

16

దేహభావనయా దేహీ ఘటభావనయా ఘటః

ఏష ఏవ స్వభావాత్మా జనైః పుర్యష్టకం స్మృతః.

17

అతదహంభావమువలన అహంకారమును, మననము వలన మనస్సును, నిశ్చయమువలన బుద్ధియు, పదార్థముల గాంచుటవలన ఇంద్రియములును అగుచున్నాడు. అతడు దేహభావమువలన దేహమును, ఘటభావనవలన ఘటమును, ఇట్లే తక్కిన విషయములునునై. పుర్యష్టకమనంబడును.

జ్ఞత్వకర్తృత్వభోక్తృత్వసాక్షీత్వాద్యభిపాతిని

యా సంవిజ్ఞేవ ఇత్యుక్తా తద్ధి పుర్యష్టకం విదుః.

18

జ్ఞానేంద్రియవ్యాపారముల ప్రవర్తితమై జ్ఞాతృత్వమునను, కర్తేంద్రియవ్యాపారముల ప్రవర్తితమై కర్తృత్వమునను, వాటి ఫలముల భొంది భోక్తృత్వమునను, ఈ అన్ని విషయముల భౌధా

సీన్యమును బూని సాక్షీత్వమునను వెలయునదియు మఱియు తదితములగు భోగ్యభోగసమాహముల యందభ్యస్తచుగునదియునగు సంవిత్తే చిత్రప్రధానముగ పర్యాయాచింపబడిన జీవుడనియును, జడప్రధానముగ వాలోచింపబడిన పుర్యష్టకమనియు చెప్పబడుచున్నది.

కాలేకాలే తతో జీవస్త్వన్యోన్యో భవతి స్వతః
భావితాకారయానన్తవాసనాకణికోదయమ్. 19

పుర్యష్టకస్వభావేన కాలేనాకారమృచ్ఛతి
యథావాసనతః సేకాద్భీజం పల్లవతామివ. 20

అకారోఽహం శరీరాది స్థావరాది చరాది చ
నాహమాద్యశ్చిదాత్మేతి మిథ్యా జ్ఞానేన చేతతి. 21

ఇట్లు శరీరమును బ్రవేశించిన జీవుడు కాలక్రమమున తాదాత్మ్యబుద్ధినంది. తత్కాల సంభవములగు గుణగుఃఖముల బొందుచున్నాడు; పుర్యష్టకమయొక్క స్వభావము ననుసరించి, అనంత వాసనాకల్పితములగు రూపముల ధరించుచున్నాడు. నీరు జల్లిన, బీజము అంకురించి, చిగుచ్చినట్లు, ఈ జీవుడుగూడ వాసనాసేచితుడై జగద్రూపమును ధరించుచున్నాడు. ఇట్లు, మిథ్యాజ్ఞానమువలన తన ఆద్యరూపమును మఱచి, శరీరాయుగ తన్ను భావించుకొనుచున్నాడు.

భ్రమత్యేవ జగజ్జీవో వాసనావలితశ్చిరమ్
ఉర్ధ్వాధోగమనైరజ్ఞా కాష్ఠం వీచిహతం యథా. 22

సముద్రతరంగముల కొట్టబడిన కాష్ఠము పైకిలేచుచు క్రిందకు పడుచుండునట్లు, వాసనా క్రాంతుడగు ఈ జీవుడుగూడ సంసార సముద్రమున ఉత్కృష్ట నికృష్టజన్మల బడయుచు కొట్టుకొనుచున్నాడు.

కశ్చిద్విశుద్ధజాతిత్వాద్భవబద్ధాదనన్తరమ్
బుద్ధ్వాత్మానం సమభ్యేతి పదమాద్యన్తవర్జితమ్. 23

సనకాదిమహర్షులబోలు ఒకానొక శుద్ధజీవుడు, తన పూర్వకల్పీయ సాధనాఫలముగ ప్రథమజన్మముననే ఆత్మబోధమును బడసి, భవబంధనముత్తుడై పరమపదమున వెలయుచున్నాడు.

కశ్చిత్కాలేన బహునా భుక్తయోనిగణాతురః
ఆత్మజ్ఞానవశాదేతి పరమం పదమాత్మనః. 24

మఱియొక జీవుడు చాల జన్మలనెత్తి, చాలకాలము శ్రమించి, ఆత్మజ్ఞానమువలన పరమ పదమును బడయుచున్నాడు.

ఏవంరూపశ్చ సుమతే జీవో యాతః శరీరతామ్
నేత్రాదినా ఘటాద్యన్తర్యథా వేత్తి తథా శృణు. 25

ఇయ్యది జీవుడు శరీరమును చాల్చువిధము; ఇక, ఇంద్రియముల సహాయమున జడములగు ఘటాదుల గ్రహించు రీతిని వినుము.

చిత్త్వస్య కలనాన్తస్య సంప్రయాలస్య జీవతామ్
మనఃషష్ఠేన్ద్రియగ్రామో దేహిలాఽయమవతిష్ఠతే. 26

చిత్తకల్పనవలన శరీరముగ మారిన చైతన్యము పంచేంద్రియములతోడను, మనస్సుతోడను గూడి వెలయుచున్నది.

యదాన్యః సర్వదేహేభ్యః ఘోషతత్త్వక్షరూపిణా

తదా తజ్జీవసంస్పృశ్యాజ్జీవాత్తైకత్వమృచ్ఛతి.

27

తటువాత, ఘటాదులగు బాహ్యపదార్థములు దృశ్యములుగ తనకడకు అరుదెంచ, చక్షు రాది ఇంద్రియద్వారముల వెలువడి, ఆ ఘటాదుల నావరించిన ఆకాశమునబడ, చైతన్యముతో నేక మగుచున్నాడు - అనగా చైతన్యసంస్పర్శయను అధ్యాసతో ఆత్మైకత్వమును బొందుచున్నాడు! ఆయావిషయముల జ్ఞానము లభించుచున్నది.

బాహ్యార్థవేదనే నిత్యం సంబద్ధోఽక్షస్య కారకః

సమన్వితస్య చిత్తేన న ముక్తస్య కదాచన.

28

జీవచైతన్యముతోగూడిన శరీరమునందలి ఇంద్రియములతోడనే బాహ్యవిషయములతో సంబంధ మొనగూడుచున్నది; పుడునకుగాదు.

యద్యదచ్ఛతరం తస్మిన్నభిఃస్థ ప్రతిబిమ్బతి

జీవేన భవతి శ్లిప్తో బహిర్జీవోఽప్యజీవతి.

29

స్వేచ్ఛతరములగు నేత్రరశ్మి, అంతఃకరణవృత్తులయందుననే బాహ్యములగు ఘటాది వస్తువులు ప్రతిబింబించుచున్నవి. ఆ ప్రతిబింబము మరల లోనున్న జీవునితో గలసినయెడలనే అనుభవయోగ్య మగుచున్నది. జీవున కిట్టి అనుభవమే లభించుచున్నది. కాని, కేవలము బహిరంగ మగు అనుభవము లేదు.

నిఘృష్టనవరత్నాభే యదా నయనతారకే

తదా తయోర్బాహ్యగతః పదార్థః ప్రతిబిమ్బతి.

30

నేత్రగోళములు రెండును, వారలు మున్నగు దోషములేక, సానపెట్టుబడిన ఇంద్రనీల ములవలె మెఱయునప్పుడు, బాహ్యములగు ఘటాదులతోగూడిన చిత్తవృత్తులు అందు ప్రకేళించు చున్నవి.

జీవేన భవతి శ్లిప్తః ప్రతిబిమ్బితయా తతః

జీవజ్ఞేయత్వమాయాతి బాహ్యం వస్తితి రాఘవ.

31

రాఘవా! ఇట్లు ప్రతిబింబముతో జీవుడు కూడినప్పుడే, అతడు బాహ్యపదార్థముల గ్రహించు చున్నాడని చెప్పబడుచున్నది.

యత్సంశ్లేషముపాయాతి తద్బాలోఽపి హి వస్తితి

పశుర్వాస్థావరో నాపి జీవః కస్మాన్న వేత్స్యతి.

32

ఇట్లు సంయోగము నందినదానిని బాలుడుగూడ గ్రహింపగలుగుచున్నాడు. ఇది పశువులకు, గుఱ్ఱములకుగూడ సంభవించుచున్నది. ఇక జీవుడేల దానిని యెఱుంగజాలడు?

అచ్ఛస్య నయనస్యాథో రశ్మయో జీవవేష్టితః

క్రోడీకుర్వన్త్యలం దృశ్యం జీవస్తత్త్వేన వస్తితి.

33

నేత్ర-అధోభాగముననుండు నిర్మల కిరణములు, దూరముననున్న విషయములనుగూడ ఆలింగ
చమునర్చి, తద్విషయకమగు జ్ఞానమును గలిగించుచున్నవి.

ఏష ఏవ క్రమ స్ఫుర్యే సంబంధః ప్రత్యయోద్భవః

రసే గన్ధే చ కథితో జీవసంస్పర్శ సంభవః.

34

ఈవిధము ననుసరించియే స్పర్శ, రస, గంధముల విషయమునగూడ జీవునకు జ్ఞానము కలుగుచున్నది.

శబ్దస్తాకాశనిష్ఠత్వాత్కర్ణాకాశగతః క్షణాత్

జీవాకాశం విశత్య నరితమింద్రియసంవిదః.

35

శబ్దము ఆకాశముననున్నను కర్ణమునందలి ఆకాశమును బ్రవేశించుటవలనను, గంధము వాయువుతోగూడి నాసాపుటముల ద్వారమున జీవునియందు జొచ్చుటవలనను వీటి జ్ఞానము కలుగుచున్నది.

శ్రీరామ ఉవాచ:—

దృశ్యతే మానసాదర్శే యస్తదాశ్వాదరేషు తత్

ప్రతిబింబితమేతన్నే బ్రూహి బ్రహ్మనిమాత్మకమ్.

36

శ్రీరాముడు:—బ్రహ్మజ్ఞా! మనస్సున, అద్దమున, మణియందున, నీటియందున, లేత చిగుళ్ల లోను ప్రతిబింబమువలె కనిపించున దేమిటి? నాకు దెలియజెప్పుడు.

శ్రీవసిష్ఠ ఉవాచ:—

అత్యంతజడయోరేవ జీవయోరివ తన్నిధః

ప్రతిబింబం దృశో భ్రాంతిం విద్ధి వేద్యవిదాం వర.

37

శ్రీవసిష్ఠుడు:—జ్ఞానిశ్రేష్ఠా! అత్యంతజడములగు అద్దము-ప్రతిబింబము, చిత్రవృత్తులు-ఘటములవలె జీవుడుగూడ భ్రాంతియేయని గ్రహింపుము.

తావన్నాత్రం జగత్త్వేతద్విశ్వాసో మా తవా స్త్విహ

అహమిత్యాదిస్తరజ్ఞో వర్తమానం సదా జలమ్.

38

కేవలమివియే కావు, జగత్తుగూడ భ్రాంతియే యని గ్రహింపుము. ఈ జగత్తున నీకు విశ్వాసము కలుగకుండునుగాక! అహంకారాదులు చిత్రముద్రతరంగములుగ తోచుచున్నవి. వాస్తవము కనున్నది చిత్రముద్ర మొక్కటియే.

పరామ్యాధౌ తు నాస్త్వేవ దేశకాలక్రియాదికమ్

తన్నయైకతయా నిత్యమాత్మా సర్వత్ర సర్వగః.

39

ఈ పరాంబుధియందు దేశకాలాదులు లేవు; వీట స్వరూపముగు అత్మయొక్కటియే నిత్య

మై, సర్వత్ర సర్వవ్యాపియై వెలయుచున్నది.

నిత్యమసక్తమతిర్ముదితాత్మా

శాస్త్రమృషా సుఖదుఃఖవిదస్తః

తిష్ఠ నివిష్టమతిః సమతాయా

మస్తసమస్తభవామయమాయః.

40

ఇత్యాపి శ్రీవాసిష్ఠమహారామాయణే వాల్మీకీయే దేవదూతాక్తే మోక్షోపా
యేషు నిర్వాణ ప్రకరణే పూర్వార్ధే అక్షసంవేదనవిచారయోగోపదేశో

నామ పంచాశః సర్గః ॥ 50 ॥

నీవు యెల్లవేళల అవాసక్తచిత్తుడవై వెలయుము, నీ బుద్ధి శుభదుఃఖములను మిథ్యయని
గ్రహించి శాంతిమయమగు గాత! భవమాయయను వ్యాధినుండి విముక్తుడవై ఏకాగ్రచిత్తమున ఆనంద
మయభావమును, సామ్యభావమును అవలంబించి, వెలయుము. బ్రహ్మభావమున నివిష్టుడవు కమ్ము.

ఇది శ్రీవాసిష్ఠతాత్పర్యప్రకాశికయందు నిర్వాణప్రకరణమున అక్షసంవేద
విచారయోగోపదేశమను యేబదవ సర్గము ॥ 50 ॥

ఏ క ప ఞ్చ శః స ర్గః

[జీవః భాని మనో దేహః పుర్యష్టకమితి భృమః

అబోధాదేవ బోధే తు బ్రహ్మైవై కమితీర్యతే.

జీవుడు, మనస్సు, శరీరము, ఇంద్రియములు పుర్యష్టకము అను భ్రమ అజ్ఞానమువలననే
కలుగుచున్నదనియు, జ్ఞానదృష్టికి బ్రహ్మమొక్కటియే వెలయుచున్నదనియు, సర్గయందు ఈ వర్ణింప
బడుచున్నది.]

శ్రీవాసిష్ఠ ఉవాచ:—.

న పునర్భవతః పూర్ణం సంపన్నాశ్చక్షురాదయః

యథా కమలజస్యైతత్సర్వమేవ త్వయా శ్రుతమ్.

1

శ్రీవాసిష్ఠుఁడు:—శుద్ధమగు బ్రహ్మమునకు కల్పనకు బూర్వము చక్షురాది ఇంద్రియములు
లేవనియు, సమస్తజీవుడగు పద్మజుని (హిరణ్యగర్భుని) యందే అవి కలిగి, తదితర వ్యష్టిజీవులయందు
గూడ అనుభూతములగుచున్నవనియు నీవు వినియుంటివి.

బ్రహ్మపుర్యష్టకస్యాదావర్థసంవిద్యథోదితా

పుర్యష్టకస్య సర్వస్య తథైవోదేతి సర్వదా.

2

హిరణ్యగర్భునియందు పుర్యష్టకము, విషయములను గ్రహించు శక్తి ఉదయించునట్లే,
వ్యష్టిజీవులయందుగూడ ఉదయించుచున్నవి.

విద్ధి పుర్యష్టకం జీవో యో గర్భస్థేన్ద్రియోదయః

యద్యథా భావయత్యాశు తత్తథా పరిపశ్యతి.

3

మాతృగర్భముననున్న వ్యష్టిజీవునకు ఆజీవమాసమున చక్షురాది ఇంద్రియములు, పుర్యష్టక
మును గలుగుచున్నవి, అటునుండి అతడు తన వ్యవహారమునకు తగిన విషయములను వాసనలవలన
భావింపుకొని, అట్లే గాంచుచుండును.

ఇంద్రియాణీంద్రియార్థాఖ్యం విద్ధి సంవేదనం స్వకమ్
సంపన్నం చ యథా తత్తే ప్రోక్తమాద్యమనఃసితౌ.

4

సర్వప్రథమమగు హిరణ్యగర్భుని మనస్సున ఏవిధముగ సంవేదన, ఇంద్రియములు, ఇంద్రియవిషయములు సంపన్నములగుచున్నవో, అట్లే వ్యష్టిజీవునియందుగూడ సంపన్నములగుచున్నవని శీఘ్ర చెప్పియుంటిని.

శుద్ధా సంవిత్సంభవస్తీ సంవేదనమనిన్దితమ్
తతోఽహంవేదనానస్తజీవపుర్యష్టకాన్వితా.

5

సృష్టికిపూర్వము వెలయు శుద్ధసంవిత్తు, వ్యష్టిసమష్టిజీవులందఱియందు ఒకేరూపమున ఉత్పన్నమయ్యెను. తఱువాత ఇయ్యది 'అహం' అను అభిమానముతో గూడుకొనిన పుర్యష్టకమును బొందుచున్నది. అయినను, ఈ సంవిత్తు విశుద్ధమేయని గ్రహింపుము.

న త్వేకత్వాదనస్తత్వాదవేద్యత్వాదనామయే
అభావత్వాదనేకత్వాదశూన్యత్వాత్పరా స్థితా.

6

సంవిత్తే ఏకమాత్రమగు వస్తువు. అయ్యది అనంతము. ఇట్టిదని తెలియబడజాలదు. అందు వలన నిర్దోషమును, నిర్మలమునునగు ఈ సంవిత్తున ఇంకొకదానియొక్క ఉనికి ఆసంభవము; దీని గుణదోషములు, మనస్సు మున్నగునవేమియును లేవు. సత్యమగు ఈ సంవిత్తుకడ ఇతరము లసత్యములు. ఇదిగాక, మిగిలినవన్నియు దేశ, కాల, వస్తు పరిచ్ఛిన్నములను, స్థూలములునునై యున్నవి.

చేత్యాదిబుద్ధ్యా తత్కించిన్న మనస్తాం చ గచ్ఛతి
న చ జీవత్వమాయాతి న చ పుర్యష్టకాత్మికా.

7

ఈ సంవిత్తే మనస్సనబడుచున్నది; ఇది మననమునకు గోచరమగు బుద్ధివృత్తియొక్క అధ్యాసయే. వాస్తవమున కియ్యది మనస్సుకాదు, జీవుడుకాదు, పుర్యష్టకమునుగాదు.

న విద్యాదివిలాసోఽస్తి సోఽస్తి నాస్తీవ యః సదా
పరమాత్మేతి కథితో మనఃషష్ఠేంద్రియాతిగః.

8

విద్యావిలాసము అనగా జ్ఞానప్రకాశమే ఈ సంవిత్తత్వముయొక్క స్వరూపమని గ్రహింపుము; కాని ఇది మూఢులు లేదని వచించుచున్నను మనస్సు, ఇంద్రియముల కతీతమై వెలయుచు, పరమాత్మ యనంబడుచున్నది.

తస్మాత్సంపద్యతే జీవశ్చిన్మూర్తిర్తననాత్మకః
భ్రమః కేవలమిత్యాద్య ఉపదేశాయ గీయతే.

9

ఈ బ్రహ్మమునుండి చిన్మూర్తియును, మననాత్మకుడునునగు జీవుడుద్భవించినాడు అనునదిగూడ భ్రమయే; ఉపదేశసౌకర్యార్థమే ఇట్లు చెప్పబడుచున్నది.

యతః కుతశ్చిత్సంపన్నే త్వవిద్యామయ ఆమయే
ఉపదేశోపదేశేన ప్రవిలీనే విచారణాత్.

10

ప్రశస్తసకలాకారం జ్ఞానం తత్రావశిష్యతే
యత్రాకాశమపి స్థూలమణావివ మహాచలః.

11

యత్రోద్యదాచారమపి సదప్యసదివ స్థితమ్
జగజ్జాన్విషయాంస్త్యక్త్వా కాయే త్వం తిష్ఠ నిర్మలే. 12

వ్యాధి అరుదెంచిన, గానిమూలమును కనుగొన సమయమును వెచ్చబెట్టక చికిత్సజేయుటయే కర్తవ్యమైనట్లు, అవిద్యావాధివిషయమునగూడ మూలము ననుసంధాన మొనర్పక, ఉపదేశాదులవలన అవిద్యను దూరమొనర్చుకొనవలెను. అప్పుడు విచారమువలన స్వరూపజ్ఞానమే పరిశేషించును. ఈ జ్ఞానము ప్రకాంతము; నిఖిలవస్తువుల నిండియున్నది. మణియందు పెద్దదగు పర్వతము ప్రతిబింబించునట్లు ఈ జ్ఞానమే ఆకాశాదులుగ ప్రతిభాసించుచున్నది. ఎద్దానియందు వ్యవహారదశయందు సత్యములుగ తోచు పదార్థములన్నియు అసత్స్వరూపమున వెలయుచున్నవో, ఆ జ్ఞానమున నీవు జగత్సంబంధములగు విషయముల సమర్పించి, జీవన్ముక్తిస్థితియందు వెలయుచు, నిర్మలుడవై ప్రకాశింపుము.

అసన్మయమవిద్యాయా రూపమేవ తదేవ హి
యద్వీక్షితాసతీ నూనం నశ్యత్యేవ న దృశ్యతే. 13

ఇవన్నియును అవిద్యవలన కలుగుచున్నవే, వీటి రూప మవిద్య. అవిద్య నొకసారి పరికించిన (గ్రహించిన), నశించిపోవుచున్నది; మరల కనబడదు.

ఆలోకితం నామ కథమవస్తు కిల లభ్యతే
ప్రయత్నేనాపి సంప్రాప్తం మృగతృష్ణామ్బుకైరివ 14

కన్నుల కగపడుచాని అసత్త నెట్లంగీకరింతును అని తలపవలదు; ఈ వస్తువులన్నియును ఎండమావులవలె భ్రమాత్మకములు.

అసదేవ సదేవాసదజ్ఞానాదస్య సత్యతా
జ్ఞానాద్యథాస్థితం వస్తు దృశ్యతే నశ్యతి భ్రమః. 15

ఇది అసత్తయినను సత్స్వరూపముగ ప్రతిభాతమగుచున్నది. అజ్ఞానమువలననే సత్ - వస్తువుగ తోచుచున్నది. జ్ఞానోదయమైన, దీని వాస్తవస్వరూపము గోచరించును; భ్రమ తొలగును.

అవిద్యాయా విచారో ఽయం జీవపుర్యష్టకాదికా
అప్యత్యంతమసత్యాయాః కల్పనాకల్పితాత్మనః. 16

జీవుడు, పుర్యష్టకము మున్నగునవి అవిద్యాభ్రమలు. మిథ్యయగు ఈ అవిద్యయొక్క కల్పన లేక అసత్యత్వము మున్నగునవన్నియు, ఆ సత్యాత్ముని సాన్నిధ్యమువలననే కలుగుచున్నవి.

తస్యాస్త ఉపదేశాయ సేయం జీవాదికల్పనా
కృతా శాస్త్రైః ప్రబోధాయ తాం త్వమేకమనాః శృణు. 17

‘అవిద్యవలననే జీవాది కల్పనలు’ అని శాస్త్రము వచించుచున్నది. ఇప్పుడు నీప్రబోధము కొఱకు, అవిద్యయన నేమియో వచించుచున్నాడను. ఏకాగ్రచిత్తముతో వినుము.

జీవత్వమివ సంప్రాప్తా పుర్యష్టకపదస్థితా
కలా కలఙ్కకలితా చితిరాబోధనోన్ముఖే. 18

యద్యథా భావయత్యాశు తత్తథానుభవత్యలమ్
సత్యో భవత్వసత్యో వా బాలేన నిశి యక్షకః.

19

పఞ్చతన్మాత్రకలనాం సంభావయతి సత్తయా
తత్రాత్మని తథా రన్ధ్రాన్ప్రపశ్యతి తథోదితాన్.

20

చిత్తత్వము బాహ్యవస్తువుల జూడ నుత్సిహించునప్పుడు, కళయను కళంకమున గప్పబడి పుర్యష్ట కాదులుగ మారుచున్నది. అప్పుడేవస్తువును యేరూపమున భావించునో, ఆభావమునే గాంచుచున్నది. బాలుడు రాత్రియందు యక్షుని (భూతమును) గల్పించుకొని భయపడునట్లు, జీవ-చైతన్యముగూడ పంచతన్మాత్రకలనను సత్యముగ నొనర్చుకొని, తాను జీవరూపమును బొందుచున్నది. తరువాత, తనయందు ఇంద్రియ - రంధ్రము లుదయించుటగూడ గాంచుచున్నది.

ఏభ్య ఏవ సముత్పన్నం బహిఃస్థం భూతపఞ్చకమ్
పశ్యన్త్యనన్యదన్యాభం శాఖాశతమివాఙ్మరః.

21

ఈ పంచతన్మాత్రలనుండియే బయట వెలయుచున్న స్థూలభూతపంచకము ఉత్పన్నమగుచున్నది, అంకురమునుండియే అసంఖ్యములగు (వృక్ష) శాఖ లుత్పన్నములై అంకురమునుండి వేలుగ తోచునట్లు, ఇవిగూడ బ్రహ్మముకంటె వేలుగ తోచుచున్నవి.

ఇదమన్తరిదం బాహ్యమితి నిశ్చయవాంస్తతః
జీవో భానం యథాదత్తే తత్తథా దృఢయత్యథ

22

అటు జీవుడు, మనస్సు ప్రాణము మున్నగు అంతర్వస్తువులను, ఘటాది బాహ్యవస్తువులను సత్యములని భావించి, తన వాసనల ననుసరించి దృఢతను బొందుచున్నాడు.

రశ్మిజాలమివేంద్రోర్యదాత్మనః ప్రతిభాసనమ్
బాహ్యస్పర్శతయా తేన తదేవాశూరరీకృతమ్.

23

చంద్రుని కిరణములని యెంచబడునవి, చంద్రుని ప్రకాశమేయైనట్లు, విషయేంద్రియసంబంధమున కలుగు విషయసుఖములు ఆ చైతన్యముయొక్క ఆత్మానందమే.

మరిచస్యేవ యత్యైక్ష్యం శూన్యత్వమివ ఖస్య యత్
ఆత్మనో వేదనం యచ్చ తదేవాన్యదివ స్థితమ్.

24

మిరియమునందలి కారము, ఆకాశముయొక్క శూన్యత్వము-మిరియము, ఆకాశమునుండి వేలుకాకున్నను వేలుగ తోచునట్లు, ఈ విషయజ్ఞానములన్నియును ఆత్మకంటె వేలుగాకున్నను వేలుగ తోచుచున్నవి.

అత్రైవ నిశ్చయం బద్ధ్వా నియమః సుదృఢీకృతః
అనేనేతమనేనేతం భావ్యమిత్యవఖిణీతమ్.

25

సంసారవిషయముల భోగించిన పిమ్మట పురుషార్థమే తుదకు చేకూరగలదని నిశ్చయించి, లౌకిక, సారలౌకిక కర్మలు నిర్దేశింపబడినవి.

స్వభావేతరనామాసౌ స్వసంకల్పమయాత్మకః
కశ్చిత్కదాచిద్భవతి స్వభావేనైవ నాన్యథా.

26

ఈ రెండింటిలో నొకటి ప్రవృత్తివలనను, మఱియొకటి శాస్త్రమువలనను గలుగుచున్నవి; ఒకటి మఱియొకదానిని ప్రయత్న దార్ఢ్యమువలన జయించి ఒకనియందు, ఒకప్పుడు కలుగుచున్నది.

ఆత్మనై వేదమఖిలం సంపన్నం ద్వైతమద్వయమ్

ఖిణ్ణో మధురసేనేవ మృదేవ చ మహాఘటః.

27

పానకమే పటికబెల్లముగను, మన్నే కుండగను మారునట్లు, ఆత్మయే ప్రవృత్తి లేక శాస్త్రము ననుసరించి, ఆయా ఫలములుగ మారుచున్నది.

సంనివేశవికారాదిదేశకాలాదిసంభవాత్

సంభవత్యత్ర నత్వీశే దేశకాలాద్యసంభవాత్ .

28

కాని, ఈ ఆత్మ మృత్తిక లేక పానకములవలె పరివర్తనము నందుట లేదు. దేశకాలాది పరిచ్ఛిన్నములును, సంయోగము, వికారము మున్నగునవి ఉన్నచోలే పరివర్తన సంభవించుచున్నది. కనుక, ఇవి ఆత్మయందు లేకుండుటవలన పరివర్తనము అసంభవము.

ఇతః పుష్పమితః పత్రమహమిత్యుదితో యథా

ఖిణ్ణే స్వాత్మని నః సత్తారసోఽద్విత్యే ద్వితాం వహన్ .

29

ఇతః పట ఇతః కుడ్యమహమిత్యాదితస్తథా

సర్వాత్మనాత్మని బ్రహ్మ విద్ధి త్వం ద్విత్యమాహరత్ .

30

వసంతకాలరసము వనప్రదేశమును ఒకచోట పుష్పముగను మఱియొకచోట పద్మముగను మారుచున్నది; రసమొక్కటియేయైనను ఈ ద్వైతభావమును బడయుచున్నది. అట్లే, ఈ ఆత్మ తన యందే 'ఇది ఘటము, ఇది పటము' అనబడు ద్వైతభావమును బొందుచున్నది. వాస్తవమునకు దాని సత్య అద్వితీయము.

అద్యాఙ్కురోఽహమద్యార్కరుగహం త్వద్య వారిదః

యథేతి తిష్ఠత్యమ్భాదస్తథాత్మా సదసద్వపుః.

31

మేఘము మొమ్మొదట సూర్యకిరణరూపముననుండి, తరువాత వర్షకాలమున మేఘమై వర్షజలముగ మారుచున్నది; మరల ఆ వర్షజలమే తరువాత గుటియు వానకును మేఘమునకును బీజమగుచున్నది. అట్లే, సదసద్రూపముగు ఆత్మకూడ జడత్తుగమారి, తరువాత వచ్చు స్పృహలకు బీజమగు చున్నది.

ఇతి భావ్యమనేనేదమిత్థం సర్వేశ్వరే తతమ్

క్రమం ఖిణ్ణయితుం లోకే కస్య నామాస్తి శక్తతా.

32

'ఇది ఇట్లుగను, అది అట్లుగను, అది అవదు' అను భావనలన్నియును సర్వేశ్వరుడగు ఆత్మయందు విస్తరించుచున్నవి. ఈ క్రమమును ఖండింప శక్తి యెవరికున్నది?

ఆదర్శ స్వచ్ఛ ఆకాశే నైవ స్వః ప్రతిబిమ్బతి

వ్యతిరేకాసంభవతః కచతేవ్య హి కేవలమ్.

33

అద్దమువలె స్వచ్ఛమగు ఆకాశమున దాని స్వరూపముగాని, కార్యముగాని ప్రతిబింబింప జాలదు; అవి దానికంటే వేరుకావు. కేవలమయ్యదియే ప్రకాశించుచున్నది.

బ్రహ్మణీ త్వాత్మనాత్మైవ స్థితః కచతి బిమ్బతి
ద్వైతీభవత్యదేహాఽపి చిన్మయత్వాత్స్వభావతః. 34

కాని, స్వాభావికముగ చిన్మయస్వరూపమగు ఈ బ్రహ్మము ద్వైతభావము నందినప్పుడు వస్తువుల శక్తిగను, జీవుడుగను ప్రతిబింబించుచున్నది.

యద్యథైవాత్మకచనం వేత్తి తం భవతాత్మనా
అసత్యమపి తన్నేహ వ్యభిచారీ కదాచన. 35

హేమత్వకటకత్వే ద్వే సత్యాసత్యస్వరూపిణి
హేమ్ని భాణ్డగతే యద్యచ్ఛిత్వాచిత్వే తథాత్మని. 36

బంగారముతో చేయబడిన కుండ లేక ఆభరణముల వాస్తవమగు బంగారమే (ఆయారూపముల) వెలుగొందునట్లు, మనస్సున సత్యాన్వృతములగు చైతన్యము, జడములు రెండును కలసియున్నవి; ఈ ఆత్మ నెవరెట్లుగ్రహింతురో, అసత్యమైనను అట్లే యగుచున్నది. దానికి తిరుగులేదు.

సర్వగత్వాచ్ఛితేచ్ఛిత్తం నిత్యం మనసి విద్యతే
హేమత్వం కటకస్యేవ జడభావః స్థితోఽన్యదా. 37

చిత్తు సర్వవ్యాపకమగుటవలన దాని చైతన్యము మనస్సునగూడ నున్నది. బంగారము జడభావమునందిన అన్య ఆభరణములగూడ వెలయుచున్నదే!

చిత్త్వజాడ్యాత్మకం చిత్తం దృఢం భావయతి స్వయమ్
యథా యదైవ యద్యావం తథా భవతి తత్తథా. 38

చిత్తమునకును, శరీరమునకును కారణమగు ఈ చైతన్యము ఎప్పుడు, ఎటు, తప్పేతిరీగ భావించుకొనుచున్నదో, అప్పు డాయాదేవ, సర, స్థావరాది భావముల పొందుచున్నది.

కాలే కాలే చితా జీవ స్త్వన్యోన్యో భవతి స్వయమ్
భావితాకారవాన స్తర్వాసనాకలికోదయాత్. 39

ఈ చిత్తత్వము తనయందలి వాసనా - కలిక (మొగ్గ) మొక్క వికాసవైచిత్ర్యము ననుసరించి, నానావిధములగు ఆకారముల భావించినప్పుడు ఆయా రూపములను కాలక్రమమున బొందుచున్నది.

స్వప్నే దృష్టో యథా గ్రామీ యాతి సతాన్యతేక్షణాత్
దేహోద్దేహం తథా యాతి దేహాఽయం ప్రతిభాత్మకః. 40

ఇది అంతయు స్వప్నమువలెనే ప్రతిభాసించుచున్నది. స్వప్నమున మొదట గాంచబడిన గ్రామము తరువాత గాంచబడ వనము మున్నగునవిగ మారునట్లు - వనాదిభావమును బొందునట్లు, జీవుడుకూడ ఒక శరీరమునుండి మఱియొక శరీరమును బొందుచున్నాడు.

ప్రతిభాసో యథా స్వప్నే సరః కుడ్యం పటో భవేత్
భవత్యసత్యమేవేదం దేహాంతరమిదం స్వతః. 41

స్వప్నమున ప్రతిభాసించు మనుష్యుడు వెనువెంటనే గోడగను, బట్టగను మారునట్లు, (మరణమూర్ఛాంతరము) అసత్యమగు దేహాంతరప్రవేశముకూడ మరణమూర్ఛాసమయమున జరుగుచున్నది.

అసత్యమేవ మ్రియతే త్వసత్యం జాయతే పునః
జీవః స్వప్రతిభాసేన స్వప్నవత్స్వాన్యరూపవత్.

42

ఈ మరణించుట, జన్మించుటగూడ అసత్యములే; జీవుడు అవిద్యవలన ఈ ప్రతిభాసను గాంచుచున్నాడు.

కాలేనైతాదృశం రూపమిదం నాన్యత్వమేతి వై
ప్రకృతం నిశ్చయారూఢం భ్రమన్త్యేతే భవః స్వతః.

43

ఈ ప్రతిభాస బాల్య, యౌవన, వార్ధక్యములను బోలునదికాదు; ఇటు ఒకే శరీరమునకు ఈ మార్పులు గలుగుచున్నవని గ్రహింప శక్యమగుచున్నది. మఱియు, ఈ మార్పులు కాలము ననుసరించి కలుగుచున్నవి. ఇక, శరీరాంతరగ్రహణమన్ననో, కేవలము వాసనలవలననే కలుగుచున్నది. ఈమార్పు కాలమువలనగూడ కలుగుటలేదు.

వస్తు దృష్టమదృష్టం చ స్వప్నే సమనుభూయతే
జీవస్వప్నే జగద్రూపం విద్ధి వేద్యవిదాంవర.

44

జ్ఞానిశ్రేష్ఠా! స్వప్నమున చూడబడినవియు, చూడబడనివియునగు వస్తువులుగూడ అనుభవింపబడుచున్నవి. జగత్తు జీవుని స్వప్నము ఇటుగూడ అనంతకాలమున అనుభవింపబడిన వాసనలలా నెయ్యది మరణసమయమున గోచరమగునో, అయ్యదియే భావిశరీరమునకు గారణమగుచున్నది.

అజాగ్రద్దృష్టిదృష్టో యః స్వాభిధానాదినేరితః
న స్వప్నో విద్యతే తస్మాదచ్ఛాత్మా చితిమాత్రకమ్.

45

మహావాక్యమువలన కలుగు బ్రహ్మసాక్షాత్కారము, బ్రహ్మభావములు వాసనామయములగు స్వప్నములుకావు. ఏలయన, ఈ చిద్-బ్రహ్మము శివము, అద్వైతము, చతుర్థము మున్నగు స్వాభిధానవాక్యములవలన ప్రబోధింపబడుచున్నది. ఆయన ఆ జాగ్రద్దృష్టి అనగా తురీయదృష్టివలన గాంచబడుచున్నాడు. జాగత్స్వప్నముమత్తు లాయనకు. లేవు; జాగ్రదవస్థయందాయన అనుభవగమ్యుడు కాడు. కనుక, ఆయన వాసనారహితుడగుటవలన, వాసనామయస్వరూపుడు కాజాలడు. ఆయన నిర్మలమును నిరంజనమును నగు చైతన్యము.

అద్యాపూర్వాభిధం స్వప్నే యథా పశ్యతి నాన్యథా
అగ్రదృష్టం తథైవార్థం చేతనం చిత్ప్రపశ్యతి.

46

ఈ చిదాత్మయే జీవుడై తన చిత్స్వభావమువలననే నేడు స్వప్నమున అపూర్వములగు మూతనవస్తువులను, పూర్వదృష్టములగు వస్తువులనుగూడ గాంచుచున్నాడు.

ప్రాక్తనీ వాసనాద్యాపి పౌరుషేణావజీయతే
హ్యః కుకర్మాద్యయత్నేన ప్రయాతి హి సుకర్మతామ్.

47

అదృష్టవిషయములనుగూడ నిరంతము భావించుటవలన, పూర్వదృష్టవిషయ - వాసనలు గూడ విలువై, అవియే ప్రకాశించును. పురుషప్రయత్నము వాసనలనుగూడ జయింపకలుగుచున్నది. నిన్న యొనర్పబడిన కార్యము నేడొనరింపబడు సుకర్మయొక్క ప్రభావమున సుకర్మగ మారుచున్నది.

మోక్షాదృతే న శామ్యన్తి జీవతాం చక్షురాదయః

ఉన్మజ్జన్తి నిమజ్జన్తి కేవలం దేశకాలతః.

48

వాసనాపరిణామములగు జీవుని శరీరము మున్నగునవి మోక్షమువలనగాక అన్యోపాయమున ఉపశమింపవు. మోక్షము లభించునంతవఱకు చక్షురాది ఇంద్రియములు దేశకాలముల ననుసరించి వికసించుచు విలీనమగుచున్నవి.

చిత్తః స్వకలనాత్తస్య దేహోగ్ర ఇవ తిష్ఠతి

పఞ్చత్మాభావితోఽసత్యో మహాయక్షః శిశోరివ.

49

మోక్షపర్యంతము శరీరముగ కల్పింపబడిన వాసన యుండును. బాలునికడ భూతము వెలయుచుండునట్లు, ఈ వాసనయే పంచభూతకల్పితమగు శరీరమును దోపింపజేయుచున్నది.

మనోబుద్ధిరహజ్కారస్తథా తన్మాత్రపఞ్చకమ్

ఇతి పుర్యష్టకం ప్రోక్తం దేహాఽసావతివాహికః.

50

మనస్సు, బుద్ధి, అహంకారము, పంచతన్మాత్రలు అనువాటితో గూడిన అతివాహిక (నూత్ను) దేహమే పుర్యష్టక మనంబడుచున్నది.

అమూర్త ఏవ చిత్తాత్మా ఖత్వమస్యాతిపీనతా

వాతతాస్య మహాగుల్మో దేహతాస్య సుమేరుతా.

51

ఈ చిదాత్మయొక్క లింగశరీరము అమూర్తము; అపంచీకృతము. స్థూలమగు ఆకాశమే పంచీకృతము. దీనియొక్క వాయుత్వము మహావృక్షము. దీని శరీరము సుమేరువు. అనగా ఇయ్యవి ఈ లింగశరీరమున లేవు.

విరజస్త్రక్రమేణైవ నిరవస్థస్తు ముక్తి భాక్

సుషుప్తతై కావస్థాస్య జడాః క్రోడీకృతా యయా.

52

ఈ స్థూలత్వము వాస్తవమయిన ముక్తియే సంభవింపదు. వైరాగ్యాదుల నభ్యసించుటవలన కల్పన లన్నియు తొలగిపోయి, వీటికి మూలముననున్న వస్తువు గోచరించును. అప్పుడు జడకల్పనల నన్నిటిని తనలో విలీనమొనర్చుకొను సుషుప్తినిబోలు ముక్తి లభించును.

స్వప్ననామ్నీ తథావస్థా దేహప్రత్యయశాలినీ

ఆమోక్షం భ్రమతీహాయమితి స్థావరజంగమైః.

53

స్వప్నమునుబోలు నూత్నుశరీరమే మోక్షము లభించునంతవఱకు స్థావరజంగమాది యోనుల యందు పరిభ్రమించుచున్నది.

కదాచిద్ధి సుషుప్తస్థః కదాచిత్స్వప్నవత్స్థితః

ఆతివాహికదేహోఽయం సర్వస్యైవావతిష్ఠతే.

54

ఈ ఆతివాహికదేహమే ఒకప్పుడు స్వప్నమును మతీయొకప్పుడు సుషుప్తిని బొందుచు, వెలయుచున్నది. ఈ విషయ మందఱికిని అనుభవనీయమే.

యదా సుషుప్తభావస్థో భావినుఃస్వప్నవేధితః

తదా కాలానలసమస్తీవృత్తమిది తాత్పర్యం.

55

సుషాప్తియందు భవిష్యత్తున కలుగజోవు దుఃస్వప్నమును తనలో విలీన మొనర్చుకొని,
చిత్స్వయాపుడగుటవలన ప్రళయాగ్నివలె బీజభావమున దీపిల్లుచుండును.

సావరాద్యాస్వప్నస్థాను కల్పవృక్ష దళాను చ
భవత్యేవ సుషుప్తస్థో ఘనమోహశిలాఘనః.

56

సావరాది యోనులయందు ఈ సుషుప్తి అత్యంత ఘనమై యున్నది; కల్పవృక్షాది యోనులు
ఒకించుక పుణ్యమువలన కలిగినను, మనుష్యులకుండు ప్రబోధమువాటికి లేదు.

సుషుప్తతాస్య జడతా స్వప్నోత్థేయం హి సంస్మృతిః

యః ప్రబోధోఽస్య సా ముక్తిస్తజ్జాగ్రద్యాతుతు తుర్యతా. 57

చిత్తముయొక్క జాడ్యప్రకర్షయే సుషుప్తియనియు, చిత్తభ్రమణమే సంస్మృతియనియు,
తత్త్వబోధయే బంధముక్తియనియు, తురీయావస్థయే జాగ్రదవస్థయనియు (సుషుప్తిదృష్టిననుసరించి)
చెప్పబడుచున్నవి.

జీవప్రబోధాన్ముక్తిర్హి ప్రబోధాత్పరమాత్మతామ్

సోఽభ్యేతి తాలితమలం తామ్రం కనకతామివ.

58

జీవుని ప్రబోధమే ముక్తియనంబడుచున్నది. ఈ ప్రబోధమువలన జీవుడు నిర్మలుడై,
విశుద్ధమొనర్పబడిన రాగి బంగార మగునట్లు, పరమాత్మయగుచున్నాడు.

జీవప్రబోధాన్ముక్తిర్యా సా చేహ ద్వివిధోఽచ్యతే

ఏకా జీవన్ముక్తతేతి ద్వితీయా దేహముక్తతా.

59

జీవుని ప్రబోధమగు ముక్తి రెండువిధములుగ చెప్పబడుచున్నది, ఒకటి జీవన్ముక్తి,
రెండవది విదేహముక్తి.

జీవన్ముక్తిర్హి తుర్యత్వం తుర్యాతీతం పదం తతః

బోధో జీవః ప్రబోధోఽయం సచ బుద్ధిప్రయత్నతః.

60

తురీయావస్థయే జీవన్ముక్తి. దీనినుండి తురీయాతీతపదము లభించుచున్నది. దీనినే బోధ
యందురు. తరువాత జీవుడు ఉత్కృష్టమగు చిన్మాత్రబ్రహ్మస్వరూపమును బొందుచున్నాడు
ఈ బోధ బుద్ధియొక్క ప్రయత్నమువలననే (పురుషకారము వలననే) లభించును.

జ్ఞాతప్రమాణో జీవోస్త్రయో జానాతీహ తన్మయః

పశ్యతీమం భయం చైవ సుదీర్ఘస్వప్నవిభ్రమమ్.

61

మిథ్యోదితః స్వహృదయే స్వస్థపవ శిలీకృతే

జీవానామస్తరే త్వన్యన్న కించిచ్ఛిత్కలాం వినా.

62

అప్పుడీ శరీరముననే తత్త్వజ్ఞానమువలన పరమాత్మను గుఱించిన ప్రమాణముల నన్నిటిని
అంతరమున గ్రహించి తన్మయ డగును. అజ్ఞాతుడగు జీవుడుగూడ వాస్తవమునకు స్వస్వరూపమున
బెలయుచున్నను, రాతివలె హృదయమున గట్టిగ పేర్కొనిన భయము గూడ ఇంతవఱకు కనంబడు
చున్నను, దానిని దీర్చుమగు స్వప్నవిభ్రమేమయని గ్రహించును, ఏలయుగ. జీవుని యంతరమున చిత్కళ
గాక వేరొందులేదు.

తామేవాన్యతయా పశ్యన్ముద్భవ పరిశోచతి
జీవాణోరస్తలే త్వన్యన్న కించిత్పరమాద్యతే.

63

దానినే అన్యభావమున గాంచి జీవుడు వ్యర్థముగ శోకించుచున్నాడు. జీవునియందు ఆ పరమాత్మగాక వేటొండేమియును లేదు.

యత్ర యత్ర జగద్బ్రష్టమహో మాయావిజృంభితమ్
స్థాల్వస్తః క్వథదమూర్ఖానాం యథా నానా భ్రమీదయః
జీవాణూనాం తథైవాన్తర్మిథ్యాసంసరణోదయః

64

బన్ధోస్య వాసనాబన్ధో మోక్షస్యాద్వాసనాలయః.

65

ఇటునటు కనంబడు జగత్తు మాయావిజృంభితమే మూతుడులో మరుగుచున్న నీగు వెవ్వేరు రూపముల దాల్చుచు భ్రమగల్పించునట్లు, జీవులయందుగూడ అలీకమగు ఈ సంసార భ్రమ తోచుచున్నది. జీవునకు వాసనాబంధనమే బంధనము, వాసనాలయమే ముక్తి.

వాసనాన్తోఽస్య సౌఖ్యప్రీ స్వప్నే విస్ఫురతి స్థితిః

ఘనవాసనమోహాఽయం జీవః స్థావరతాదిభాక్.

66

జీవునియొక్క సుఖప్రియే వాసనలయొక్క పరమావధి. శురీయ, తురీయాతీతములు వాసనా రహితములు. ఈ వాసనలు స్వప్నమున విచిత్రభావముల స్ఫురించుచున్నవి; అప్పుడే జీవుడు స్థావరాది భావములను పరిగ్రహించుచున్నాడు.

మధ్యస్థ వాసనస్తిర్యక్ పురుషస్తనువాసనః

యదాన్తర్జీవితేనాన్తో బహిర్జాతా ఘటాదయః.

67

జీవుని వాసనలు మధ్యరకమున నున్న, తిర్యక్-యోనులు బొందుచున్నాడు. వాసనలు కొంచముగనున్న, మనుష్యగంధర్వాది రూపముల బొందును. సుషిప్తితోలిగి, అపాదమస్తకము ప్రాణా హంకారములు వ్యాపించియున్న, నేను ఇట్టి శరీరముతోగూడుకొని, యున్నాడను అని తలచును. అప్పుడే, ఘటాదికములగు వస్తువులు బాహ్యవస్తువులని తోచును.

జీవై క్యాదుభయోః సత్తా గ్రాహ్యగ్రాహకయోస్తదా

ఆత్మానాత్మసమాలీఢో బహిరన్తర్యదా చితా.

68

తదా గ్రాహ్యగ్రాహణధీర్మృగత్పక్షేవ సోదయా.

నేహ సంత్యజ్యతే కించిన్నేహ కించిన్న గృహ్యతే.

69

అప్పుడు చక్షురాది ద్వారముల నిర్గతమైన అంతఃకరణమునుండి వృత్త్యవిచ్ఛిన్నుడైన జీవుని తలన ఘటాదులు వ్యాప్తమై, నేను ఘటమును ఎఱుంగుచున్నాడను అను గ్రాహ్యగ్రాహకరూప మగు వాసనయొక్క సత్త విచిత్రముగ స్ఫురించుచున్నది ఇట్లు అంతఃస్థితమగు ఆత్మచైతన్యమే బాహ్య ములగు ఆనాత్మవస్తువులతోగూడ గ్రాహ్యగ్రాహక-వాసనారూపమున, మృగత్పక్షవలె ప్రకాశించు చున్నది. కనుక, గ్రాహ్యగ్రాహకాది సంబంధములన్నియును వాసనాధ్యస్తములగు భ్రమలే; వాస్తవ ములుకావు, ఇటు, ఆత్మ గ్రహించున దేదియునులేదు, లేక త్యజించున దేదియునులేదు.

బాహ్యన్తరకలాకారశ్చిదాత్మైకః ప్రకాశతే

త్రిజగచ్చిచ్చమత్కారస్త్వలం భేదవికల్పనైః

శోభితాః స్మృశ్చితి చిరాత్సబాహ్యద్యం న విద్యతే

70

ఈ చిదాత్మయొక్కటియే బాహ్యభ్యంతరములగు కళలవలె ప్రకాశించుచున్నది. కనుక. త్రిజగత్తులను చిత్-చమత్కృతియనియే గ్రహింపుము. భేదకల్పనల వలన ప్రయోజనములేదు. (తత్త్వ దృష్టి ననుసరించి,) మనమందఱము ఆ చిత్స్వరూపముననే విరాజిల్లుచున్నాము కాలత్రయముల, చిదవ్యతిరిక్తమగు బాహ్యభ్యంతర-జగత్తులేదు.

అబ్ధిర్యథా జలమపాస్తసమస్తభేదః
ఖాదచ్ఛమేవ సకలం ద్రవమేకశుద్ధమ్
సర్వం తథేదమపహస్తిత భేదజాత

మాద్యం పరం పదమనామయమేవ బుద్ధమ్.

71

ఇత్యాస్తే శ్రీవాసిష్టమహారామాయణే వాల్మీకీయే దేవదూతాక్తే మోక్షో
పాయేషు నిర్వాణప్రకరణే పూర్వార్ధే ఇంద్రియాగ్లోపలమ్బవిచారో
నామైకపఞ్చాశః సర్గః || 51 ||

నిజమున కాలోచించినయెడల సముద్రమున తరంగబుద్బువాదు లెవ్వియును లేవు, ఆకాశముకంటెను నిర్మలమగు నీరు ఒక్కటియే యున్నట్లు తెలియగలము. అట్లే జగత్తును గుఱించి అలాచించిన ఇందు వాసనలు, అవస్థలు మున్నగు భేదము లెవ్వియును లేవు, అనామయమును, ఆద్యమును, నగు పరమపదమేయని గ్రహింపగలము.

ఇది శ్రీవాసిష్ట-తాత్పర్యప్రకాశికయందు నిర్వాణప్రకరణమున ఇంద్రియాగ్లోపలంభవిచారమను ఏబదియొకటవ సర్గము || 51 ||

ద్వీ ప ఞ్చా శః స ర్గః

శ్రీనసిష్టఉవాచః—

[జీవస్వప్నో జగత్తతాసంసక్త్యా తత్పరిక్షయః
తదర్థమద్భుతాఖ్యానం వసిష్ఠేనావతార్యతే.

ఈ సర్గమున జీవుని స్వప్నమగు జగత్తు అనాసక్తివలన నశించునని చెప్పబడుచున్నది. ఈ విషయమును వివరింప అర్జునోపాఖ్యానము ఆరంభింపబడుచున్నది.]

యా జీవస్యాదితః స్వప్నో నానాకలనకోమలః

తమిమం విద్ధి సంసారం న సత్యం నాప్యసన్మయమ్.

1

శ్రీ వసిష్ఠః—ప్రతిజీవుని స్వప్నప్రపంచము వెవ్వేటుగను, జాగ్రత్ప్రపంచము ఒకే విధముగను ఉన్నది. అందఱకును ఒకేవిధముగ కనబడు జాగ్రదవస్థ స్వప్న మెట్లగును అని తలపకుము. ప్రథమజీవుడును, సర్వజీవసమష్టియునునగు హిరణ్యగర్భుని స్వప్నమే మన జాగ్రదవస్థ-ఇదియే కల్పితసంసారము. ఇది సత్యముగాదు లేక అసత్యమునుగాదు.

నపుంస ఇవ జీవస్య స్వప్నః సంభవతి క్వచిత్

తేనైతే జాగ్రతో భావా జాగ్రత్స్వప్నకృతోఽత్ర హి

2

సమష్టిజీవుని స్వప్నము వ్యష్టిజీవుని స్వప్నమువంటిది కాదు. మన జాగ్రత్-భావము లన్నియును, అతని జాగ్రత్స్వప్నములు, కనుక, వీటికిని స్వప్నపదార్థములకును భేదములేదు.

జీవస్వప్నమిమం దీర్ఘం క్షీప్రతాప్రతిభాసతః

అసత్యమప్యవస్తుత్వాద్విద్ధి వేద్యవిదాం వర.

3

జ్ఞానిశ్రేష్ఠా! అసత్యమును, అవస్తువును నగు ఈ సమిప్తిజీవుని స్వప్నము దీర్ఘమైవలయుచున్నది; మన స్వప్నమువలె! క్షణములో నశించుటలేదు, (అందువలన ఒకింత సత్యముగ తోచుట అశ్చర్యముకాదు.)

స్వప్నాత్స్వప్నాన్తరమివ గచ్ఛన్తో జీవజీవకాః

అసత్యమేవ పశ్యన్తి ఘనసత్యతయానఘ.

4

అనఘా! ఒక స్వప్నమునుగాంచి మఱియొక స్వప్నమును గాంచునట్లు, హిరణ్యగర్భుని కల్పనవలన జీవించి ఈ జీవులందఱును, జాగ్రత్త అనంబడు అసత్యమునే కాంచుచున్నారు. హిరణ్యగర్భుని కల్పనామహిమ ఇట్టిది.

అజడో జడతా తాత జడే చాజడతోదితా

అసత్యే సత్యతా జీవజీవానుభవమోహతః.

5

ఎత్సా! అజడమగు (చైతన్యమగు) బ్రహ్మవస్తువును, సమిప్తిజీవుని అంశమగు వ్యప్తిజీవుని మోహమునకు వశమై జడముగ గాంచబడుచున్నది.

భానోరప్యన్తరఖిలం పశ్యన్తస్త్రిజద్రభమమ్

భ్రమన్తి స్వప్నసంభ్రాన్తా ఇవ జీవా భిదాలిభిః.

6

స్వయంజ్యోతియగు ఆత్మయొక్క ప్రకాశమువలన జీవులు స్వప్నమున భ్రమించునట్లే, నూత్యునివలన ప్రకాశింపబడు త్రిజగత్తులనున్న జీవులు పరస్పరము భేదకల్పనల నొనర్చుకొనుచు భ్రమించుచున్నారు.

సర్వగత్వాదనన్తత్వాత్స్వస్య జీవస్య జీవతః

యద్భావయన్తి చేతన్తి తదేవాశ్వితి సత్యవత్.

7

ఈ భ్రమకు మూలకారణుడగు సమిప్తిజీవుడు సర్వవ్యాపియును, అనంతుడును నగుట వలన, వ్యప్తిజీవు లేయే కల్పనల నొనర్చుచున్నాఁగో అయ్యవి సత్యములుగనే తోచుచున్నవి.

పుణ్డరీకాక్షునిర్దిష్టామసంసక్తిగతిం శుభామ్

యామాలిజ్య మహాబాహో జీవన్ముక్తో మహామునిః.

8

పాణ్డోః పుత్రోఽర్జునో నామ సుఖం జీవితమాత్మనః

క్షీపయిష్యతి నిర్దుఃఖం తథా క్షేపయ జీవితమ్

9

మహాబాహూ! పుండరీకాక్షుడు నిర్దేశించునదియును, శుభకరమును, పాండుపుత్రుడగు అర్జునుడను మహర్షి సమాశ్రయించి దుఃఖరహితుడై సుఖముగ జీవితమును గడపునదియును, అశాసక్తియోగముననగు అర్జునోపాఖ్యానమును వినుము.

శ్రీరామ ఉవాచ:—

భవిష్యతి కదా బ్రహ్మనోఽర్జునః పాణ్డునన్దనః

కీదృశీం చ హరిస్తస్య కథయిష్యత్యసక్తతామ్.

10

శ్రీరాముడు: బ్రహ్మజ్ఞా! పాండునందనుడగు అర్జునుడు ఎప్పుడు అవతరించును? వారి ఆయనకు ఆసంగమును గుఱించి ఎట్లు ఉపదేశించును?

శ్రీవసిష్ఠ డవాచ:—

అస్తి సన్మాత్రమాత్మేతి పరికల్పితనామకమ్

స్థితమాత్మన్యనాద్యస్తే నభసీవ మహానభః.

11

శ్రీవసిష్ఠుడు:—ఆకాశము నాశ్రయించుకొని ఆకాశము వెలయునట్లు, కేవలము ఆత్మనాశ్రయించుకొనియే సన్మాత్రము, అస్తిమాత్రము అని పరికల్పింపబడు ఆద్యంతవిహీనమగు ఆత్మవస్తువు వెలయుచున్నది.

దృశ్యతే విమలే తస్మిన్నయం సంసారవిభ్రమః

కటకాది యథా హేమ్ని తరజ్గాది యథామ్భసి.

12

బంగారమున కటక, కేయూరాది ఆభరణములును, నీటియందు తరంగములును గాంచబడునట్లు విమలము అనగా నిర్వికారమగు ఆత్మయందు ఈ సంసారవిభ్రమము గాంచబడుచున్నది.

చతుర్దశవిధా భూతజాతయః ప్రస్ఫురన్త్యలమ్

తస్మిన్సంసారజాలేఽస్మిన్జ్వాలే శకునయో యథా.

13

వలలో పక్షులు చిక్కుకొనునట్లు, ఈ భ్రమజాలమున చతుర్దశవిధములగు భూతసమూహములు జిక్కువడు చున్నవి.

తత్రైతే యమచంద్రార్కశక్రాద్యాః శంసితక్రమాః

భూతపఞ్చకసంసారలోకపాలత్వమాగతాః.

14

అటు, భూతపంచకములతో గూడుకొనిన సంసారమునకును, లోకములకును, శ్రుతిస్తోతులయందు ప్రకంసింపబడిన లోకపాలకులగు యమ, చంద్ర, సూర్య, ఇంద్రాదులు నాయకత్వమును వహించుచున్నారు.

ఇదం పుణ్యముపాదేయం హేయం పాపమిదం త్వితీ

తైః స్వసంకల్పఘటితాద్వేదనాత్థాపితా స్థితిః.

15

ఇది పుణ్యము, గ్రహణీయము—ఇది పాపము, త్యాజ్యము అను స్వసంకల్పమువలన నే కలుగు జ్ఞానమువలన, వారు స్వాధికారరూపమగు మర్యాదను స్థాపించుచున్నారు.

తస్యాద్య యావదనఘ ప్రవాహపతితే నిజే

కర్మణ్యచలసంకాశస్థిరం చిత్తమవస్థితమ్.

16

అనఘా! అప్పటినుండి ఇంతవఱకు యముడు స్వకర్మప్రవాహమునబడియు కొండవలె స్థిరమగు చిత్తముతోడనే యుండెను.

భగవాన్స యమః కించిద్గతే ప్రతిచతుర్యుగే

తపః ప్రకురుతే భూతదలనాత్పాపశఙ్కయా.

17

భగవంతుడగు యముడు ప్రతి ద్వాపరయుగాంతమున ప్రాణులను హింసింపుటవలన కలుగు ఘోషమునకు భయపడి తప మొనర్చుచుండును.

కదాచిదప్తౌ వర్షాణి దశ ద్వాదశ వాపి చ

కదాచిత్పృష్ఠసప్తాది కదాచిత్ప్రేక్షాపి చ.

18

ఒకప్పుడు ఎనిమిదేండ్లును, మరొకప్పుడు పది లేక పదిరెండేండ్లును, మరొకప్పుడు ఐదు లేక ఏడేండ్లును, మరొకప్పుడు పదునాటు ఏండ్లును తపమాచరించును. ఇట్లు తపోనియతుడై యముడు జౌదాస్యమును వహింప, మృతు నీ జగత్తు నందలి ఏ ప్రాణిని హింసింపడు.

ఉదాసీనవదాశీనే తస్మిన్నియమసంస్థితౌ

న హి న స్తి జగజ్జాలే మృత్యుర్భూతాని కానిచిత్.

19

ఇట్లు తపోనియతుడై యముడు జౌదాస్యమును వహింప, మృత్యువీ జగత్తునందలి ఏ ప్రాణిని హింసింపడు.

తేన నీరన్ధ్రభూతౌఘ నిఃసంచారం మహీతలమ్

భవతి ప్రావృషి స్వేదీ కుజ్జరో మశక్తైరివ.

20

అందువలన, భూమండలము, వర్షకాలమున స్వేదయుక్తమగు మదగజమును మశకము లాక్రమించునట్లు, బహువిధములగు జీవులతో నిండియుండును,

అథైతాని విచిత్రాణి భూతాని బహుయుక్తిభిః

క్షీపయన్తి నురా రామ భువో భారనివృత్తయే.

21

రామా ! అనంతరము దేవతలీ విచిత్ర జీవులను భూభారమును తగ్గింప నానావిధోపాయ ముల సంహారమొనర్తురు.

ఏవం యుగసహస్రాణి వ్యవహారశతాని చ

సమతీతాన్యనంతాని భూతాని చ జగన్తి చ.

22

ఈరీతిగ భూభారమును తగ్గించుట కొన్ని వేల మాట్లా జరిగినది; అనంతములగు జగత్తులు, భూతములు సంహరింపబడినవి.

వైవస్వతోఽద్య తు యమో య ఏష పితృనాయకః

అనేన త్వధునా సాధో పరిక్షీణేషు కేషుచిత్.

23

యుగ్వేషుషవితాఘాయ వర్షాణి ద్వాదశాత్మనా

వ్రతచర్యేహ కర్తవ్యా దూరాస్త జనకర్షణా.

24

ఇప్పుడున్న పితృనాయకుడగు యముడు సూర్యపుత్రుడు. సాఘా ! ఇప్పుడు కొన్నియుగ ములు గడవ, ప్రాణిహింసవలన గలిగిన పాపమును బోగొట్టుకొన, ప్రాణిపీడనమునువదిలి ద్వాదశ వర్ష కాలమాత్రమే తప మాచరించును.

తేనేయముర్వీ నీనన్ధ్రా భూతైర్మర్త్యైరమృత్యుభిః

దీనా ప్రపన్నా గుల్కేవ భారభూతైర్భవిష్యతి.

25

అందువలన ఈ లోకము భూమృత్యురహితులగు మానవులతోడను, వనగుల్మములతోడను నిండి, భారవంత మవగలదు.

భూభారపరిభూతాక్లి హరిం శరణమేష్యతి

కాన్తా దన్యునరాభూతా దీనా ఫలిమివ ప్రియా.

26

దమ్య పరాభూతమును, దీనయునగు రమణి పతి నాశ్రయించునట్లు, భారమును సహింప జాలక పృథివి శ్రీహరిని శరణుబొందును.

హరిరేహద్వయేనాథ మహీమవతరిష్యతి

దేవాంతైరఖిలైః సార్థం నరనారాయణం గతైః.

27

అప్పుడు శ్రీహరి దేవాంశమునంతటిని బరిగ్రహించి, నరనారాయణులను రెండు రూపములతో భూమిపై అవతరించును.

వసుదేవసుతస్త్యేకో వాసుదేవ ఇతి శ్రుతః

దేహి భవిష్యతి హరేర్ద్వితీయః పాణ్డవోఽర్జునః.

28

అందొక రూపము దేవసుతుడగు వాసుదేవుడనియు, మఱి రెండవది పాండు పుత్రుడగు అర్జునుడనియు, ప్రసిద్ధికెక్కును.

యధిష్ఠిర ఇతి ఖ్యాతో ధర్మపుత్రో భవిష్యతి

అమౌఘాధిమేఖలాభూపః పాణ్డోః పుత్రం స ధర్మవిత్.

29

ధర్మనందనుడు యధిష్ఠిరుడను నామమున పాండుని జ్యేష్ఠపుత్రుడగును; సముద్రమేఖలయగు భూమికంతటకిని తాజై, ధర్మవేత్తయగును.

దుర్యోధన ఇతి త్యోతస్తస్య భ్రాతా పితృవ్యజః

భవిష్యతి దృఢద్వద్వో భీమో బ్రభురహేరివ.

30

దుర్యోధనుడను నాతడు ఆయన పితృవ్యపుత్రుడగును. అతనికిని భీమునకును సర్ప-నకులములవలె విరోధము కలుగును.

అన్యోన్యం హరతోరుర్వీం తయోః సంగ్రామలోలయోః

అష్టాదశాత్రాతౌహిణ్యో ఘటిష్యన్యత్ర భీషణాః.

31

వారు పరస్పరము ఓడించుకొని, భూమండలమును బొంద, పదునెనిమిది ఆత్మహిణుల నైన్యమును సమకూర్తురు.

తత్ర యేణ విభారత్వం భువో విష్ణుః కరిష్యతి

రాఘవాఽర్జునదేహేన బృహద్గాణ్డీవధన్వనా.

32

రాఘవా ! విష్ణువే స్వయముగ, గాంధీవధారియగు అర్జునరూపముతో, ఆ నైన్యమును సంకరించి, భూభారమును తగ్గించును.

విష్ణోరర్జుననామాదౌ ప్రాకృతం భావమాస్థితః

హర్షామర్షాన్వితో దేహో నరధర్మా భవిష్యతి.

33

అనంతరము, విష్ణుని ఆ యర్జున శరీరము ప్రాకృత భావమును బొంద, హర్షామర్షాన్వితమును, అజ్ఞానయుక్తమును అగును.

సేనాద్వయగతాన్తృప్త్యా స్వజనాన్మరణోన్ముఖాన్

విషాదమేష్యత్యుద్యోగం యుద్ధాయ న కరిష్యతి.

34

ఇరువాగులయందున్న తన బంధుగులను గాంచి అర్జునుడు విషాదమును భొందును; యుద్ధప్రయత్నమును ఒనర్పడు.

తమరునాభిధం దేహం ప్రాప్తకార్యకసిద్ధయే

హరిర్బుద్ధేన దేహేన బోధయిష్యతి రాఘవ.

35

రాఘవా ! అర్జుననామమును బొందిన ఆ శరీరమును, స్వతఃసిద్ధ ఆత్మబోధయుక్తమగు కృష్ణ దేహమున ఆ హరి ప్రబోధమొనర్చును.

న జాయతే మ్రియతే వా కదాచి

న్నాయం భూత్వా భవితా వా న భూయః

అజో నిత్యః శాశ్వతోఽయం పురాణో

న హన్యతే హన్యమానే శరీరే.

36

ఈ ఆత్మకు జననమరణములు లేవు, దీనికి వడ్విధ భావవికారములు లేవు, ఇది జన్మించి యుండలేదు, ఇక ముందు జన్మను బొందదు, నిజము, నిత్యము, శాశ్వతము, పురాతనము, శరీరము వినష్ట మొనర్పబడినను దీనికి వినాశములేదు.

య ఏనం వేత్తి హస్తారం యశ్చైనం మన్యతే హతమ్

ఉభౌ తౌ న విజానీతో నాయం హన్తి న హన్యతే

37

ఈ ఆత్మను చంపుచున్నాను అనియు, హతమైనదనియు తలచు హరిర్బుద్ధుడు ఆత్మతత్త్వము నెఱుంగనివారు; ఇది ఎవ్వరిని చంపుటలేదు, ఎవ్వరిచేతను చంపబడదు,

అనన్తస్యైకరూపస్య సతః సూక్ష్మస్య ఖాదపి

ఆత్మనః పరమేశస్య కిం కథం కేన నశ్యతి.

38

అనంతమును, ఏకరూపమును, సత్స్వరూపమును, అకాశముకంటెను సూక్ష్మమును, పరమేశ్వరుడునునగు ఈ ఆత్మను ఎవరు ఎట్లు నాశన మొనర్పగలడు?

అనన్తమవ్యక్తమనాదిమధ్య

మాత్మానమాలోకయ సంవిదాత్మన్

సంవిద్వపుః స్ఫారమలబ్ధదోష

మజోఽసి నిత్యోఽసి నిరామయోఽసి.

39

ఇత్యాపి శ్రీవాసిష్ఠమహారామాయణే వాల్మీకేయే దేవదూతోక్తే మోక్షో

పాయేషు నిర్వాణప్రకరణే పూర్వార్ధే అర్జునోపాఖ్యానే సరనారాయణావ

తారకథనంనామ ద్వీపఞ్చశః సర్గః ॥ 52 ॥

జ్ఞానమయా ! నీవు ఆత్మ నిట్లు అనంతము, అవ్యక్తము ఆదిమధ్యాంతరహితము, అని గ్రహింపుము. నీవు చైతన్యస్వరూపమునుబొంది, అపరిచ్ఛిన్నుడవును, దోషరహితుడవును అయితివి. నీవు అజుడవు, నిత్యుడవు, నిరామయుడవు. అందువలన బంధుసంయోగ వియోగ జనితములగు సుఖదుఃఖములు నిన్ను స్పర్శింపజాలవు.)

ఇది శ్రీవాసిష్ఠ తాత్పర్యప్రకాశికయందు నిర్వాణప్రకరణమున

సరనారాయణావతారకథనమను ఏబదిరెండవ సర్గము ॥ 52 ॥

త్రిపఞ్చాశః సర్గః.

[వర్ణితేహంకృతేస్త్యాగః సజ్జత్యాగాదిలక్షణమ్

ఉపాస్యజ్ఞేయరూపే చదశాభేదవ్యవస్థితే.

ఈ సర్గమున అహంకారత్యాగము, సంగత్యాగముయొక్క లక్షణము, ఉపాస్యజ్ఞేయరూపముల స్థితులు వర్ణింపబడుచున్నవి.]

శ్రీభగవానువాచః—

అర్జున త్వం నహంతా త్వమభిమానమలం త్యజ

జరామరణనిర్ముక్తః స్వయమాత్మాసి శాశ్వతః. 1

శ్రీభగవంతుడు:—అర్జునా! నీవు హంతనను అభిమానమలమును బరిత్యజింపుము; శాశ్వతమును, జరామరణనిర్ముక్తమును అగు ఆత్మయే నీవు.

యస్య నాహంకృతో భావో బుద్ధిర్యస్య న విష్యతే

హత్వాపి స ఇమాంల్లోకాన్న హంతి న నిబధ్యతే. 2

ఎవ్వని కహంకారములేదో, ఎవ్వని బుద్ధి తిష్ఠముగాకుండనుండునో, అతడే జగత్తుననున్న ప్రాణులను జంపియు జంపుచుండుటలేదు. అతని నెవ్వరును జంపజాలరు.

యైవ సంజాయతే సంవిదంతః సైవానుభూయతే

అయం సోఽహమిదం తస్మ ఇత్యంతః సంవిదం త్యజ. 3

అంతరమున ఎట్టి జ్ఞానము కలుగుచున్నదో, బయటకూడ అట్టి అనుభవమే తోచుచున్నది. అందువలన 'నేను ఇట్టి వాడను' అను అభిమానమును త్యజింపుము,

అనయైవ చ యుక్తోఽస్మి నష్టోఽస్మితి చ భారత

అభితః సుఖదుఃఖాభ్యామవశః పరితప్యసే. 4

భారతా! ఈతీరుగ హంతృత్వాది అభిమానముతోగూడి, వాటివలన కలుగు పాపాదుల వలన విసవ్తమగుచున్నాడనని తలచి, సుఖదుఃఖములకు వశిభూతుడవై పరితపించుచున్నాడవు.

స్వాత్మాంశైః క్రియమాణాని గుణైః కర్మాణి భాగశః

అహంకారవిమూఢాత్మా కర్తాహమితి మన్యతే. 5

ఆత్మను ఆవరించి, దానియొక్క ఆంశములనితోచు గుణములే కర్మల నాచరించుచున్నవి; కాని అహంకారవిమూఢుడగు మనుష్యుడు తన్ను కర్తయని భావించుకొనుచున్నాడు.

చక్షుః పశ్యతు కర్ణశ్చ శృణోతు త్వకస్పృత్విశదమ్

రసనా చ రసం యాతు కాత్ర కోఽహమితి నీతిః. 6

కన్నులు జూచుగాక, చెవులు వినుగాక, త్వగింద్రియము స్పృశించునుగాక, జిహ్వరుచి చూచుగాక—ఏటితో నాకు సంపర్కమేమి?

కలనాకర్మాణి రతే మనస్యపి మహాత్మనః

న కశ్చిద్రాహమితి కేశభాగేక ఏవ తే. 7

మహాత్ముల అంతఃకరణమే కార్యముల నాచరించుచున్నది. ఆత్మశబ్ద సుబంధమును వీటితోలేదు. అగుచో కష్టము బొందుదురని నీవు భావించువారితో ఆత్మకేమి సుబంధము?

బహుభిః సమవాయేన యత్కృతం తత్ర భారత

ఏకోఽభిమానదుఃఖేన హాసాయేన హి గృహ్యతే.

8

భారత! పెక్కుమందితో కలసి యొనరించిన పనికి 'నేనొక్కడనే కర్తన'ని అభిమానమును బూనుట హాస్యాస్పదము.

కాయేన మనసా బుద్ధ్యా కేవలైర్ద్రియైరపి

యోగినః కర్మ కుర్వన్తి సజ్గం త్యక్త్యాత్మశుద్ధయే

9

ఆరురుక్షువులను యోగిపురుషులు మనోవాక్కాయములను త్రికరణములతోడను, ఇంద్రియములతోడను, చిత్తశుద్ధికొఱకు నిస్సంగభావమున కర్మ నాచరించుచున్నారు.

అహస్త్యవిషచూర్ణేన యేషాం కాయో న మారితః

కుర్వన్తోఽపి హరన్తోఽపి నచ తే నిర్విఘ్నాచికాః.

10

అహంకారవిషచూర్ణమెవ్వరు శరీరమున అలముకొనియుండలేదో, ఎవ్వరు రాగద్వేషదులను త్యజించియున్నారో, వారు లోకవ్యవహారముల నాచరించుచున్నను అచరింపనివారే యగుచున్నారు. భోగించుచున్నను భోగింపనివారే యగుచున్నారు.

న క్వచిద్రాజతే కాయో మమతామేధ్యదూషితః

ప్రాజ్ఞోఽప్యతిబహుజ్ఞోఽపి దుఃఖీల ఇవ మానవః.

11

శిలరహితుడగునాతడు ప్రాజ్ఞుడైనను, పండితుడైనను శోభించనట్లు మమత్వమును అమేధ్యదూషితమగుచో ఈ శరీరము శోభింప జాలదు.

నిర్మమో నిరహంకారః సమదుఃఖసుఖః త్షమీ

యః స కార్యమకార్యం వా కుర్వన్నపి న లిప్యతే.

12

మమత్వహీనుడును, అహంకారవిహీనుడును, సుఖదుఃఖముల సమానముగ జూచువాడును, త్షమాశీలుడును నగువాడు కార్యాకార్యముల నాచరించుచున్నను, లిప్తుడవడు.

ఇదం చ తే పాణ్డుసుత స్వకర్మ త్షాత్రముత్తమమ్

అపి క్రూరమతిశ్రేయః సుఖాయైవోదయాయ చ.

13

పాండుసుతా! ఈ త్షాత్రకర్మమే నీపట్ల ఉత్తమము. క్రూరమేయైనను శ్రేయమునకును, సుఖోదయమునకును ఇది కారణమవగలదు.

అపి కుత్సితమప్యన్యదప్యధర్మమయక్రమమ్

శ్రేష్ఠం తే స్వం యథా కర్మ తథేహమృతవాన్భవ.

14

కుత్సితమును, పూజార్థులగువారిని వధించుటతో గూడినదే యయ్యును స్వభర్తమగు ఈ యుద్ధము నాచరించి అమరణధర్మమగు విజయమును బొందుము; అమృతుడ వగుము.

మూర్ఖస్యాపి స్వకర్మైవ శ్రేయసే కిము సన్మతే

మత్తిర్గలదహంకారా పతితాపి న విప్యతే.

15

మూర్ఖునకుగూడ స్వకర్మయే శ్రేయోదాయక మగుచుండ, బుద్ధిమంతుని సంగతి వేఱుగ చెప్పవలయునా? అహంకార విహీనులైనచో, మహాపాత కాదుల బడియు లిప్తులవరు.

యోగస్థ కురు కర్మాణి సజ్జం త్యక్త్వా ధనంజయ

నిఃసజ్జస్త్వం యథాప్రాప్తకర్మవాన్న నిబధ్యతే.

16

ధనంజయా! నీవు బ్రహ్మపూర్ణమగు బుద్ధితో ఆసక్తిని త్యజించి కర్మల నాచరింపుము, ఇట్లు నిస్సంగివై యథాప్రాప్తములగు కర్మల నాచరించుచున్న బద్ధుడవు కాజాలవు.

శాంత బ్రహ్మ వపుర్భూత్వా కర్మ బ్రహ్మమయం కురు

బ్రహ్మర్పణసమాచారో బ్రహ్మైవ భవతి క్షణాత్.

17

శాంతమగు బ్రహ్మతనువుతో బ్రహ్మమయములగు కర్మల నాచరింపుము, బ్రహ్మపూర్ణమగు ఆచరణము గలవాడు క్షణములో బ్రహ్మమేయగును.

ఈశ్వరార్పితసర్వార్థ ఈశ్వరాత్మా నిరామయః

ఈశ్వరః సర్వభూతాత్మా భవ భూషితభూతలః.

18

లేక ఈశ్వరునకు సర్వకర్మలను సమర్పించి. ఈశ్వరాత్ముడవును నిరామయుడవును కమ్ము! ఈశ్వరుడే సర్వభూతముల వెలయుచున్నాడని గ్రహించుచో నీవు భూమండలమును అలంకరించు వాడవే యగుదువు.

సంన్యస్తసర్వసంకల్పః సమః శాంతమనా మునః

సంన్యాసయోగయుక్తాత్మా కుర్వన్ముక్తమతిర్భవి.

19

కాకున్న, సంకల్పముల నన్నిటిని సంపూర్ణముగ త్యజించి, శాంతచిత్తుడవును, మననశీలుడవును, సమదర్శివియును కమ్ము. దీనివలనగూడ నీవు ముక్తినిబొందగలవు.

అర్జున ఉవాచ:—

సజ్గత్యాగస్య భగవంస్తథా బ్రహ్మర్పణస్య చ

ఈశ్వరార్పణరూపస్య సంన్యాసస్య చ సర్వశః.

20

తథా జ్ఞానస్య యోగస్య విభాగః కీదృశః ప్రభో

క్రమేణ కథయైతన్నే మహామోహనివృత్తయే.

21

అర్జునుడు:—భగవంతుడా! సంగత్యాగము, బ్రహ్మర్పణము, ఈశ్వరార్పణము, సంన్యాసము, జ్ఞానము, యోగముల విభాగమెట్టిది? ప్రభూ! నా యజ్ఞానమోహము తీరుటకు ఈ విషయములను వివరించిచెప్పుము.

శ్రీభగవానువాచ:—

సర్వసంకల్పసంశాన్తా ప్రశాంతఘనవాసనమ్

న కించిద్భావనాకారం యత్తద్బ్రహ్మ పరం విదుః.

22

భగవంతుడు:—సంకల్పములన్నియును సంశాంతించిపో వ అభించు నిర్వికల్పకస్వరూపమే బ్రహ్మపదమని చెప్పబడుచున్నది.

తదుద్యోగం విదురానం యోగం చ కృతబుద్ధయః

బ్రహ్మ సర్వం జగదహం చేతి బ్రహ్మగర్వణం విదుః.

23

కృతబుద్ధులగు జ్ఞానులు మైనచెప్పబడిన స్థితిని బొందజేయు యత్నమే జ్ఞానము, యోగము అని చెప్పబడుచున్నది. నేను, జగత్తు మున్నగువాటియందుండు అహంభావమును బ్రహ్మమున అర్పించుటయే — అధ్యాసను అధిష్ఠానమున పర్యవసంపజేయుటయే — బ్రహ్మగర్వణమునంబడుచున్నది.

అంతఃకూన్యం బహిఃకూన్యం పాషాణహృదయోపమమ్

శాస్త్రమాకాశకోశాచ్ఛం న దృశ్యం న దృశః పరమ్.

24

అంతఃకూన్యమును, బహిఃకూన్యమును, పాషాణమువలె చిద్వనమును, శాంతమును, ఆకాశ కోశమువలె స్వచ్ఛమును, దృశ్యముగానిదియునునై ఆ పరమ దృక్ - వస్తువు వెలయుచున్నది.

తత ఈషద్యదుత్థానమీషదన్యతయోదితమ్

స జగత్ప్రతిభాసోఽయమాకాశమివ శూన్యతా.

25

దానినుండియే ఈ జగత్తు ఉదయించి, దానినుండి వేరునట్లు తోచుచున్నది. కాని, ఈ ప్రతిభాసగంధర్వనగరమువలె అశీకమే.

భావోఽహమితి కోప్యేష ప్రత్యేకముదితశ్చితే

కోటికోట్యంశకలితః క ఇవైనం ప్రతిగ్రహః.

26

బ్రహ్మమున జగత్తు ఆరోపింపబడినట్లే, కోట్యంశమునందలి కోట్యంశములగు జీవులను భ్రమగూడ ఏర్పడినది. ఈ భ్రమయందు చిక్కుకొనగూడదు.

అపృథగ్భూత ఏవైష పృథగ్భూత ఇవ స్థితః

పృథక్త్వం హి న పర్యన్తో నాహమిత్యవగచ్ఛతి.

27

పరిచ్ఛేదరహితమగు బ్రహ్మవస్తువే పరిచ్ఛేదయుక్తమైనట్లు చూపట్టుచున్నది. బ్రహ్మమున పరిచ్ఛిన్నత, మఱల అపరిచ్ఛిన్నతయందు అహంభావమున్న యుక్తియుక్తములు గావు. ఉపపత్తి రహితమగు ఈ పృథక్త్వము హేయము.

యథేహహం తథేహస్మి ఘటాదీహాపి మర్కటః

స్వమీహైవ తథామృధిః కిమహంతాం ప్రతి గ్రహః.

28

ఈ అహంకార - మర్కటము బ్రహ్మమునుండి వేరుగానట్లు, హస్తీఘటాదులుగూడ వేరు కావు. మమత్వము, సముద్రము మున్నగునన్నియును భూర్ణబ్రహ్మముగాక వేరొందుగావు. అగుచో ఏటియందు అభినివేశమే?

వికల్పభేదే స్ఫురితే సంవిత్సారమయాత్మని

వైచిత్ర్యేణ విచిత్రేపి కిమేకత్వేఽపి నో గ్రహః.

29

విచిత్రములగు వైచిత్ర్యములు (విభిన్న భావములు) జ్ఞానమయమగు ఆత్మయందు సంస్ఫురించుచున్నవి. అగుచో, దీనికంటె వేరుగాని ఏకత్వమునందే అభినివేశముగేల యుంపరాదు?

ఇతి జ్ఞాతవిభాగస్య బుద్ధౌ తస్య పరిక్షయః

కర్మణాం యః ఫలత్యాగస్తం సంన్యాసం విదుర్బుధాః.

30

ఈరీతిగ విచుర్పించి సారాసారములను గ్రహించిన పురుషుని బుద్ధియందు అహంమమతా భావము ఉపశమించిపోవును. అప్పుడాతనికి కర్మల ఫలత్యాగము సిద్ధించును. దీనికే సన్యాస మందురు.

త్యాగః సంకల్పజాలానామసంసర్జః స కథ్యతే
సమస్తకలనాజాలస్యేశ్వరత్వైకభావనా. 31

గలితద్వైతనిర్భాసమేతదేవేశ్వరార్పణమ్
అబోధవశతో భేదో నామ్నైవైషాం చిదాత్మని 32

దీనివలన సంకల్ప - త్యాగమును అసంగస్థితి చేకూరును. కల్పనల నన్నిటిని ఈశ్వరుని యందు ఏకీభూతమొనర్చి, ద్వైతబుద్ధిని విలీనమొనర్చుటయే ఈశ్వరార్పణ మనంబడుచున్నది. అజ్ఞానమువలననే ఈ భేదములు చిదాత్మయందు కల్పింపబడుచున్నవి.

బోధాత్మా కిల శబ్దార్థో జగదేకం న సంశయః
అహమాశా జగదహం స్వమహం కర్మచాప్యహమ్. 33

కాలోహమహమద్వైతం ద్వైతం చాహమహం జగత్
మన్ననా భవ మద్భక్తో మద్యాజీ మాం నమస్కరు
మామేవైష్యసి యుక్తైవమాత్మానం మత్పరాయణః. 34

జ్ఞానికి బ్రహ్మము, జగత్తుయు నొక్కటే. దిక్కులు, జగత్తు, కర్మ, తదాశ్రయము, కాలము, అద్వైతము, తద్బ్రాహ్మణ్యమును జగత్తు మున్నగునవన్నియును నేనే. నాయందు మనస్సునుంచుము! నాభక్తుడవు కమ్ము, నన్ను యజింపుము, నమస్కరింపుము; ఇట్లు నాయందు చిత్తమును నిల్పి, నాభావముతో గూడిన, నన్నే పొందెదవు.

అర్జున ఉవాచ:—

ద్వే రూపే తవ దేవేశ పరం చాపరమేవ చ
కీదృశం తత్కదాదూపం తిష్ఠామ్యాశ్రిత్య సిద్ధయే. 35

అర్జునుడు:—దేవేశా! నీకు పరము, అపరములను రెండు రూపములున్నవి కదా. అవి ఎట్టివి? వీనిలో నెద్దాని నాశ్రయింప సిద్ధిని బొందగలను.

శ్రీభగవానువాచ:—

సామాన్యం పరమం చైవ ద్వే రూపే విద్ధి మేఽనఘ
పాణ్యాదియుక్తం సామాన్యం శృంఖచక్రగదాధరమ్. 36

శ్రీభగవంతుడు: అనఘా! నాకు సామాన్యము, పరము అను రెండురూపము లున్నవని గ్రహింపుము. అందు హస్తపాదాది అవయవములతోడను, శంఖచక్రగదాది ఆయుధములతోడను గూడినది సామాన్యరూపము.

పరం రూపమనాద్యస్తం యన్మమైకమనామయమ్
బ్రహ్మాత్మపరమాత్మాదిశబ్దైరేతదుదీర్యతే. 37

పరమాపము అద్యంతవిహీనము, అనామయము, అయ్యది బ్రహ్మ ఆత్మ, పరమాత్మ మున్నగు శబ్దముల పేర్కొనబడు చున్నది.

యాపదప్రతిబుద్ధ స్వమనాత్మజ్ఞతయా స్థితః
తావచ్ఛత్రుర్భుజాకారదేవపూజాపరో భవ.

38

నీవు ప్రబోధము నందక అత్మజ్ఞానవిహీనుడవుగ నున్నంతవఱకు చతుర్భుజాకారమును వేదవిధిననుసరించి పూజింపుము.

తత్క్రమాత్సంప్రబుద్ధ స్వం తతో జ్ఞాన్యసి తత్పరమ్
మమ రూపమనాద్యంతం యేన భూయో న జాయతే.

39

పిదప చిత్తశుద్ధిని బొంది ప్రబుద్ధుడవైన నీవు పరమరూపమును గ్రహింపగలవు. అనాద్యంత మగు ఆ రూపమును గ్రహింప నీవు మరల జన్మింపవు.

యది వా వేద్యవిజ్ఞాతో భావస్తదరిమర్దన
తన్మమాత్మానమాత్మానమాత్మానశ్చాశు సంశ్రయ.

40

అరిమర్దనా! నీవు చిత్తశుద్ధిని బడసి గ్రహింపతగినదానిని గ్రహించియున్న, విజ్ఞానైక స్వభావమగు బ్రహ్మము శుద్ధమని తలచుచో, జీవేశ్వరులనబడు త్వం, తత్ పదార్థముల శోధించి, ఏక రసమగు అఖండ పరిపూర్ణాత్మను గ్రహించి, దాని నాశ్రయింపుము.

ఇదం చాహమిదం చాహమితి యత్ప్రవదామ్యహమ్
తదేతదాత్మతత్త్వం తు తుభ్యం హ్యుపదిశామ్యహమ్.

41

‘ఇది నేను, నేనియ్యది’ అని విభూతులను ఉపదేశించుట. నీకు ఆత్మతత్త్వమును దెలియపర చుటకే, (ఇట్లు నుడువునప్పుడు నేను ఆయావస్తువుల అధిష్ఠానమగు ఆత్మతత్త్వమునే నూచించియుంటిని.)

మన్యే సాధువిబుద్ధోసి పదే విశ్రాంతవానసి
సంకల్పైరవముక్తోఽసి సత్యైకాత్మమయో భవ.

42

ఈ ఉపదేశప్రభావమున నీవు ప్రభుద్ధుడవై పరమపదమున సంపూర్ణముగ విశ్రాంతుడవైతివని తలచుచో, నీ సంకలన్నియును తొలగినచో, సత్యమగు ఏకాత్మయందే వెలియుము.

సర్వభూతస్థమాత్మానం సర్వభూతాని చాత్మని
పశ్యే త్వం యోగయుక్తాత్మా సర్వత్ర సమదర్శనః.

43

నీవు యోగయుక్తుడవును, సర్వత్ర సమదర్శివియునునై, సర్వభూతములయందున్న ఆత్మను, ఆత్మయందు సర్వభూతములను గాంచుము.

సర్వభూతస్థమాత్మానం భజత్యేకత్వమాత్మనః
సర్వథా వర్తమానోఽపి న స భూయోఽభిజాయతే.

44

ఆత్మ - ఏకత్వదృష్టితో సర్వభూతముల వెలియు ఆత్మను గాంచుచున్నయెడల నీవు సర్వ విధ కార్యముల నాచరించుచున్నను, మరల జన్మింపవు.

ఏకత్వం సర్వశబ్దార్థ ఏకశబ్దార్థ ఆత్మనః
ఆత్మాపి చ న సన్నాసద్గతో యస్యాశు తస్య తత్.

45

(సర్వభూతములు అని పైన వర్ణింపబడినది మరల వివరింపబడుచున్నది.) సర్వశబ్దము యొక్క అర్థము ఏకత్వము, ఏకత్వమున ఆత్మ. ఇది సత్తనంబడు స్థూలభూతములు కాదు, లేక అసత్తనంబడు సూక్ష్మభూతములును గాదు. అనుభవముహార్తముననే ఇయ్యది పొందబడుచున్నది.

త్రైలోక్యచేతసామంతరాలోకో యః ప్రకాశకః

అనుభూతిముపారూఢః సోఽహమాత్మేతి నిశ్చయః.

46

ముల్లోకములనున్న చిత్తముల అంతరమున వెలయుచు వాటిని బ్రకాశింపజేయుచు, 'నేను' అని తోపింపజేయునదియే ఆత్మయని నిశ్చయింపబడుచున్నది.

త్రైలోక్యపయసామంతర్యో రసానుభవః స్థితః

గవ్యానామబ్ధిజానాం చ సోఽయమాత్మేతి భారత.

47

ముల్లోకములనున్న సముద్రముల వెలయు నీటియొక్క ఉనికి, ఆవులయొక్కయు, లవణాదులయొక్కయు రసానుభూతియే ఆత్మ.

అంతః సర్వశరీరాణాం యః సూక్ష్మోఽనుభవః స్థితః

ముక్తోఽనుభవనీయేన సోఽయమాత్మాస్తి సర్వగః.

48

ఏ సూక్ష్మానుభూతి సర్వశరీరముల వెలయుచున్నదో, ఎయ్యది విషయముల కూడికనుండి వెలువడి అత్యంత సూక్ష్మమై వెలయుచున్నదో, ఆ ఆత్మయే సర్వవ్యాపియై తనరుచున్నది.

సమగ్రపయసామంతర్యథా ఘృతమివ స్థితమ్

తథా సర్వపదార్థానాం దేహానాం సంస్థితః పరః.

49

పాలన్నిటియందు నెయ్యియున్నట్లు, అన్నిపదార్థములయందు, శరీరములన్నిటియందు ఆత్మ వెలయుచున్నది.

సర్వామృనిధిరత్నానాం సబాహ్యభ్యంతరే యథా

తేజస్తథాస్మి దేహానామసంస్థిత ఇవ స్థితః

50

అన్ని సముద్రముల వెలయు రత్నములయందున్న కాంతియే వాని బహిఃప్రకాశమునకు గారణమగునట్లు, శరీరములయందు వెలయకయు వెలయుచున్నట్లుగపడు ఆత్మయొక్క అంతస్తేజమే వాటి బహిఃప్రకాశమునకు గారణమగుచున్నది.

యథా కున్భుసహస్రాణాం సబాహ్యభ్యంతరే నభః

జగత్త్రయశరీరాణాం తథాత్మాహమవస్థితః.

51

ఘటసమూహముయొక్క బహిరంతరముల ఆకాశము వెలయుచున్నట్లు, ముల్లోకములనున్న శరీరముల అహంరూపకమగు ఆత్మయే వెలయుచున్నది.

ముక్తాఫలశతౌఘానాం తన్మః ప్రోతవపుర్యథా

తథాయం దేహాలక్షాణాం స్థిత ఆత్మాస్త్యలక్షితః.

52

ముత్యముల వరుసయందు దారము గ్రుచ్చబడి అగుపడకుండ నుండునట్లు, ఈశరీరసమూహములయందుగూడ ఆత్మ అలక్షితమై వెలయుచున్నది.

బ్రహ్మదౌ తృణపర్యంతే పదార్థనికురమ్భకే
సత్రాసామాన్యమేతద్వత్తమాత్మానమజం విదుః.

53

అబ్రహ్మస్తంబపర్యంతము వెలయు పదార్థములన్నియును ఏ నిర్వికార-ఆత్మయందు అధ్య-
స్తము లగుచున్నవో, అద్దానిని జ్ఞానులు జన్మరహితము అనగా విపరిణామరహితమని ఎఱుంగుదురు.

తదీషత్స్ఫురితాకారం బ్రహ్మ బ్రహ్మైవ తిష్ఠతి
అహంతాది జగత్తాది క్రమేణ భ్రమకారిణా.

54

అంశాంకారము, జగత్తు మున్నగు భ్రమలకు కారణమగు ఈ ఆత్మ, అధ్యాసవలన రత్నప్రభ
వలె జీవరూపమును బొందినను, అయ్యది బ్రహ్మముగనే యున్నది. స్వస్వరూపము గోల్పోవుటలేదు.

ఆత్మే వేదం జగద్రూపం హన్యతే హన్తి వాత్ర కిమ్
శుభాశుభైర్జగద్దుఃఖైః కిమస్యార్జున లిప్యతే.

55

ఈ జగత్తుయొక్క వికారములన్నియును ఆత్మయే; ఏకమగు ఈ ఆత్మ ఎవరిని చంపుచు
న్నది, లేక ఎవరిని చంపగలదు? అట్లునా! శుభాశుభములగు జాగతిక దుఃఖముల లిప్తుడవగుచుంటివే?

ప్రతిబిమ్బేష్వివాదర్చనమం సాక్షీవదవస్థితమ్
నశ్యత్సు న వినశ్యంతం యః పశ్యతి స పశ్యతి.

56

ప్రతిబింబములకు అద్వయవంటిదియును, సాక్షీవలె వెలయుచున్నదియును, నశించు శరీరముల
యం దవినాశియై వెలయునదియు నగు ఆత్మను గాంచువాడే యధార్థదర్శకుడు.

ఇదం చాహమిదం నేతి ఇతీదం కథ్యతే మయా
ఏవమాత్మాస్మి సర్వాత్మా మామేవం విద్ధి పాణ్డవ.

57

పాండవా ! 'శరీరము లన్నిటియందు ఆహమహమికగతోచు చిదంశయే నేను, జడములగు
జేహేంద్రియాది విషయములు నేను కాను' అని నేను నుడువునదికూడ దర్పణమున ప్రతిఫలించు
పదార్థములను నిషేధించి దర్పణమునే నిరూపించు విభాగో క్తివంటిదియని గ్రహించుము. దర్పణమువలె
స్వచ్ఛస్వభావుడను, అద్వయుడను, సర్వాత్మకుడనునగు నన్ను ఎఱుంగుము.

ఇమాః సర్వాః ప్రవర్తంతే సర్గప్రలయవిక్రియాః
ఆత్మన్యహంతా చిత్తస్థాః పయస్పన్దా ఇవామ్బుధౌ

58

సముద్రమునందలి నీరు కదలునట్లు, చిత్తమునందలి అభిమానవృత్తివలననే, ఈ సృష్టిప్రళ-
యాది వికారములన్నియును కలుగుచున్నవి.

యథోపలత్వం శైలానాం దారుత్వం చ మహీరుహమ్
తరజ్జాణాం జలత్వం చ పదార్థానాం తథాత్మతా.

59

వాస్తవమునకు పర్వతములన్నియును శిలలును, వృక్షములన్నియును కొయ్యలును, తరం
గము లన్నియును నీరును అయినట్లు, పదార్థములన్నియును ఆత్మయేయైయున్నవి.

సర్వభూతస్థమాత్మానం సర్వభూతాని చాత్మని
యః పశ్యతి తథాత్మానమకర్తారం స పశ్యతి.

60

సర్వభూతములను ఆత్మయందు, భూతములన్నిట ఆత్మను గాంచువాడు ఆత్మను (దర్శనము వలె) ఆకర్షయని గ్రహించును.

నానాకారవికారేషు తరజ్జేషు యథా పయః

కటకాదిషు వా హేమ భూతేష్వాత్మా తథార్జున.

61

అర్జునా! నానావిధములగు ఆకృతుల దోచు తరంగముల నీరున్ను, కటకవలయాది ఆభరణముల గువర్ణమున్ను తెలయునట్లు, ఆత్మయే అన్నిట వెలయుచున్నది.

నానాతరజ్వృన్దాది యథా లోలాని వారిణి

కటకాదీని వా హేమ్ని భూతాన్యేవం పరాత్మాని.

62

చంచలములగు తరంగసమూహముల నీరును, కటకాది ఆభరణముల బంగారమును తెలయునట్లు ఆత్మయే భూతములన్నిట వెలయుచున్నది.

పదార్థజాతం భూతాని బృహద్రృహ్మా చ భారత

ఏకమేవాఖిలం విద్ధి పృథక్త్వం న మనాగపి.

63

భారతా! పదార్థములు, భూతములు, గొప్పదగు బ్రహ్మము మున్నగునవన్నియును ఒక్కటే యైయున్నవని గ్రహింపుము; వీట భేద మొకించుకయు లేదు.

కిం తద్భావవికారాణాం గమ్యమస్తి జగత్త్రయే

క్వ తే వాపి జగత్కిం వా కిం ముధా పరిముహ్యసి.

64

నిర్వికారమగు బ్రహ్మకస్తు వొక్కటియే తెలయుచుండ, జాగతికములగు భావవికారములకు ఆశ్రయ మిక నెటునున్నది? బంధువధ, లేక జగత్తునుదాని ఉనికి ఎచ్చట? - వ్యర్థముగ మోహము నందుచుంటివేల?

ఇతి శ్రుత్వాభయం త్వస్తర్భావయిత్వా సునిశ్చితమ్

జీవన్ముక్తాశ్చరస్తేహ సంతః సమరసాశయాః.

65

ఇట్లు ఆధయస్వరూపమగు బ్రహ్మమును గుఱించి విని, లోన మనన మొనర్చుకొని, చక్కగా అనుభవ మొనర్చుకొని, సమరసతత్త్వము నాశ్రయించి విచ్యుతినందని సాధుపురుషులగు జీవన్ముక్తులు ఈ లోకముననే విహరించుచున్నారు.

నిర్మానమోహః జితసజ్గదోషా

అధ్యాత్మనిత్యా వినివృత్తకామాః

ద్వంద్వైర్విముక్తాః సుఖదుఃఖసంజ్ఞై

ర్గచ్ఛన్త్యమూఢాః పదమవ్యయం తత్.

66

ఇత్యాదీ శ్రీవాసిష్ఠమహారామాయణే వాల్మీకీయే దేవదూతౌ కే మాన్

సాయేషు నిర్వాణప్రకరణే పూర్వార్ధే అర్జునోపాఖ్యానే అర్జునోప

దేశో నామ త్రిపంచశః సర్గః ॥ 53 ॥

మానమోహములనుండి విడివడినవారును, సంగరోషమును జయించి అసంగస్థితిని బడసిన వారును, సుఖదుఃఖములను ద్వందములనుండి ముక్తిని బడసినవారును నగు జ్ఞానులు (జీవన్ముక్తులు) అవ్యయమగు ఆ పరమ పదమును (విజేహము క్తినిగూడ) బడయుచున్నారు.

ఇది శ్రీవాసిష్టతాత్పర్యప్రకాశికయందు నిర్వాణప్రకరణమున అర్జునోపదేశమును ఏబదిమూడవ సర్గము || 53 ||

చ తు : ప ఞ్చ శ : స ర్గ : .

[సుఖదుఃఖాదిసంబంధనే హేతుర్వాసక్రమస్తథా
యదాలిప్య చ తద్ధానం తత్సర్వమిహ కీర్త్యతే.

సుఖదుఃఖములకు కారణము, వాటిని నశింపజేయు ఉపాయము మున్నగునన్నియును ఈ సర్గమున జెప్పబడుచున్నవి.]

శ్రీభగవానువాచ:—

భూయ ఏవ మహాబాహో శృణు మే పరమం వచః

యత్తేహం ప్రీయమాణాయ వక్ష్యామి హితకామ్యయా.

1

శ్రీభగవంతుడు:—మహాబాహో! పరమోత్తమములగు నా పల్కుల నింకను వినుము; నీకు ప్రీతిని, హితమును గూర్చుటకుగాను చెప్పుచున్నాడను.

మాత్రాస్పర్శా హి కాంతేయ శీతోష్ణసుఖదుఃఖదాః

ఆగమాపాయినోఽనిత్యాస్తాన్తితిక్షస్వ భారత.

2

కాంతేయా! శీతోష్ణములు, సుఖదుఃఖములును వివరేంద్రియసంస్పర్శవలననే కలుగు చున్నవి. భారతా! అవి వచ్చుచుపోవు అనిత్యవస్తువులు. వాటిని సహింపుము. (వేటొక ఉపాయము లేదు ఉన్న ప్రియుడవగు నీకు చెప్పెడువాడనే.)

తే తు నైకాత్మనశ్చాన్యే క్వాఽతొనదుఃఖం క్వ వా సుఖమ్

అన్యాదన్తేనవయవే కుతః పూరణఖిణ్డనే.

3

వాస్తవమునకు అద్యయ పరిపూర్ణానంద స్వభావుడవగు నీకు మాత్రాస్పర్శలు, సుఖదుఃఖములు, లేక ఇతరములు లేవు. అద్యంతరహితుడవును, నిరవయవుడవునునగు నీకుచిపరిపూర్ణవస్తువునకు బంధుమిత్రుల సంయోగవియోగములవలన కలుగు సుఖదుఃఖము లెట్లు కలుగగలవు?

సంస్థితా స్పర్శమాత్రఖ్యా మాత్రాస్పర్శభ్రమాత్మకః

సమనుఃఖసుఖో ధీరః సోఽమృతత్వాయ కల్పతే.

4

వివరేంద్రియసంయోగ మనడగు భ్రమ నశించి, ధీమదై, సుఖదుఃఖముల సమభావమును బూనిన పురుషుడు అమృత త్వమును బొందగలడు.

సర్వత్వాదాత్మనశ్చైతే సుభేదాః సంస్థితా ఇవ

అసద్రూపాస్త్యసద్రూపం కథం సోధుం న శక్యతే.

5

అసద్యస్తువులగు ఈ సుఖదుఃఖములన్నియును ఆత్మయందే పరికల్పితములై వెలయు చున్నట్లు తోచుచున్నవి; ఇవి అసహనీయములు కావు.

మనాగపి న విద్యంతే సుఖదుఃఖే తు సర్వశః

సర్వత్వాదాత్మతత్త్వస్య సత్తా కథమనాత్మనః

6

వాస్తవమునకు ఆత్మయందు సుఖదుఃఖములు లేకమైనను లేవు. ఆత్మతత్త్వ మొక్కటియే సర్వత్ర, సర్వమై వెలయుచుండ, అనాత్మ ఇక నెటు నుండగలదు?

నాసతో విద్యతే భావో నాభావో విద్యతే సతః

నాస్త్యేవ సుఖదుఃఖాది పరమాత్మాస్తి సర్వగః.

7

అసత్తకు ఉనికి లేదు, సత్తకు వినాశము లేదు. అందువలన, ఆసత్యములగు సుఖదుఃఖములు లేవు. సర్వవ్యాపియగు పరమాత్మ మొక్కటియే వెలయుచున్నది?

సత్త్వాసత్త్వమతీ త్యక్త్వా చైతయోర్జగదాత్మనోః

త్యక్త్వా న కించిన్నధ్యే చ శేషే బద్ధపదో భవ.

8

జగత్తు ఉన్నదను తలపును, నిరతీతయానందస్వభావమగు ఆత్మలేదను తలపును, జగత్తును ఆత్మను కలపు మనస్సుయొక్క తమస్సును విడచి, మిగులు చిదాత్మ - పదమున ప్రతిష్ఠితుడవు కమ్ము!

న హృష్యతి సుఖై రాత్మా దుఃఖై ర్గాయతి నోఽర్జున

దృశ్యదృశ్యేతనాత్మాపి శరీరా న్నర్గతోఽపి సన్.

9

అర్జునా! ఈ ఆత్మ చేతనమయ్యు, ద్రవ్యమయ్యు, శరీరమునందే వెలయునదయ్యును, సుఖము లభించిన హర్షింపను, దుఃఖముల గ్లాని నందదు.

జడం చిత్తాదిదుఃఖస్య భాజనం దేహతాం గతమ్

న చైతస్మిన్ తే క్షీణే కించిదేవాత్మనః క్షతమ్.

10

దేహరూపమును బొందినవియును, జడములునునగు చిత్తాదులే సుఖదుఃఖముల ననుభవించు చున్నవి. ఈ శరీరము క్షీణించినను, వినాశము బొందినను ఆత్మకెట్టి క్షతమును కలుగదు.

జడం దేహాది దుఃఖాదేర్యదిదం భోక్తృ సంస్థితమ్

తన్మాయాభ్రమమేవాజ్ఞ విద్ధ్యభోధవశోత్థితమ్.

11

జడమగు దేహము, సుఖదుఃఖముల ననుభవించు జీవుడు మున్నగు భ్రమలన్నియును, తత్సా! మాయనాశ్రయించి అజ్ఞానమువలన కలిగినవని గ్రహింపుము.

న కించిదేవ దేహాది న చ దుఃఖాది విద్యతే

ఆత్మనో యత్పుథగ్భూతం కిం కేనాతోఽనుభూయతే.

12

శరీరము, ఇంద్రియములు, సుఖదుఃఖములు మున్నగున జేమియును లేవు. ఆత్మకంటె వేరుగా దానిని ఎవరు, ఎట్లు గ్రహింపగలరు?

యదిదం కథయామ్యత్ర తేనైవాతో వినశ్యతి

భ్రాన్తిదుఃఖమభోధోత్థా సమ్యగ్భోధేన భారత.

13

భారతా! ఈ దుఃఖభ్రాంతి అజ్ఞానమువలన కలిగినది; సంపూర్ణమగు జ్ఞానమువలన ఇది నశించును. ఈ విషయమును నీవు వివరించి చెప్పుచున్నాడను.

యథా రజ్జ్వమహిభయం బోధాన్నశ్యత్యబోధజమ్
తథా దేహాదిదుఃఖాది బోధాన్నశ్యత్యబోధజమ్.

14

రాజ్రియందు పాపము భయము అజ్ఞానమున కలిగి, జ్ఞానమున నశించునట్లు అజ్ఞానజములగు శరీరదుఃఖాదులగు భ్రాంతులు జ్ఞానమువలననే నశింపగలవు.

విష్యగ్విశ్వమజం బ్రహ్మ న నశ్యతి న జాయతే
ఇతి సత్యం పరం విద్ధి బోధః పరమ ఏష సః.

15

విశ్వమంతయు పూర్ణబ్రహ్మమే; బ్రహ్మ నశించుటలేదు, లేక జన్మించుచుండుటలేదు, ఇదియే పరమసత్యమని గ్రహింపుము. ఇదియే పరమజ్ఞానము.

బ్రహ్మమ్బుధౌ తరజ్గత్వం కించిద్భూత్వా విలీయతే
బ్రహ్మవర్తే స్ఫురస్యద్య బ్రహ్మైవాసి నిరామయమ్.

16

బ్రహ్మసముద్రమున తరంగములు కొన్ని లేచి మరల బ్రహ్మమను సుడిగుండముననే విలీనము లగుచున్నవి. నేడు, మరల జ్ఞానోదయ కాలమున నీవు బ్రహ్మమే యగుచున్నాడవు.

యావత్కాలక్రియాదేశా స్త్వమహంసైనికా ఇవ
బ్రహ్మణీవ పరిస్పందా నాత్రస్తః సదసద్భవమా.

17

దేశకాలక్రియలు, నీవు నేను మున్నగు భావాభావవికారము లన్నియును కేవలము బ్రహ్మమున దోచుచున్న భ్రమలు; వాస్తవమున కయ్యవి బ్రహ్మమున లేవు.

జహి మానం మదం శోకం భయమిహం సుఖాసుఖే
ద్వైతమేతదసద్రూపమేకః సద్రూపవాస్భవ.

18

భయశోకములను, మదమానములను, సుఖదుఃఖములను, కోర్కెలను బరిత్యజింపుము. అసద్రూపమగు ఈ ద్వైతమునుగూడ పరిత్యజించి, సద్రూపమగు కమ్ము.

పురుషాక్షహిణీనాం చ క్షయేణానుభవాత్మనా
బ్రహ్మణా బృంహితం శుద్ధం బ్రహ్మ బ్రహ్మమయం కురు.

19

అక్షహిణీసంఖ్యానైస్యక్షయమను కార్యము నాచరించుచున్నను, అంతటిని శుద్ధమగు బ్రహ్మముతోడనే నింపివేయుము.

అసంవిదన్సుఖం దుఃఖం లాభాలాభౌ జయాజయౌ
శుద్ధం బ్రహ్మైకతాం గచ్ఛ బ్రహ్మబ్ధిస్త్యం హి భారత.

20

భారతా! అజ్ఞానము, సుఖదుఃఖము, లాభాలాభము, జయపరాజయములను శుద్ధబ్రహ్మముతోనైక్య మొనర్చుము; నీవు బ్రహ్మసముద్రమైయున్నాడవు.

లాభాలాభసమో భూత్వా భూత్వా నూనం న కించన
ఖణ్డవాత ఇవాస్పది ప్రకృతం కార్యమాచర.

21

లాభాలాభముల సమబుద్ధి నుంచుము. తత్త్వనిశ్చయ మొనర్చుకొని, న్యూనములగు జీవాది భావములను బొందకుము. గుహాది పరిచ్ఛిన్నప్రదేశము నుంపబడిన వాయువువలె నిశ్చలత్వమును వహించి, ప్రకృతకార్యమగు యుద్ధము నాచరింపుము.

యత్కరోషి యదశ్నాసి యజ్జహోషి దదాసి యత్

యత్కరిష్యసి కౌంతేయ తదాత్మేతి స్థిరో భవ.

22

నీవు ఆచరించు కార్యములు, భుజించునవి, వ్రేల్చునవి, ఒసగునవి, చేయునవి ఆత్మయే యని, కాంతేయా! స్థిరనిశ్చయ మొనర్చుకొనుము.

యన్మయో యో భవత్యంతః స తదాప్నోత్యసంశయమ్

బ్రహ్మసత్యమవాప్తుం త్వం బ్రహ్మసత్యమయో భవ.

23

ఎవ డంతరమున ఏ భావము నాశ్రయించునో, నిస్సంశయముగ నాతడు దానినే పొందును. అందువలన నీవు సత్యమగు బ్రహ్మమును బొంద తన్మయుడవు (తదాకారాకారితచిత్తుడవు) కమ్ము.

అనపేక్షం ఫలం బ్రహ్మ భూత్వా బ్రహ్మేతి భావితమ్

క్రియతే కేవలం కర్మ బ్రహ్మజ్ఞేన యథాగతమ్.

24

బ్రహ్మజ్ఞుడు కర్మఫలముల నాశింపక, బ్రహ్మమై, బ్రహ్మమేయను భావనతో యథా ప్రాప్తమగు కర్మల నాచరించుచుండును.

కర్మణ్యకర్మ యః పశ్యత్యకర్మణి చ కర్మ యః

స బుద్ధిమాన్మనుష్యేషు స చోక్తః కృత్స్నకర్మకృత్.

25

ఏ మనుష్యుడు కర్మయందు నిష్క్రియమగు బ్రహ్మమును, బ్రహ్మమున కర్మను గాంచు చుండునో, అతడే మనుష్యులందఱిలోను బుద్ధిమంతుడు. అతడే పరిపూర్ణకర్మియని చెప్పబడును.

మా కర్మఫలహేతుర్భూత్వాతే సజ్జో స్త్యకర్మణి

యోగస్థః కురు కర్మాణి సజ్గం త్యక్త్వా ధనంజయ.

26

ధనంజయా! నీవు లాభాదులకు వశీభూతుడ వవకుండువుగాక ! ప్రాప్తకర్మల నవహేళన మొనర్పకుండువుగాక! ఆసక్తిని త్యజించి, యోగస్థుడవై కర్మల నాచరింపుము

కర్మాసక్తిమనాశ్రిత్య తథా నాశ్రిత్య మూఢతామ్

నైషకర్మ్యమప్యనాశ్రిత్య సమస్తిష్ఠ యథాస్థితమ్.

27

కర్మల యందాసక్తిని గొనక, అజ్ఞానము నాశ్రయింపక, కర్మరహితత్వమునుగూడ పొందక, సముడవై వెలయుము-యథాప్రాప్తములగు కర్మల నాచరించుచుండుము.

త్యక్త్వా కర్మఫలాసజ్గం నిత్యతృప్తో నిరాశ్రయః

కర్మణ్యభిప్రవృత్తోఽపి నైవ కించిత్కరోతి సః.

28

కర్మఫలాసక్తిని విడచి, నిత్యతృప్తుడును, నిరాశ్రయుడునునై కర్మల నాచరించినను, ఏమియు నాచరింపనివాడే యగుచున్నాడు.

ఆసక్తిమాహుః కర్మత్వమకర్తురపి తద్భవేత్

మార్భే స్థితే హి మునసి తస్మాన్మార్భ్యం పరిత్యజేత్.

29

కర్తృత్వబుద్ధియే ఆసక్తి, అకర్తృత్వబుద్ధియే అనాసక్తి. మనస్సు అజ్ఞానావృతమైన దానిని పరిత్యజింపనగును.

పరం తత్త్వజ్ఞమాశ్రిత్య నిరాసక్తేర్మహాత్మనః
సర్వకర్మరతస్యాపి కర్తృతోదేతి న క్వచిత్. 30

పరతత్త్వము నెఱింగినదాని నాశ్రియించి, అనాసక్తితో కర్మల నన్నిటిని యొనర్చు మహాత్మున కెన్నడును కర్తృత్వబుద్ధి కలుగదు.

అకర్తృత్వాదభోక్తృత్వమభోక్తృత్వాత్సమైకతా
సమైకత్వాదనన్తత్వం తతో బ్రహ్మత్వమాతతమ్. 31

అకర్తృత్వమువలన అభోక్తృత్వమును, అభోక్తృత్వమువలన సమత్వమున్ను, సమత్వము వలన అనంతత్వమును, అనంతత్వమువలన బ్రహ్మత్వమును సిద్ధింపగలవు.

నానాతామలముత్సృజ్య పరమాత్మైకతాం గతః
కుర్వన్కార్యమకార్యం చ నైవ కర్తా త్వమర్జున. 32

అర్జునా! నీవు నానాత్వబుద్ధిని పరిత్యజించి పరమాత్మతో నైక్యమును బొందితివి. ఇట్టి పట్ల నీవు విధ్యుక్తములును, నిషిద్ధములునునగు కార్యముల నాచరించినను కర్తృత్వముగావు.

యస్య సర్వే సమారమ్భాః కామసంకల్పవర్జితాః
జ్ఞానాగ్నిదగ్ధకర్మాణాం తమాహుః పణ్ణితం బుధాః. 33

ఎవ్వని కార్యములన్నియును కామసంకల్పవర్జితములూ, ఎవ్వని కర్మలను జ్ఞానాగ్ని దగ్ధ మొనర్చివైచినదో, అట్టివానిని పండితుడని జ్ఞాను లందురు.

సమః సౌమ్యః స్థిరః స్వస్థః శాంతః సర్వార్థనిస్పృహః
యస్తిష్ఠతి స స పృగ్రోఽప్యలమవ్యగ్రతాం గతః. 34

సముడును, సౌమ్యుడును, స్థిరుడును, స్వస్థుడును, శాంతుడును, విషయనిస్పృహుడును నగువాడు కర్మల నాచరించుచున్నను నైష్కర్మియే.

నిర్వన్ద్యో నిత్యసత్వస్థో నిర్వోగక్షేమ ఆత్మనాన్
యథాప్రాప్తానువర్తీ త్వం భవ భూషితభూతలః. 35

నీవు ద్వంద్వరహితుడవును, ఆత్మవంతుడవునునై యథాప్రాప్తములగు కర్మల నాచరించుచు భూమండలము నలంకరింపుము.

కర్మేంద్రియాణి సంయమ్య య ఆస్తే మనసా స్మరన్
ఇంద్రియార్థాన్విముఢాత్మా మిథ్యాచారః స ఉచ్యతే. 36

కర్మేంద్రియములను నిరోధించి ఏ మూఢుడు విషయములను మనస్సున స్మరించుచున్నాడో, అతడు మిథ్యాచారి యనంబడును.

యస్త్యింద్రియాణి మనసా నియమ్యారభతేర్జున
కర్మేంద్రియైః కర్మయోగమసక్తః స విశిష్యతే. 37

అర్జునా! మొదట మనస్సుతో ఇంద్రియములను నియమించి, కర్మేంద్రియముల సాయమున ఓనర్పబడు కర్మయోగమే ప్రశంసార్హము.

ఆపూర్వమాణమచలప్రతిష్ఠం
సముద్రమాపః ప్రవిశన్తి యద్వత్
తద్వత్కామా యం ప్రవిశన్తి సర్వే
సశాన్తిమాప్నోతి స కామకామీ.

38

ఇత్యాదే శ్రీవాసిష్టమహారామాయణే వాల్మీకీయదేవదూతాక్షే మోక్షోపాయేషు నిర్వాణప్రకరణే పూర్వార్ధే అర్జునోపాఖ్యానే ఆత్మజ్ఞానోపదేశో నామ చతుష్పాదశః సర్గః || 54 ||

ఎవ్వనియందు కామములన్నియును, సముద్రమున నదులు ప్రవేశించుచున్నట్లు, ఉపశమించి పోవుచున్నవో, మఱియు ఎవడీ సముద్రునివలె అచలముగ నున్నాడో, అనగా నిర్వికారమగు బ్రహ్మమునే సమాశ్రయించుకొని యుండునో - అట్టి పురుషుడే శాంతిని బొందును; కోరికలను కోరువాడు శాంతిని బడయజాలడు.

ఇది శ్రీవాసిష్టతాత్పర్యప్రకాశికయందు నిర్వాణప్రకరణమున ఆత్మజ్ఞానోపదేశమను ఏబదినాల్గవ సర్గము || 54 ||

ప ఞ్చ ప ఞ్చ శః స ర్గః

[దేహనాశేఽప్యనాకాత్మా మూఢతత్త్వజ్ఞయోః సమః
మూఢో జన్మాదిభావో భ్రాన్త్యా జ్ఞస్తు నేత్యత్ర వర్ణ్యతే.

దేహము నశించినను ఆత్మ నశింపదనియు, జ్ఞాని అజ్ఞానులయందు ఇయ్యది సమముగనే యున్నదనియు, అజ్ఞాని జనన మరణముల బొందుచున్నాడు, జ్ఞాని కియ్యవి లేవనియును ఈ ప్రకరణమున చెప్పబడుచున్నవి.]

శ్రీ భగవానువాచః—

స కుర్యాద్భోగసంత్యాగం స కుర్యాద్భోగభావనమ్
స్థాతవ్యం నుసమేనైవ యథాప్రాప్తానువర్తినా.

1

శ్రీభగవంతుడు:— భోగముల నాస్వాదింపవలదు; భోగములనుగుఱించి చింతింపవలదు. సమత్వబుద్ధిని వహించి, యథాప్రాప్తములగు కర్మల ననుసరించుచు వెలయుచుండవలెను.

అనాత్మన్యాత్మతాం దేహే మా భావయ భవాత్మని
ఆత్మన్యేహాత్మాతం సత్యే భావయాభవఽరూపిణి.

2

అనాత్మయును, జన్మాది విక్రియాస్వభావయుక్తమునునగు శరీరమున ఆత్మబుద్ధి ముగిసవలదు. వికార రహితముగు సత్యాత్మయందు ఆత్మనే చింతింపుము.

దేహనాశే మహాబాహూ న కించిదపి నశ్యతి
ఆత్మనాశో హి నాశఃస్యాన్న చాత్మా నశ్యతి ధ్రువః.

3

మహాబాహూ! శరీరము నశించిన ఏమియును నశింపదు. ఆత్మ నశించిన సర్వనాశమగును కాని, ఆత్మ నశింపదు. ఈ విషయము సత్యము.

నహి శీర్యత్యచిత్రాత్మా త్వ క్తసర్వపరిగ్రహః
కర్మణ్యభిప్రవృత్తోఽపి నైవ కించిత్కరోతి సః.

4

ఈ ఆత్మ చిత్తముకంటె వేఱు; ఇది శీర్ణ మొనరింపబడజాలదు. దీనిని చిత్తమునుండి వేటొనర్చి కర్మల నాచరించిన, ఏమియును ఒనర్పనివాడే యగుచున్నాడు.

ఆసక్తిమాహుః కర్తృత్వమకర్తురపి తద్భవేత్
మార్ఖ్యస్థితే హి మనసి తస్మాన్మార్ఖ్యం పరిత్యజేత్.

5

ఆసక్తియే కర్తృత్వ మనంబడుచున్నది. అనాసక్తియే అకర్తృత్వము. మనస్సు అజ్ఞానా వృత్తమైన, అజ్ఞానమును పరిత్యజింపనగును.

పరం తత్త్వజ్ఞమాశ్రిత్య నిరాసక్తేర్మహాత్మనః
సర్వకర్మరశస్యాపి కర్తృతోదేతి న క్వచిత్.

6

పరమతత్త్వజ్ఞు శాశ్రయించి, అనాసక్తమతియైన మహాత్ముడు, కర్మల నన్నిటిని ఆచరించు చుండినను, అతని కెన్నడును కర్తృత్వబుద్ధి (అహంకారము) కలుగదు.

అవినాశమనాద్యస్తమాత్మానమజరం విద్యుః
నశ్యత్యాత్మేతి దుర్బోధో మా తవాస్త్విహ దుఃఖిదః.

7

అవినాశియును, ఆద్యంతరహితమునునగు ఆత్మ మృత్యురహితమని విజ్ఞు లెఱుంగుదురు. ఆత్మ నశించునను భ్రమ నీకు కలుగకుండునుగాక; ఇది దుఃఖిదాయకము.

న తథా పరిపశ్యన్తి విదితాత్మాన ఉత్తమాః
పశ్యన్త్యనాత్మనాత్మానం స్వమాత్మనాత్మమానినః.

8

ఆత్మజ్ఞులగువారు అద్వానిని నశించునట్టిదానిగా నెంచరు. తమయందే ఆత్మను ప్రత్యక్ష మొనర్చుకొనిన ఉత్తమపురుషులు అనాత్మయగు శరీరాదులయందు ఆత్మబుద్ధి నుంపరు.

అర్జున ఉవాచ:—

ఏవం చేత్త్రి జగన్నాథ మూఢానామపి మానద
దేహనాశే సముత్పన్నే ఇష్టం నష్టం న కించన.

9

అర్జునుడు:—త్రిజగన్నాథా! మానదా! అగుచో అజ్ఞుల శరీరము నశించినను వారికి దాని వలన కలుగు నష్టమేమియును లేదుగదా!

శ్రీభగవానువాచ:—

ఏవమేతన్మహాబాహూ న కించిన్నశ్యతి క్వచిత్
ఆత్మైవాస్త్యవినాశాత్మా కిం తస్య క్వ వినశ్యతి.

10

శ్రీ భగవంతుడు :- అవును, అట్లే ఎన్నడును ఏమియును నశించుచుండుటలేదు, అవినాశి
యగు ఆత్మయొక్కటియే వెలయుచుండ వానికేనష్టము ఎట్లు కలుగగలదు?

ఇదం నష్టమిదం యుక్తమితి మోహభ్రమాద్యతే

అన్యత్రా న పశ్యామి వన్ధ్యాస్త్రీతనయం యథా..

11

మోహభ్రమవలననే - ఇది వినష్టమైనది, ఇది లభించినది అని తోచుచున్నది. ఈ భ్రమ
లేకున్న, వంధ్యాపుత్రుడు అగుపించనట్లు ఇవేమియును కనుపింపవు.

నాఽసతో విద్యతే భావో నాఽభావో విద్యతే సతః

ఉభయోరపి దృష్టోఽస్తస్త్వనయోఽస్తత్వదర్శిభిః.

12

అసత్తునకు ఉనికిలేదు, సత్తునకు వినాశములేదు. ఈ రెంటియొక్క నిర్ణయమును జ్ఞానము
తెలిసికొనియున్నాడు.

అవినాశి తు తద్విద్ధి యేన సర్వమిదం తతమ్

వినాశమవ్యయస్యాస్య న కశ్చిత్కర్తుమ్ శక్తి.

13

సర్వవ్యాపియగు ఈ ఆత్మ అవినాశియని తెలిసికొనుము. అవ్యయమగు ఈ ఆత్మ కెవ్వ
రను వినాశము చేకూర్పజాలరు.

అస్తవస్త ఇమే దేహా నిత్యస్యాక్తాః శరీరీణః

అనాశినోఽప్రమేయస్య తస్మాద్విద్యధ్యస్య భారత.

14

ఈ శరీరము అన్నిటికిని వినాశమున్నది, కాని ఆత్మ అవినాశి, నిత్యము; కనుక, భారతా!
యద్ధ మొనర్చుము.

ఆత్మా చైకోఽస్తి న ద్విత్వమసతః సంభవః కుతః

అవినాశ స్త్వననోఽసౌ సతో నాకో న విద్యతే

15

ఆత్మ యొక్కటియే వెలయుచున్నది. అసత్తయగు ద్వైత మెట్లు పొడమగలదు? అవి
నాశి, అనంతము, సత్తు అగు ఆ ఆత్మకు వినాశములేదు.

ద్విత్యైకత్వపరిత్యాగే శేషం యత్పరిశిష్యతే

శాస్త్రం సదసతోర్మధ్యం తదస్తేహ పరంపదమ్.

16

కారణమును, సచ్ఛబ్దవాచ్యమును నగు ఏకత్వమును, కార్యమును అనృతమునునగు ద్విత్వ
మును పరిత్యజింప, అధిష్ఠాన సన్మాత్రమై ఈ రెండిట మధ్య వెలయు శాంత - పరమపదమొక్క
టియే వాస్తవమున కున్నది. (తక్కినదంతయు భ్రమయే.)

అర్జున ఉవాచ:-

తస్మైతోఽస్మీతి భగవన్కింకృతా తు నృణాం సితిః

కథం సితౌ చ లోకానాం తౌ స్వర్గనరకౌ ప్రభౌ.

17

అర్జునుడు:- భగవంతుడా! అమరణ ధర్మియగు ఆత్మ మృతించుచున్నదని తలంపబడు
టకు గారణమేమి? ప్రభూ! మనుష్యులయొక్కయు, లోకములయొక్కయు, స్వర్గనరకములయొక్కయు
స్థితికి గారణమేమి?

శ్రీ భగవానువాచః—

భూమిరాపోఽనలో వాయుః ఖం మనో బుద్ధిరేవ చ

ఏతత్తన్మాత్రజాలాత్తా జీవో దేహేషు తిష్ఠతి.

18

శ్రీభగవానుడు:—ఆకాశము, వాయువు, నీరు, అగ్ని, భూమి, మనస్సు, బుద్ధి అను తన్మాత్రాలతో గూడిన జీవుడు శరీరముల వెలయుచున్నాడు. (అధ్యాసవలన బ్రహ్మమే ఇట్టి జీవుడుగ మారెనని భావము).

స కృష్యతే వాసనయా రజ్జ్వేవ పశుపోతకః

స తిష్ఠతి శరీరాంతః పఞ్జరే విహగో యథా.

19

ఈ జీవుడు వాసనారజ్జువు ఆవలన, ఆవుదూడవలె లాగబడుచున్నాడు; శరీరమున బద్ధుడై, పంజరమునందు పక్షివలె, వెలయుచున్నాడు.

స కాలదేశతో దేహజ్వరరత్వముపాగతాత్

వాసనావశతో యాతి ప్లక్షపర్ణాద్రసో యథా.

20

దేశకాలముల ననుసరించి ఆ జీవుడు, శరీరము జీర్ణమన, వాసనానుసారము (మతియొక దేహమునకు) అశ్వద్ధవృక్ష-పత్రిరసము మతియొక పత్రియును జేరునట్లు, పోవుచున్నాడు.

శ్రోత్రం చక్షుః స్పర్శనం చ రసనం ఘ్రాణమేవ చ

గృహీత్వైతాని సంయాతి వాయుర్గ్ధానివాళయాత్.

21

అప్పుడాతడు, వాయువు గంధమును గొనిపోవురీతిగ, చక్షుశ్శోత్రస్పర్శరసఘ్రాణేంద్రియములను దీసికొనిపోవుచున్నాడు.

వాసనావత్త్వమేవాస్య దేహా నేతరయుక్తిజః

క్షీయతే వాసనాత్యాగే క్షీణే భవతి తత్పదమ్

22

ఈ శరీరము కేవలము వాసనామయమే యైయున్నది. వాసనలు నశించిన, ఈ శరీరముగూడ నశించి పోవును. అప్పుడా పరమపదమే మిగులును.

వాసనావాన్పరాపుష్టో భూత్వా భ్రామ్యతి యోనిషు

జీవో భ్రమభరాభారో మాయాపురుషకో యథా.

23

వాసనాయుక్తుడగు జీవుడు అన్నపానాదులవలన పరిపుష్టుడగుచు, నానావిధములగు యోనులయందు తిరుగాడుచున్నాడు. ఇంద్రిజాలికునిచే కల్పింపబడిన పురుషు డాకాశమున తిరుగు నట్లు, జీవుడుగూడ భ్రమయను భారమును మోయుచు, తిరుగుచున్నాడు.

అక్షస్వభావానఖిలాఙ్ఘరీరాద్వాసనావశః

జీవో గృహీత్వా సంయాతి పుష్పాద్గన్ధమివానలః.

24

పుష్పమునుండి వాయువు గంధమును సంగ్రహించుకొనిపోవునట్లు, వాసనావశుడగు జీవుడు శరీరమునుండి ఇంద్రియధర్మములను సంగ్రహించుకొని (ఇతరశరీరములకు) బోవుచున్నాడు.

దేహగో నిస్పృహతామేతి జీవే కౌ నేయ నిర్గతే

నిస్పృహవయవాభోగః శాంతవాత ఇవ ద్రుమః.

25

కాంతేయా! జీవుడు వెలువడ శరీరము చలనరహితమగుచున్నది. గాలి అగిపోవ చెట్టు యొక్క కదలికగూడ అగిపోవునట్లు తోచు ఈ స్థితియే మరణమనంబడుచున్నది.

అచేష్టం ఛేదభేదాది దోషైరాయాత్యదృశ్యతామ్

మృత ఇత్యుచ్యతే తేన దేహో విగతజీవితః.

26

అప్పుడు శరీరము కదలికలేనిచై, సంధులన్నియు విడివడి క్రుళ్లుచుండుట గాంచనగును. జీవుడు శరీరమునుండి వెడలిపోవ సంభవించు ఈ స్థితినే మృత్యువందురు.

స జీవః ప్రాణమూర్తిః ఖేయత్ర యత్రావతిష్ఠతే

తం తం స్వవాసనాభ్యాసాత్పశ్యత్యాకారమాతతమ్.

27

శరీరనిర్గుడుడగు ఈ జీవుడు, అటునున్న ఆకాశమున తన వాసనాబలమున, వాసనలన్ని యును రూపుదాల్చినట్లు కనుగొనును.

అయం దేహో హి జీవేన త్వసన్నేవావలోకితః

అస్య నాశే త్వమప్యేవం పశ్య మా వా సుషుప్తవత్.

28

ఈ శరీరనాశముగూడ అలీకమేయైయు్య జీవునివలన పరికింపబడుచున్నది. నిద్రించువాని వలె దీనిని నీవు కనుగొనకుము.

యథైవ పశ్యత్యాకారాంస్తేషాం నాశాంస్తథైవ సః

ఆదిస్థగ్రే భావనయా కిలైష్వేవం విభావతః.

29

ఏ వస్తువు సత్త ఏరితిగనుండునో, దాని వినాశముకూడ అట్లే. సర్గాదియందు హిరణ్యగర్భుడు పూర్వకల్పవాసనల ననుసరించి, గవాశ్వాది జీవజాతమును కేవలము కల్పవాసహాయ్యముననే సృష్టించుచున్నాడు. ఇది కేవలము కల్పనయే. కుమ్మరివానికి సారమున్నగు సహాయ్యము లున్నట్లు, ఇటు యెట్టి సాయమును లేదని స్మృతిపురాణముల ప్రసిద్ధమై యున్నది.

ఝటిత్యుద్భవకాలే హి యద్యథా దృశ్యతే పురః

ఆనిసాతం తదేవాస్యా అవినాభావినంవిదః.

30

ఈ జగత్తు ఆద్యంతముల ఆసత్తయైయు్య వ్యావహారికసత్తను గలిగియుండుటవలన సత్య మని తలపరాదు. ఏలయన, ఏవస్తువు ఉత్పత్తిక్షణమున ఏస్వభావమును గలిగియుండునో వినాశమవు నంతవఱకు అట్లే యుండును. ఏ జ్ఞానశక్తివలన పదార్థముల సత్త ఉపలభ్యమగుచున్నదో, అది లేకున్న వాటి ఉనికియే యుండదు.

ప్రాక్తనం వాసనామూలం పురుషార్థేన జీయతే

యత్తేనాద్యతనేనాశు హ్యస్తనాయతనం యథా.

31

కాని, ప్రాక్తనములగు ఈ వాసనలన్నియును పురుషకారమువలన, పూర్వపాపము ప్రాయ శ్చిత్తాది కర్మలవలన నశించునట్లును, నిన్ను నున్న గృహము నేడంటింపబడిన నిప్పువలన నశించునట్లును, నశింపబడుచున్నవి.

య ఏవ పురుషార్థేన దృష్టో బలవతా క్షణాత్

పూర్వోత్తరవిశేషాంశః స ఏవ జయతి స్ఫుటమ్.

32

ధర్మార్థకామమోక్షములను పురుషార్థములలో నెద్ది గ్రహింపబడి విశేషముగ ప్రయత్నింప బడుచున్నదో, అయ్యదియే ప్రయత్నప్రాబల్యమువలన సిద్ధించుచున్నది.

అపి స్ఫుటతి విన్యాదౌ వాతి నా ప్రలయానిలే

పౌరుషం హి యథా శాస్త్రమతస్త్వాజ్యం న ధీమతా.

33

వింధ్యపర్వతము పెట్టినను, ప్రళయవాయువులు వీచినను బుద్ధిమంతులు శాస్త్రవిహితమగు పురుషకారమును త్యజింపకుందురుగాక!

నరకస్వర్గసర్గాదివాసనావశతోఽభిరః

ప్రపశ్యతి చిరాభ్యస్తం జీవో జరతమోహాధీః.

34

అనాద్యజ్ఞానావృతుడగు జీవుడు చిరాభ్యస్తములగు వాసనవలన, దగ్గరనే స్వర్గనరకముల గాంచుచున్నాడు.

అర్జున ఉవాచ:—

నరకస్వర్గసర్గాదిసంభ్రమేషు జగత్పతే

కిమత్ర కారణం బ్రూహి జీవస్య జగతః స్థితే.

35

అర్జునుడు:— జగత్పతీ! స్వర్గనరకములు, సృష్టియున్నగు కల్పనలకును, జగత్-స్థితికిని కారణ మేమియో వచింపుము?

శ్రీభగవానువాచ:—

స్వప్నోపమానా తేనేహ శ్రేయసే వాసనాక్షయః

చిరాభ్యాసవశాత్ప్రేథా సంసారభ్రమకారిణీ.

36

శ్రీభగవంతుడు:— వాసనలే స్వప్నసమమగు ఈ సంసారభ్రమకు కారణమగుచున్నవి; వాసనాక్షయమువలననే శ్రేయస్సు సమకూరును.

అర్జున ఉవాచ:—

కిముత్థా దేవదేవేశ క్షీయతే వాసనా కథమ్

శ్రీభగవానువాచ:—

మార్భ్యమోహసముత్థానా త్వనాత్మన్యాత్మభావనా

ఆత్మజ్ఞానాన్మహాబోధాద్విలయం యాతి వాసనా.

37

అర్జునుడు:— దేవదేవేశా ! వాసనలు దేనివలన కలుగుచున్నవి? అవి ఎట్లు నశింపగలవు ?
శ్రీభగవంతుడు:— అజ్ఞాన-భ్రమనుండియే ఈ వాసనలు లేచి, అనాత్మయం దాత్మభావనను గలిగించు చున్నవి. ఆత్మజ్ఞానమువలన అజ్ఞానము నశింప వాసనలు విలీనమగును.

భావితాత్మాసి కౌన్తేయ సత్యంవిజ్ఞాతవానసి

అయం సోహం జనా ఏతే మయేతి త్యజ వాసనామ్.

38

కౌన్తేయా! నీవు, ఆత్మనుగుతించి విచారించితివి, గ్రహించితివి. ఇది, నేను, నాజాతు, నాది మున్నగువాసనలను త్యజింపుము.

అర్జున ఉవాచ. —

వాసనావిలయే జీవో విలీనో భవతి స్వయమ్

యో హి యత్సత్తయోచ్ఛానస్తన్నాశాత్స విలీయతే. 39

అర్జునుడు:— వాసనలు లయమందిన జీవుడుగూడ లయమందును. ఏది ఎద్దాని నాశం
యించుకొని యుండునో, అది నశించిన ఆ వస్తువుగూడ వినాశము నందుచున్నది.

జీవేవిలయమాయాతే దేశకాలాన్యథాకృతౌ

కోసౌభాజనతామేతి జన్మనోమరణస్య చ. 40

జీవు డిట్లు విలయమును బొంద దేశకాలాదులుగూడ వినాశమును బొందుచున్నవి. ఇక,
ఆత్యంతిక అనర్థనాశనమును మరణమును, పరిమానందావిర్భావమును జన్మను అనుభవించువారెవరు ?

శ్రీభగవానువాచ: —

స్వయం కల్పితసంకల్పమాత్మరూపం యదావిలమ్

తదేవ వాసనాకారం జీవం విద్ధి మహామతే 41

శ్రీభగవంతుడు:— మహామతీ! ఆత్మయే స్వసంకల్పమువలన వాసనామయుడగు జీవు
డగుచున్నది.

అనాయ త్తమసంకల్పమాత్మరూపం యదవ్యయమ్

ప్రబోధాద్వాసనాముక్తం తస్మోక్షం విద్ధి భారత. 42

భారతా! ఆ ఆత్మయే జ్ఞానమును బడసి, వాసనలనుండి విడివడుటయే మోక్షమనంబడు
చున్నదని గ్రహింపుము.

జీవన్నేవ మహాబాహో తత్త్వం ప్రేక్ష యథాస్థితమ్

వాసనావాగురోన్ముక్తో ముక్త ఇత్యభిధీయతే. 43

మహాబాహో! నీవు జీవస్మక్తుడవై యథార్థమగు ఈ తత్త్వమును దర్శింపుము. వాసనా
కాలమునుండి ముక్తి నందినవాడే ముక్తుడనంబడు చున్నాడు.

యో న నిర్వాసనో నూనం సర్వధర్మపరోఽపి సః

సర్వజ్ఞోఽప్యభితో బద్ధః పఞ్చరస్థో యథా ఖగః. 44

వాసనాక్షయమవకున్న, సర్వజ్ఞుడును సర్వధర్మపరాయణుడును నగు మనుజుడుగూడ
పంజరమునందున్న పక్షివంటివాడే యగుచున్నాడు.

దుర్దర్శనస్య గగనే శిఖిపిచ్ఛికేవ

సూక్ష్మాపరిస్ఫురతి యస్య తు వాసనాంతః

ముక్తః స ఏవ భవతీహ హి వాసనైవ

బద్ధో న యస్య నను తత్త య ఏవ మోక్షః. 45

ఇత్యాదౌ శ్రీవాసిష్టమహారామాయణే వాల్మీకీయే దేవదూతాక్షే మోక్షో

పాయేషు నిర్వాణప్రకరణే పూర్వార్ధే అర్జునోపఖ్యానే జీవతత్త్వ

నిర్ణయోనామ పఞ్చపాశాశః సర్గః ॥ 55 ॥

మాయయందున్నవారల కీయాత్మ దుర్దర్శము. ఇంద్రజాలమున ఆకాశమున దోచు శిశిపింఛమువలె, ఎవ్వనియందు వాసనలున్నవో, అతడు ఆత్మను బడయజాలడు. శాస్త్రోపదేశము ననుసరించి, వాసనల నశింపజేసికొనిన, ముక్తుడవగలడు. ఏలయన, వాసనాత్మయమే మోక్షము.

ఇది శ్రీవాసిష్టతాత్పర్యప్రకాశికయందు నిర్వాణప్రకరణమున జీవతత్త్వ నిర్ణయమను ఏబదియైదవ సర్గము || 55 ||

షట్ పంచాశతః సర్గః.

[జీవన్ముక్తిప్రతిష్ఠాస్మిన్నర్జునాయోపదిశ్యతే

చిత్సత్తత్త్వం జగద్రూపం మనశ్చిత్రం చ విస్తరాత్.

భగవంతుడీ సర్గమున అర్జునునకు జీవన్ముక్తస్థితిని, చిత్తము జగత్తుల తీరును, మనస్సుయొక్క కల్పనలనుగుఱించి చెప్పుచున్నాడు.]

శ్రీభగవానువాచః—

ఇతి నిర్వాసనత్వేన జీవన్ముక్తయార్జున

అన్తఃశీతలతామేత్య బన్ధుఃఖమలం త్యజ.

1

శ్రీభగవంతుడు:— అర్జునా! వాసనాశూన్యతయొక్క ఫలమగు జీవన్ముక్తిని, మనశ్శాంతిని బడసి, బంధువుల వధవలన కలుగు దుఃఖమను మాలిన్యమును ద్యజింపుము.

జరామరణనిఃశఙ్క ఆకాశవిశదాశయః

త్యక్తేష్టానిష్టసంకల్పో వీతరాగో భవానఘ.

2

ఆనఘా! జరామరణముల శంకను వీడుము, ఆకాశమువలె వికాలమగు హృదయమును గలిగి, ఇష్టానిష్ట సంకల్పములను పరిత్యజింపుము. కామమును వదలుము.

ప్రవాహపతితం కార్యమిదం కించిద్యథాగతమ్

కురు కార్యాణి కర్మాణి న కించిదిహ నశ్యతి.

3

శిష్టవ్యవహారపరంపరగ అరుదెంచు కర్తవ్య-కర్మలగు యుద్ధము, యాగదానాదులను నొనర్చును. దీనివలన తత్త్వబోధ కంతరాయమేమియు కలుగదు.

ప్రవాహపతితం కర్త స్వమేవ క్రియతే తు యత్

జీవన్ముక్తస్వభావోఽయం సా జీవన్ముక్తతా తథా.

4

పారంపర్యముగ వచ్చు కర్మల నాచరించుటయే జీవన్ముక్తుల స్వభావము. ఇట్లు కర్మల నాచరించుచుండుటయే జీవన్ముక్తిగాని, కర్మలను ద్యజించుటెన్నటికిని జీవన్ముక్తి కానేరదు.

ఇదం కర్త త్యజామీదమాశ్రయాభూతి నిర్ణయః

మూఢస్య మనసో రూపం జ్ఞానినస్తు సమా స్థితిః.

5

‘ఈ కర్మను ద్యజింపవలెను, ఈ కర్మను నొనర్పవగును’ అను నిర్ణయము అజ్ఞానుల మానసిక కాఠము. జ్ఞాను లెల్లప్పుడును సమత్వస్థితియందే వెలియుచుండురు.

ప్రవాహపతితం కర్త కుర్వంతః శాంతచేతసః
జీవన్ముక్తాః సుమప్తస్థాః స్ఫురన్త్యత్ర సుమప్తవత్.

6

తమకడ కరుడెంచు కర్మల నాచరించుచు, శాంతచిత్తులై జీవన్ముక్తులు నిద్రించువారివలె
సంకల్పరహితులై, నిద్రయందుండు ఆత్మవలె స్వయంజ్యోతిషస్వభావులై నెగడుచుందురు.

స్థిరాం సంసితీమాయాన్తి కూర్తాజ్ఞానీవ సర్వశః
ఇంద్రియాణీంద్రియార్థభ్యో హృది యస్య స్వభావతః.

7

ఇంద్రియములు స్వాభావికముగనే విషయములనుండి మరలి, కూర్మాంగములవలె హృదయ
ముననేకీ కృతమవ, అట్టి జీవన్ముక్తులు పరమాత్మయందు స్థైర్యమును బొందుచున్నారు.

విశ్వాత్తని తథా విశ్వం కాలత్రయమయోదితమ్
అభిత్తి త్రిజగచ్చిత్రం కురుతే చిత్తచిత్రకృత్.

8

చిత్తమను శిల్పి, అధిష్ఠానమగు పరమాత్మయందు మూలరహితమగు త్రిజగత్తులను చిత్రమును
గల్పించుచున్నాడు. అందువలన ఈ విశ్వము పరమాత్మయందు సర్వకాలముల నున్నట్లే
తోచుచున్నది.

వ్యోమ్ని వ్యోమాత్తకమపి ప్రస్ఫుటం వృత్తివర్తిభిః
చిత్తచిత్రక రేణాదౌ చిత్రం చిత్రం వితానితమ్.

9

అజ్ఞానస్వరూపమగుటవలన చూడ వీలుకానిదియైయైనను, అజ్ఞానాకాశమున అంతఃకరణ
వృత్తులచే ప్రకాశింపబడుచు అద్భుతమగు ఈ చిత్రము విస్తరింపబడుచున్నది.

పశ్చాద్భిత్తిః కృతా వ్యోమరూపా చాసావహో భ్రమః
అపూర్వైవాతిమాయేయం తృణకుడ్యమయీ శుభా.

10

సత్యసంకల్పుడగు హిరణ్యగర్భుడు (సమిప్తి-మనస్సు) ఈ జగత్-చిత్రమును గల్పించి,
తర్వాత దాని కాధారమగు సూక్ష్మాకాశమును బరికల్పించెను. ఈ సృష్టిభ్రమ అనాది. అత్యంత
మాయామయమును, గడ్డిచే నొనర్పబడిన గోడవలె సారకూన్యమునునగు ఈ సృష్టి మూఢులకు నిజ
మైనట్లుగనే కనబడుచున్నది.

న మనాగపి భేదోఽస్తి స్ఫుటమప్యపలబ్ధయోః
ఇమా యా ఉపలక్ష్యన్తే భిత్తయశ్చిత్తచిత్రజాః.

11

మామూలుగ చిత్రింపబడు పటములకు అవి చిత్రింపబడు భిత్తులకును ఉండు భేదము జగత్తు,
మనస్సుల విషయమునగూడ దోచుచున్నను, వాస్తవమున కెట్టి భేదమునులేదు.

వ్యోమ్నః శూన్యతమా విద్ధి తాస్తామరసలోచన
క్షణేన చేతసి యథా భాస్తా లోకక్షయోదయా.

12

ఆత్మా జగత్తథైవేదం బాసహ్యభ్యంతరం నభః
చిరంతనమనోరాజ్యం యత్తస్మాత్కిల సత్యతా.

13

తామరసలోచనా! మనస్సుయొక్క ఈ చిత్రరచన ఆకాశమువలె అత్యంతకూన్యము. క్షణ
ములో త్రిజగత్తుల - ననుభవింపజేయు స్వప్నమువలె మనస్సు, దానియొక్క పుష్కలుగూడ అసత్తులై

యున్నవి. చిరాభ్యాసమువలననే జను లద్దానిని సత్యమని తలచుచున్నారు. కాని ఈ విషయము యథార్థముకాదు.

కింతవనాలోకితేఁపి స్యాత్సత్యం నాస్త్వేవ విభ్రమే
క్రమేణాలోకతః సత్యమాలోకేన విలీయతే. 14

దృశ్యమానమపి జ్ఞామం శరదీవాభ్రమణ్డలమ్
చిత్తచిత్రకృతశ్చిత్రే సంస్థితాశ్చిత్రపుత్రికాః. 15

భిత్త్యభావాదనాకారా బహిష్ఠ్రీభువనాదికాః
న తాః సన్తి న వాసి త్వం కిం కేన పరిరోధ్యతే. 16

ఈ భ్రమయందు సత్య మొకించుకయులేదు; ఈ విషయము తత్త్వజ్ఞానమును గ్రహింప
కున్న బోధపడదు. తత్త్వజ్ఞానము కలిగిన సత్యమువలె దోచు ఈ జగత్తు, నూర్చునిచే బ్రహ్మకలింపబడు
శరత్కాల - మేఘ - మండలము సూర్యప్రకాశమువలననే విలీనమగునట్లు, విలీనమై పోవును,
అప్పుడు, చిత్త - శిల్పి వినిర్మితములగు త్రిజగత్తులు భిత్తిహీనము లగుటవలన రూపరహితములై పోవును,
అవి నీయందు లేవు; నీకును వాటికిని సంబంధములేదు. అగుచో, ఎవరు ఎవరివలన జంపబడు
చున్నారు ?

రోధ్యరోధకసంమోహం త్యక్త్వా ఖే విమలో భవ
ప్రవృత్తిరేవ స వ్యోమ్నః ప్రవృత్తిశ్చైవ ఖాత్మికా. 17

వధ్య, ఘాతక భావములను బరిత్యజించి, బ్రహ్మకాశమున పవిత్రభావమున మెలగుము.
బ్రహ్మమున కెట్టి ప్రవృత్తియునులేదు, ప్రవృత్తివలె దోచునదిగూడ బ్రహ్మమే.

అతః కాలక్రియాకుడ్యకలాదివిమలం నభః
చిత్తసంస్థం యథా చిత్రం సరూపమఖిలాత్మకమ్. 18

వ్యోమ్నః శూన్యతమం విద్ధి తథేదమఖిలం జగత్
చిత్తభితౌ కృతం చిత్రం యచ్చిచ్చిత్రకరేణ తత్. 19

సర్వశూన్యతయా వ్యోమ్నా మనాగపి న భిద్యతే
యథా ప్రకచతశ్చిత్రే జగన్నిర్మాణసంక్షయకా. 20

క్షణేనైవ తథైవేమా భువిస్థావితి విద్ధి హే
అద్యక్షీణ మనోరాజ్యే నానానుభవనాత్మని. 21

క్షణభావితమోహేన కల్పనా పరికల్పితా
అసదేవ మనోరాజ్యం కర్తుం శక్తం యథా మనః. 22

క్షణస్య కల్పికరణే తథైవ బలవన్మనః
క్షణం కల్పికరోత్యేతచ్చిచ్చాల్పం కురుతే బహు. 23

అసత్సత్కురుతే క్షిప్రమిలీయం భ్రాన్తిరుత్థితా
క్షణేనైవ మనోరాజ్యం ప్రతిభాతం స్వభావతః. 24

యద్విచిత్రాత్మ తదిదం జగజ్జాలమితి స్థితమ్
సర్గే నిర్వాణనిష్ఠత్వాన్ని మేషమయముత్థితమ్. 25

ప్రతిభామాత్రతోఽత్రైవ కల్పితా వజ్రసారతా
ప్రతిభాసవిపర్యాసమాత్రం హ్యవిదితాకృతేః. 26

ప్రవృత్తౌ వా నివృత్తౌ వా కైవ సా వజ్రసారతా
చిత్తచిత్రకృతశ్చిత్తం జగచ్ఛిత్రం కదా స్థితమ్. 27

అకుడ్యమప్యరక్తోఽథ్యమిదం స్ఫారమివాగ్రతం
అహా ను చిత్రం నిర్భిత్తి చిత్రమిజ్జ్వలముత్థితమ్. 28

అందువలన కాల క్రియ మున్నగువాని నాధారపరచుకొను ఈ చిత్రరచన, దాని భేదములు బ్రహ్మకాశమేయని గ్రహింపుము. చిత్రకల్పితమగు మనోరాజ్యము ప్రపంచమువలె దోచుచున్నను ఏమియును గానట్లు, ఈ జగత్తుకూడ శూన్యముకంటె శూన్యతమమని గ్రహింపుము. చిత్రమను చిత్ర కారుడు చిత్రమున నిర్మించిన విచిత్రజగత్తు, సర్వశూన్యమగు ఆకాశముకంటె సత్యముకాదు. అట్లునా! చిత్రముననే జగత్తుయొక్క ఉదయము, లయములు జరుగుచున్నట్లు, ఇహలోకమునగూడ నిర్వాణము, క్షయము, జన్మ, మృత్యువు మున్నగు క్షణికవిషయములు ప్రకాశించుచున్నవి. ఒకింత భావించి మోహగ్రస్తుడవై మనోరాజ్యమున వధ్యసూతక భావమును గాంచుచున్నాడవు; అయ్యది నా ఉపదేశ మువలన క్షీణించినది. మనస్సు మిథ్యయగు వికాల మనోరాజ్యకల్పనయందు నిపుణమైనట్లే, క్షణమును కల్ప మొనరింపగలదు. అందువలన, మిథ్యయగు ఈ సంసారము అనాది, అనంత కల్పకాలములనుండి యున్నదనిపించును. మనస్సు క్షణమును కల్పముగను, సత్యమును అసత్యముగను ఒనరించుచున్నది. అందువలననే ఈ భ్రాంతి కలిగినది. క్షణములో ఈ మనోరాజ్యము ఉదయించి, విచిత్రములగు జగత్సమాహములని తలంపజేయుచున్నది. నిత్యము క్తస్వభావమగు ఆత్మయందు అధ్యస్తమగుట వలన తుచ్ఛమును, క్షణికోత్పత్తి గలదియునునగు ఈ జగత్తును, అజ్ఞానులు సృష్టియందు నమ్మికయుంచి దురుచ్ఛేద్యమని తలంచుచున్నారు. అజ్ఞానతత్త్వమగు ఆత్మయందు కల్పింపబడిన ఈ ప్రతిభాస యొక్క ప్రవృత్తి లేక నివృత్తి వాస్తవము ఎన్నిటికిని కాజాలదు. చిత్ర - శిల్పి చిత్రమున ఈ జగత్తు ఎన్నడును లేదు (అలోకము). కుడ్యము లేకున్నను ఇయ్యది రంజితమై వెలయుచున్నది! ఆశ్చర్యము! ఆధారమేలేని చిత్రము ఉజ్వలమై వెలయుచున్నది!

సురజ్ఞానం జగదితి స్ఫుటం దృష్టివిలోభనమ్
నానాతమోమషీలేఖం నానాతేజోంశురజ్ఞానమ్. 29

ఇది చక్కగా చిత్రింపబడినదానివలె దృష్టిని, చిత్రమును, నాశిర్మించుచున్నది. ఇది తమస్సులను నానావిధమషీపంకముల బులదుబడి, చంద్రాదిత్య నక్షత్రాది లేజోపదార్థముల ప్రకాశితమగుచున్నది.

నానాకల్పాశ్లావయవం నానారాగానురజ్జితమ్
నానాదృష్టివిలాసాధ్యం నానానుభవలోచనమ్. 30

వివిధములగు కల్పములే దీని అవయవములు, వివిధములగు కోర్కెలవలననే ఇది యొప్పురు చున్నది. విభిన్నములగు శేద (ద్వైత) దృష్టలను విలాసములతోగూడిన నానాత్వ అనుభవమును శేత్రములు దీనికున్నవి.

నానాగ్రహోగ్రకచనం నానాకారాగ్రపశ్చినుమ్

వ్యోమనీలసరః పుల్లతారాచంద్రార్కపఙ్కజమ్.

31

నూర్యాదిగ్రహముల చలనము ననుసరించి ఇది విభిన్నవర్ణముల దాల్చుచున్నది. ఇందు ఆకాశమును నీల - సరస్సు ఒకటి నూర్యచంద్రనక్షత్రములను పద్మములతోగూడి వెలయుచున్నది.

విచిత్రరచనోద్యుక్తమేఘాలీపత్రమజ్జరి

ప్రకోష్ఠకాభిలిఖితసురాసురనృపుత్రికమ్

పరమాలోకమజ్జోలయువతాకాశకుడ్యకమ్.

32

ఆకాశమును ఈ జగత్ - కుడ్యమున వివిధాకృతుల దాల్చు, మేఘములను పత్రములు, పూల గుత్తులును ఉన్నవి. వెవ్వేరు భాగముల సురాసురులను చిత్రములు చిత్రింపబడియున్నవి. నూర్యచంద్రుల కాంతియును అమృతము నలముకొనిన యువతివలె నిది తోచుచున్నది.

ఆకాశ ఏవ రచితా ప్రతిభైకరక్లా

ముగ్ధా జగత్త్రయమనోహరపుత్రికేయమ్

చిన్మాత్రచక్రపరిరజ్జితసర్వలోకా

లీలాకులా చపలచిత్రకచిత్రకర్తా.

33

జగత్త్రయములనబడు దేవనటి బ్రహ్మకాశమున పరికల్పితమైనది. బుద్ధియే దీని నాట్యశాల. ఈ నాట్యశాలాప్రదీపమగు సాక్షిచైతన్యమునుండి వెలువడు లేజశ్చక్రములనదగు బుద్ధివృత్తులవలన నియ్యది గ్రహింపబడుచున్నది. సృత్యసంబంధములగు హావభావవిలసములతో నీపె చపలమై యున్నది. చిత్రమను కాముకుడే దీనిని నిర్మించినాడు.

హేమాచలాజ్గలతికా ఘనకేశపాశా

చంద్రార్కలోచనవిచాలనదృష్టలోకా

ధర్మార్థకామవినియన్త్రితశాస్త్రవస్త్రా

పాతాలజాలచరణోన్నతభూనితమ్యా.

34

బ్రహ్మాండమే ఈపె శరీరలత; మేఘములే ఈమెకు కేశములై వెలయుచున్నవి. ఈపె నూర్యచంద్రులను శేత్రములతో జనులను బరికించుచున్నది. ధర్మార్థకామములను నియమించు ప్రవృత్తి నివృత్తులను రెండు వస్త్రములీపె కున్నవి. పాతాళమే ఈపె చరణము, భూమి ఈపె పిరుదులు.

బ్రహ్మాండ రుద్రహారిబాహుచతుష్టయోగ్రా

సత్వావృతోన్నతకుచస్ఫురదజ్జయప్తిః

సువ్యాలవేష్టిత మహీతలపద్మపీఠా

ఘ్రీకృతాచలఘ్నహాభువనోదరీ ఛ.

35

బ్రహ్మ, ఇంద్ర, రుద్ర. వారిరూపములగు నాల్గుహస్తములతో నీమె యొప్పుచున్నది సత్యగుణమును రెవికతో నొప్పురు వివేకవైరాగ్యములను హస్తములతో గూడిన శరీరము నీమె దాల్చిన యున్నది. శేషదులచే ధరింపబడు మహీతలమే' ఈమెయొక్క పాదపీఠము. మనుష్యలోక మియమయొక్క ఉదరము; అందున్న మేర్వాది పర్వతములు పత్రరచనవలె నొప్పుచున్నవి.

రాత్ర్యస్థకారచపలత్వహరాక్షిచేష్టా
తారాకరాలపులకా పవిదన్తపజ్జీః
చఙ్చచ్చతుర్దశవిధాతులభూతజాత
రోమాఙ్చనా ప్రలయవాదకదమ్బపుష్పా.

36

రాత్రికాలమునందలి చీకటిని, ఈమె కన్నులు గదల్చి నూర్యచంద్రులను దోపింపజేసి పోగొట్టుచున్నది. నక్షత్రములు, విద్యుత్తులు అను తెల్లటి పలువరస నీమె కలిగియున్నది. ప్రళయ - భయమున నలువైపులకు బరుగిడు చతుర్దశలోకముల వసించు చతుర్విధ జీవులే, ఈమె శరీరమున లేచు రోమాంచములు, ప్రళయధ్వనులను కడిమి పూలమాలను ఈమె ధరించియున్నది.

జీవాన్వితా గగన ఏవ కృతా విచిత్రా
వ్యోమాత్మికా చరవిలక్షణచిత్రకర్తా
చిత్రేన చిత్రపరికర్మవిదా త్రిలోకీ
నానావిలాసవలితా వరపుత్రికేతి.

37

ఇత్యాదే శ్రీవాసిష్టమహారామాయణే వాల్మీకీయే దేవదూతాక్తే మోక్షో
పాయేషు నిర్వాణప్రకరణే పూర్వార్ధే అర్జునోపాఖ్యానే చిత్రవర్ణనం
నామ షట్పఞ్చశః సర్గః || 56 ||

నానావిధవిలాసములతోగూడిన త్రిలోక - చిత్రము, కల్పనాచతురమగు మనస్సును చిత్రకారునిచే బ్రహ్మకాశముననే నిర్మింపబడి, వ్యష్టిజీవులతోడను, వారి కర్మలవలనను చిత్రింపబడి వెలయుచున్నది. ఇది కూన్యరూపమని గ్రహింపుము.

ఇది శ్రీవాసిష్టతత్పర్యప్రకాశికయందు నిర్వాణప్రకరణమున చిత్రవర్ణనమను
ఏబదియావ సర్గము || 56 ||

సప్తపఞ్చశః సర్గః

[జాయతేత్ర యయా దృష్ట్యా సద్యో నిర్వాసనం మనః
సుఖాద్వయాత్మకేవశ్చ సా దృష్టిరుపదిత్యతే.

ఏ దృష్టి నవలంబించిన మనస్సు వెంటనే వాసనాకూన్యమై, అద్వయమగుఖము లభింప గలదో, ఆ దృష్టి ఈ సర్గమున ఉపదేశింపబడుచున్నది.]

శ్రీ భగవానువాచః—

ఇదం విద్ధి మహాశ్చర్యమర్జునేహ హి యత్కిల
పూర్వం సంజాయతే చిత్రం పశ్యాద్భిత్తిరుదేతి హి.

1

శ్రీ భగవంతుడు:—అర్జునా! ఈ మహాశ్చర్యమును గమనింపుము! మొదటి చిత్రము, తరువాత ఆధారము కల్పింపబడుచున్నది. (మొదట మనస్సు ఈ జగచ్చిత్రమును గల్పించి, పిదప ఆధారమగు సమిప్తిజీవుని నిర్మించుచున్నది.)

అభిత్రాపుత్థితే చిత్రే దృశ్యతే భిత్తిరాతతా

అహా విచిత్రా మాయేయం మగ్నం తుమ్బం శిలాపుతా. 2

నిరాధారమున చిత్రము కనబడ, తరువాత ఆధారము తోచుచున్నది. అహ! మాయ ఎంత విచిత్రమైనది! (అఘటనఘటనాపటియని.) సారకాయ మునిగిపోయినది, రాయి తేలుచున్నది!

చిత్తస్థచిత్రసదృశే వ్యోమాత్మని జగత్త్రయే

వ్యోమాత్మన స్తే కిమియమహంతావ్యోమతోదితా. 3

నీవు బ్రహ్మజ్ఞానమును బొందితివి, మనోరాజ్యమునుబోలు ఈ శూన్యపదార్థములతో నీకు ప్రసక్తి ఏమి? — శూన్యములగు ఈ జగత్తులయందు నీకు మమత్వమేమి?

సర్వం వ్యోమకృతం వ్యోమా వ్యోమ్ని వ్యోమ విలీయతే

భుజ్యతే వ్యోమని వ్యోమ వ్యోమ వ్యోమని చాతతమ్. 4

అంతయు ఆకాశమున, ఆకాశమువలననే కలుగుచున్నది. ఆకాశముననే విలీనమగుచున్నది. ఆకాశమున ఆకాశమే భోగింపబడుచున్నది; ఆకాశము ఆకాశమువలన నావరింపబడియున్నది.

వేష్టితం వాసనారజ్జ్వ దీర్ఘ సంస్కృతిదామవత్

వాసనోద్వేప్త కేనైవ తదిహా ద్వేప్త్య తేఽర్జున. 5

అర్జునా! అనంతవిస్తృతమగు వాసనయే రజ్జువువలె జగత్తును జాటియున్నది. ఈ వాసనా రజ్జువువలన చిదాకాశముగూడ జుట్టబడుచున్నది.

ప్రతిబిమ్బం యథాదర్శే తథేదం బ్రహ్మణి స్వయమ్

అగమ్యం ఛేదభేదాదేరాధారానన్యతావశాత్. 6

అద్దమున ప్రతిబింబము పడునట్లు ఈ జగత్తు బ్రహ్మముననే ప్రతిబింబించుచున్నది. ఇయ్యది బ్రహ్మజ్ఞానమువలనగాక అన్యోపాయమున ఖండింపబడకుండుటకు కారణము బ్రహ్మము దీనికధిష్ఠాన మగుటయే.

అనన్యచ్ఛేదభేదాది బ్రహ్మణి బ్రహ్మణామ్బరమ్

కిం కథం కస్య కేనైవ చ్ఛేద్యతే వా క్వ భిద్యతే 7

సంహార, సంహారకాది భేదవ్యవహారముల కాస్పదమగు ఈ జగత్తు బ్రహ్మకాశముననే, (బ్రహ్మము కంటె) అనన్యమై ప్రకాశించుచున్నది. (బ్రహ్మమొక్కటియే వెలయుచున్నందువలన, ఎవరు ఎవరి వలన ఎట్లు విశాశమొనర్పబడగలదు?)

తేనేహ వాసనాభావో బోధాత్సంపన్న ఏవ తే

యో న నిర్వాసనో నూనం సర్వధర్మపగోఽపి సన్. 8

సర్వజ్ఞోఽప్యతిబద్ధాత్మా పజ్జరస్థో యథా హరిః

యస్యాస్తి వాసనాబీజమత్యల్పం చితిభూమిగమ్. 9

బృహత్సంజాయతే తస్య పునః సంస్కృతికాననమ్
అభ్యాసాద్ధృది రూఢేన సత్యసంబోధవహ్నినా
నిర్ద్గం వాసనాబీజం న భూయః పరిరోహతి.

10

దగ్ధం తు వాసనాబీజం న నిచుజ్జతి వస్తుషు
సుఖదుఃఖాదిషు స్వచ్ఛం పద్మపత్రమివామ్భుసి.

11

ఈ యుపదేశమువలన నీవు వాసనారహితమగు స్థితిని బొందితివి. వాసనారహిత్యమును బొందనివాడు సర్వధర్మముల నాచరించుచున్నను, సర్వశాస్త్రవేత్తయైనను, పంజరమునందలి చిలుక వలె సత్యంతము బద్ధుడైయుండుచున్నాడు. చిత్తభూమియందు అత్యంతక్షుద్రమగు వాసనాబీజము మిగిలియున్నను, దానివలన సంసారవనము వికాలమై, విస్తృతమందును. సత్య-జ్ఞానము అను అగ్నిని హృదయమున అభ్యాసమువలన నిలిపి, వాసనాబీజమును సంపూర్ణముగ దగ్ధమొనరించిన, మరల నంటురించుటకు అవకాశముండదు. స్వచ్ఛమగు పద్మపత్రము నీట మునుగనట్లు, దగ్ధమైన వాసనా బీజము (గల మనస్సు) మరల సుఖదుఃఖముల నొసగు వస్తువుల జిక్కుకొనదు.

శాంతాత్మా విగతభయోజ్ఞ తామితాశో

నిర్వాణో గలితమహామనోవిమోహః

సమ్యక్త్వం శ్రుతమవగమ్య పావనం త

త్తిష్ఠాత్మన్యపహతిరేకశాన్తిరూపః.

12

ఇత్యాచారే శ్రీవాసిష్ఠమహారామాయణే వాల్మీకీయే దేవదూతాక్షే మోక్షోపాయేషు
నిర్వాణప్రకరణే పూర్వార్ధే అర్జునోపాఖ్యానే అర్జునవిశ్రాంతివర్ణనం నామ
సప్తపంచాశః సర్గః ॥ 57 ॥

నీవు ఆశల నన్నిటిని విడచి, శాంతాత్ముడవై నాయుపదేశమును సంపూర్ణముగ గ్రహించి, మోహకూన్మ్యుడవై, బంధువధాది శోకభయములు లేక, అత్మయందు నిర్వికల్పుడవై వెలయుము. ఇది శ్రీవాసిష్ఠ-తాత్పర్యప్రకాశికయందు నిర్వాణ ప్రకరణమున అర్జున విశ్రాంతి వర్ణనమును ఏబదియేడవ సర్గము. ॥ 57 ॥

అష్టపంచాశః సర్గః.

[తత్త్వబోధేన సావిద్యవాసనాక్షయసంభవః

ఇహోపపాద్యతే తేనాప్యర్జునస్య కృతార్థతా.

ఈ సర్గమున తత్త్వబోధవలన అవిద్యయు, వాసనలును సమూలముగ నశించునని ఉపపాదింప బడుచున్నది; దీనివలన అర్జునుడు కృతార్థుడగుచున్నాడు.]

అర్జున ఉవాచ :—

నష్టో మోహః స్మృతిరబ్ధా త్వత్ప్రసాదాన్మయాచ్యుత
స్థితోఽస్మి గతసందేహః కరిష్యే వచనం తవ,

1

అర్జునుడు:—అచ్యుతా ! నీ అనుగ్రహమువలన నా మోహము నశించినది; స్వతఃసిద్ధమగు ఆత్మతత్త్వముయొక్క స్మృతియనదగు సాక్షాత్కారము లభించినది బంధువధాది కర్తృతాసంజ్ఞకములు పోయినవి. నీ యుపదేశము ననుసరించి, యథాప్రాప్తకర్మలను ఆచరించెదను.

శ్రీభగవానువాచ :—

వృత్తయో యది బోధేన సంశాంతా హృదయే స్ఫుటమ్
తచ్చిత్తం శాంతమేవాన్తర్విద్ధి సత్త్వముపాగతమ్. 2

శ్రీ భగవంతుడు:—ఈ యుపదేశమున కామాదివృత్తులన్నియు నశించి, హృదయమున మరల లేకున్న, చిత్తముపశమించి వాసనాశూన్యమైనదని గ్రహింపుము.

అత్ర తచ్చేత్యరహితం ప్రత్యక్షేతననామకమ్
యత్త్వశేషవినిర్ముక్తం యత్సర్వం సర్వతశ్చ యత్. 3

వ్యవహారికదశయందు ప్రత్యక్ష-చేతనమనంబడు వస్తువు అప్పుడు ఉపాధివినిర్ముక్తమగు బ్రహ్మమేయగుచున్నది. అదియొక్కటియే సర్వమును, సర్వత్రవ్యాప్తమును అగుచున్నది

న కేచన విదన్త్యేతే తత్పదం జాగతాదయః
భూతలార్ద్రగనోడ్డీనం విహంగమమివోన్నతమ్. 4

జాగతికములగు ఇంద్రియము లెవ్వియును ఆపదమును, ఆకాశమున మిక్కిలి ఎత్తుకులేచిన పక్షిని జూడజాలనట్లు, చూడజాలవు.

ప్రత్యక్షేతనమాభాసం శుద్ధం సంకల్పవర్జితమ్
అగమ్యమేనమాత్మానం విద్ధి దూరం దృశామివ. 5

శుద్ధమును, సంకల్పవర్జితమును అగు ఈ ఆత్మ ప్రత్యక్ష-చేతనమై వివిధవిషయముల బ్రకాశింపజేయునదియైయున్నను, దూరముననున్న వస్తువువలె అదృశనీయమైయున్నది.

సర్వాతీతం యదత్యచ్ఛం వినా శుద్ధం న్వవాసనా
న శక్నోతి పదం ద్రష్టుం జనదృష్టిరణూనివ. 6

సర్వాతీతమును, పరమపవిత్రమునునగు ఈ పరమపదము శ్రవణమననాది శుద్ధవాసనలు లేకున్న, అణువువలె దుర్నిరీక్ష్యమగును.

యత్ప్రాప్తౌ సర్వ ఏవేమే క్షీణా ఘటపటాదయః
వరాకీ వాసనా తత్ర కిం కరోతు పరే పదే. 7

ఈ ఆత్మనుబొందిన, స్థూలములగు ఘటపటాదుల అభాసకూడ నశించుచున్నది; అగుచో సత్యంతనూక్మమగు వాసన ఏమి చేయగలదు?

యథానలగిరిం ప్రాప్య హిమలేశో విలీయతే
శుద్ధమాసాద్య చిత్తత్త్వమవిద్యా లీయతే తథా 8

హిమబిందువు అగ్నిపర్వతమునుజేరి విలీనమగునట్లు, శుద్ధమగు ఆత్మతత్త్వమునుబొంది అవిద్యగూడ విలీనమగును,

క్వ వరా కే రజస్తుచ్చా వాసనా భోగబంధనమ్
క్వ పూరితజగజ్జాలశ్చైతత్వవిపులానిలః.

9

భోగబంధనకారియును, క్షౌద్రమగు భౌతికణమువలె అత్యంతతృచ్ఛమునునగు వాసన
యెచట ! జగత్తులనన్నిటిని వ్యాపించియున్న చైతన్యవాయువు యెచట !

తావత్స్ఫురత్యవిద్యేయం నానాకారవికారిణీ

యావన్న సంపరిజ్ఞాతః శుద్ధః స్వాత్మాఽయమాత్మనా.

10

అత్మవలన శుద్ధమగు ఆత్మ సంపూర్ణముగ గ్రహింపబడనంతవఱకే, నానావిధవికారముల
దోపించి అవిద్య సనుపడుచున్నది.

సర్వా దృశ్యదృశః క్షీణాః స్వచ్ఛతైవోదితా తథా

నభసీవ పదే తస్మిన్నాస్త్వత్మన్యఖిలపూరణే.

11

దృశ్యములన్నియు నశించి, స్వచ్ఛతకలుగ, తనయంద్దన్నిటిని నింపుకొనునదియును,
ఆకాశమువలె పూర్ణమునునగు ఆ పరమాత్మయొక్క రూపము ఉదయించును.

సమగ్రాకారరూపం తత్సమగ్రాకారవర్జితమ్

వాగతీతం పరం వస్తు కేన నామోపమీయతే.

12

పూర్ణమును, జగద్వర్జితమును, వాగతీతమునగు ఆ పరమవస్తువు దేనితో పోల్చబడగలదు?

విషయవిషవిషూచికామత స్త్వం

నిపుణమహాస్థితివాసనామపాస్య

అభిమతపరిహారమస్త్రయ్యుక్త్యా

భవ విభవో భగవాన్నియామభూమిః.

13

నీవు హృదయముననున్న వాసనలను విషూచికను నివృత్తిమంత్రమున నేర్పుతో బారదోలి,
సంసార-భయరహితుడగు భగవంతుడవై వెలయుము.

శ్రీవసిష్ఠ ఉవాచ :—

ఇతి గదితవతి త్రిలోకనాథే

క్షణమివ మౌనముపస్థితే పురస్తాత్

అథ మధుప ఇవాఽసితాబ్జఖణ్డే

వచనముపైవ్యతి తత్ర పాణుపుత్రః.

14

శ్రీ వసిష్ఠుఁడు:—త్రిలోకనాథుడగు వారి ఇట్లునుడివి, అర్జునుని యెదుట మౌనమును
వహించి ఒకింతతడవుండును. అప్పుడర్జునుడు తుమ్మెద తెలిదామరతో బల్కునట్లు, వారితో
నిట్లునును.

అర్జున ఉవాచ :—

పరిగలితసమస్తశోకభారా

ధరముదయం భగవన్మర్త్యిర్గతేయమ్

మమ తవ వచనేన లోకభర్త

ర్దినపతినా పరిబోధితాబ్జినీవ.

15

అర్జునుడు:—భగవంతుడా ! నీయుదేశబలమున, లోకపతియగు నూర్యునిచే కమలిని ప్రబోధితమగునట్లు, నా మతిగూడ పరమజ్ఞానమును బడసినది; శోకరభామంతయు దూరమైపోయినది.

ఇత్యుక్తోద్ధృతాయ గాఢీవధన్వా స హరిసారథిః

అర్జునో గతసందేహా రణలీలాం కరిష్యతి.

16

కృష్ణ సారథియును, గాండివధన్వియునునగు అర్జునుడు ఇట్లుపల్కి, లేచి, సందేహాకూన్మ్యుడై రణలీల నొనర్చును.

కరిష్యతి క్షతగజవాజిసారథి

ద్రుతక్షరద్రుధిరమహానదీం భువమ్

శరోత్కరప్రసరమహారజఃసలీ

తిరోహితమ్యుమణివిలోచనాం దివమ్.

17

ఇత్యావే శ్రీవాసిష్ఠమహారామాయణే వాల్మీకీయే దేవదూతాక్షే మోక్షోపా

యేషు నిర్వాణప్రకరణే పూర్వార్ధే అర్జునోపాఖ్యానే అర్జునకృతార్థతా

నామాష్టప్చుఞ్చశః సర్గః ॥ 58 ॥

అర్జునోపాఖ్యానం సమాప్తమ్.

ఆ అర్జునుడు నాస్తి, అశ్వ, సారథుల గాయపఱచి, వేగముగా పరువిడు రక్తనదులతో భూమిని నింపివేయును. ఆకాశముయొక్క నూర్యుడను నేత్రము, తత్ - బాణపరంపరోద్ధితమగు ధూళితో గప్పివేయబడును.

ఇది శ్రీవాసిష్ఠతాత్పర్యప్రకాశికయందు నిర్వాణప్రకరణమున అర్జునో

పాఖ్యానమున అర్జునకృతార్థతయను ఏబదియొనిమిదవ సర్గము ॥58॥

ఇది అర్జునోపాఖ్యానము.

ఏ కో న ష స్థి త మ : స ర్గ :

[జీవన్ముక్తపదేఽస్పదా చేత్యముక్తా చిరః స్థితిః

సుస్థిరా స్యాద్యయా దృష్ట్యా సా దృష్టిరిహ వర్ణ్యతే.

ఏ దృష్టివనలంబింప జీవన్ముక్తస్థితిచ్యుతి రహితమై నిరుపాధికబ్రహ్మసమమై వెలయుగలదో ఆదృష్టి యిటువర్ణింపబడుచున్నది.]

శ్రీవాసిష్ఠ ఉవాచ:—

ఏతాం దృష్టిమవప్తభ్య రాఘవాఽఘ వినాశినీమ్

తిష్ఠ నిఃసర్గసంన్యాసబ్రహ్మర్పణమయాత్మకః.

1

శ్రీకృష్ణుడు:— రాఘవా ! పాపనాశనమగు ఈ దృష్టివలనబించి, నిస్సంగమగు సన్యాసమున అనగా నామరూపాత్మకమగు జకత్తునంతటిని బ్రహ్మముతో నైక్యమొనరించి వెళియుము.

యస్మిన్సర్వం యతః సర్వం యః సర్వం సర్వతత్త్వ యః

యశ్చ సర్వమయో నిత్యమాత్మానం విద్ధి తం పరమ్.

2

సృష్టిస్థితిలయముల వొనర్చుచు, త్రికాలసత్యమై, నిత్యముగ నెగడుచానినిగా ఈ పరమాత్మను గ్రహింపుము.

దూరస్థమప్యదూరస్థం సర్వగం తత్త్వమేవ చ

తత్త్వః సత్తామవాప్నోషి తదేవాస్య స్తసంశయః.

3

ఈ పరమవస్తువు ప్రపంచశూన్యమగుటవలన దూరముగనున్నదియేయైనను, సర్వవ్యాపియగుటవలన దగ్గరనున్న దేయగుచున్నది. నీవు దానియందు ప్రతిష్ఠితుడవైన, అపరిచ్ఛిన్నమగు ఆ వస్తువే యగుదువు — నీకు దానినుండి భిన్నమగు ఉనికి సంభవింపదు.

యత్సంవేద్యవినిర్ముక్తం సంవేదనమనిర్మితమ్

చేత్యముక్తం చిదాభాసం తద్విద్ధి పరమం పదమ్.

4

చిత్తవృత్తుల ప్రతిబింబించునదియును, సాక్షియును అగు వస్తువే జ్ఞాతృ, జ్ఞాన, జ్ఞేయములను త్రిపుటిభేదములేనిదైన, నయ్యదియే పరమపదమని గ్రహింపుము.

సా పరా పరమా కాష్ఠా సా దృశాం దృగనుత్తమా

సా మహిమ్నాం చ మహిమా గురూణాం సా తథా గురుః.

5

అది ఆనందములన్నిటికిని తుదికొన. దృక్కుల కన్నిటికిని పరమదృక్. మహత్త్వవిషయములన్నింటిలోను పరమ శ్రేష్ఠము. గౌరవనీయములన్నింటికెగుడ గౌరవనీయము.

స ఆత్మా తచ్చ విజ్ఞానం స శూన్యంబ్రహ్మ తత్పరమ్

తచ్ఛేయః స శివః శాంతః సా విద్యా సా పరాస్థితిః.

6

పరమవస్తువగు ఈ యాత్మ సంవిత్స్వరూపము, శూన్యవస్తువుకాదు. పరమగతియును, జ్ఞానమయమునునగు ఈ శాంతవస్తువు మంగళదాయకమగు శ్రేయవస్తువు.

యోఽయమస్తశ్చితేరాత్మా సర్వానుభవరూపకః

యత్ర స్వదంతే సర్వాణి స్వాత్మద్రవ్యాణి సత్తయా.

7

స జగత్తిలతైలాత్మా స జగద్గృహదీపకః

స జగత్పాదపరసః స జగత్పశుపాలకః.

8

ఈ దేహముననుండు అనుభవములన్నిటికిని ఆత్మయని చెప్పబడునదియును, ఎద్దాని యునికి వలన పదార్థములన్నియును సత్స్వరూపములుగ దోచుచున్నవో, ఆ బ్రహ్మవస్తువే జగత్తను తిలలకు తైలము, జగత్తను గృహమునకు దీపము, జగత్తను వృక్షమునకు రసము, జగత్తను పశువులకు పాలకము నైయున్నది.

స తన్మర్భూతముక్తానాం పరిప్రోతహృదమ్భరః

స భూతమరిచౌఘానాం పరమా తీక్ష్ణతా తథా.

9

ఇదియే ప్రాణులను ముత్యములయందున్న ఆకాశమును వ్యాపించియున్న నూత్న —
నూత్రము. ఇదియే భూతములను మరిచి (మిరియము) సమూహములనున్న, తైత్తిర్యము.

స పదార్థే పదార్థత్వం స తత్త్వం యదనుత్తమమ్
స సత్తో వస్తునః సత్త్వమసత్త్వం వా సతః స్వతః. 10

ఇదియే పదార్థముల పదార్థత్వము, పరమతత్త్వము, సద్యస్తువుల సత్త, అసద్యస్తువుల
మిథ్యాత్వము నైయున్నది.

యః స్వవిత్తివిచిత్రేణ స్వయమాత్మవ లభ్యతే
సర్వ ఏవ జగద్భావా అవిచారేణ చారవః. 11

జ్ఞానదార్థ్యమువలన లభ్యమగు ఏకమాత్రీవస్తువీ యాత్మయే. ఈ జగద్భావములన్నియును
అజ్ఞానమువలననే ప్రకాశించుచున్నవి.

అవిద్యమానాః సద్భావా విచారవిశరారవః
అహమాదౌ జగజ్జాలే మిథ్యాభ్రమభరాత్మని. 12

ఈ పదార్థసమూహములన్నియును విచారమువలన నశించును; అహంకారము మొదలొకని
జగత్ప్రమాహములన్నియును ఆత్మయందు కల్పింపబడిన భ్రమతే.

కోను భూత్వాఽనుబధ్నామి వృత్తిం కథమవాప ధీః
ఆద్యమధ్యాత్తమానాని సంకల్పకలనాన్యహమ్. 13

బ్రహ్మకాశమనాద్యంతం కై వేయతా మమాత్మనః
ఇతి నిశ్చయవాసంతః సమ్యగ్వ్యవహృతిర్భహిః. 14

ఈ పదార్థముల విశ్వాసమొందువారందఱును బద్ధులగుచున్నారు. ఇవి అన్నియును మొదట
తుదనుగూడ అహంకారమే; ఆద్యంతరహితమగు నా బ్రహ్మకాశమును ఎవరు ఇట్టిదనిచెప్పగలరు ?
ఇట్టినిశ్చయమునుబొందినవారు కర్మలనన్నిటిని చక్కగ నాచరించువారే యగుచున్నారు.

ఉదయాస్తమయోన్ముక్తస్థితిరంతః స సర్వదా
నాస్తమేతి న చోదేతి మనః సమసమస్థితమ్. 15

ఈవిధమగు సమస్థితిని బొందినవారి మనస్సు ఎన్నడును ఉదయమును లేక అస్తమయము
ను బొందదు.

యస్య స్వస్యేవ శూన్యత్వం స మహాత్మేహ తద్వపుః
భావాద్వైతపదారూఢః సుషుప్తపరయా ధియా. 16

వ్యవహార్యపి సంక్షోభం నైత్యాదర్శనరో యథా
ఆదర్శపురుషస్యేవ వ్యవహారవతోఽపి చ. 17

న యస్య హృదయోల్లేఖో మనాగపి స ముక్తిభాక్
అవిభాగమివాదర్శే చిన్మౌ ప్రతిబిమ్బతి. 18

చితేః పరమనైర్మల్యాద్యవహారో యథా గతః
చిచ్ఛమత్కృతి రేవేయం జగదిత్యవభాసతే. 19

జగచ్ఛాస్యమగు బ్రహ్మమయశరీరమునుబొందినవాడు అవైతభావము నధిరోపించి నిద్రయందుండు మనస్సువలె నిర్వికారుడై, వ్యవహారముల నన్నిటిని సల్పుచున్నను తోభనుబొందడు. అద్వమునందు పడు పురుషునకు మానావమానముల తోభలేకుండురీతి, ఏ ఆదర్శపురుషునకు, వ్యవహారముల సల్పుచున్నను హృదయము ఓకించుకయు చలింపకుండునో, అతడే ముక్తిని బొందగలుగును. అద్వమున ప్రతిబింబము పడినను అయ్యది తన స్వరూపమును కోల్పోవనట్లు, ఈచిన్మణియందు జగత్తులు పడినను అయ్యది తన స్వరూపమును గోల్పోవుటలేదు. పరమనిర్మలమగు చిత్తున ఈ వ్యవహారములన్నియు ప్రతిబింబించుచున్నవి; మఱియు, చిత్ - చమత్కృతియగు ఈ జగత్తుగూడ ప్రకాశించుచున్నది.

నేహస్త్వైక్యం న చ ద్విత్వం మమాదేశోఽపి తస్మయః

వాచ్యవాచకశిష్యేహగురువాక్యైశ్చమత్కృతైః.

20

వాస్తవమునకు ఆ చిత్తుగాక, వికృతము, ద్విత్వము, నా ఉపదేశము, గురుశిష్యుల ఉపదేశ, తద్భ్రాహ్మణములు, వేఱుగావు.

ఆత్మనాత్మని శాన్తైవ చిచ్ఛమత్కురుతే చితి

చిత్ప్రస్పన్దో హి సంసారస్తదస్పన్దః పరం పదమ్.

21

శాంతమగు ఆత్మ తనయందు తానే వివర్తమునందుచున్నది. చిత్ యొక్క వివర్తమే ఈ జగత్తు, వివర్తమందకుండుటయే పరమపదము.

చిత్స్పన్దశమనేనేయం పరిశామ్యతి సంస్మృతి

మహాచిత్తే న తేఽర్థోఽంశభావా యో భావనాక్షయః.

22

వివర్త ముపశమించిననే సంసార ముపశమించును. మహా - చిత్తు అగు ఆపరిచ్ఛిన్న బ్రహ్మమున ఈ జగత్కల్పనలన్నియు ఉపశమింపజేయబడిన, ఆ పరమపదము లభించును; అదియే వాసనాక్షయము.

అసన్నపి స్వభావం తత్సంవిత్స్పన్ద ఉదాహృతమ్

కూన్యత్వమజడం యత్తత్పరమాహుశ్చితేర్వపుః.

23

ఈ సంవిత్ - స్పందము కల్పనికమగుటవలన అనుభవనిష్ఠులగువారు, అజడమగు స్పంద కూన్యత్వమే బ్రహ్మస్వభావమని చెప్పుచున్నారు.

తత్త్వేన భావనాయతా సంస్మృతిః సానుభూయతే

అభావనామాత్రలయాత్సా చ నిఃసారయాపిణీ.

24

అనాత్మదర్శనరూపమును, జడజగదాకృతియునునగు ఈ జగత్-కల్పనను సత్యమని నమ్మిన, అట్లే తోచుచున్నది. ఈ భావనను అయమొనర్ప, అది సారకూన్యమగుచున్నది.

కేవలం కేవలీభావాత్తద్రూపా సై వ శిష్యతే

చిత్స్పన్దమేవ సంసారచక్రప్రవహణం విదుః.

25

ఈ భావనను చైతన్యముతో వైకృతమొనరింప చైతన్యమొక్కటియే మిగులును. చైతన్యము యొక్క వివర్తమే సంసారచక్రభ్రమణమని జ్ఞానులెఱుంగుదు.

మాతృమానప్రమేయాది కటకాదీవ హేమని
పృథగస్తి న చ స్పృష్టశ్చితేర్యా సంస్పృతిర్భవేత్.

26

ప్రమాత్ప్రమేయాదిభావములన్నియును, కటకాది ఆధరణములు సువర్ణమునుండి వేరుగా నట్లు, బ్రహ్మమునుండివేరుగావు. చిత్స్వందమే సంస్పృతి.

చిత్తమేవ చితిస్పృష్టస్తదబోధో హి సంస్పృతిః
అబోధమాత్రే చిత్స్పృష్టః కటకత్వమివోత్థితమ్.

27

చిత్తమే చితిస్పృష్టము. దీనిని దెలియకుండుటయే అజ్ఞానము. అజ్ఞానమువలన, కటకాదులు బంగారమునుండి వేరుగదోచునట్లు, బ్రహ్మముకంటె వేరుగ జగత్తు తోచుచున్నది.

బోధమాత్రవిలీనేఽస్మిశ్చుద్ధా చిద్రామ శిష్యతే
స్వభావబోధమాత్రేణ క్షీయతే భోగవాసనా.

28

రామా! ఇయ్యది జ్ఞానముకలిగినంతనే విలీనమగుచున్నది. అప్పుడు శుద్ధమగు చిత్తు మాత్రమే మిగులును; ఆత్మతత్త్వమును గ్రహించినంతనే భోగవాసన క్షీణించును.

భోగాభావనమేవేహ పరమం జ్ఞత్వలక్షణమ్
ఇతో నాభిమతాః సర్వే జ్ఞస్య భోగాః స్వభావతః.
భవన్తి కోఽతితృప్తా హి దురన్నం కిల వాఙ్మతి
ఏతదేవ పరం విద్ధి జ్ఞత్వస్యాపరలక్షణమ్.

29

30

భోగముల జింతింపకుండుటయే జీవన్ముక్తుని లక్షణము. జీవన్ముక్తుడు స్వాభావికముగ భోగముల జింతింపకుండుటకు గలకారణము, ఆత్మతత్త్వముకంటె నియ్యవి ప్రీయకరములు గాకుండుటయే! తృప్తిగ భుజించినవాడు అభాద్యమును గోరునా? జీవన్ముక్తుని పరమలక్షణము ఇంకొకటి యున్నది. (దానిని జెప్పుచున్నాడను, వినుము.)

స్వభావేనై వ భోగానాం యత్కిలానభివాఙ్మనమ్
చిత్తత్స్పృష్టై సర్వాత్మరూపిణ్యస్తీతి నిశ్చయః.

31

అతడు భోగములను స్వాభావికముగనే వాంఛింపకుండును; ఆత్మయొక్కటియే భోగ్య భోక్తృత్వాది నానావిధరూపములనున్నదను నిశ్చయజ్ఞాన మాత్రనికుండును.

యోఽన్తఃప్రసూధః స్వభ్యాసో జ్ఞత్వశబ్దేన స స్మృతః
యో న భుజ్జ్కే భుజ్యమానానపి భోగాన్స బుద్ధిమాన్.

32

ఈ నిశ్చయము అభ్యాసమువలన హృదయమున బాతుకొనిపోవునట్లు ఒనర్చుకొనినవాడే జీవన్ముక్తశబ్దవాచ్యుడు. ఆ బుద్ధిమంతుడు భోగముల ననుభవించుచున్నను, అనుభవింపనివాడే యగును.

లోకానురోధసిద్ధ్యర్థం స హన్తి లగుడైర్నభః
వినాకృత్రిమయా బుద్ధ్యా న సిద్ధిరవగమ్యతే.

33

లోకానురోధముచే వాని క్రియలు ఆకాశమును గొట్టుటవంటివే యగును. కృత్రిమ వ్యావహారికబుద్ధిని భ్రాన్తిరూపమని దలంపనిచో నిరతిశయానందరూపమగు ఆత్మశత్యప్రాప్తియను సిద్ధి లభింపదు.

క్వచిదాత్మావలోకే చ స్వాజ్ఞావదలనై రపి

చిచ్ఛేత్స్యం చేత్యకోటిస్థా తావత్పశ్యతి విభ్రమమ్.

34

ఈ పదార్థసమాహమలనన్నిటిని ఆత్మయందు విలీనమొనర్పకుండ, తన శరీరమును ఖండించుకొనుటను బోలు సాహసకార్యము నాచరించినను, ఈ భ్రమ తొలుగదు.

ఇదం యావదబోధాత్మా స్పృశతే స్పృశరూపిణీ

సమ్యగ్బోధోదయోన్తః స్యాత్స్పృశ్వాస్పృశదశాక్రమః.

35

క్వాపి యాతి చ సంశాన్తదీపవత్సాభిధానకః

చిత్తః ప్రశాన్తరూపాయా దీపికాయాః స్వభావతః.

36

స్పృశాస్పృశమయీ నేహ కథైవాస్తి మనాగపి

యదస్పృశస్య మరుతో న సన్నాసన్న మధ్యగమ్.

37

రూపం తదేవాసంవిత్తిస్పృశాయాః ప్రశమం చిత్తేః

అభిన్నః స్యాచ్ఛిత్తః స్పృశః శుద్ధచిత్సారరూపధృక్.

38

న బద్ధాయ న మోక్షాయ స్థితి ఆత్మని కేవలమ్

చిచ్ఛేన్నిరర్థసంవిత్తినిర్వాణేన చ విస్తతే.

39

తద్భస్మమోక్షపక్షాదేర్నామాపీహ న విద్యతే

మోక్షోఽస్త్విత్యేవ బోధోఽన్తః పూర్ణతా త్మయకారణమ్ 40

అంతవఱకు అజ్ఞానరూపమగు ఈ స్పృశదశము కలుగుచునేయుండును. పరిపూర్ణజ్ఞానము కలిగిన, వివర్తము దాని వికారము అన్నిటితోడను గలసి నశించును, ఇది దీపము అరిపోయి, తన పేరునుగూడ పోగొట్టుకొనుటవంటిది. ప్రకాంత-దీపికనుబోలు ఈ చిత్తున స్పృశాస్పృశము లెవ్వియునులేవు ప్రాణవాయువు, చలనరహితమగుటను సత్తనిగాని అసత్తనిగాని లేక అనిర్వచనీయమనిగాని చెప్పు జాలము. అజ్ఞానస్పృశరహితమును, చిత్తత్వమును, అగుమోక్షముగూడ ఇట్టిదే. చిత్తము స్పృశరూపమై, శుద్ధచిత్తుగమారిన, అది కేవల మాతృస్వరూపమేయై బంధమోక్షములకు గారణము కాకుండును. ఈచిత్తు వ్యర్థమగు చిత్తాకృతిని గ్రహించుట, త్యజించుట నొనర్పకున్న, బంధమోక్షములే దీనికుండెడివికావు 'మోక్షము లభించుగాక' అను భావముకూడ అంతఃపూర్ణతకు హానిని కలిగించుచున్నది.

సమాస్త్విత్యపి బద్ధస్తే శ్రేయోఽసంవేదనం పరమ్

యదనాభాసమజడం తద్విద్ధి పరమం పదమ్.

41

చిత్తః స్వరూపం సంస్థానమచేత్యోన్ముఖతాత్మకమ్.

యః సంకల్పనశబ్దార్థరూపః స్పృశో మహాచిత్తః.

42

బద్ధమోక్షాదికార్హోఽసౌ ప్రేక్ష్యమాణః ప్రణశ్యతి

ప్రేక్షణాదేవ సంశాన్తే త్వహంభావే నిరాస్పదే.

43